ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΧ. 1
ΕΞΑΣΕΛΙΔΟΣ
ΑΘΗΝΑΙ ΕΤΟΣ Ε' ΑΡ. 1656

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΣΤΕΦ. Ι. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ

ΓΡΑΦΕΙΑ:
Ἐν Ἀθήναις Πανεπιστημίου 53, Τηλ. 3-01 καὶ 21. Ἐν Πειραιεῖ: Ἐφημ. «Σφαῖρα» τηλ. 36. Ἐν Θεσ)νίκῃ: ὁδ. Πλάτωνος (διαστ. Ἐγνατίας). Ἐν Πάτραις: Κορίνθου 98Α τηλ. 1-98. Τυπογραφεῖα: Στοὰ Πεσμαζόγλου.
ΤΗΛΕΓΡ ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ . "ΠΡΩΙΑΝ.

Η ΠΡΩΪΑ

ΔΕΥΤΕΡΑ
28
ΙΟΥΛΙΟΥ 1930
Ἀνατ. ἡλ. 5 ὥ. 25 λ. Δύσις ἡλ. 7 ὥ. 37 λ.
ΠΡΟΧΟΡΟΥ-ΝΙΚΑΝΟΡΟΣ

Ο ΚΑΙΡΟΣ
Θερμ. μεγ. 34.4, ἐλαχ. 22.9. Ὑγρασία ὀλίγη. Ἄνεμοι: διάφοροι ἀσθενεῖς ἢ μέτριοι. Θάλασσα: Αἰγαῖον, Κρητικὸν ἕως κυματώδης
ΒΑΡΟΜΕΤΡΟΝ 754.8

ΔΥΟ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΑ ΤΗΣ ΤΟΥΡΚΙΚΗΣ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ

ΑΙ ΣΧΕΣΕΙΣ ΜΕ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ ΚΑΙ ΤΟ ΚΟΥΡΔΙΚΟΝ ΚΙΝΗΜΑ

Ο ΜΟΥΣΤΑΦΑ ΚΕΜΑΛ ΚΑΙ Η ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΗ ΦΙΛΙΑ.—ΤΟ ΣΥΜΦΩΝΟΝ ΦΙΛΙΑΣ ΚΑΙ Η ΝΑΥΤΙΚΗ ΙΣΟΠΛΙΑ.—ΟΙ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟΙ ΠΑΡΑΓΟΝΤΕΣ ΖΗΤΟΥΝ ΕΙΣΒΟΛΗΝ ΕΙΣ ΤΗΝ ΠΕΡΣΙΑΝ.—Ο ΚΕΜΑΛ ΦΟΒΕΙΤΑΙ ΤΑΣ ΠΕΡΙΠΛΟΚΑΣ.

ΤΟ ΤΑΞΕΙΔΙΟΝ ΤΟΥ ΡΟΥΣΔΗ ΒΕΗ

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ, Ἰούλιος. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Διάφοροι ἐξηγήσεις ἐδόθησαν ἐν σχέσει μὲ τὸ ταξείδιον τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν δρος Τεφὴκ Ρουσδῆ, ὁ ὁποῖος εὑρίσκεται ἀπὸ τῆς χθὲς εἰς τὴν πόλιν μας. Κατὰ τὰς πληροφορίας μου, τὸ ὑπουργικὸν ταξείδιον ὑπηγορεύθη ὑπὸ τῆς ἀνάγκης ὅπως καταστήσῃ τὸν παραθερίζοντα ἐνταῦθα Πρόεδρον τῆς Δημοκρατίας ἐνήμερον τῶν τελευταίων γεγονότων, τὰ ὁποῖα ἐνδιαφέρουν τὴν ἐξωτερικὴν πολιτικὴν τῆς Τουρκίας. Εἶναι γνωστὸν ὅτι, ἐὰν αἱ ἡνίαι τῆς ἐσωτερικῆς πολιτικῆς τῆς Χώρας εὑρίσκωνται εἰς χεῖρας τοῦ πρωθυπουργοῦ Ἰσμὲτ πασᾶ, ὁ Μουσταφᾶ Κεμὰλ ἐννοεῖ νὰ εἶναι, παρὰ τὸ τυπικῶς ἀνεύθυνον τοῦ ἀξιώματός του, ἀπόλυτος κύριος εἰς τὸ πεδίον τῆς ἐξωτερικῆς πολιτικῆς. Εἷς δὲ ἐκ τῶν λόγων, διὰ τοὺς ὁποίους ὁ δρ Τεφὴκ Ρουσδῆ βέης ἠδυνήθη νὰ διατηρήσῃ ἐπὶ τόσον χρόνον τὴν θέσιν του, εἶναι ὅτι ὑπῆρξε πάντοτε πιστότατον ὄργανον εἰς χεῖρας τοῦ Προέδρου τῆς Δημοκρατίας καὶ ὅτι ὑπῆρξε πάντοτε εἰλικρινὴς ἑρμηνευτὴς καὶ ἐκτελεστὴς τῶν σκέψεων τοῦ ἀρχηγοῦ του. Ὁ δόκτωρ Τεφὴκ Ρουσδῆ δὲν παραλείπει εὐκαιρίαν νὰ τονίσῃ πόσον μεγάλη ὑπῆρξε καὶ εἶναι ἡ ἐπενέργεια τοῦ Μουσταφᾶ Κεμὰλ ἐπὶ τῆς προσωπικότητός του.

Οἱ Τοῦρκοι ἀεροπόροι οἱ λαβόντες μέρος εἰς τὴν καταστολὴν τοῦ Κουρδικοῦ κινήματος

ΤΟ ΕΛΛΗΝΟΤΟΥΡΚΙΚΟΝ ΠΡΟΒΛΗΜΑ

Δύο προβλήματα ἀπασχολοῦν σήμερον κατὰ τρόπον ἄμεσον τοὺς διευθύνοντας τὴν ἐξωτερικὴν πολιτικὴν τῆς Τουρκίας: Τὸ πρῶτον εἶναι ἡ πολιτικὴ ἔναντι τῆς Ἑλλάδος.

Κατὰ τὰς βεβαιώσεις τῶν Τούρκων ἐπισήμων, ὁ Μουσταφᾶ Κεμὰλ ὑπῆρξεν ὁ κύριος ἐμψυχωτὴς νέας πολιτικῆς ἔναντι τῆς Ἑλλάδος. Ἡ πολιτικὴ αὐτὴ —ὅπως ἐκτίθεται ὑπὸ τῶν περὶ αὐτὸν— τείνει εἰς τὴν λήθην τοῦ παρελθόντος, πρὸ πάντων δὲ τοῦ προσφάτου παρελθόντος τοῦ μικρασιατικοῦ πολέμου καὶ εἰς τὴν ἐγκαινίασιν μιᾶς οἰκονομικῆς προσεγγίσεως, ἡ ὁποία νὰ συνασπίσῃ τὰ προτερήματα τῶν δύο λαῶν, τοῦ ἑλληνικοῦ καὶ τοῦ τουρκικοῦ, καὶ νὰ ἐπιφέρῃ οὕτω τὴν οἰκονομικὴν ἀνόρθωσιν τῶν χωρῶν των.

Ὁ δρ Τεφὴκ Ρουσδῆ ἦλθεν ἐνταῦθα ἵνα ἐκθέσῃ εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Δημοκρατίας τὰ τῶν τελευταίων διαπραγματεύσεων μεταξὺ τοῦ ἐν Ἀθήναις πρεσβευτοῦ τῆς Τουρκίας καὶ τοῦ κ. Μιχαλακοπούλου ἐν σχέσει μὲ τὴν σύναψιν τοῦ Συμφώνου φιλίας καὶ διαιτησίας. Ἦλθε νὰ ὑποβάλῃ εἰς τὸν Πρόεδρον τὸ ὁριστικὸν κείμενον τοῦ συμφώνου πρὶν ἢ τὸ διαβιβάσῃ εἰς τὴν Ἑλληνικὴν Κυβέρνησιν.

Ὅσον ἀφορᾷ τὸ κείμενον περὶ ναυτικῆς ἰσοπλίας, αἱ συζητήσεις θὰ περιορισθοῦν κατ' ἀρχὰς μεταξὺ τῶν ἐμπειρογνωμόνων τῶν δύο χωρῶν καὶ κατόπιν τὸ ὅλον ζήτημα, ἐν τῇ γενικότητί του, θὰ συζητηθῇ μεταξὺ τῶν δύο Κυβερνήσεων. Ὁπωσδήποτε, μοῦ παρέχονται πανταχόθεν διαβεβαιώσεις ὅτι ὁ Μουσταφᾶ Κεμὰλ καὶ συνεπῶς ἡ Τουρκικὴ Κυβέρνησις, εἶναι ἀπολύτως ἀποφασισμένοι νὰ προσδώσουν εἰς τὰς ἑλληνοτουρκικὰς σχέσεις χαρακτῆρα μεγάλης ἐγκαρδιότητος. Κατὰ τὰς σκέψεις τῶν ἐν Ἀγκύρᾳ ἰθυνόντων, ἡ ἐγκαρδιότης αὕτη καὶ ἡ προσοικειότης τῆς γενικῆς πολιτικῆς τῶν δύο χωρῶν θὰ ἐπηρεάσῃ σημαντικῶς τὴν πολιτικὴν κατάστασιν τῆς Ἐγγὺς Ἀνατολῆς καὶ τῆς Ἀνατολικῆς Μεσογείου. Τὰς ἀντιλήψεις ταύτας συμμερίζεται ἤδη πλήρως καὶ ὁ πρωθυπουργὸς Ἰσμὲτ πασᾶς.

ΟΙ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟΙ ΚΑΙ Η ΠΕΡΣΙΑ

Τὸ δεύτερον ζήτημα, τὸ ὁποῖον ἀπασχολεῖ ζωηρῶς κατὰ τὴν στιγμὴν ταύτην τοὺς Τούρκους ἰθύνοντας, εἶνε τὸ τῆς τουρκοπερσικῆς μεθορίου. Τὴν ἀνακίνησίν του ἐπέφερεν ἡ κουρδικὴ ἐξέγερσις, ἡ ὁποία ἀκόμη δὲν κατεστάλη. Οἱ στρατιωτικοὶ κύκλοι, τῶν ὁποίων ἡ γνώμη βαρύνει σημαντικῶς καὶ ἐπὶ κεφαλῆς τῶν ὁποίων εὑρίσκεται ὁ ἀρχηγὸς τοῦ Γενικοῦ Ἐπιτελείου Φεβζῆ πασᾶς, θέλουν νὰ ἐπωφεληθοῦν τῶν πρὸς τὰ τουρκοπερσικὰ σύνορα γεγονότων διὰ νὰ ἐπιβάλουν διὰ τῶν ὅπλων μίαν ἀναχάραξιν τῶν συνόρων εἰς τρόπον ὥστε νὰ περιέλθῃ εἰς τὴν Τουρκίαν ὁλόκληρος ἡ περιοχὴ τοῦ ὄρους Ἀραράτ, τὸ μεγαλύτερον μέρος τῆς ὁποίας εἶναι σήμερον περσικὸν ἔδαφος.

Αἱ στρατιωτικαὶ ἐπιχειρήσεις, αἵτινες ἀποσκοποῦν εἰς τὴν ἐκκαθάρισιν τῶν ἀντερεισμάτων τοῦ Ἀγρὴ-Νταγ, ἀπὸ τῶν φωλεῶν τῶν ἐπαναστατῶν, δὲν ἤρχισαν καλὰ-καλὰ ἀκόμη. Οἱ ἐπαναστάται ἔχουν καταφύγει εἰς ὄρη ὕψους 3—4.000 μέτρων, ὅπου μόνον τὰ ἀεροπλάνα, καὶ αὐτὰ λίαν δυσχερῶς, τοὺς πολεμοῦν. Οἱ πολεμικοὶ ἀπεσταλμένοι τῶν τουρκικῶν ἐφημερίδων ἀφίνουν νὰ νοηθῇ ὅτι αἱ πολεμικαὶ ἐπιχειρήσεις θὰ συνεχισθοῦν καὶ κατὰ τὴν χειμερινὴν περίοδον, ὁπότε τὸ δριμὺ ψῦχος θὰ ἀναγκάσῃ τοὺς Κούρδους νὰ κατέλθουν εἰς χαμηλότερα ὑψώματα. Ἐκεῖ θὰ τοὺς ἀναμένῃ ὁ τουρκικὸς στρατός. Ἡ λύσις αὐτὴ ὅμως δὲν εἶναι διόλου ἀσφαλής. Διότι οἱ ἐπαναστάται, οἱ ὁποῖοι ἀντέχουν εἰς τὰς κακουχίας λόγῳ τῶν συνθηκῶν τῆς ζωῆς των καὶ εἶναι συνηθισμένοι εἰς τὸν νομαδικὸν βίον, δύνανται νὰ καταφύγουν πρὸς τὴν Περσίαν ἀντὶ νὰ κατέλθουν πρὸς τὴν Τουρκίαν.

Παρίσταται, λοιπόν, ἀνάγκη, ἐὰν ἡ Κυβέρνησις τῆς Ἀγκύρας θέλῃ νὰ ἐκκαθαρίσῃ ἐν στόματι μαχαίρας τὰς κουρδικὰς φυλάς, νὰ ἐνεργηθῇ εὐρυτάτη κυκλωτικὴ κίνησις περὶ τὸ Ἀραράτ, ἡ ὁποία θὰ ἀπαιτήσῃ δυνάμεις μεγάλας ἀφ' ἑνὸς καὶ ἀφ' ἑτέρου θὰ καταστήσῃ ἀναγκαίαν τὴν εἴσοδον τουρκικῶν στρατευμάτων εἰς τὴν Περσίαν. Ὄχι δὲ μόνον τὴν εἴσοδον, ἀλλὰ καὶ τὴν ἐπὶ μακρὸν διάστημα παραμονὴν τουρκικοῦ στρατοῦ εἰς τὸ περσικὸν ἔδαφος. Ἀλλὰ τοῦτο θὰ ἐδημιούργει τουρκοπερσικὴν ρῆξιν, τὴν ὁποίαν δὲν θὰ παρέλειπον νὰ ἐκμεταλλευθοῦν οἱ ἐνδιαφερόμενοι.

Ἤδη ἡ πρόσκαιρος εἴσοδος τουρκικῶν δυνάμεων εἰς τὴν Περσίαν, πρὸς τὸ μέρος τῆς πεδιάδος τοῦ Μακοῦ ἔναντι τῆς περιοχῆς τοῦ Βάν, ἐπροκάλεσε, φαίνεται, ζωηρὰν δυσφορίαν ἐν Περσίᾳ. Ὁ ἐν Ἀγκύρᾳ Πέρσης πρεσβευτής, ὅστις ἀφίκετο ἐνταῦθα μετὰ τοῦ δρος Τεφὴκ Ρουσδῆ, ἐδήλωσεν εἰς τὰς ἐφημερίδας ὅτι δὲν πιστεύει εἰς τὴν ἀκρίβειαν τῆς εἰδήσεως ταύτης. Καὶ ἡ Τουρκικὴ Κυβέρνησις ἠναγκάσθη νὰ διαψεύσῃ τὸ γεγονός, τὸ ὁποῖον, ἐννοεῖται, παραμένει γεγονός.

Η ΕΚΤΑΣΙΣ ΤΟΥ ΚΙΝΗΜΑΤΟΣ

Πρὸ τῆς καταστάσεως αὐτῆς, οἱ τουρκικοὶ στρατιωτικοὶ κύκλοι δὲν ζητοῦν νὰ ἀποκρύψουν τὴν σπουδαιότητα τοῦ κινήματος. Ναὶ μὲν οἱ ἀπεσταλμένοι τῶν ἐφημερίδων παρουσιάζουν τοὺς ἐξεγερθέντας Κούρδους ὡς ἀτίθασσα ληστοδίαιτα στοιχεῖα. Ἀλλ' αἱ καταφθάνουσαι πληροφορίαι πείθουν ὁσημέραι περισσότερον, ὅτι οἱ ἐπαναστάται εἶναι καὶ ἐπαρκῶς ἐξωπλισμένοι καὶ στρατιωτικῶς ὠργανωμένοι. Δὲν πρόκειται περὶ ἁπλοῦ κλεφτοπολέμου, διεξαγομένου ὑπὸ ὀλίγων ἐφίππων. Οἱ ἀεροπόροι ἀνιχνευταὶ ἀναφέρουν τὴν ὕπαρξιν μεγάλων κατασκηνώσεων εἰς τὰ ὕψη τοῦ Ἀραράτ. Οἱ στρατιωτικοὶ ἀρχηγοὶ τοῦ κινήματος εἶναι γνωστοὶ ἱκανοὶ ἀξιωματικοί, ὑπηρετήσαντες ἄλλοτε εἰς τὸν τουρκικὸν στρατόν. Ὑπάρχουν «στρατιωτικοὶ διοικηταὶ» τῶν περιφερειῶν, ἐκδίδοντες διαταγάς, ὑπάρχουν πολιτικοὶ ἀρχηγοὶ καὶ ὑποτυπώδης, ἔστω, κυβέρνησις τοῦ «Ἀνεξαρτήτου Κουρδικοῦ Κράτους».

Ἐκεῖνοι οἱ ὁποῖοι ὠργάνωσαν τὸ κίνημα, ἀποδεικνύεται ὅτι ἤξευραν πολὺ καλὰ τὴ δουλειά των. Οἱ ἐπαναστάται μάχονται «ὑπὲρ τῆς θρησκείας καὶ τῆς πατρίδος».

Καὶ προβάλλει τὸ δίλημμα: Θὰ ἀφήσουν οἱ ἐν Ἀγκύρᾳ ἀνοικτὴν αὐτὴν τὴν πληγὴν εἰς τὰ πλευρά των ἢ θὰ προσπαθήσουν νὰ πατάξουν διὰ παντὸς μέσου καὶ ὅσον τὸ δυνατὸν ταχύτερον τὸ κίνημα, ἔστω καὶ εἰσβάλλοντες εἰς τὴν Περσίαν καὶ μὴ διστάζοντες νὰ καταλάβουν ἕνα τμῆμα τοῦ ἐδάφους της;

Τὸ δεύτερον ζητοῦν οἱ στρατιωτικοί, ἀλλὰ συναντοῦν ἀντίδρασιν ἐκ μέρους τοῦ Μουσταφᾶ Κεμάλ, ὁ ὁποῖος ἀντιτίθεται κατὰ πάσης περιπλοκῆς ἐξωτερικῆς φύσεως. Ἡ ἐσωτερικὴ κατάστασις τῆς χώρας εἶναι δυσχερής. Ρῆξις δὲ μὲ τὴν Περσίαν θὰ ἐσήμαινεν οὐχὶ βεβαίως ἀδιαφορίαν τῶν δύο μεγάλων ἀντιπάλων, τῆς Ἀγγλίας καὶ τῆς Ρωσσίας. Ἤδη ἐβεβαιώθη ὅτι ὁ περιβόητος συνταγματάρχης Λῶρενς εὑρίσκεται εἰς τὸ Κάϊρον, ὅπου ἔφθασεν ἐκ Περσίας. Ὥστε περὶ τῆς ἀγγλικῆς ὑποκινήσεως τῆς ἐξεγέρσεως οὐδεμία παραμένει ἀμφιβολία. Ἀφ' ἑτέρου ὁ σ. Σοῦριτς —ὁ πρεσβευτὴς τῆς Ρωσσίας ἐν Τουρκίᾳ—, καταβάλλει ζωηρὰς προσπαθείας διὰ τὴν συγκρότησιν μιᾶς τουρκοπερσικῆς συσκέψεως μὲ τὴν Ρωσσίαν ὡς διαιτητὴν πρὸς διακανονισμὸν τῆς παρούσης ἐκκρεμότητος. Τὸν φιλικὸν διακανονισμὸν ἐπιδιώκει καὶ ἡ Τουρκικὴ Κυβέρνησις, τῆς ὁποίας ὁ πρεσβευτὴς ἐν Τεχεράνῃ ἔσχεν ἐπανειλημμένας συνομιλίας μὲ τὸν Σάχην Πεχλεβῆ καὶ μὲ τὸν Πέρσην ὑπουργὸν τῶν Ἐξωτερικῶν. Φαίνεται ὅτι οἱ ἐν Ἀγκύρᾳ ζητοῦν τὴν τροποποίησιν τῶν συνόρων, προσφέροντες ἄλλου εἴδους ἀνταλλάγματα, τῶν ὁποίων ὅμως ἡ φύσις εἶναι ἄγνωστος.

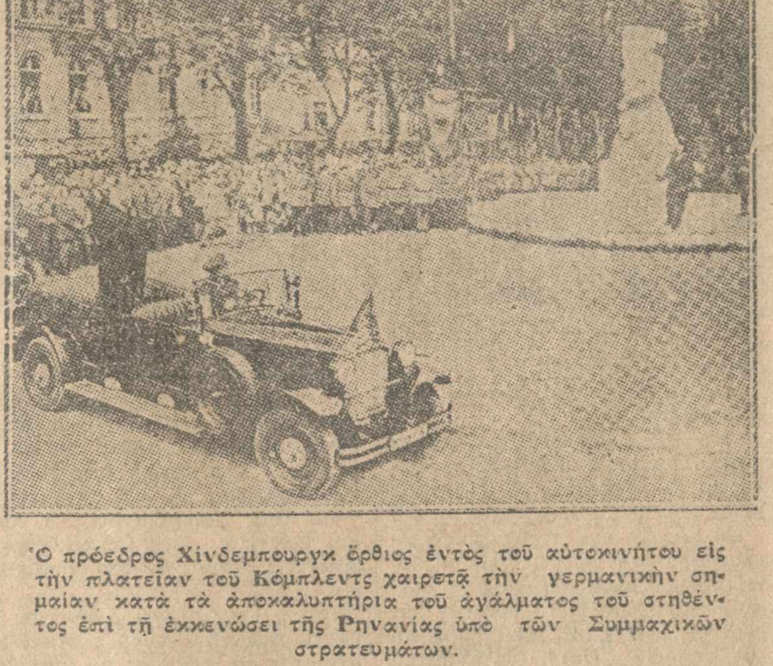
Ἐν πάσῃ περιπτώσει ὁ Μουσταφᾶ Κεμὰλ δὲν κατέληξεν εἰσέτι εἰς ὁριστικὴν ἀπόφασιν, εἰς τὴν λῆψιν τῆς ὁποίας ἀποβλέπει ἡ συνεργασία του μὲ τὸν ὑπουργόν του ἐπὶ τῶν Ἐξωτερικῶν.

Τὸ δυστύχημα τοῦ Κόμπλεντς

Ἡ γέφυρα τοῦ θανάτου
Μία τραγικὴ νὺξ

—Πῶς συνέβη ἡ καταστροφή.
—Εἰκόνες πανικοῦ καὶ φρίκης.
—Οἰκογενειακαὶ τραγῳδίαι.

Τὸ πένθος μετὰ τὴν ἑορτὴν



Ὁ πρόεδρος Χίνδεμπουργκ ὄρθιος ἐντὸς τοῦ αὐτοκινήτου εἰς τὴν πλατεῖαν τοῦ Κόμπλεντς χαιρετᾷ τὴν γερμανικὴν σημαίαν κατὰ τὰ ἀποκαλυπτήρια τοῦ ἀγάλματος τοῦ στηθέντος ἐπὶ τῇ ἐκκενώσει τῆς Ρηνανίας ὑπὸ τῶν Συμμαχικῶν στρατευμάτων.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, Ἰούλιος. (Ἰδιαιτέρα ὑπηρεσία). — Ἡ γερμανικὴ κοινὴ γνώμη ἔχει συγκινηθῆ βαθύτατα ἀπὸ τὸ τραγικὸν δυστύχημα τοῦ Κόμπλεντς, περὶ τοῦ ὁποίου τηλεγραφικῶς ἐπληροφορήθη ἤδη τὸ ἀθηναϊκὸν κοινόν. Ἡ γέφυρα, ἥτις κατέπεσεν, εὑρίσκεται εἰς τὸν λιμένα ἀσφαλείας τοῦ Μοζέλα, παρὰ τὸ Κόμπλεντς, ἐχρησιμοποιεῖτο δὲ κυρίως ὑπὸ τῶν ἐργατῶν τῶν νεωρείων. Τὸ μῆκος της ἦτο μόνον δέκα μέτρα, καὶ τὸ πλάτος της δύο, ἦτο δὲ κατεσκευασμένη κατὰ τρόπον τοιοῦτον, ὥστε νὰ ἀνοίγῃ καὶ νὰ ἐπιτρέπῃ τὸ πέρασμα τῶν πλοίων. Ὁ κύριος κορμός της ἐστηρίζετο ἐπὶ πλωτήρων, ἀναλόγως δὲ τοῦ ὕψους τῆς ὑδατίνης ἐπιφανείας, ἡ γέφυρα ἀνυψοῦτο ἢ κατήρχετο κάτω τοῦ ἐπιπέδου τῶν ὀχθῶν. Τὴν νύκτα τῆς 22 πρὸς τὴν 23ην Ἰουλίου εἶχε συγκεντρωθῆ παρὰ τὴν γέφυραν αὐτὴν πλῆθος κόσμου, ὅπως παρακολουθήσῃ τὰ πυροτεχνήματα καὶ τὴν φωταγώγησιν τοῦ Ἔρνμπραϊστάϊν ἐπ' εὐκαιρίᾳ τῆς ἀπελευθερώσεως τῆς Ρηνανίας. Ὅταν τὰ πυροτεχνήματα ἐτελείωσαν, ὀλίγον πρὸ τοῦ μεσονυκτίου, τὸ πλῆθος ἐπροχώρησε πρὸς τὴν γέφυραν αὐτὴν ὅπως φθάσῃ διὰ τοῦ συντομωτέρου δρόμου εἰς τὸ προάστειον Κόμπλεντς-Λύτσελ. Ὁ συνωστισμός, κατὰ τὰς ἀφηγήσεις τῶν αὐτοπτῶν, ὑπῆρξε μέγας. Ὅταν οἱ πρῶτοι διαβάται εἶχον φθάσει πλέον εἰς τὴν ἀντίπεραν ὄχθην, ἡ γέφυρα κατεκρημνίσθη ἀποτόμως μὲ φοβερὸν τριγμόν. Τὴν στιγμὴν ἐκείνην θὰ εὑρίσκοντο ἐπ' αὐτῆς περὶ τοὺς ἑκατὸν περίπου ἄνθρωποι, οἵτινες ἔπεσαν μετὰ τῆς γεφύρας εἰς τὸν ποταμόν, ὅστις εἰς τὸ σημεῖον ἐκεῖνο εἶχε, κατὰ τὴν ἐποχὴν αὐτήν, βάθος ἓξ μέτρων. Μόνον ἐλάχιστοι, οἱ εὑρισκόμενοι εἰς τὰ ἄκρα τῆς γεφύρας, κατώρθωσαν νὰ σωθοῦν δι' ἑνὸς πηδήματος, ἢ νὰ ἁλιευθοῦν ἀμέσως ὑπὸ τῶν ἀκουσίων θεατῶν τοῦ φρικαλέου αὐτοῦ δυστυχήματος. Ἡ γέφυρα εἶχε ξεφύγει ἀπὸ τὰς ἁρπάγας αἵτινες ἐκράτουν τὸ κύριον σῶμα της καὶ ἐγλύστρησε πρὸς τὸν ποταμόν.

Ἀμέσως καὶ μὲ παραδειγματικὴν ταχύτητα ἤρχισε τὸ ἔργον τῆς διασώσεως. Ἔργον δυσκολώτατον ὅμως, λόγῳ τοῦ προκληθέντος πανικοῦ καὶ τῆς ἐλλείψεως ἐπαρκοῦς φωτισμοῦ. Κατέφθασαν ἡ πυροσβεστικὴ ὑπηρεσία καὶ ἡ ἀστυνομία μὲ προβολεῖς. Λέμβοι καὶ βενζινάκατοι, ἐφωδιασμέναι μὲ πυρσούς, ἐπεβοήθουν τὰς ἀρχάς. Ἡ ἁλίευσις τῶν πνιγμένων ἐγίνετο μὲ τὸν λεγόμενον «λύκον», ἕνα σχοινὶ μὲ μικρὰν ἄγκυραν, ἐπὶ τοῦ ὁποίου εἶναι στερεωμένοι τρεῖς ἕως τέσσαρες γάντζοι. Τὸ σχοινὶ σύρεται μὲ τοὺς γάντζους μέσα εἰς τὸ νερό, οἵτινες ἁρπάζουν τοὺς πνιγμένους. Ἀλλ' οἱ περισσότεροι νεκροὶ κεῖνται ὑπὸ τὰ ἐρείπια τῆς καταπεσούσης γεφύρας, ἐντὸς τοῦ ὕδατος, φαίνεται δὲ ὅτι πλεῖστοι ἐξ αὐτῶν ἐφονεύθησαν ὑπὸ τῶν θραυσθέντων σιδηρῶν ἐλασμάτων κατὰ τὴν στιγμὴν τῆς πτώσεως. Μέχρι τῆς 3ης μετὰ μεσονύκτιον εἶχον ἁλιευθῆ 35 νεκροί. Εἰς ἐννέα πρόσωπα ἐγένοντο ἀμέσως προσπάθειαι ἀναζωογονήσεώς των διὰ τεχνητῆς ἀναπνοῆς, αἱ ὁποῖαι καὶ ἐστέφθησαν ὑπὸ ἐπιτυχίας. Ἀλλ' ὑπολογίζεται ὅτι ὁ πραγματικὸς ἀριθμὸς τῶν πνιγέντων εἶναι πολὺ μεγαλύτερος. Ἴσως νὰ φθάνουν τοὺς ἑκατόν. Πάντως ἡ ἐξακρίβωσις τοῦ πράγματος εἶναι δύσκολος, διότι δὲν παρίσταντο εἰς τὸ θέαμα τῆς φωταγωγήσεως μόνον κάτοικοι τοῦ Κόμπλεντς, ἀλλὰ καὶ πολλοὶ ξένοι, ἐλθόντες ἀπὸ γειτονικὰς πόλεις καὶ χωρία.

Τραγικὰ εἶναι διάφορα ἐπεισόδια, τὰ ὁποῖα συνέβησαν κατὰ τὸ ὀλιγόλεπτον διάστημα τῆς καταστροφῆς. Ἕνας αὐτόπτης μάρτυς διηγεῖται ὡς ἑξῆς τὸ δυστύχημα:

«Εἶχα μεταβῆ μὲ γνωστοὺς διὰ τῆς μοιραίας γεφύρας εἰς τὸ Νόϋεντόρφερ Ἔκ, διὰ νὰ δυνηθῶμεν ἐκεῖθεν νὰ παρακολουθήσωμεν καλύτερον τὰ πυροτεχνήματα. Ὅταν ἔσβυσαν τὰ τελευταῖα πυροτεχνήματα, τὸ πλῆθος ἐκινήθη πρὸς τὴν στενὴν γέφυραν. Εὑρισκόμην ἐντὸς ὁμίλου φαιδροῦ, ἐπὶ τῆς γεφύρας, εἰς ὀλίγων μέτρων ἀπόστασιν ἀπὸ τῆς ὄχθης τοῦ προαστείου Λύτσελ, ὁπότε ἠκούσθη τρομερὸς κρότος, καὶ ἡ γέφυρα, ἐπὶ τῆς ὁποίας ὁ συνωστισμὸς ἦτο ἀφάνταστος, κατέπεσεν ἀποτόμως μὲ τοὺς ἐπ' αὐτῆς ἄνδρας, γυναῖκας καὶ παιδιά. Ἔπεσα κ' ἐγώ. Τρομεραὶ κραυγαὶ ἠκούοντο ἐπὶ τῆς ζοφερᾶς ὑδατίνης ἐπιφανείας, καλοῦσαι εἰς βοήθειαν. Οἱ πνιγόμενοι ἥρπαζον ὁ ἕνας τὸν ἄλλον. Ἐπειδὴ εὑρέθην πλησίον τῆς ἀκτῆς καὶ εἶχα κάποιο στήριγμα, κατώρθωσα νὰ βοηθήσω μερικούς. Ἀλλ' οἱ περισσότεροι, ἀλλόφρονες ἐκ τοῦ πανικοῦ, ἐκτυποῦσαν ἀγρίως γύρω των. Τὸ σκότος καὶ ἡ ἀγωνία τοῦ θανάτου παρημπόδισαν τὴν ἀμοιβαίαν παροχὴν βοηθείας, ἄγριος δὲ πανικὸς κατέλαβεν ὅλους.»

Ἀναφέρεται ὅτι ἔχουν πνιγῆ οἰκογένειαι ὁλόκληροι. Εἰδικῶς ἕνας πατέρας μὲ τὴν γυναῖκα του καὶ τὰ δύο παιδιά των. Ἕνας ἄλλος ἔπεσε μὲ τὴν γυναῖκά του καὶ μὲ τὸ παιδί του εἰς τὸ νερό. Κατώρθωσε νὰ διασώσῃ ἀμέσως τὸ παιδί του, φέρων αὐτὸ κολυμβῶντας εἰς τὴν ὄχθην. Ὅταν τὸ ἀπέθεσεν ἐκεῖ ἐν ἀσφαλείᾳ, ἐρρίφθη καὶ πάλιν εἰς τὸν ποταμὸν διὰ νὰ σώσῃ τὴν γυναῖκα του. Καὶ ἐπέστρεψε πράγματι μὲ μίαν γυναῖκα εἰς τὴν ὄχθην, ἀλλὰ πρὸς μεγάλην του φρίκην ἐξηκρίβωσεν ἐκεῖ, ὅτι εἶχε διασώσει κάποιαν ξένην καὶ ἄγνωστον. Ὅταν προσεπάθησε καὶ πάλιν νὰ ἀνεύρῃ τὴν γυναῖκα του, ἐπνίγη καὶ ὁ ἴδιος. Εἰς τὸ γυμναστήριον τοῦ στρατῶνος τῶν τηλεγραφητῶν ἔχουν τώρα ἐκτεθῆ πρὸς ἀναγνώρισιν τὰ θύματα εἰς μακρὰν σειράν, ἄνδρες, γυναῖκες, κορίτσια, μητέρες, καὶ ἐν τῷ μέσῳ ἓξ παιδιά. Ἔξω καταφθάνουν τὰ φέρετρα, καὶ μέσα κλαίει μιὰ νεαρὰ γυναῖκα, ἡ ὁποία ἐπιμένει νὰ πάῃ τὸ νεκρὸ ἑξαετὲς παιδάκι της στὸν πατέρα του. Ὁ πατέρας —ὁ σύζυγός της— εὑρίσκεται εἰς τὴν Ἀμερικήν. Καὶ ἡ μητέρα ἦλθεν ἐπίτηδες ἀπ' ἐκεῖ διὰ νὰ παραλάβῃ τὸ παιδάκι των, ποὺ εἶχε μείνει δι' ὀλίγον διάστημα εἰς Κόμπλεντς εἰς τὸν παπποῦν καὶ τὴν γιαγιάν του. Τὸ μικρὸ ἐπῆγε μὲ τὸν παπποῦν διὰ νὰ ἰδοῦν τὰ πυροτεχνήματα καὶ ἐπνίγησαν καὶ οἱ δύο...

Ὅταν ἔγινε τὸ δυστύχημα, ὁ συρμός, ὁ μεταφέρων τὸν περιοδεύοντα Πρόεδρον τῆς Γερμανικῆς Δημοκρατίας ἀνὰ τὰς ἀπελευθερωθείσας ἐπαρχίας, εὑρίσκετο ἐπὶ τοῦ σταθμοῦ τοῦ Κόμπλεντς. Ἦτο ἀργά, καὶ κανεὶς δὲν ἐτόλμησε νὰ ἀφυπνίσῃ τὸν γηραιὸν Πρόεδρον, κατάκοπον ἤδη ἐκ τῆς περιοδείας του. Ἀνεβλήθη ὅμως ἡ διὰ τὴν ἑπομένην πρωΐαν ὁρισθεῖσα ἀναχώρησις τοῦ τραίνου. Εἰς τὰς ἓξ τὸ πρωΐ, ὁ ὑπουργὸς Μάϊσσνερ τοῦ ἀνήγγειλε τὴν τραγῳδίαν. Ὁ Χίνδεμπουργκ ἠρώτησεν ἀμέσως ἂν ὑπάρχῃ οἱαδήποτε ἐνοχὴ καὶ εὐθύνη. Ὅταν ἔμαθεν ὅτι τὸ δυστύχημα ἦτο ἐντελῶς τυχαῖον, ἔσπευσε νὰ φροντίσῃ διὰ τὴν ὑλικὴν καὶ οἰκονομικὴν ὑποστήριξιν τῶν παθόντων. Ἐδήλωσε δὲ εἰς τὸν δήμαρχον, ὅτι δὲν θὰ συνεχίσῃ τὴν περιοδείαν του, καὶ θὰ παραστῇ εἰς τὴν κηδείαν τῶν θυμάτων.

ΓΡΑΜΜΑΤΑ ΑΠΟ ΤΟ ΛΟΝΔΙΝΟΝ

ΧΑΜΕΝΟΣ ΚΑΙΡΟΣ
Η ΔΙΑΚΟΙΝΟΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗ ΔΙΑΣΚΕΨΙΣ

ΜΙΑ ΠΡΑΚΤΙΚΗ ΠΡΟΤΑΣΙΣ ΤΟΥ κ. ΜΥΛΩΝΑ Η ΟΠΟΙΑ ΟΜΩΣ ΔΕΝ ΗΚΟΥΣΘΗ.

ΤΟΥ ΜΟΝΙΜΟΥ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΟΥ ΜΑΣ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, Ἰούλιος.—Ἡ διακοινοβουλευτικὴ διάσκεψις ἐπεράτωσε τὰς ἐργασίας της. Ὅταν θὰ δημοσιεύεται ἡ παροῦσα ἀνταπόκρισις οἱ περισσότεροι τῶν Ἑλλήνων ἀντιπροσώπων θὰ εὑρίσκωνται εἰς τὸν δρόμον τῆς ἐπιστροφῆς. Καί, ἴσως, οἱ ἀναγνῶσται θὰ ἀναμένουν κάποιαν διαφώτισιν περὶ τῶν ὅσων ἔγιναν ἐδῶ. Σπανίως Ἑλληνικὴ ἀντιπροσωπεία ἐνεφανίσθη τόσον ἰσχυρά: Σκεφθῆτε, ἔχει φύγει ποτὲ ἀπὸ τὰς Ἀθήνας ὡς ἀποστολὴ τέτοιον σύνολον; Ἕνας ὄχι τυχαῖος πρόεδρος τῆς Βουλῆς. Δύο ἀρχηγοὶ ἀποβλέποντες νὰ κυβερνήσουν τὸν τόπον. Νεώτεροι πολιτικοὶ ὑπουργεύσαντες ἤδη ἢ προαλειφόμενοι δι' ὑπουργεῖα. Πρέπει—θὰ ἔχῃ δίκαιον νὰ σκέπτεται ὁ πληρώνων πολίτης—νὰ συνέβη κάτι τὸ ἀναλόγως σοβαρὸν εἰς τὴν Βρεττανικὴν πρωτεύουσαν.

Ἔχω ὑπ' ὄψιν μου τὰ πρακτικὰ τῆς διασκέψεως καί, ὑπολογίζω, πλῆρες ρεπορτὰζ τῶν ἐνεργειῶν τῶν Ἑλλήνων εἰδικῶς ἀντιπροσώπων. Ματαίως ὅμως περιεργάζομαι ὅλον αὐτὸ τὸ ὑλικὸν μήπως τυχὸν ἀποδώσῃ εἰς τὸ τέλος ἕνα, καὶ τὸ παραμικρότερον ἔστω, νέον, ἄξιον νὰ ἀπασχολήσῃ καὶ τὸν χῶρον αὐτόν. Ἔπαυσε πιὰ νὰ θεωρῆται σπουδαῖον τὸ ὅτι οἱ πρόεδροι τῶν ἀντιπροσωπειῶν παρουσιάσθησαν εἰς τὴν Α. Μ. τὸν Βασιλέα. Δὲν φαντάζομαι νὰ εἶνε ποτὲ ἀξιοσημείωτον —ἐκτὸς μόνον ἐπὶ πληρωμῇ— ὅτι οἱ κ.κ. Τάδε καὶ Δεῖνα παρέστησαν εἰς τὸ γεῦμα τοῦ Δουκὸς Χ. Καὶ πραγματικῶς δὲν βλέπω πῶς θὰ ἀποκτήσῃ πρόσθετον ἐνδιαφέρον τὸ ταξεῖδι τοῦ κ. ἀντιπροσώπου εἰς τὸ Γκίλσφορντ ὅταν δὲν εὑρίσκῃ θέσιν οὔτε εἰς τὰ «κοινωνικά μας» τὸ ὅτι τὸ ἴδιον πρόσωπον ἀνεχώρησε π. χ. διὰ τὸ Λουτράκι.

Ὅταν ὅμως ἀφαιρέσετε ἀπὸ τὴν ἑβδομάδα τῆς διακοινοβουλευτικῆς διασκέψεως τὰς ἀνωτέρω λεπτομερείας μένει πολὺ ὀλίγον ὑλικὸν πρὸς διΰλισιν. Εἶνε αἱ συζητήσεις τῶν συνέδρων.

Δὲν θὰ ἀπασχολήσω περισσότερον τὸν ἀναγνώστην περιγράφων πόσον μηδαμινὸν ἦτο τὸ ἔργον τῆς διασκέψεως καὶ εἰς τὸ τελευταῖον αὐτὸ μέρος. Εὔχομαι μόνον ἂν ὁ κ. Τσιριμῶκος καὶ ὁ κ. Τσαλδάρης νὰ θελήσουν νὰ εἰποῦν εἰς τὴν Βουλὴν ὅ,τι ἔλεγαν καὶ εἰς ἐμένα, ὅτι δηλ. ἐπρόκειτο περὶ «χαμένου καιροῦ», ὅτι αἱ συζητήσεις ἦσαν μιὰ ἁπλῆ κοινοτοπία καὶ ὅτι δι' αὐτὸ ἔκριναν καὶ οἱ ἴδιοι περιττὸν νὰ μετάσχουν αὐτῶν. Ἔτσι μόνον θὰ εἶνε δυνατὸν νὰ μὴ ἐπαναληφθῇ ἕνα παραστράτημα, ἀπὸ τὸ ὁποῖον οἱ ζημιωμένοι εἴμαστε ἡμεῖς, καὶ ταμειακῶς καὶ ἠθικῶς.

Ἂς μὴ παρεξηγηθοῦν ταῦτα ὡς ἀποβλέποντα νὰ ὑποτιμήσουν τὴν ἀξίαν τῶν Ἑλλήνων ἀντιπροσώπων. Δὲν πρόκειται περὶ προσώπων ἐδῶ. Μπορεῖτε νὰ κρίνετε ἂν ἔχῃ καμμίαν βαρύτητα μία διάσκεψις, εἰς τὴν ὁποίαν κανεὶς δὲν ὁμιλεῖ ὑπευθύνως. Ὅπου ὅλαι αἱ συζητήσεις περιστρέφονται εἰς ἁπλῶς ἀκαδημαϊκὰ θέματα—διὰ τὰ ὁποῖα οἱ εἰδικοὶ δὲν εὑρίσκουν ἀρκετὰς ἑκατοντάδες σελίδων εἰς τὰ βιβλία των, ἐνῷ οἱ σύνεδροι εἶνε ὑποχρεωμένοι νὰ τὰ ἐξαντλήσουν ἐντὸς πέντε ἢ δέκα λεπτῶν ὑπὸ τὴν αὐστηρὰν χρησιμοποίησιν χρονομέτρου.

Ὑπὸ τοιαύτας συνθήκας ὁ ὁμιλητὴς εἶνε ὑποχρεωμένος νὰ ἀναγγείλῃ τὰς φράσεις του ἐντελῶς δογματικά. Συζήτησις τῶν ἐπὶ μέρους προτάσεων, ἀνάλυσις τῶν ἐπιχειρημάτων, οὔτε κἂν κατ' ἀρχὴν ἐξέτασις τοῦ κατὰ πόσον ὑπάρχει συμφωνία ἐπὶ τῶν ἀξιωμάτων ποὺ ἕκαστος χρησιμοποιεῖ, δὲν εἶνε δυνατή. Εἶνε φυσικὸν λοιπὸν νὰ μὴ φύγῃ κανεὶς σοφώτερος ἀπὸ μίαν συνεδρίασιν.

Ἂς ἐλπίσωμεν μόνον ὅτι δὲν θὰ ξαναρθῇ... Εἶνε ἀρκετόν, διὰ τὰ προσχήματα, νὰ ἀποστέλλεται εἰς τὰ συνέδρια αὐτὰ ἕνας ἢ δύο τὸ πολὺ ἀντιπρόσωποι—παρατηρηταὶ ἱκανοὶ νὰ συλλέξουν τὰς ἐντύπους ἐκθέσεις τῶν εἰσηγητῶν καὶ τοῦ γραμματέως.

* * *

Ὑπῆρξαν δύο κυρίως ὁμιλίαι Ἑλλήνων ἀντιπροσώπων καὶ εἶχα τὴν εὐκαιρίαν νὰ τὰς διαβιβάσω πρὸ ἡμερῶν. Τὸ ὅτι ὁ κ. Παπαναστασίου προσεδέθη εἰς τὸ ἅρμα τοῦ κ. Μπριὰν τιφωνήσας πρὸς τὴν μισὴν Εὐρώπην, μπορεῖ νὰ κριθῇ διαφορετικὰ εἰς τὰς Ἀθήνας. Ἀλλὰ εἰς τὸ Λονδῖνον καὶ εἰς ἡμέρας ποῦ τὸ σχέδιον τῆς «Πανευρώπης» ἐξεσκονίζετο ἐπιμελῶς ἀπὸ τὴν ἀγγλικὴν ἀπάντησιν, μποροῦσε κανεὶς νὰ ἀμφιβάλλῃ διὰ τὴν ἀξίαν τῶν παρουσιασθέντων ἐπιχειρημάτων. Διὰ νὰ κρίνῃ ὁ ἀναγνώστης σημειώνω μερικὰ ἐρωτηματικά, τὰ ὁποῖα ἀνακύπτουν εἰς τὴν σκέψιν παντὸς ὅστις θὰ διαβάσῃ τὰ πρακτικά.

Ὁ κ. Παπαναστασίου διαφωνεῖ πρὸς τὸν λόρδον Σέσιλ ὅτι ὁ ἀφοπλισμὸς εἶνε τὸ πρακτικώτερον μέσον διὰ τὴν ὀργάνωσιν τῆς εἰρήνης. Αὐτὸ σημαίνει πῶς ὁ κ. Π. νομίζει τὸν ἀφοπλισμὸν ὡς μὴ συντελοῦντα ἀποτελεσματικῶς εἰς τὴν εἰρήνην. Πῶς βλέπει τὸν πόλεμον ὁ ἀρχηγὸς τῆς Δημοκρατικῆς Ἑνώσεως;

Ὀλίγον παρακάτω ὁ κ. Παπαναστασίου λέγει πῶς ἡ Πανευρώπη δὲν θὰ ἐξασθενίσῃ τὴν Κοινωνίαν τῶν Ἐθνῶν. Καὶ φέρει τὸ παράδειγμα πῶς ἡ Γερμανικὴ συμπολιτεία δὲν εἶχε τὸ ἴδιο ἀποτέλεσμα. Μὰ ἡ Γερμανικὴ συμπολιτεία ἀντιπροσωπεύεται ὡς μονὰς εἰς τὴν Κ. Τ. Ε. ἐνῷ ἡ Πανευρώπη πόσας ψήφους θὰ ἔχῃ εἰς τὴν Γενεύην;

Ὁλόκληρος ὁ λόγος τοῦ κ. Παπαναστασίου ἀφίνει πολλά, πάρα πολλά, ἀναπάντητα ἐρωτηματικά. Δὲν θέλω νὰ εἴπω ὅτι δὲν ἦτο εἰς θέσιν νὰ μᾶς διαφωτίσῃ, ἀλλὰ οὔτε ἐνδιαφέρει καθόλου τοῦτο. Εἶνε γεγονὸς ὅτι ὁμιλῶν ὑπὸ τὴν πίεσιν τῆς ὥρας καὶ εἰς μίαν ξένην του γλῶσσαν, ἠναγκάσθη νὰ εἶνε ἀσαφής.

Ἐπαναλαμβάνω ὅτι εἶνε ἀτύχημα ὅτι μετέχομεν εἰς τὴν διάσκεψιν μὲ ἀντιπροσώπους ποῦ ἔκρινα ὅτι εἶχαν κάποιαν ὑποχρέωσιν πρὸς ἑαυτοὺς νὰ ὁμιλήσουν!...

Καὶ ἐν προκειμένῳ ἡ ἐμφάνισίς μας δὲν ἦτο καλυτέρα. Ὄχι διότι ὑπῆρξε κανεὶς νὰ εἰρωνευθῇ τὸν χειρισμὸν τοῦ προβλήματος τῆς οἰκονομικῆς συνεργασίας τῶν λαῶν ἀπὸ μέρους τοῦ Ἕλληνος ἀντιπροσώπου. Ὁ κ. Μυλωνᾶς ὁμιλεῖ μὲ τὴν αὐθεντικότητα τοῦ ἐμπείρου, εἰς ζητήματα ἰδίᾳ ἀγροτικά, καὶ ἐπιβάλλεται εἰς οἱονδήποτε ἀκροατήριον. Ἀλλὰ ἦτο ἀναγκαστικῶς βραχύλογος. Καὶ ἡ ἰδέα ποῦ προπαγανδίζει μὲ τὴν πίστιν τοῦ ἰδεολόγου καὶ μὲ τὴν θέλησιν τοῦ πρακτικοῦ πολιτικοῦ δὲν ἔπιασε—δὲν ἠκούσθη κἄν...

Ἐπεζήτησα νὰ ἰδῶ τὸν κ. Μυλωνᾶν καὶ νὰ ἔχω μίαν πληρεστέραν ἀνάλυσιν τῆς προτάσεώς του. Νομίζω πῶς ἔτσι, ἔξω τῆς διακοινοβουλευτικῆς διασκέψεως κερδίζει πολύ. Διότι ὁ κ. Μυλωνᾶς ἔχει ἕνα χρήσιμον πρόγραμμα διὰ τὴν ὀργάνωσιν τῆς Ἑλληνικῆς παραγωγῆς.

(Συνέχεια εἰς τὴν 2αν σελίδα)

Ἐκεῖ ὅπου ἐνέσκηψεν ἡ θεομηνία

Αἱ πρῶται ἐντυπώσεις ἐκ τῶν τόπων τοῦ σεισμοῦ

Ἡ καθημερινὴ τραγῳδία εἰς τὰ ἐρείπια τῶν οἰκιῶν.—Ὁ λαὸς προσεύχεται γονυκλινὴς εἰς τὰ προαύλια τῶν ἐκκλησιῶν.

Τοῦ μονίμου ἀνταποκριτοῦ τῆς «Πρωΐας»

ΡΩΜΗ, 25 Ἰουλίου. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Ἀπὸ τὴν περιοχὴν τῆς σεισμικῆς καταστροφῆς καταφθάνουν αἱ συγκινητικαὶ περιγραφαὶ τραγικῶν σκηνῶν καὶ σπαρακτικῶν ἐπεισοδίων τὰ ὁποῖα ἐπανελήφθησαν εἰς ὅλην τὴν ἔκτασιν τῆς μεσημβρινῆς Ἰταλίας, ὅπου ἡ μεγάλη σεισμικὴ δόνησις τῆς παρελθούσης Τετάρτης καὶ αἱ ἐπακολουθήσασαι μικροδονήσεις, ἐπέφερον κολοσσιαίας καταστροφὰς καὶ ἐπροκάλεσαν τόσους θανάτους.

Οἱ δημοσιογράφοι ποὺ πρῶτοι ἐπέτυχον νὰ περιοδεύσουν εἰς τὰς καταστραφείσας περιφερείας περιγράφουν εἰς ὕφος πατριωτικῆς ἐξάρσεως τὴν ψυχραιμίαν τῶν κατοίκων οἱ ὁποῖοι μετὰ τὸν πρῶτον πανικόν, ἀσχολοῦνται πλέον εἰς τὴν παροχὴν βοηθειῶν, τὴν ἀνασκαφὴν τῶν ἐρειπίων, τὴν ἐνίσχυσιν τῶν κρατικῶν ὀργάνων, τὰ ὁποῖα ἀνέλαβον τὸ ἔργον τῆς διασώσεως καὶ τῆς προστασίας τῶν πληγέντων πληθυσμῶν. Ἀλλὰ παντοῦ εἰς τὴν περιφέρειαν τῆς καταστροφῆς, ἡ τραγῳδία εἶνε σπαρακτική. Χωρία καὶ κωμοπόλεις εὑρίσκονται εἰς σωριασμένα ἐρείπια, καὶ πέριξ τῶν ἐρειπίων αὐτῶν ἔχουν στηθῆ αἱ σκηναὶ τὰς ὁποίας ἀπέστειλαν ἐπειγόντως αἱ στρατιωτικαὶ ἀρχαὶ καὶ αἱ κυβερνητικαὶ ὑπηρεσίαι. Πολλοὶ τῶν κατοίκων διανυκτερεύουν ἐν τούτοις εἰς τὸ ὕπαιθρον. Αἱ νύκτες εἰς τοὺς τόπους τῆς καταστροφῆς ἔχουν διὰ τοὺς κατοίκους κάτι τὸ ἐφιαλτικόν. Ἐνθυμοῦνται ἀκόμη τὴν τρομερὰν ἐκείνην νύκτα τῆς παρελθούσης Τετάρτης, ὅταν μετὰ μίαν μικρὰν δόνησιν ἡ ὁποία προειδοποίησε τοὺς κατοίκους διὰ τὴν μεγάλην καταστροφήν, αἱ κατοικίαι των ἐσωριάσθησαν εἰς τὸ ἔδαφος ἐνῷ ἡ γῆ ἐσείετο εἰσέτι.

Τὰ ἐρείπια τῆς πόλεως Βιλλανόβα

Ἡ Δούκισσα τῆς Ἀόστης ἐπισκέπτεται τὰ σεισμόπληκτα χωρία, διὰ τὴν διανομὴν βοηθημάτων.

Ἀπὸ τὸ Μέλφι, τὴν κωμόπολιν ἥτις ὑπέστη τὴν μεγαλυτέραν καταστροφήν, ἀποστέλλονται αἱ τραγικώτεραι λεπτομέρειαι. Οἱ κάτοικοι ἐκοιμῶντο ὅταν τὴν 1 καὶ 10' μετὰ μεσονύκτιον ἕνας τρομακτικὸς ὑποχθόνιος κρότος ἔσπειρε τὸν πρῶτον πανικόν. Καὶ εὐθὺς ἀμέσως, ἐν μέσῳ νέων κρότων ἡ γῆ ἤρχισε νὰ σείεται. Τὸ κάτω μέρος τῆς πόλεως ἐσωριάσθη εἰς τὸ ἔδαφος. Τὰ φῶτα ἐσβέσθησαν καὶ μέσα εἰς τὸ σκότος καὶ εἰς τὸν θόρυβον ἠκούοντο πλέον σπαρακτικαὶ αἱ κραυγαὶ τῶν πληγωμένων. Ἡ ἄλλη πόλις εὑρέθη ἐπὶ ποδὸς εἰς τοὺς δρόμους, ὁ πανικὸς ἦτο ἀπερίγραπτος καὶ αἱ κραυγαὶ μέσα εἰς τὴν σκοτεινὴν περιοχὴν τῶν ἐρειπίων ἦσαν κάτι ποὺ ξεπερνοῦν κάθε περιγραφὴν ἀνθρωπίνης τραγῳδίας. Αἱ μητέρες ὠρύοντο ἀναζητοῦσαι ὀνομαστὶ τὰ χαμένα παιδιά των, καὶ ἀπὸ τὴν μίαν γωνίαν τοῦ δρόμου ἕως τὴν ἄλλην, μόλις μία σκιὰ ἀντίκρυζε τὴν ἄλλην, δύο κραυγαὶ ἀντηλλάσσοντο, δύο ὀνόματα ἐπροφέροντο μὲ ὕφος ὑπερτάτης ἱκεσίας. Ὁ καθεὶς ζητοῦσε μέσα εἰς τὰ ἐρείπια καὶ τοὺς σκοτεινοὺς δρομίσκους τοὺς συγγενεῖς του. Τὸ Μέλφι εἶνε σήμερον κατεστραμμένον ἐξ ὁλοκλήρου ὅπως κατεστράφη μίαν ἄλλην φορὰν τὴν 17ην Φεβρουαρίου τοῦ 1851. Αἱ ἴδιαι περιοχαὶ ποὺ ἐγνώρισαν καὶ ἄλλοτε τὴν τραγῳδίαν τῶν σεισμῶν ὑπέφεραν καὶ τώρα καὶ κατεστράφησαν. Ἀλλὰ τίποτε δὲν εἶνε συγκινητικώτερον ἀπὸ τὴν ἀφοσίωσιν τῶν κατοίκων εἰς τὸν τόπον των, καὶ καμμία θεομηνία δὲν τοὺς πείθει νὰ ἀλλάξουν περιοχήν. Εἰς τὰς τραγικὰς αὐτὰς στιγμὰς ποὺ ἐδοκίμασαν, ἡ θρησκεία ἔπαιξε σπουδαῖον ρόλον παρηγορίας. Οἱ περιοδεύοντες ἀνὰ τὰ ἐρειπωθέντα χωρία ἀνταποκριταί, περιγράφουν τὴν πίστιν τῶν κατοίκων τοῦ Μέλφι, οἱ ὁποῖοι θεωροῦν ὡς θαῦμα τὴν διάσωσιν εἰς τὸ ἄνω μέρος τῆς πόλεως τοῦ παλαιοῦ πύργου τοῦ Σβέβο καὶ τοῦ ἀρχαϊκοῦ ὀκταγώνου κωδωνοστασίου.

Εἰς τὸ Ἀριάνο ὅπου ἐπίσης ἡ ἐκ τοῦ σεισμοῦ καταστροφὴ ὑπῆρξε μεγάλη, ἡ ἐκκλησία παρέμεινε ὀρθία, ἀλλὰ ἐκηρύχθη ὑπὸ τῶν ἀρχῶν ὡς ἐπικίνδυνος. Καὶ εἶνε συγκινητικὸν τὸ θέαμα τῶν κατοίκων συγκεντρωμένων πρὸ τοῦ ἑτοιμορρόπου ναοῦ καὶ ἱκετευόντων τὸ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἔλεος εἰς στάσιν πολυώρου γονυκλισίας.

Παντοῦ ἡ ἐρήμωσις εἶνε τραγική. Οἱ κάτοικοι μένουν εἰς τὸ ὕπαιθρον καὶ ἡ μόνη των ἀπασχόλησις εἶνε νὰ ἀνασκάπτουν τὰ ἐρείπια καὶ νὰ βοηθοῦν τὸ ἔργον τῆς ἐρεύνης καὶ τῆς διασώσεως.

Εἰς τὰ ἐρειπωθέντα χωρία, κάτω τώρα ἀπὸ τὰς σκηνάς, οἱ κάτοικοι ἔχουν περίπου τεθῆ ὑπὸ στρατιωτικὴν πειθαρχίαν. Ἔχει γίνει κατάλογος τῶν ὀνομάτων των καὶ ἀναγιγνώσκεται ἀπὸ τὸν δήμαρχον ἢ τὸν γραμματέα του. Τὸ συσσίτιον διανέμεται ὀνομαστὶ καθὼς καὶ αἱ ἄλλαι ἐνισχύσεις.

Εἰς τὸ Ἀβελίνο διεσώθη μία τραγικὴ μαρτυρία τῆς ὥρας τῆς καταστροφῆς. Τὸ κεντρικὸν ὡρολόγιον τῆς κωμοπόλεως ἔχει σταματήσει τὴν 1.12'. Ἦτο ἡ ὥρα τοῦ σεισμοῦ ὁ ὁποῖος διήρκεσε 40 δευτερόλεπτα. Καὶ ἐδῶ αἱ ἐκκλησίαι παρέμειναν ὄρθιαι καίτοι ἐκηρύχθησαν ἐπικίνδυνοι. Ὁ ναὸς τῆς Παναγίας τῆς Κωνσταντινουπολίτισσας καὶ ἡ Μητρόπολις δὲν ἐθίγησαν. Εἰς τὰ προαύλια των πάντοτε, γονατισμένοι οἱ κάτοικοι προσεύχονται. Ἐκεῖ ὑπεδέχθησαν καὶ τὴν Δούκισσαν τῆς Ἀόστης, ἡ ὁποία ἐκ Νεαπόλεως ὅπου διέμενε ἔσπευσε πρώτη εἰς τὸν τόπον τῆς καταστροφῆς διὰ νὰ παράσχῃ τὴν ἐνίσχυσιν καὶ τὴν παρηγορίαν εἰς τοὺς πληγέντας πληθυσμούς. Τὴν συνώδευεν εἷς ἱερεὺς τοῦ ἀνακτόρου της καὶ εἷς ἀξιωματικὸς ἐκ τῆς ἀκολουθίας της. Καὶ ὅλοι μαζὶ οἱ κάτοικοι, μιμούμενοι τὸ παράδειγμα τῆς Δουκίσσης, ἐγονυπέτησαν πάλιν, ἐνῷ ὁ ἱερεὺς ἀπήγγελλε δέησιν πρὸς τὸν Θεὸν ὅπως εὐσπλαγχνισθῇ τὴν Ἰταλίαν. Καὶ ἐκ παραλλήλου πρὸς τὴν παρηγορίαν τῆς ἐκκλησίας, εἰς ὅλην τὴν περιοχήν, τὸ Κράτος παρέχει δι' ὅλων τῶν ὀργάνων του τὴν ἐνίσχυσιν καὶ τὴν βοήθειαν πρὸς τοὺς πολίτας του.

Ὁ τύπος διαπιστώνων τὴν πειθαρχίαν ἥτις παρετηρήθη εἰς ὅλην τὴν περιοχὴν καὶ τὴν ὑπέροχον δρᾶσιν τῶν κρατικῶν ὀργάνων, ἐξυμνεῖ τὸ καθεστὼς τὸ ὁποῖον ἐμπνέει παρομοίας ἱκανότητας εἰς ὅλους τοὺς Ἰταλούς.

«Ἡ καταστροφή, γράφει ἡ «Τζιορνάλε ντ' Ἰτάλια», ἀποδεικνύει ὅτι ἡ Μοῖρα πλήττουσα τὰ ἔθνη καὶ τοὺς λαοὺς θέλει νὰ δοκιμάσῃ τὴν δύναμιν τῆς ἀντιστάσεώς των. Καὶ σήμερον δυνάμεθα νὰ τὸ εἴπωμεν: ὁ Ἰταλικὸς Λαὸς ἐγνώρισε νὰ ὑποστῇ μὲ ἀνδρικὴν ψυχὴν τὴν νέαν καταστροφήν, ἐπιβάλλων εἰς ἑαυτὸν πειθαρχίαν καὶ θέλησιν, ποὺ ἀξίζουν τοὺς μεγαλυτέρους ἐπαίνους».

Εἰς Τὸ Περιθώριον Τῶν Γεγονότων

Εἰς τὴν Αἴγυπτον, ἐὰν ἀπεσοβήθησαν αἱ ἀναμενόμεναι κατὰ τὸ παρελθὸν Σάββατον ταραχαί, ἡ κατάστασις πᾶν ἄλλο εἶναι παρὰ καθησυχαστική. Ἡ Οὐάφντ συνεχίζει τὸν ἀγῶνα της μετὰ πείσματος ἀνενδότου. Ὁ Ναχὰς πασᾶς ἐκήρυξε τὴν «μὴ συνεργασίαν» καὶ τὴν παθητικὴν ἀνυπακοήν, τῆς ὁποίας πρώτη ἐκδήλωσις θὰ εἶναι ἡ ἄρνησις τῆς καταβολῆς τῶν φόρων. Ἀφ' ἑτέρου ὁ Σίδκυ πασᾶς, εἰς δηλώσεις του πρὸς τοὺς Ἄγγλους δημοσιογράφους, ἐτόνισε κατηγορηματικῶς ὅτι ἡ κυβέρνησις του θὰ θεωρήσῃ ὡς καθαρῶς ἐπαναστατικὸν τὸ κόμμα τοῦ Ναχὰς πασᾶ καὶ θὰ τιμωρήσῃ σκληρῶς τοὺς ἀρχηγούς του. Ὅταν ἑκατέρωθεν τὰ πράγματα ὠθοῦνται πρὸς ἀδιάλλακτα ἄκρα, τί εἶναι δυνατὸν νὰ ἐλπίσῃ κανείς; Καὶ ὅταν ὁ ἐσωτερικὸς ἀγὼν προσλαμβάνῃ μορφὴν ὀξυτάτης ἀντιθέσεως ἑνὸς μεγάλου λαϊκοῦ κόμματος ἀφ' ἑνὸς καὶ τῆς βασιλείας ἀφ' ἑτέρου, δὲν ἀπομένουν πολλαὶ πιθανότητες ὁμαλῆς ἐξελίξεως τῆς περαιτέρω καταστάσεως καὶ δικαιολογεῖται κάθε ἀνησυχία διὰ τοὺς παρὰ τὸν Νεῖλον ἐγκατεστημένους ξένους.

ΕΝΑΣ ΠΑΡΙΣΙΝΟΣ ΔΗΜΑΡΧΟΣ Ὁ δήμαρχος ἑνὸς παρισινοῦ διαμερίσματος ἔκρινε καλὸν νὰ διανείμῃ εἰς τοὺς ἀριστεύσαντας μαθητὰς τοῦ τμήματός του ἕνα βιβλίον Γάλλου δικηγόρου περὶ Βουλγαρίας. Ἂν τὸ βιβλίον αὐτὸ ἦτο σύγγραμμα περιγράφον τὴν γείτονα χώραν καὶ τὰς προόδους της, τὸ πρᾶγμα δὲν θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ μᾶς ἀπασχολήσῃ. Τὸ πολύ, θὰ ἐσκέπτετο κανεὶς ὅτι ὁ Παρισινὸς δήμαρχος ἐνδιεφέρετο διὰ τὴν διαφήμισιν τοῦ συγγραφέως του, ἀφοῦ συνήθως ἄλλη εἶνε ἡ φύσις τῶν βιβλίων ποὺ δίδονται ὡς βραβεῖα σχολικά. Ἀλλὰ τὸ διανεμηθὲν βιβλίον εἶνε πιστὴ ἀπήχησις τῶν περὶ Μακεδονίας βουλγαρομακεδονικῶν ἀπόψεων —ἔργον, δηλαδή, προπαγάνδας ὑπὲρ τῶν ἀντιλήψεων τῶν κομιτατζήδων. Καί, ἐν τοιαύτῃ περιπτώσει, γεννᾶται τὸ ἐρώτημα: τί ἔκαμεν ἡ ἐν Παρισίοις πρεσβεία ἐπὶ τῆς προκειμένης ὑποθέσεως; Καί, πρὸ πάντων, ἠσχολήθη μὲ αὐτὴν ὁ Ἑλληνογαλλικὸς Σύνδεσμος, τοῦ ὁποίου μοναδικὸς σκοπὸς δὲν φανταζόμεθα ὅτι εἶνε ἡ ἐτησία προσφώνησις τῆς 14ης Ἰουλίου;

ΚΑΙ ΟΙ ΧΟΙΡΟΙ! Εἰς ἐποχὴν καθ' ἣν συζητεῖται ἂν ἡ ἐλευθερία τῶν ἀνθρώπων εἶνε ἀπόλυτον ἢ σχετικὸν ἀγαθὸν καὶ παντοειδεῖς περιορισμοὶ ἀστυνομικοί, ὑγειονομικοί, τελωνειακοὶ καὶ ἄλλοι καθημερινῶς ἐπιβάλλονται εἰς τοὺς ταξιδεύοντας, χοῖροι οὔτε εὐτραφεῖς ἀλλ' οὔτε καὶ ὑγιεῖς εἰσῆλθον ἐκ Σερβίας εἰς τὸ Μακεδονικὸν ἔδαφος καὶ μετέδωκαν χολέραν εἰς τοὺς ἐντοπίους χοίρους. Νομίζομεν ὅτι καὶ οἱ χοῖροι θὰ ἠμποροῦσαν νὰ εἶνε ἐφωδιασμένοι μὲ κάποιον διαβατήριον φέρον τὴν ὑπογραφὴν τοῦ οἰκείου κτηνιάτρου καὶ ἄλλων ἁρμοδίων παραγόντων οὕτως ὥστε ἀκινδύνως νὰ ἔχωμεν τὴν εὐχαρίστησιν νὰ τοὺς δεχώμεθα καὶ νὰ τοὺς χρησιμοποιοῦμεν κατὰ τὰ εἰωθότα δίχως ἡ ἑλληνικὴ κτηνοτροφία νὰ πληρώνῃ ἀκριβὰ τὴν ἔλλειψιν παντὸς περιορισμοῦ καὶ πάσης ὑγειονομικῆς ἐπιβλέψεως εἰς τοὺς παραμεθορίους σταθμούς.

ΤΟ ΠΡΑΣΙΝΟΝ ΚΑΙ ΟΙ ΕΧΘΡΟΙ ΤΟΥ Εἰς τὸ δάσος τοῦ Σκαραμαγκᾶ, εἰς τὸ ὁποῖον εἰσήλασεν ἀπὸ πολλοῦ ὁ τσεκουροφόρος νεοελληνικὸς πολιτισμός, ἐσημειώθη χθὲς πυρκαϊά, ἡ ὁποία, εὐτυχῶς, δὲν ἔλαβε μεγάλας διαστάσεις. Ἀλλὰ μήπως εἶναι τὸ πῦρ τὸ ἐξολοθρευτικώτερον διὰ τὸ Ἑλληνικὸν πράσινον στοιχεῖον; Ἀπὸ τὴν ἐποχὴν ποὺ ἀπηγορεύθη ἡ βαθεῖα ἐντομὴ τῶν πευκῶν ἀπὸ τοὺς ρετσινάδες, τὰ δυστυχισμένα πεῦκα σφάζονται κυριολεκτικῶς. Ἡ δασονομικὴ ὑπηρεσία ἀνέθεσε τὴν τήρησιν τῆς ἀπαγορευτικῆς διαταγῆς εἰς τὸν πατριωτισμὸν τῶν ρητινοσυλλεκτῶν, ὅπως ἡ τήρησις τοῦ Συντάγματος ἀνετέθη εἰς τὸν πατριωτισμὸν τῶν Ἑλλήνων.

Ο ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΣΜΟΣ Εἰς τὸ φύλλον τῆς 23ης Ἰουλίου, τοῦ «Μαγχεστριανοῦ Φύλακος» δημοσιεύεται ἡ ἀκόλουθος ἐπιστολὴ ἀναγνώστου του ἐκ Λονδίνου:

«Τὰ ἀποτελέσματα τοῦ κύματος τῆς προστατευτικῆς δασμολογικῆς πολιτικῆς, τὸ ὁποῖον ἤδη κατακλύζει τὴν Ἀγγλίαν, ἐπὶ τῆς πολιτικῆς ἄλλων χωρῶν, θὰ ἠδύναντο νὰ ἀποβοῦν διδακτικὰ διὰ τοὺς προσδοκῶντας ἐνδεχομένως μίαν κοσμικὴν παραδοχὴν τῆς ἀρχῆς τοῦ ἐλευθέρου ἐμπορίου διὰ μέσου τοῦ προστατευτικοῦ συστήματος.

«Εἰς ἄρθρον τοῦ κ. Γ. Πεσμαζόγλου, (ἑνὸς τῶν μᾶλλον σημαινόντων Ἑλλήνων πολιτευτῶν, ἰδίᾳ ἐπὶ τῶν οἰκονομολογικῶν ζητημάτων), δημοσιευθὲν εἰς τὴν «Πρωΐαν» τῶν Ἀθηνῶν, τονίζεται ὅτι ἡ ἐπιβολὴ τοῦ προστατευτικοῦ συστήματος ἀποτελεῖ τὸν μόνον τρόπον ὅπως ἡ Ἑλλὰς ἐξέλθῃ τῶν δυσχερειῶν, αἱ ὁποῖαι προκύπτουν δι' αὐτὴν ἐκ τῆς μελετωμένης ἐν Μεγάλῃ Βρεταννίᾳ φορολογίας ἐπὶ τῶν τροφίμων (ἐκ τῆς ὁποίας θὰ ἀπεκλείετο ἡ σταφὶς ἐκ τῆς ἀγορᾶς ταύτης) καὶ ἐκ τοῦ ἀπαγορευτικοῦ δασμολογίου, τὸ ὁποῖον ἐπεβλήθη ἐν Γαλλίᾳ ἐσχάτως ἐπὶ τῶν ἑλληνικῶν οἴνων.

«Εἰς προηγούμενον φύλλον τῆς αὐτῆς ἐφημερίδος, ὁ ἐν Λονδίνῳ ἀνταποκριτής της, γράφων ἐπὶ τῆς ἀποφάσεως τῶν τραπεζιτῶν, κατέληγεν: «Ἐν περιπτώσει καθ' ἣν ἡ ἀπόφασις τῶν τραπεζιτῶν ἡ-

Η ΠΡΩΪΑ
ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

Μόνον αἱ ἔντυποι ἀποδείξεις πληρωμῆς αἱ φέρουσαι τὰς ὑπογραφὰς τῶν κ. κ. Δημ. Χαλικιᾶ ἢ Ἐμμ. Περπινιᾶ καὶ τὴν σφραγίδα τῆς ἐφημερίδος, εἶναι ἔγκυροι. Οἱαδήποτε ἄλλη ἀπόδειξις, ὡς καὶ ἔντυποι τοιαῦται ἄνευ τῆς ὑπογραφῆς τῶν ἀνωτέρω δὲν ἀναγνωρίζονται.

θελεν υἱοθετηθῆ ἐπισήμως ὑπὸ τῆς Μεγάλης Βρεττανίας, θὰ ἐδημιουργεῖτο διὰ τὴν Ἑλλάδα κατάστασις ὄντως ἀφόρητος. Καὶ εἶναι ἀπορίας ἄξιον πῶς ὁ σὲρ Ἔρικ Χάμπρο (ὁ προεδρεύσας τῆς σχετικῆς συνεδρίας τῶν τραπεζιτῶν), ἀναμένει νὰ πληρώσωμεν εἰς αὐτὸν καὶ τοὺς φίλους του τοὺς τόκους τῶν πρὸς τὴν Ἑλλάδα δανείων των, ὅταν, σύμφωνα πρὸς τὴν νέαν πολιτικήν του, τὸ μόνον εἶδος μὲ τὸ ὁποῖον συνήθως κάμνομεν τὰς πρὸς τὴν Ἀγγλίαν πληρωμάς μας —δηλαδὴ ἡ σταφὶς— ἀποκλείεται ἐκ τῆς βρεττανικῆς ἀγορᾶς.»

ΠΕΡΙ ΓΕΦΥΡΟΓΕΡΑΝΩΝ Μόλις ἀπεμακρύνθη ἀπὸ τὰς Ἀθήνας ὁ κ. Βενιζέλος προέκυψεν ἀμέσως ζήτημα εὐθιξίας ὑπουργῶν ἀπὸ τὴν ἀμφισβητήσιμον, κατ' αὐτούς, ἁρμοδιότητα συναδέλφων των πρὸς ἐπέμβασιν εἰς ζητήματα τῆς δικαιοδοσίας των. Καὶ μία παραγγελία γεφυρογερανῶν προκαλεῖ συζητήσεις πικροχόλους μεταξὺ δύο ὑπουργείων καὶ θέτει τὸν ἀντιπρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως εἰς τὴν πολὺ στενόχωρον ἀνάγκην νὰ ἐμφανισθῇ ὡς πληρεξούσιος ἀναπληρωτὴς τοῦ ἀπόντος πρωθυπουργοῦ, ριψοκινδυνεύων νὰ μὴ ἀναγνωρισθῇ ὡς τοιοῦτος ἀπὸ τοὺς εὐθίκτους συναδέλφους του. Τὸ γεγονὸς εἶναι χαρακτηριστικὸν τῆς ἀσταθείας τῶν προσωποπαγῶν πολιτικῶν συγκροτημάτων, τῶν ἀποτελουμένων ἀπὸ στοιχεῖα ἀνομοιογενῆ, τῶν ὁποίων τὸ μόνον συνδετικὸν εἶναι ἡ αὐταρχικὴ ἐπ' αὐτῶν καὶ ἀπόλυτος ἐπιβολὴ ἑνὸς ἀτόμου. Καὶ ἀπὸ τῆς ἀπόψεως αὐτῆς τὸ ζήτημα τῶν γεφυρογερανῶν εἶναι πολὺ ἐνδιαφέρον.

ΤΑ ΠΑΘΗ ΤΗΣ ΚΟΡΙΝΘΙΑΚΗΣ *Μεταξὺ τῶν ἀναγγελλομένων μέτρων, τὰ ὁποῖα ἀποβλέπουν εἰς τὴν βελτίωσιν τῆς ποιότητος τῆς σταφίδος μας, διὰ νὰ δυνηθῇ ν' ἀντιμετωπίσῃ τὸν ὀξὺν συναγωνισμὸν ἄλλων ξένων σταφίδων, ἀναγράφεται καὶ ἡ ἀπαγόρευσις τῆς ἐπιχρίσεως τῶν ἁλωνίων, εἰς τὰ ὁποῖα ξηραίνεται ἡ σταφίς, διὰ βοείας κόπρου. Ἡ ἀπαγόρευσις αὐτὴ εἶνε ἀποκαλυπτικὴ μιᾶς μεθόδου, τῆς ὁποίας ἀσφαλῶς δὲν εἶχον γνῶσιν πολλοὶ—ἀκόμη ὀλιγώτερον οἱ ξένοι καταναλωταί. Ἡ βοεία κόπρος ἕως τώρα ἦτο γνωστὴ ὡς λίπασμα τῆς ἀροσίμου γῆς καὶ ὡς... καύσιμος ὕλη εἰς τὰ Μικρασιατικὰ ὑψίπεδα. Ὡς ὑπόστρωμα τῶν ἁλωνίων τῆς σταφίδος ἠγνοεῖτο ἐντελῶς—πρὸ πάντων ἀπὸ τοὺς σταφιδοπαραγωγοὺς τῆς Καλιφορνίας, τῆς Αὐστραλίας καὶ τῆς Ἰσπανίας.*

ΟΙ ΕΙΡΗΝΟΔΙΚΑΙ Ὁ σύλλογος εἰρηνοδικῶν καὶ πταισματοδικῶν Θεσσαλονίκης ὡς ἐκπρόσωπος τῶν εἰρηνοδικῶν καὶ πταισματοδικῶν ὅλων τῶν περιφερειῶν τοῦ Κράτους, ὑπέβαλε πρὸς τὴν Κυβέρνησιν καθὼς καὶ τοὺς προέδρους τῶν νομοθετικῶν σωμάτων ὑπόμνημα περὶ ἠθικῆς κυρίως βελτιώσεως τοῦ κλάδου. Τὸ ὑπόμνημα μακρὸν καὶ ἀναλυτικόν, ἔρχεται εἰς μίαν στιγμὴν καθ' ἣν ὅλοι οἱ κλάδοι μόνον περὶ τῆς ὑλικῆς βελτιώσεως των συζητοῦν. Αἱ ὑπηρεσίαι τὰς ὁποίας κέκληνται νὰ προσφέρῃ ἡ δικαιοσύνη τοῦ πρώτου βαθμοῦ εἰς τὴν κοινωνίαν καὶ αἱ τόσαι φροντίδες τὰς ὁποίας τὸ Κράτος ἔχει ἀναθέσει εἰς τὸν εἰρηνοδίκην, ἀπαιτοῦν ὥστε τὸ πρόσωπον τοῦ εἰρηνοδίκου νὰ συγκεντρώνῃ ὅλα ἐκεῖνα τὰ προσόντα τὰ ὁποῖα θὰ τὸ καταστήσουν σεβαστὸν εἰς τὸν λαόν. Φυσικὰ τὸ ζήτημα τῆς λογικῆς ἀμοιβῆς ἐξυπακούεται, διότι δὲν εἶνε δυνατὸν μὲ γλίσχρον μισθὸν τὸ κράτος νὰ ἔχῃ δικαστὰς μορφωμένους καὶ ἀξιοπρεπεῖς. Ἐφ' ὅσον, ἄλλως τε, αὐτὸς οὗτος ὁ κλάδος προτείνει τὴν ἐκκαθάρισιν, δίδεται μία εὐκαιρία εἰς τὸ κράτος νὰ ἐξυψώσῃ τὴν λαϊκὴν δικαιοσύνην εἰς τὴν περιωπὴν τὴν ὁποίαν ἀπαιτοῦν τὰ πολλαπλᾶ καθήκοντα μὲ τὰ ὁποῖα τὴν ἔχει ἐπιβαρύνει ἡ πολιτεία.

ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΔΗΜΟΥΣ Ὀρθοτάτη ὑπῆρξεν ἡ ἀπόφασις τοῦ τελευταίου ὑπουργικοῦ συμβουλίου, ἐξ ἀφορμῆς αἰτήσεως τοῦ Δήμου Πρεβέζης, περὶ ὁριστικῆς ρυθμίσεως τοῦ ζητήματος τῆς πρὸς τοὺς Δήμους ὀφειλομένης ἐκ μέρους τοῦ Κράτους οἰκονομικῆς ἐνισχύσεως. Μέχρι τοῦδε τοῦ εὐεργετήματος τούτου ἀπολαύουν ὡρισμένοι Δῆμοι, ἐνῷ ἄλλοι παρεγνωρίσθησαν τελείως, καίτοι ἀντιμετωπίζουν ἀνάγκας ἐπιτακτικὰς καὶ ἔχουν πρὸς ἐπίλυσιν σοβαρώτατα προβλήματα, ὡς οἱ Δῆμοι Ἄργους, Καλαμῶν, Λεβαδείας, Λαρίσης κ.ἄ. Ὁ κ. Σίδερης, ὅστις ἐντολῇ τοῦ κ. Πρωθυπουργοῦ ἀνέλαβε νὰ εἰσηγηθῇ κατὰ Σεπτέμβριον τὰς ἀπόψεις τοῦ ὑπουργείου Ἐσωτερικῶν ἐπὶ τοῦ ζητήματος τούτου, πρέπει νὰ δικαιώσῃ τὰς ἀξιώσεις τῶν μέχρι τοῦδε στερηθέντων τῆς κρατικῆς ἐνισχύσεως Δήμων.

ΓΡΑΜΜΑΤΑ ΑΠΟ ΤΟ ΛΟΝΔΙΝΟΝ

ΧΑΜΕΝΟΣ ΚΑΙΡΟΣ
Η ΔΙΑΚΟΙΝΟΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗ ΔΙΑΣΚΕΨΙΣ

(Συνέχεια ἐκ τῆς 1ης σελίδος)

Ἀνεξαρτήτως τοῦ ἂν συμφωνῇ κανεὶς ἢ ὄχι, τοῦ ὀφείλει σεβασμὸν—μάλιστα ὅταν τὸ ἐπίσημον Κράτος φαίνεται τόσον ἀναποφάσιστον εἰς τὸ ποῦ νὰ στραφῇ.

Ὑποστηρίζει ὅτι ἡ ἐποχὴ τοῦ ἐλευθέρου ἀνταγωνισμοῦ ἔχει πλέον παρέλθει. Ζῶμεν εἰς ἕνα νέον αἰῶνα—συνεργασίας καὶ καταμερισμοῦ ἐργασίας. Τὸ ἐλεύθερον ἐμπόριον σημαίνει ἐπιθετικὸν πόλεμον. Ἔναντι αὐτοῦ τὰ κράτη τοῦ κόσμου ὑψώνουν τὰ τείχη τῶν δασμῶν καὶ οὕτω ἔχομεν τὸν προστατευτισμόν, τουτέστι τὴν ἀπάντησιν εἰς τὸ πρῶτον ὑπὸ τύπον ἀμυντικοῦ πολέμου. Ὑπὸ τὰς παρούσας οἰκονομικὰς συνθήκας ὁ κ. Μυλωνᾶς νομίζει πῶς δὲν ὑπάρχει ἔδαφος διὰ τὴν Ἑλλάδα νὰ ἄσκησῃ τὸν ἐπιθετικὸν πόλεμον (ἐλεύθερον ἀνταγωνισμόν). Δι' αὐτὸ παραδέχεται κάποιο πρόγραμμα ἡμιπροστατευτισμοῦ.

Ἀλλὰ—καὶ αὐτὸ εἶνε τὸ σημαντικώτερον μέρος τῆς προτάσεώς του—κ. Μυλωνᾶ—ὁ ἡμιπροστατευτισμὸς εἶνε μία λύσις ἐφαρμοστέα ὡς ὕπατον μέτρον. Διότι μεταξὺ τῶν δύο πολέμων ὑπάρχει καὶ ἡ πολύτιμος εἰρήνη καὶ συνεργασία εἰς τὸ οἰκονομικὸν ἐπίπεδον. Ἔτσι προτείνει τὴν συνεννόησιν τῶν παραγωγῶν ὁμοειδῶν προϊόντων (π. χ. σταφιδοπαραγωγῶν Καλιφορνίας, Αὐστραλίας καὶ Ἑλλάδος) καὶ τὴν κατάργησιν τοῦ μεταξύ των συναγωνισμοῦ, εἰς θέσιν τοῦ ὁποίου θέλει νὰ ἰδῇ κατανομὴν τῶν διεθνῶν ἀγορῶν καὶ συμφωνίαν ἐπὶ τιμῶν.

Τὸ μέσον διὰ τοῦ ὁποίου ὁ κ. Μυλωνᾶς νομίζει πῶς θὰ ἐπιτευχθῇ ἡ συνεννόησις εἶνε αἱ συνεταιριστικαὶ ὀργανώσεις τῶν παραγωγῶν. Διὰ τὴν Ἑλλάδα λοιπόν, ὅπου ὁ Αὐτόνομος Σταφιδικὸς Ὀργανισμὸς ἔχει συγκεντρώσει τὸ μεγαλύτερον μέρος τῆς σταφιδικῆς παραγωγῆς, ἔχομεν τὸν πυρῆνα τῆς ἐφαρμογῆς αὐτοῦ τοῦ προγράμματος, δεδομένου ὅτι ὅμοιαι ὀργανώσεις ὑπάρχουν καὶ εἰς τὰ συναγωνιζόμενα κράτη. Εἶνε ἀνάγκη νὰ ὀργανωθοῦν ὁμοίως καὶ οἱ ἐλαιοπαραγωγοὶ καὶ οἱ καπνοπαραγωγοὶ καὶ οἱ οἰνοποιοί. Καὶ εἰς ὅλα αὐτὰ ἔχει τὴν ὑποχρέωσιν τῆς πρωτοβουλίας τὸ Κράτος — ὁ ἀντιπρόσωπος τοῦ κοινωνικοῦ συνόλου.

Ὅλα αὐτὰ ὅμως εἶνε ἐσωτερικὴ ὑπόθεσις — μέχρις ἑνὸς σημείου πραγματοποιήσιμος. Τὸ δυσκολώτερον μέρος τοῦ προγράμματος εἶνε ἡ ὁμοία ὀργάνωσις τῶν ξένων καὶ ἡ ἀποφασιστικότης των πρὸς συνεργασίαν. Δι' αὐτὸ ὁ κ. Μυλωνᾶς ὡμίλησεν εἰς τὸ συνέδριον. Εἶνε λυπηρὸν ὅτι (διὰ τοὺς λόγους ποὺ ἀνέφερα ἐπανειλημμένως ἀνωτέρω) δὲν ἔχομεν τὴν ἐκδήλωσιν τῆς γνώμης τῶν Ἰσπανῶν, Ἰταλῶν, Ἀμερικανῶν καὶ Αὐστραλῶν ἀντιπροσώπων. Εἰς τὴν συζήτησίν μου μὲ τὸν κ. Μυλωνᾶν τὸν εὑρῆκα ἀπολύτως σύμφωνον ὅτι παραλλήλως πρὸς τὰς ἀνωτέρω προσπαθείας, καὶ ἀνεξαρτήτως, ἐπιβάλλεται νέος προσανατολισμὸς τῆς παραγωγῆς μας. Ὑπάρχουν πολλαὶ καλλιέργειαι ποὺ δὲν ἐδοκιμάσθησαν ἀκόμη καὶ ἄλλαι ποὺ πρέπει νὰ ἐγκαταλειφθοῦν διὰ τὸ καλὸν τοῦ τόπου (ὅπως ἡ ἐν Μεσσηνίᾳ καλλιέργεια σταφίδος).

Βάμβαξ, λινάρι καὶ ἄλλα ὅμοια προϊόντα κατὰ τὴν γνώμην τοῦ συνομιλητοῦ μου μποροῦν νὰ εὐδοκιμήσουν εἰς τὴν Ἑλλάδα καὶ νὰ τροφοδοτήσουν τὰς ἐγχωρίους ἀνάγκας. Τὰ σιτηρὰ εἶνε μιὰ ἄλλη καλλιέργεια τὴν ὁποίαν μοιραίως ἀναγκαζόμεθα νὰ ἐνισχύωμεν ἐφ' ὅσον ὁ διεθνὴς προστατευτισμὸς δὲν μᾶς ἐπιτρέπει νὰ ἀφοσιωθῶμεν καὶ νὰ εἰδικευθῶμεν εἰς τὰ εἴδη ποὺ φυσικὰ καὶ οἰκονομικῶς ὑπερέχομεν.

— Δὲν θέλομεν τίποτε ἄλλο ἀπὸ τὸ νὰ μᾶς ἀφήσουν προμηθευτὰς σταφίδος, καπνῶν, οἴνων, ἐλαίου καὶ ναυτίλους. Δὲν ἔχομεν ἀνάγκην βιομηχανιῶν. Ἀλλά...

Καὶ τὸ «ἀλλὰ» αὐτὸ ἐπαναλαμβάνει ὅλας τὰς ἀνωτέρω ἐπιφυλάξεις ἔναντι τοῦ διεθνοῦς προστατευτισμοῦ.

Σ. Ν. Σ.

Απο Πρωΐας εις Πρωΐαν

Ἄγγελοι καὶ ἄστρα

—Κύριε, μοῦ εἶπε δειλὰ καὶ συνεσταλμένα ὁ μικρὸς καμαριέρης. Κύριε, θὰ σᾶς παρακαλέσω νὰ μοῦ γράψετε ἕνα γράμμα.

—Ἕνα γράμμα; Εὐχαρίστως παιδί μου. Σὰν τί γράμμα; Ποῦ θέλεις νὰ γράψῃς;

Ὁ μικρὸς κατακοκκίνησε, ξεροκατάπιε, ἐστριφογύρισε τὸ ξεσκονόπανο ἀνάμεσα στὰ χέρια του, καὶ σκύβοντας τὰ μάτια ποῦ ὡμολόγησε:

—Σὲ μία δεσποινίδα! Ἐσεῖς ξέρετε νὰ γράφετε καὶ νά... πῶς νὰ σᾶς τὸ πῶ... Θέλω νὰ τῆς γράψω ὡραῖα... Ξέρετε, εἶνε ἡ πρώτη φορὰ ποὺ θὰ γράψω καὶ δὲν ξέρω... Μὲ συγχωρεῖτε, ἀλλά, ἐσεῖς ποὺ εἴσαστε γραμματισμένος, ἐσεῖς ποὺ ξέρετε, μπορεῖτε νὰ μοῦ εἰπῆτε τί πρέπει νὰ γράψω!

—Καὶ εἶνε ὡραία ἡ δεσποινίδα, Νικόλα;

Τί ἀφελὴς ἐρώτησις; Ποιὰ δεσποινίδα δὲν εἶνε ὡραία στὰ μάτια ἑνὸς ἐρωτευμένου δέκα ὀκτὼ χρόνων;

—Πολὺ ὡραία, κύριε!... μοῦ ἀπάντησε μὲ ἐνθουσιασμόν...

Καὶ ἐπαναλαμβάνοντας τὴν αἰωνία ἀλήθεια μοῦ εἶπε τολμηρὰ ὅσο καὶ αὐθόρμητα:

—Πολὺ ὡραία! Τὴν ἀγαπῶ!

—Καὶ τὸ ξέρει, Νικόλα;

—Ὄχι, κύριε. Γι' αὐτὸ θέλω νὰ τῆς γράψω... Νὰ τῆς γράψετε κύριε, πῶς τὴν ἀγαπῶ πολύ, πῶς δὲν δύναμαι νὰ ζήσω χωρὶς τὴν ἀγάπη της, πῶς ἀπὸ τὴν πρώτη στιγμὴ ποὺ τὴν εἶδα...

—Πηγαίνεις στὸν κινηματογράφο, Νικόλα;

Ὁ μικρὸς μ' ἐκύτταξε ἔκπληκτος.

—Γιατὶ κύριε; Πηγαίνω...

—Συχνά;

—Πολὺ συχνά, κύριε!

—Ἔ! λοιπόν, παιδί μου, γιὰ τὸ καλό σου καὶ τὸ δικό μου μὴν ξαναπᾷς!

Γ. ΑΝΝΙΝΟΣ

Ἔκθεσις Λαϊκῆς Βιοτεχνίας

Χθὲς πρὸ μεσημβρίας εἰς τὴν αἴθουσαν Στρατηγοπούλου, παρουσίᾳ πολλοῦ καὶ ἐκλεκτοῦ κόσμου, ἔγιναν τὰ ἐγκαίνια τῆς Διαρκοῦς Ἐκθέσεως εἰδῶν λαϊκῆς βιοτεχνίας ἐκ τῶν κυριωτέρων μερῶν τῆς Ἑλλάδος.

Φιλολογικὴ βραδυὰ «Λαϊκοῦ θεάτρου Ἀθηνῶν»

Τὸ «Λαϊκὸ Θέατρο Ἀθηνῶν» πλὴν τῆς Πέμπτης καθιερώνει ἀπὸ σήμερον καὶ δευτέραν φιλολογικὴν βραδυὰν (ἑκάστην Δευτέραν) καθ' ἣν θὰ παίζωνται νέα ἔργα Ἑλλήνων συγγραφέων. Σήμερον θὰ παιχθῶσι τὰ δύο βραβευθέντα εἰς τὸν Σαββίδειον διαγωνισμὸν μονόπρακτα, οἱ τίτλοι τῶν ὁποίων καὶ τὰ ὀνόματα τῶν συγγραφέων θὰ ἀνακοινωθῶσι πρὸ τῆς παραστάσεως. Εἰσαγωγικῶς θὰ ὁμιλήσωσιν οἱ κ. Μ. Λιδωρίκης καὶ Α. Κύρου. Διὰ τὴν συμπλήρωσιν δὲ τοῦ προγράμματος θὰ παιχθῇ καὶ ἡ μονόπρακτος φάρσα τοῦ κ. Β. Ρώτα «Φτυνὰ τὴν γλύτωσε».

Αὔριον Τρίτην μέρος τοῦ θιάσου τοῦ «Λαϊκοῦ Θεάτρου Ἀθηνῶν» θὰ παίξῃ εἰς τὸ θέατρον τῆς Κηφισσιᾶς τὸ ἀθάνατον κωμειδύλλιον τοῦ Κορομηλᾶ «Ὁ Ἀγαπητικὸς τῆς Βοσκοπούλας».

Κοσμικὴ κίνησις

Εἰς τὴν χορευτικὴν ἑσπερίδα τὴν ὁποίαν διωργάνωσε προχθὲς ὁ ναύαρχος Κέλλυ ἐπὶ τῆς ναυαρχίδος «Ρηέντζ» παρευρέθη πλῆθος ἐκλεκτοῦ ἀθηναϊκοῦ κόσμου.

Τὸ πολεμικὸν σκάφος εἶχε στολισθῆ μὲ σημαίας καὶ πολύχρωμα ἠλεκτρικὰ λαμπιόνια.

Προηγήθη γεῦμα, εἰς τὸ ὁποῖον παρεκάθησαν ὁ ὑπουργὸς τῶν Ναυτικῶν καὶ ἡ δ. Μπότσαρη, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Ἀλεξανδρῆ, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Ὀκάφρεϋ, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Μαίηκλ κ. ἄ.

Μεταξὺ τῶν κεκλημένων ἦσαν ἀρκετὰ μέλη τοῦ ὑπουργικοῦ Συμβουλίου, ὁ σύμβουλος τῆς ἀγγλικῆς πρεσβείας κ. Χάρβεϋ, ὁ ἀρχηγὸς τῆς ἀγγλικῆς ναυτικῆς ἀποστολῆς κ. Λαΐονς, ὁ ναύαρχος καὶ ἡ κ. Μακκᾶ, ὁ ἀρχηγὸς τοῦ ναυτικοῦ Ἐπιτελείου κ. Γ. Πανᾶς, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Γ. Ἀργυροπούλου, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Ἀργυροπούλου ὁ κ. καὶ ἡ κ. Ζαΐμη, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Μ. Μεταξᾶ, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Δ. Σκουζέ, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Πετροπούλου, ἡ κ. καὶ δ. Π. Μάτσα, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Κραίην, αἱ δ-δες Γουπάρη, ἡ δ. Ἀλ. Ἀνδριτσάκη, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Ράλλη, ἡ κ. Ἀλ. Μπέμπη, ἡ δ. Ἴρεν Μακκᾶ, ἡ δ. Κὸρτ, ἡ δ. Μάμρυ, ἡ δ. Θεοχάρη, ἡ δ. Ἀλ. Μακκᾶ, ὁ κ. καὶ ἡ κ. Ταΐηλορ κ. ἄ.

Ὁ χορὸς διεξήχθη ζωηρότατος ὑπὸ τοὺς ἤχους τῆς ὀρχήστρας τοῦ σκάφους, ἡ ὁποία τὴν πρώτην πρωΐαν ἀνέκρουσε τὸν ἀγγλικὸν καὶ ἑλληνικὸν ὕμνον, ὁπότε ἤρχισεν ἡ ἀποχώρησις τῶν κεκλημένων.

— Μεγάλαι προετοιμασίαι γίνονται διὰ τὴν ἑσπερίδα τοῦ προσεχοῦς Σαββάτου εἰς τὸ «Σέσιλ», ἡ ὁποία δίδεται ὑπὲρ τοῦ Μπενακείου Ἀσύλου Κηφισιᾶς. Τοῦ χοροῦ θὰ προηγηθῇ γεῦμα. Τὸ πρόγραμμα τῆς ἑσπερίδος περιλαμβάνει διαφόρους ἀτραξιὸν καὶ λαχεῖον, διὰ τὸ ὁποῖον προσέφεραν ὡραιότατα ἀντικείμενα γνωστοὶ ἐμπορικοὶ οἶκοι τῆς ὁδοῦ Ἑρμοῦ.

Προμηνύεται πλήρης ἐπιτυχία καὶ συγκέντρωσις ὅλης τῆς κοσμικῆς πρωτευούσης.

Ἑλληνικὰ τραγούδια

Ποιοὶ πόθοι;..

Στὴν ὄμορφη δροσόλουστη βεράντα,
Τριγύρω στὴ γιαγιάκα τους τὰ ἐγγό-
(νια,
Ρωτώντας τὴν γιὰ τὰ παληὰ τὰ χρό-
(νια,
Τὰ παραμύθια της ἀκοῦνε πάντα.

Κ' ἡ πειὸ μικροῦλα ἀπ' ὅλες, ἡ Μι-
(ράντα,
Παίζει μὲ τ' ἄσπρα τῆς γιαγιᾶς μαλ-
(λιά, σὰν χιόνια,
Ἐνῷ χαρούμενα πετοῦν τὰ χελιδόνια
Στὸ φύλλωμα, ποὺ ζώνει ἡ βεράντα.

Ὤ, γηρατειὰ καὶ νειάτα ταιριασμένα,
ποὺ τὴ γαλήνη γύρω σας σκορπᾶτε,
ποιοὶ πόθοι σᾶς κρατοῦν ἀγκαλιασμέ-
(να;
= Τὰ ἐγγόνια ἀπ' τὴ γρηὰ γιαγιὰ
(ζητοῦνε

Παράδεισους ἀνήξερους νὰ βροῦνε,
ἐνῷ ἡ γιαγιὰ τὰ νειάτα της θυμᾶται...
«Σκόρπιες Νότες»

Κ. ΦΡΑΓΚΙΣΚΑΤΟΣ

Τὰ πειὸ ἄξια γυναικεῖα χέρια

Ἕνας οἶκος διαφημίσεων στὸ Παρίσι εἶχε τὴν ὡραίαν ἰδέα νὰ διοργανώσῃ ἕνα διαγωνισμὸν εἰς τὸν ὁποῖον θὰ βραβευθῇ ἡ περισσότερον ἐπιδεξία γυναῖκα τοῦ κόσμου. Αἱ διαγωνιζόμεναι πρόκειται νὰ δείξουν τὴν ἱκανότητά των εἰς τὸ κέντημα καὶ τὴν δαντέλλα, ποὺ ἡ μόδα τὰς ἐπανέφερεν εἰς τὴν ἡμερησίαν διάταξιν. Ἐκείνη ποὺ θὰ βραβευθῇ θὰ λάβῃ ὡς δῶρον 50.000 γαλλικὰ φράγκα. Νά, ἕνας διαγωνισμὸς ποὺ ὑπενθυμίζει τὸν ρόλον τῆς γυναικός. Ἦταν καιρὸς νὰ βραβευθοῦν καὶ τὰ καλύτερα χέρια στὴ δουλειά, ἀφοῦ ἤδη ἐβραβεύθησαν τὰ τελειότερα στὴν ὀμορφιά.

Ἀνακάλυψις χρυσωρυχείου

Κατὰ τηλεγράφημα ἐκ Βερολίνου ἀγγέλλεται ὅτι ἐργάται ἐργαζόμενοι εἰς τὰ μεταλλεῖα τοῦ Κάσελ ἀνεκάλυψαν εἰς τὴν περιφέρειαν Στάϊμπουργκ ἴχνη χρυσοῦ, ἐκ τῆς ἀναλύσεως τοῦ ὁποίου προέκυψεν ὅτι εἰς 10 τόννους χωμάτων καὶ λίθων περιέχεται χρυσὸς ἀξίας 1600 μάρκων. Κατόπιν τούτου κατηρτίσθη συνδικᾶτον πρὸς ἐκμετάλλευσιν τοῦ ἀνακαλυφθέντος χρυσωρυχείου.

Θέατρα

ΜΟΓΚΑΝΤΟΡ (Ἐπιχείρ. Μακέδου). «Ρουκέττα 12 Ε. Λ.»
ΜΟΝΤΙΑΛ «Ἡ γυναῖκα μὲ τὰ χρυσᾶ»
ΑΘΗΝΑΙΟΝ (Ἐλευθ. Μουσικὴ Σκηνή). «Ἡ Ριρίκα μας».
ΕΝΤΕΝ (Θησείου) «Ἡ Λοβιτοῦρα».
ΛΑΪΚΟΝ ΘΕΑΤΡΟΝ (Παγκράτι). «Τρία μονόπρακτα» πρώτη.
ΛΑΟΥ «Ἔξω Ὅλα» (ἐπιθεώρησις).

Συνοικιακὰ

ΑΘΗΝΑΪΚΟΝ Δύο νέα ἔργα.
ΑΙΓΚΛΟΝ «Γέλα παληάτσο».
ΑΙΓΛΗ «Ὄνειρον Ἀγάπης».
ΑΚΡΟΠΟΛ «Γυναῖκα — κοράκι».
ΑΛΚΑΖΑΡ (ὁμιλ.) «Δίψα χρυσοῦ».
ΑΡΗΣ (Ἀχαρνῶν) «Σ.Ο.Σ».
ΑΣΤΡΑ «Ἀπηγορευμένη εὐτυχία».
ΑΤΛΑΝΤΙΣ «Κινηματογραφιστής».
ΒΕΡΝΤΕΝ «Γῆ τοῦ Ζολᾶ».
ΔΕΛΦΟΙ «Ἀντίο Μασκώτ».
ΔΕΞΑΜΕΝΗ «Ἰσπαν. ἔρωτες».
ΕΣΠΕΡΟΣ «Γλεντοῦν παντρεμμένοι».
ΖΕΦΥΡΟΣ «Ἱππότης πειρατής».
ΚΡΥΣΤΑΛ «Τὰ τρία πάθη».
ΚΥΒΕΛΕΙΑ «Δαχτυλίδι αὐτοκρατείρας».
ΚΥΨΕΛΗ «Φιλῶ τὸ χέρι μαντάμ».
ΚΩΣΤΑΚΗ «Τραφαλγκάρ».
ΛΟΥΞ (Ἱπποκρ.) «Ἐπιβάτης.
ΛΟΥΞ (Ποδονίφτη) «Στὴ σελήνη».
ΛΟΥΝΑ-ΠΑΡΚ «Ἀδελ. Καραμαζώφ».
ΛΟΥΞΟΡ «Γιὰ τὴν ἀγάπη της».
ΜΑΓΕΙΑ «Ἔνοχος».
ΜΑΜΟΥ «Μελῳδία καρδιᾶς».
ΝΕΑΠΟΛΙΣ «Φάουστ».
ΟΑΣΙΣ (Ζάππειον). Βαριετέ.
Μ. ΖΑΠΠΕΙΟΝ «Νύφη Κούλουρης».
ΠΑΛΛΑΣ «Ἀπάχηδες Ἀθηνῶν».
ΠΑΝΑΘΗΝΑΙΑ «Ὄασις ἔρωτος».
ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΝ «Γυναῖκα στὴ δημοπρασία».
ΠΑΝΟΡΑΜΑ «Ταχυδρόμος».
ΠΕΡΟΚΕ «Οἱ ἄνδρες ἀγαποῦν».
ΠΕΤΣΑΛΗ «Στὴ Σελήνη».

Καλλιθέα

ΕΤΟΥΑΛ (Θίασος Ἀργυροπούλου). «Τὰ λεφτὰ στὸ δρόμο».

Χαλάνδρι

ΘΙΑΣΟΣ ΧΑΛΚΟΥΣΗ «Ὅταν ἡ γυναῖκες ἀγαποῦν».

Ν. Φάληρον

ΜΟΝ ΜΠΕΓΚΕΝ (Ὀπερ. Ρούσσου). «Φαληρικὲς μηχανές».

Καλλιτεχνικὰ ταλέντα

Ὁ δεκατριετὴς Ἀμώ, ὁ λαβὼν τὸ πρῶτον βραβεῖον τῆς Ρώμης εἰς τὴν μουσικήν. Προαγγέλλεται ὡς εἷς ἀπὸ τοὺς καλυτέρους πιανίστας τοῦ κόσμου.

Τί θὰ ἀκούσωμεν εἰς τὸ ραδιόφωνον σήμερον Δευτέραν

(Ὥρα Ἀθηνῶν. - Τὰ πλέον ἐνδιαφέροντα σημεῖα τοῦ προγράμματος σημειοῦνται δι' ἀστερίσκων).

ΛΕΙΨΙΑ (259 μ.) 7.45' μ. μ. Συναυλία. 8.50' μ.μ. Μουσικὴ μὲ ἔργα Ντρίλλ, Ἔρμανν Φράνκ, Σταουντάχερ. 11 μ.μ. Μουσικὴ χοροῦ ἐκ Βερολίνου.

ΛΟΝΔΙΝΟ (261 μ.) 9 μ.μ. Ἐκκλησιαστικὴ μουσική. 10.05' μ. μ. Συναυλία μπάντας.

ΚΑΙΝΙΓΚΣΒΕΡΓΗ (276.1 μ.) 9 μ.μ. Ποικίλη μουσική. Κατόπιν μουσικὴ χοροῦ.

ΜΠΡΑΤΙΣΛΑΒΑ (278.8 μ.) 10 μ.μ. Μουσικὴ χοροῦ. 11.18' μ. μ. Μουσικὴ χοροῦ.

ΖΑΓΚΡΕΜΠ (307.1 μ.) 9.35' μ. μ. Εὔθυμη βραδυά. 11 μ.μ. Συναυλία ραδιορχήστρας μὲ ἔργα Κουλάου, Βαλδτόϋφελ, Βέμπερ, Χουμπάϋ, Μασνέ, Μπάλλινγκ, Νόϋμαν.

ΜΠΡΙΝΟ (341.7 μ.) 7.15' μ.μ. Ὁ καλλιτέχνης τῆς Ὄπερας Χὰνς Μπάρτον θὰ τραγουδήσῃ ἄριες καὶ τραγούδια, ἐπίσης ἡ ἀοιδὸς Ἔμμυ Σέφτσικ.

ΤΟΥΛΟΥΖΗ (380.7 μ.) 7.25' μ. μ. Ταγκό. 9.15' μ.μ. Συμφωνικὴ ὀρχήστρα. 10 μ.μ. Ὀπερέττες - Βιεννέζικη Ὀρχήστρα - Στρατιωτικὴ μουσική.

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙ (394.2 μ.) 9 μ.μ. Συναυλία πιάνου. 9.45' μ. μ. Τραγούδι. 10.45' μ. μ. Συναυλία βιολιοῦ. 11.15' μ.μ. Μουσικὴ χοροῦ.

ΚΑΤΟΒΙΤΣΕ (408.7 μ.) 6.25' μ.μ. Συναυλία ἐκ Βαρσοβίας. 9.15 μ.μ. Συναυλία ἐκ Βαρσοβίας. 12 μεσον. Μουσικὴ χοροῦ.

ΒΕΛΙΓΡΑΔΙ (432 μ.) 8.30' μ. μ. «Ἡ γυναῖκα ποὺ γελᾶ» τραγικοκωμῳδία εἰς μίαν πρᾶξιν. 9 μ. μ. Συναυλία.

* ΡΩΜΗ (441.2 μ.) 6.30' μ.μ. Συναυλία. 7.15' μ.μ. Μουσικὴ χοροῦ. 10.02' μ.μ. «Ἡ Φαβορίτα» ὄπερα τοῦ Δονιζέττι.

ΠΡΑΓΑ (486.2 μ.) 9 μ.μ. Συναυλία τσίτερ ὑπὸ Μιροσλὰβ Ροταλόβσκυ. 9.25' μ.μ. Συναυλία τῇ συμμετοχῇ χορῳδίας τῶν νέων. 10 μ.μ. Συναυλία ὀρχήστρας πνευστῶν.

* ΜΙΛΑΝΟ (500.8 μ.) 8.30' μ. μ. Ποικίλη μουσική. 9.40' μ. μ. «Πριμαρόζα» ὀπερέττα τοῦ Πιέτρι. Κατόπιν μουσική.

ΛΕΙΨΙΑ (516.3 μ.) 9.10' μ. μ. Βιεννέζικη μουσικὴ ἀπὸ τὴν ὀρχήστρα Χόλτσεργ καὶ τὸ Κουαρτέτο Μάντλ.

ΒΟΥΔΑΠΕΣΤΗ (550.5 μ.) 6.15 μ.μ. Οὐγγρικὰ τραγούδια μὲ συνοδείαν τσιγγάνικης ὀρχήστρας. 9 καὶ 30' μ.μ. Συναυλία ὀρχήστρας τῇ συμπράξει τῆς ἀοιδοῦ Μαργ. Κὸς, μὲ ἔργα Σοῦμπερτ, Κόκερτ, Βέρδι, Γκλούκ, Τσαϊκόφσκυ καὶ Λὶστ (Οὐγγρικὴ Ραψῳδία). 9.10' μ.μ. «Τὸ τέλος τῆς ἀγάπης» ἔργον τοῦ Ροβέρτου Μπράκο. Κατόπιν συναυλία ὀρχήστρας τζάζ.

ΛΙΟΥΜΠΛΙΑΝΑ (574.7 μ.) 9 μ. μ. Σλοβένικα τραγούδια ὑπὸ Χορῳδίας. 10 μ.μ. Συναυλία ραδιορχήστρας. 11.15' μ. μ. Ὀρχήστρα τζάζ.

ΒΑΡΣΟΒΙΑ (1411.7 μ.) 8.25' μ.μ. Δίσκοι γραμμοφώνου. 9.15' μ.μ. Ποικίλη μουσική. 12 μεσον. Μουσικὴ χοροῦ.

—Τὶ θὰ ἀκούσωμεν αὔριον Τρίτην

ΛΕΙΨΙΑ (279 μ.) 8.30 μ.μ. Συναυλία. 11 μ.μ. Συναυλία.

ΛΟΝΔΙΝΟ (261 μ.) 7.40' μ.μ. Ἔργα Σοπέν. 8.45' μ.μ. Συναυλία πιάνου. 10.40' μ. μ. Μουσικὴ δωματίου. 12 μεσον. (1.554.4 μ.) Μουσικὴ χοροῦ.

ΤΟΥΛΟΥΖΗ (380.7 μ.) 7.25' μ. μ. Ἰσπανικὰ τραγούδια. 8 μ. μ. Ἀργεντινὴ ὀρχήστρα. 8.40' μ. μ. Σόλα. 9.15' μ.μ. Βιεννέζικη ὀρχήστρα. Στρατιωτικὴ μουσική. 10 μ.μ. Συναυλία. 1) Ὀπερὰ Κωμίκ. 2) Ξένη ὀρχήστρα. 3) Φυσαρμόνικα.

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙ (394.2 μ.) 8 μ.μ. Δίσκοι γραμμοφώνου. 9 μ. μ. Ὄπερα.

ΒΕΛΙΓΡΑΔΙ (432 μ.) 8.30' μ. μ. Ἡ κ. Μπουγκαρίνοβιτς θὰ τραγουδήσῃ ἐθνικὰ τραγούδια. 9 μ.μ. Συναυλία. 10 μ.μ. Ἐθνικοὶ σκοποὶ ἀπὸ φυσαρμόνικα καὶ δύο κλαριν έττα. 11.15' μ.μ. Μουσικὴ ἐκ τοῦ καφφεν. «Μόσκοβα».

ΡΩΜΗ (441.2 μ.) 6.30' μ. μ. Μουσική. 10.02' μ.μ. Εὔθυμη μουσική.

* ΜΙΛΑΝΟ (500.8 μ.) 8.30' μ. μ. Ποικίλη μουσική. 0.40' μ.μ. Ὄπερα τοῦ Σεπέλλι. Κατόπιν μουσική.

ΒΙΕΝΝΗ (516.3 μ.) 9.05' μ.μ. Ἡ Ἄννυ Ντοῦσκε θὰ τραγουδήσῃ ἔργα τοῦ Φράντς, Κορνέλιους, Μάλερ, Μπλὲχ καὶ Ρεσπίγκ. 9.35' μ. μ. Συναυλία συμφωνικῆς ὀρχήστρας. Κατόπιν μουσικὴ τζάζ.

ΒΟΥΔΑΠΕΣΤΗ (550.5 μ.) 8.45 μ.μ. Συναυλία ὑπὸ Εἰρήνης Ζολτὰν (τραγούδι), Τομὰν (πιάνο) καὶ Σζεντγκυόργκυ (βιολί). 10.10 μ.μ. Συναυλία στρατιωτικῆς μουσικῆς μὲ ἔργα τοῦ Κάλμαν. Κατόπιν ἡ τσιγγάνικη ὀρχήστρα Ἴμρι Μαγκυάρι.

Ἀθλητισμὸς

Ἕνα στιγμιότυπον ἀπὸ τοὺς χθεσινοὺς σκοπευτικοὺς ἀγῶνας

— Οἱ Ἀγγλοελληνικοὶ σκοπευτικοὶ ἀγῶνες.

Εἰς τὸ σκοπευτήριον τῆς Πανελληνίου Σκοπευτικῆς Ἑταιρείας ἔγιναν χθὲς τὸ πρωῒ οἱ σκοπευτικοὶ καὶ κυνηγετικοὶ ἀγῶνες μεταξὺ Ἑλλήνων σκοπευτῶν καὶ Ἄγγλων τοιούτων, ἐκ τοῦ ἐν Φαλήρῳ ὁρμοῦντος ἀγγλικοῦ στόλου. Τοὺς ἀγῶνας παρηκολούθησε πολὺς καὶ ἐκλεκτὸς κόσμος, καὶ ἐσημείωσαν οὗτοι μεγάλην ἐπιτυχίαν. Συμμετέσχον αἱ δύο ὁμάδες ἑλληνικὴ καὶ ἀγγλική, διὰ τὰ ὁμαδικὰ ἀγωνίσματα, ἐκτὸς τοῦ πρώτου ἀτομικοῦ ἀγωνίσματος κατὰ 40 δίσκων, τὸ ὁποῖον εἶνε ἀτομικόν.

Τὰ ἀποτελέσματα τῶν ἀγώνων εἶνε τὰ ἑξῆς:

1) Ἀγὼν κατὰ 40 πηλίνων δίσκων. Πρῶτος Ι. Κούτσης μὲ ἐπιτυχίας 36, δεύτερος Ι. Γουνελᾶς μὲ 32 καὶ τρίτος Π. Πέτλιγγερ 30.

2) Ἀγὼν διὰ στρατιωτικοῦ ὅπλου ἀπὸ 300 μέτρων. Πρώτη ἀνεδείχθη ἡ ἑλληνικὴ ὁμὰς μὲ σύνολον ἐπιτυχιῶν 1675 βαθμῶν καὶ δευτέρα ἡ ἀγγλικὴ ὁμὰς μὲ σύνολον βαθμῶν 1502. Ἡ ἑλληνικὴ ὁμὰς ἀπετελεῖτο ἀπὸ τοὺς κ. κ. Ραζέλον, Μπαλοδῆμον, Ζωχιόν, Παπαρόδου, Μοσχίδην, Βῆχον, Κοσμᾶν, Πάγγην, Ξυλινάκην καὶ Λαγογιάννην.

Κατ' ἄτομον πρῶτος ἀνεδείχθη ὁ κ. Ξυλινάκης μὲ 229 ἐπιτυχίας, δεύτερος ὁ κ. Ραζέλος μὲ 207, τρίτος ὁ Ἄγγλος Τόμψον μὲ 202 καὶ τέταρτος ὁ κ. Μοσχίδης μὲ 200.

3) Ἀγὼν διὰ στρατιωτικοῦ περιστρόφου ἀπὸ 30 μέτρων. Πρώτη καὶ πάλιν ἀνεδείχθη ἡ ἑλληνικὴ ὁμὰς ἐπιτυχοῦσα συνολικὴν βαθμολογίαν 870 βαθμῶν, ἔναντι 780 τῆς δευτέρας ἐλθούσης ἀγγλικῆς.

Ἡ ἑλληνικὴ ὁμὰς ἀπετελεῖτο ἀπὸ τοὺς κ. κ. Μπαλτατζῆν, Ποταμιάνον, Σάππαν, Μοσχίδην, Κατσιμπάρον καὶ Ραζέλον. Κατ' ἄτομον πρῶτος νικητὴς ἀνεδείχθη ὁ κ. Σάππας μὲ 183 ἐπιτυχίας, δεύτερος ὁ κ. Ραζέλος μὲ 154, τρίτος ὁ κ. Μοσχίδης μὲ 149 καὶ τέταρτος ὁ Ἄγγλος ἀρχηγὸς κ. Λῶρενς μὲ 145.

Μετὰ τὸ πέρας τῶν ἀγώνων ἐγένετο ἡ ἀπονομὴ τῶν βραβείων εἰς τὰς νικητρίας ὁμάδας. Εἰς τὴν ἀγγλικὴν ὁμάδα στρατιωτικοῦ ὅπλου προσεφέρθη πολύτιμον κύπελλον ἀναμνηστικὸν εἰς δὲ τὴν ἀγγλικὴν ὁμάδα περιστρόφου ἀγαλμάτιον.

Οἱ Ἄγγλοι προσέφεραν εἰς τὴν Πανελλήνιον Σκοπευτικὴν Ἑταιρείαν ἀναμνηστικὴν πλάκα κατασκευασθεῖσαν ἐντὸς τοῦ πολεμικοῦ «Ρηβέντζ» μὲ τὰ σήματα τοῦ πλοίου καὶ τὸ στέμμα τοῦ ἀγγλικοῦ πολεμικοῦ ναυτικοῦ.

Τοὺς Ἄγγλους προσεφώνησεν ὁ γενικὸς ἔφορος τοῦ σκοπευτηρίου κ. Δ. Λούνδρας πλοίαρχος τοῦ πολεμικοῦ ναυτικοῦ καὶ ὁ πρόεδρος κ. Μαυρομμάτης. Ἐκ μέρους τῶν Ἄγγλων ἀπήντησεν ὁ ἀρχηγὸς τῶν ἀγγλικῶν ὁμάδων κ. Λῶρενς ἀξιωματικὸς τοῦ πολεμικοῦ «Ρηβέντζ». Ἐν τέλει προσεφέρθησαν ἀναψυκτικὰ καὶ ἡ ὡραία αὐτὴ ἑορτὴ ἔληξε μὲ ἀκράτητον ἐνθουσιασμὸν ἑκατέρωθεν.

—Αἱ ἐργασίαι τῆς Ὁμοσπονδίας.

Κατὰ τὴν τελευταίαν συνεδρίασιν τοῦ διοικητικοῦ συμβουλίου τῆς Ποδοσφαιρικῆς Ὁμοσπονδίας, ἐλήφθησαν μεταξὺ τῶν ἄλλων καὶ αἱ ἑξῆς ἀποφάσεις:

1ον) Ὅπως ἡ Ἑλληνικὴ Ποδοσφαιρικὴ Ὁμοσπονδία δι' ἐγγράφου της ἐπανασυνδέσῃ τὰς σχέσεις αὐτῆς μετὰ τῶν ἄλλων Βαλκανικῶν Ὁμοσπονδιῶν καὶ δηλώσῃ καὶ πάλιν συμμετοχὴν εἰς τὸ Βαλκανικὸν κύπελλον.

2ον) Νὰ παραταθῇ ἡ προθεσμία ὑποβολῆς νέων δηλώσεων μέχρι 31ης λήγοντος μηνός.

3ον) Νὰ ζητηθῇ ἡ ἀντικατάστασις τοῦ κ. Μέρμηγκα ἐκ τοῦ γνωμοδοτικοῦ συμβουλίου ἀντικαθισταμένου ὑπὸ τοῦ κ. Μανούσκου. Ἡ προσεχὴς γενικὴ συνέλευσις τῆς Ὁμοσπονδίας θὰ συγκληθῇ εἰς τὸν Πειραιᾶ τὴν 30ὴν καὶ 31ην Αὐγούστου.

— Τὸ κύπελλον Νταίϊβις

Τηλεγραφοῦν ἐκ Παρισίων ὅτι κατὰ τὴν δευτέραν ἡμέραν τῶν ἀμερικανογαλλικῶν ἀγώνων ἀντισφαιρίσεως τοῦ κυπέλλου Νταίϊβις οἱ Γάλλοι Κοσὲ καὶ Μπρουνιὸν ἐνίκησαν εἰς τὸ διπλοῦν ἀγῶνα τοὺς Ἀμερικανοὺς Ἄλυσον καὶ Βὰν Ρίν, καὶ ὑπερεπήδησαν οὕτω εἰς κρισιμωτέραν συνάντησιν.

Ἤδη ἡ Γαλλία ἔχει δύο νίκας ἔναντι μιᾶς τῆς Ἀμερικῆς καὶ πιστεύεται ὅτι ἐκέρδισε τὸ κύπελλον Νταίϊβις διότι κατὰ τὰς χθεσινὰς δύο τελικὰς συναντήσεις Τίλδεν-Κοσὲ καὶ Μποροτρὰ-Λὸτ οἱ Γάλλοι θὰ ἐκέρδισαν ἀσφαλῶς ἔστω καὶ μίαν νίκην ἐπὶ τὸν Κοσέ, ὁ ὁποῖος εἶνε ὁ καλύτερος ἀντισφαιριστὴς τοῦ κόσμου. Κατὰ τὰς πιθανωτέρας προβλέψεις ἡ Γαλλία θὰ νικήσῃ τὴν Ἀμερικὴν μὲ 3-2.

— Οἱ ἀγῶνες τῆς Στοκχόλμης.

Αἱ διεθνεῖς συναντήσεις εἰς τὴν Εὐρώπην διαδέχονται ἡ μία μετὰ τὴν ἄλλην, καὶ αἱ εὐρωπαϊκαὶ πρωτεύουσαι συγκεντρώνουν κατὰ Κυριακὴν τοὺς καλυτέρους ἀθλητὰς τῆς Εὐρώπης, μαζὶ μὲ τὴν ὁμάδα τῶν Ἀμερικανῶν, ἡ ὁποία περιοδεύει ἀνὰ τὴν Εὐρώπην. Τὴν παρελθοῦσαν Κυριακὴν ἦτο ἡ σειρὰ τῆς Στοκχόλμης νὰ διοργανώσῃ ἀθλητικὴν συγκέντρωσιν καὶ οἱ διεξαχθέντες ἐκεῖ διεθνεῖς ἀγῶνες ἐπέτυχον πλήρως. Συμμετέσχον εἰς αὐτοὺς πολλοὶ γνωστοί μας ἀθληταὶ ἀπὸ τὰ τελευταῖα Παναθήναια, οἱ Σουηδοὶ Χαρμάγκριν καὶ Πέτερσον, ὁ Ἰταλὸς Φατσέλλι, οἱ Φινλανδοὶ Ζαρβίνεν καὶ Λουκόλα, ὁ Οὖγγρος Τζέπες, ὁ Νοῦρμι καὶ ἄλλοι.

Αἱ πραγματοποιηθεῖσαι ἐπιδόσεις ὑπῆρξαν θαυμάσιαι καὶ πολλοὶ γνωστοί μας ἀθληταὶ ἡττήθησαν. Οὕτω ὁ Φατσέλλι εἰς τὸν δρόμον 400 μ. ἐμπόδια ἦλθε δεύτερος μὲ 52'' 3)5, ἐνῷ ἡ πρώτη θέσις περιῆλθεν εἰς τὸν πανύψηλον Πέτερσον μὲ 52'' 2)5, ἐπίδοσις ἐξαισία. Εἰς τὰ 10.000 μ. ὁ Λουκόλα ἡττήθη ἀπὸ τὸν Σουηδὸν Λίντγκρεν ὅστις ἐκάλυψε τὴν ἀπόστασιν εἰς 31' 46'' ἔναντι 31' 46'' 4)5 τοῦ Φινλανδοῦ. Ὁ Ἀμερικανὸς Μπόβεν ἐνίκησεν εἰς τὰ 400 μ. μὲ 48'' 1)5 καὶ μὲ τρίτον τὸν γνωστόν μας Χαρμάγκριν 49'' 3)6. Παταγώδης ὅμως ὑπῆρξεν ἡ ἀποτυχία τοῦ Τζέπες εἰς τὸν ἀκοντισμόν. Εἶνε βέβαιον ὅτι ὁ πρῶτος νικητὴς Ζαρβίνεν ἐπέτυχε τὴν φανταστικὴν βολὴν 70 μ. 02, ἀλλὰ καὶ ἡ ἐπίδοσις 61 μ. 55 τοῦ Τζέπες πολὺ πενιχρὰ καὶ κατωτέρα καὶ ἐκείνης ἀκόμη τὴν ὁποίαν ἐπέτυχεν ἐνταῦθα 64 μ. 85. Ἐγένετο ἐπίσης καὶ ἀγὼν δρόμου 3 μιλίων (3218 μ.) μεταξὺ τῶν δύο Φινλανδῶν Νοῦρμι καὶ Βερτάκην, κατὰ τὸν ὁποῖον ὁ ἀήττητος ρέκορδμαν τοῦ κόσμου ἐνίκησε μὲ 9' 7'' 4)5, ἀφήσας ὀλίγα μέτρα ὀπισθέν του τὸν συμπατριώτην του. Καὶ ἔπειτα λέγουν ὅτι ὁ Νοῦρμι ἔδυσεν...

Πόσα αὐτοκίνητα κυκλοφοροῦν εἰς ὅλον τὸν κόσμον

Τὸ «Πρακτορεῖον τῆς Ρώμης» δημοσιεύει εἰς τὸ τελευταῖον δελτίον του στατιστικὴν τῶν ἐν κυκλοφορίᾳ εὑρισκομένων αὐτοκινήτων εἰς ὅλον τὸν κόσμον. Ταῦτα ἀνέρχονται σήμερον εἰς 34.879.323, αἱ δὲ μοτοσυκλέτται εἰς 2.565889. Ἡ πρώτη στατιστικὴ ποὺ ἔγινε τῷ 1922 ἀπέδειξεν ὅτι τότε ὑπῆρχον εἰς κυκλοφορίαν 12.588.949 αὐτοκίνητα. Ἔκτοτε δηλ. κατὰ τὸ διάστημα τῶν 8 ἐτῶν ἡ αὔξησις τοῦ ἀριθμοῦ τῶν αὐτοκινήτων ἔγινεν ὡς ἑξῆς: τὸν Ἰανουάριον τοῦ 1925 ὑπῆρχον 21.374.506 αὐτοκίνητα. Τὸν ἀντίστοιχον μῆνα τοῦ 1926: 24.452.267, τοῦ ἑπομένου ἔτους: 27.527.238, τοῦ 1928: 29.638,535 καὶ τοῦ 1929: 31.851.790.

Ἐκ τῶν 34.879.323 αὐτοκινήτων τῶν κυκλοφορούντων σήμερον εἰς ὅλον τὸν κόσμον 28.621.136 ἀνήκουν εἰς ὅλην τὴν Ἀμερικήν, 4.649.793 εἰς τὴν Εὐρώπην, 788773 εἰς τὴν Αὐστραλίαν καὶ Ὠκεανίαν, 509.256 εἰς τὴν Ἀσίαν καὶ 319.365 εἰς τὴν Ἀφρικήν. Ἐκ τῶν ἐν χρήσει αὐτοκινήτων 75 ο)ο εἶνε ἀμερικανικῶν ἐργοστασίων.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ ὁ β' γωνιαῖος ὄροφος τῆς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Σταδίου 25, γωνία Πεσμαζόγλου, οἰκοδομῆς, ἔνθα σήμερον τὰ γραφεῖα τῆς Διευθύνσεως τῶν Ἑταιρειῶν Χαρίλαος καὶ Κανελλόπουλος, Λιπασμάτων, Τσιμέντων καὶ Μεταλλείων Κασσάνδρας. Πολυτελέστατα δωμάτια μετὰ κεντρικῆς θερμάνσεως.
Πληροφορίαι καθ' ἑκάστην 6 1)2—8 1)2 εἰς τὰ γραφεῖα τῆς ἐφημερίδος «Ἡ Πρωΐα».

Ἡ πανήγυρις τῆς «Ἑκατονταπυλιανῆς»

Τὴν 15ην Αὐγούστου ἑορτάζει ἐν Πάρῳ ὁ ναὸς τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου τῆς «Ἑκατονταπυλιανῆς». Ἐπ' εὐκαιρίᾳ ὁ Σύνδεσμος Παρίων διοργανώνει μεγάλας ἑορτάς, αἱ ὁποῖαι θὰ ἀρχίσουν ἀπὸ τῆς παραμονῆς καὶ θὰ συνεχισθοῦν μέχρι τῆς 16ης Αὐγούστου. Πλὴν τῆς θρησκευτικῆς τελετῆς καὶ τῆς περιφορᾶς τῆς παλαιοτάτης θαυματουργοῦ εἰκόνος, θὰ γίνουν ναυτικοὶ καὶ ποδοσφαιρικοὶ ἀγῶνες, τὰ ἀποκαλυπτήρια καλλιμαρμάρου ἡρῴου τῶν εἰς τὸν πόλεμον πεσόντων, ἐπίσκεψις τῶν ἀρχαιοτήτων καὶ τοῦ Μουσείου τῆς νήσου καθὼς καὶ τοῦ σπηλαίου σταλακτιτῶν Ἀντιπάρου διὰ βενζινοπλοίων. Θὰ γίνουν φαντασμαγορικαὶ φωταγωγήσεις καὶ θὰ παιανίζουν δύο φιλαρμονικαὶ μουσικαί. Εἰς τὸν λιμένα τὰ ὁρμοῦντα πολεμικὰ καὶ ἐμπορικὰ πλοῖα θὰ σημαιοστολισθοῦν. Ὅσον διὰ τὴν ἐκεῖ μετάβασιν τῶν προσκυνητῶν ἔχει ἐξασφαλισθῆ εἰδικὴ συγκοινωνία, καθὼς καὶ πᾶσα ἄνεσις διὰ τὴν ἐκεῖ φιλοξενίαν των.

Γάλλοι διανοούμενοι ἐν Ἀθήναις

Ἐπ' εὐκαιρίᾳ τοῦ Βυζαντινολογικοῦ Συνεδρίου ποὺ θὰ γίνῃ ἐφέτος εἰς τὰς Ἀθήνας, θὰ μᾶς ἐπισκεφθοῦν πολλοὶ Γάλλοι ἐπιστήμονες καὶ διανοούμενοι, ἐπὶ κεφαλῆς τῶν ὁποίων θὰ εἶνε ὁ διάσημος ἱστορικὸς κ. Κάρολος Νεήλ.

Οἱ ἐκδρομεῖς θὰ ἐπισκεφθοῦν διάφορα μέρη τῆς Ἑλλάδος, μεταξὺ ἄλλων δὲ τὸ Ἅγιον Ὄρος καὶ τὰ Μετέωρα.

Αἱ χθεσιναὶ Ἱπποδρομίαι

Αἱ χθεσιναὶ ἱπποδρομίαι ἦσαν αἱ τελευταῖαι τῆς ἐαρινῆς περιόδου. Διεξήχθησαν κανονικώτατα, αἱ δὲ ἀποδόσεις των ἦσαν ὁπωσδήποτε ἱκανοποιητικαί. Ἂς μὴ στενοχωροῦνται ὅμως οἱ φίλιπποι, διότι αἱ διακοπαὶ δὲν θὰ διαρκέσουν πλέον τοῦ τεσσαρακονθημέρου. Ἡ χειμερινὴ περίοδος θ' ἀρχίσῃ ἀπὸ τῆς 7 Σεπτεμβρίου. Τὰ σύνθετα εἶχαν περιωρισμένας ἀποδόσεις. Ὁ πρῶτος συνδυασμὸς Σαίκσπηρ — Γκαρνοὺκ ἀπέδωσε 369 δραχ., ὁ δὲ δεύτερος Χαρίσα—Κρίσταλ Μπὼλ 652 δρ. Τὰ τεχνικὰ ἀποτελέσματα ἔχουν ὡς ἑξῆς:

Εἰς τὴν πρώτην ἱπποδρομίαν ἑλληνικῶν, ἀπόστ. 1200 μ. ἐνίκησεν ὁ Κατεργαράκος τοῦ κ. Μπόταση μὲ τὸν Ὅμηρο (22—11), δεύτερος ὁ Ἄθως τοῦ κ. Καμπᾶ (12).

Εἰς τὴν δευτέραν, ἀραβικῶν, ἀπόστ. 1200 μ. ἐνίκησεν ὁ Σαίκσπηρ τοῦ κ. Αὐγερινοῦ μὲ τὸν Μανφρέδι (39—19), δεύτερος ὁ Μαχτάμπ τῆς Κας Γιαννούκου καὶ τρίτος ὁ Λιζᾶς τοῦ κ. Σταυρινοῦ (35).

Εἰς τὴν τρίτην, ἀραβικῶν, ἀπόστ. 1600 μ. ἐνίκησεν ὁ Γκαρνοὺκ μὲ τὸν Γούτλαν (20—14), δεύτερος ὁ Σουάλιμ τοῦ κ. Οἰκονόμου (14) καὶ τρίτος ὁ Ἀτὲς τῆς κ. Πυροκάκου (18).

Εἰς τὴν τετάρτην, ἀγγλοαραβικῶν, ἀπόστ. 1500 μ. ἐνίκησεν ἡ Μεῖντ ὄφ Ἥτζεμπ τῆς Κας Δ. Οἰκονόμου (38).

Εἰς τὴν πέμπτην, ἀγγλικῶν, ἀπόστ. 1600 μ. ἐνίκησεν ὁ Φὰρ Νὸρθ τοῦ κ. Γιάντες μὲ τὸν Ὅμηρο (51—16), δευτέρα ἡ Γκλὰντ Αἲ τοῦ κ. Ρῆς (13) καὶ τρίτη ἡ Ρὲν Ἐλισάβετ τοῦ κ. Μποσινὲλ (12).

Εἰς τὴν ἕκτην, ἀραβικῶν, ἀπόστ. 1600 μ. ἐνίκησεν ὁ Χαρίσα τῆς Κας Γεωργίου μὲ τὸν Ὅρμ (79—23), δεύτερος ὁ Κίλεμπ τοῦ κ. Ἀρεβιὰν (30) καὶ τρίτος ὁ Μερσὰντ τοῦ κ. Δ. Οἰκονόμου (22).

Εἰς τὴν ἑβδόμην, ἀγγλικῶν, ἀπόστ. 1600 μ. ἐνίκησεν ἡ Κρίσταλ Μπὼλ τοῦ κ. Μποσινὲλ μὲ τὸν Γούτλαν (18—11), δευτέρα ἡ Μπουχάρα τοῦ κ. Πολυγεώργη μὲ τὸν Ὅρμ (12) καὶ τρίτη ἡ Λὰ Καΐγ τοῦ κ. Ζαρίφη (12).

Ὁ κωδωνοκρούστης τῆς Παναγίας τῶν Παρισίων

Ὁ Δῆμος τῶν Παρισίων ἀπεφάσισε νὰ ἐγκαταστήσῃ εἰς τῆς Νότρ Ντὰμ ἠλεκτρικὰ μηχανήματα, διὰ τῶν ὁποίων εἰς τὸ ἑξῆς θὰ τίθενται εἰς κίνησιν οἱ κώδωνες τῆς ἐκκλησίας. Εἰδικῶς διὰ τὸν μεγάλον κώδωνα τοῦ Λουδοβίκου 14ου, ὁ ὁποῖος ἔχει βάρος δέκα τόννων, ἀπαιτεῖται μεγάλη προσοχὴ ὅταν κρούεται, ἡ κίνησίς του δὲ δι' ἠλεκτρικοῦ ρεύματος θὰ καταστῇ πολὺ εὐκολωτέρα. Ἀκριβῶς δὲ διὰ τὸν ἴδιον λόγον ὁ κώδων αὐτὸς δὲν χρησιμοποιεῖται παρὰ εἰς ἐξαιρετικῶς ἐπισήμους περιστάσεις. Διὰ τελευταίαν φορὰν ἐσήμανεν εἰς τὴν κηδείαν τοῦ στρατάρχου Φὸς καὶ εἰς τοὺς ἀρραβῶνας τῆς κόρης τοῦ προέδρου τῆς Ἀγγλίας.

Εἰς τὴν νεωτεριστικὴν ὅμως ἀπόφασιν τοῦ Δήμου φέρει ἀντιρρήσεις ὁ κωδωνοκρούστης τῆς Νότρ Ντάμ, ὁ ὁποῖος ἐδήλωσεν ὅτι ἐνόσῳ αὐτὸς ζῇ ἡ καμπάνα τοῦ Λουδοβίκου 14ου δὲν θὰ σημάνῃ ποτὲ δι' ἠλεκτρικοῦ ρεύματος.

Ὁ γέρων κωδωνοκρούστης,—ἀδελφὸς μὲ τὸν ἥρωα τοῦ Βίκτωρος Οὐγκώ,—ποὺ μιὰ ὁλόκληρη ζωὴ τραβοῦσε τὸ σχοινὶ τῶν κωδώνων αὐτῶν, ποὺ τοῦ ἔγιναν πιὰ φίλοι του, σύντροφοί του, ποὺ αὐτὸς μόνον ζωντάνευε τὸν ἦχο τους, δὲν μπορεῖ νὰ συνηθίσῃ μὲ τὴν ἰδέα ὅτι ὁ μηχανισμός, ποὺ ἐκυρίευσε ὅλη τὴν κοινωνικὴ ζωή μας, μπορεῖ νὰ ἀκολουθῇ καὶ ἕως στὶς ἀγαπημένες του καμπάνες, στὶς καμπάνες τῆς Παναγίας τῶν Παρισίων.

Καὶ εἶνε βέβαιον ὅτι ὁ γέρων κωδωνοκρούστης καὶ μὲ τὶς τελευταῖές του ἀκόμη δυνάμεις θ' ἀνέβῃ τὶς σκάλες τοῦ καμπαναριοῦ γιὰ νὰ τραβήξῃ τὸ σχοινὶ καὶ ν' ἀντηχήσῃ ἀπάνω ἀπὸ τὸ χάος τοῦ Παρισιοῦ ὁ βαρὺς ἦχος τῶν κωδώνων. Ἀλλὰ καὶ ὅταν πεθάνῃ ὁ φύλακας αὐτὸς τῆς παραδόσεως πρέπει νὰ σημάνῃ ἡ καμπάνα τοῦ Λουδοβίκου 14ου,—ὄχι βέβαια μὲ ἠλεκτρισμό,—γιὰ νὰ σκορπίσῃ τὴν εἴδησι στοὺς παρισινοὺς ὅτι μαζὶ μὲ τὸν θάνατον αὐτοῦ πεθαίνει καὶ μιὰ ἐποχή...

Καλύτερα ἀνδρικὰ παντελόνια παρὰ μακρυὰ φορέματα

Αἱ Ἀγγλίδες ἀπειλοῦν ὅτι θὰ ντυθοῦν μὲ παντελόνια ἐὰν τὰ φορέματα, σύμφωνα μὲ τὴ νέα μόδα, ἐξακολουθοῦν νὰ μακραίνουν. Πρὸ ἡμερῶν ἔγινεν εἰς τὸ Λονδῖνον ἕνα συνέδριον τῶν ἐμποροϋπαλλήλων, εἰς τὸ ὁποῖον παρευρέθησαν τρεῖς χιλιάδες γυναῖκες, καὶ συνεζήτησαν τὴν στάσιν ποὺ ὀφείλουν νὰ τηρήσουν κατὰ τὴν εἰσβολὴν τῆς νέας μόδας. Ἀπεφάσισαν λοιπὸν ὁμοφώνως νὰ κηρύξουν τὸν πόλεμον εἰς τὰ φιγουρίνια καὶ νὰ ἐξακολουθοῦν νὰ ντύνωνται μὲ κοντὰ φορέματα.

Ἐξ ἄλλου ἡ λαίδη Ντὰφ Γκόρντον, γνωστοτάτη εἰς τὴν κοινωνίαν τοῦ Λονδίνου, ἐδήλωσεν ὅτι προτιμᾷ νὰ βγαίνῃ στοὺς δρόμους μὲ ἀνδρικὰ παντελόνια παρὰ μὲ μακρυὰ φορέματα. Εἰς τὴν δήλωσίν της ἀπήντησεν ἕνας γνωστὸς Λονδρέζος αἰσθητικὸς κριτικὸς καὶ εἶπεν ὅτι τὸ μακρὺ φόρεμα εἶναι στολίδι γιὰ τὴν γυναῖκα καὶ ἑπομένως δὲν ὑφίσταται παρὰ ἕνα ζήτημα. Ὄχι μακρὺ φόρεμα ἢ κοντό, ἀλλὰ μακρὺ φόρεμα ἢ παντελόνια.

«Ὅταν ἤμουν Ναύτης»

Ὑπὸ τὸν ἄνω τίτλον ἐκυκλοφόρησε κατ' αὐτὰς εἰς τὸ Παρίσι ἕνα βιβλίον τῆς δ. Μάρθας Οὐλιέ. Θὰ ἐνθυμοῦνται οἱ Ἀθηναῖοι τὴν ἐπίσκεψιν ποὺ ἔκαμαν εἰς τὰ ἑλληνικὰ παράλια, πρὸ δύο ἐτῶν, τέσσαρες νεαραὶ Γαλλίδες, ἐπιβαίνουσαι ἰδιο-

ΤΡΑΠΕΖΑ ΑΘΗΝΑΪΚΗΣ ΠΙΣΤΕΩΣ Α. Ε.
ΣΤΑΔΙΟΥ 52
ΕΚΤΕΛΕΙ Πάσης φύσεως Τραπεζιτικὰς ἐργασίας ὑπὸ λίαν συμφέροντας ὅρους
ΔΕΧΕΤΑΙ Καταθέσεις εἰς Δραχμὰς καὶ Ξένον Συνάλλαγμα πληρώνουσα τόκον;
ΕΝ ΟΨΕΙ 5 1)2 ο)ο ἐτησίως
ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ 6 1)2 ο)ο »

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

Γάμοι

Τάκης Ξ. Μαργέλλος, δ Παναγοῦλα Λ. Μοσκαχλαειδῆ σαν τοὺς γάμους των.

Ὁ ἐκ Κων)πόλεως ὀδοντο
Δ. ΣΚΑΝΑΒΙΔΗ
δέχεται Γ' Σεπτεμβρίου 33, 4—
καὶ ἐπὶ συνεντεύξει

"Η ΡΟΥΚΕΤΤΑ 12 Ε. Λ.

Εἰς τὸ «ΜΟΓΚΑΝΤΟΡ» καὶ δροσόλουστο θεατράκι Πανεπιστημίου ὅπου παίζετ ἐπιθεώρησις «ΡΟΥΚΕΤΤΑ» ἐπιτυχίαν, ἐνισχύθη ἀπὸ χθὲ νέας σκηνάς, τὰς ἑξῆς:
1) Οἱ Προληπτικοί, μὲ τοὺ Ἰατρίδην καὶ Μαυρέαν.
2) Ὁ Κανδυλανάπτης μὲ Σπαρίδην.
3) Αἱ Μάντεις μὲ τὰς δίδ τσαν Λαζαρίδου καὶ Σ. Βερ
4) Ἡ ἐθελουσία ἔξοδος στράτευμα.
5) Ἡ τράπουλα καὶ οἱ χ κται μὲ τὴν δίδα Λαζαρίδου κ. κ. Κυριακὸν καὶ Μαυρέαν.
6) Μία ὡραία πρόζα.

Τὰ νέα νούμερα ἐσημείωσαν πληκτικὴν ἐπιτυχίαν καὶ ἐπαν σαν πολλάκις κατ' ἀπαίτησιν ατῶν.

Ἐπίσης μεγάλην ἐπιτυχίαν πρῶτο φινάλε τῆς ἐπιθεωρήσε ποὺ γίνονται πραγματικὰ λαμβάνει μέρος ὅλος ὁ θίασος «ΡΟΥΚΕΤΤΑ» θὰ κρατήσῃ γραμμα τοῦ «ΜΟΓΚΑΝΤΟΡ» πολύ.

Ἐγνώσθη ὅτι εἰς τὴν «ΡΟΥ ΤΑ» καθ' ἑβδομάδα θὰ π ται καὶ νέαι ἐπίκαιροι σκηναί.

ΚΗΔΕΙΑ

Τὸν λατρευτόν μας υἱὸν καὶ ἀ φόν
ΑΡΙΣΤΕΙΔΗΝ Γ. ΜΑΡΑΒΕΛ
Α' Στρατολόγον Δήμου Ἀθ θανόντα, κηδεύομεν σήμερον ραν καὶ ὥραν 10 π. μ. ἐκ τοῦ Ναοῦ τοῦ Α' Νεκροταφείου.
Οἱ τεθλιμμένοι γονεῖς: Γ Μαραβελάκης, Ἀρριέττα Μαραβ
Ὁ ἀδελφός: Κωνστ. Μαραβ
(Ἰδιαίτεραι προσκλήσεις δὲ σταλῶσιν).

κτήτου μικροῦ σκάφους. Μ αὐτῶν ἡ δ. Μάρθα Οὐλιὲ περι ψε μὲ δροσιὰ καὶ μὲ πολὺ ὅλην τὴν ὡραίαν ἐκδρομὴν τ τὰς περιπετείας των. Ἡ περι της ἔχει περισσότερον ἐνδιαφ διότι ἀφηγεῖται πῶς τέσσαρ κορίτσια ἐπέβησαν μιὰ μέρα κρό τους ἱστιοφόρο καὶ ἐξεκ ἀπὸ τὴν Μασσαλίαν διὰ τὴν Ἑ δα, χωρὶς νὰ ἔχουν πλήρ πλήρωμα. Αὐταὶ αἱ ἴδιαι ἐξετέ χρέη κυβερνήτου καὶ ναυτῶν ἀντεμετώπισαν μὲ θαυμαστὸν σμὸν ὅλους τοὺς κινδύνους τῆς λάσσης. Καὶ ἀνάμεσα στὶς γρ μαντεύει ὁ ἀναγνώστης τὴν μέθη τῶν νέων κοριτσιῶν, ποὺ λευθερώθησαν ἀπὸ κάθε περι σπιτιοῦ καὶ κοινωνίας καὶ ἐπ σαν μιὰ νέα ζωή.

Θεατρικὰ

Ἡ ἀθηναϊκὴ ἐπιθεώρησις ξω ὅλα» μὲ τὰ νέα της νούμερ τραγούδια ἐξακολουθεῖ νὰ συ τρώνῃ εἰς τὸ «Ἀθήναιον» τ ρισσότερον κόσμον.

— Ὁ θίασος τοῦ κ. Β. Ἀ ροπούλου παίζει ἀπόψε εἰς τὸ τουὰλ» τῆς Καλλιθέας τὴν φ «Τὰ λεφτὰ στὸ δρόμο».

— Ἐξακολουθεῖ τὰς παρα σεις του εἰς τὸ θέατρον Χαλάν ὁ θίασος τῆς κ. Χαλκούση. Ἀπ παίζει τὸ ὡραιότατο δρᾶμα «Ὅ ἡ γυναῖκες ἀγαποῦν».

— Ἀπὸ ἡμερῶν ἐγκατεστ εἰς τὸ θέατρον «Μικρὸν Ζάππ ὁ θίασος τοῦ κ. Ζάχου Θάνο παίζει κάθε βράδυ εὔθυμα μον ἔργα.

Ἐκδόσεις

Ἐκυκλοφόρησε τὸ 12ον τεῦχος «Ἑλληνικοῦ Κόσμου» μὲ τὴν σ ἐκλεκτὴν ὕλην του. Περιέχει με τῶν ἄλλων τὸ δεύτερον μέρος τῆ μηνείας τοῦ νέου ἐνοικιοστασίου ἐξηγήσεις τοῦ πολιτικοῦ γραφείου τοὺς διὰ μικρὰ χρέη προσωποκρ μένους καὶ σχετικὸν ἄρθρον τοῦ Εἰσαγγελέως τῶν Ἐφετῶν κ. Ν. ρακάρη, ἐπιστολὴν ἐκ Παρισίων τῶν διαδόσεων περὶ τοῦ διαζ τοῦ Βασιλέως Γεωργίου, ἀπο πτικωτάτην ἀνταπόκρισιν ἐξ Ἀ κῆς περὶ τοῦ τρόπου κατὰ τὸν ὁ ἐτακτοποιήθησαν αἱ διχάζουσαι ἐκεῖ Ἕλληνας ἐκκλησιαστικο καὶ διαφοραὶ καὶ ἐξηκριβωμέναι ροφορίαι ἐπὶ τοῦ ἀναγγελλο στρατιωτικοῦ κινήματος.

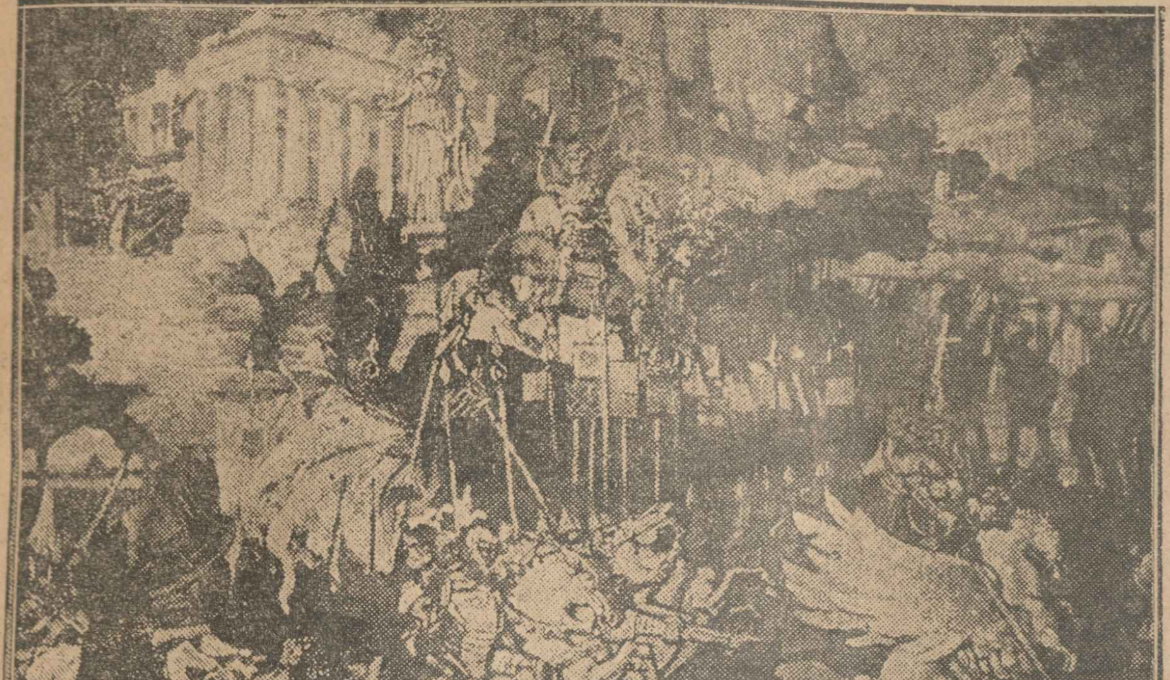
Ο ΕΥΓΕΝΗΣ ΤΑΥΡΟΜΑ
δὲν παραλείπει ποτὲ πρὸ καὶ μετ ταυρομαχίαν νὰ λαμβάνῃ τὸ ἀπολ ἀβλαβὲς κατευναστικὸν τῶν νεύρων Bromural, τὸ ὁποῖον ἀποτελεῖ πρὸς τὸν στερεώτερον θώρακα κατὰ κοπώσεως, σωματικῆς ἢ διανοητ
Τὸ Bromural τῆς Ἑταιρίας Knoll A. τοῦ Ludwigshafen ἐπὶ τοῦ Ρήνου (Γερ μανία) εἶναι φάρμακον λαϊκὸν στὸν πρὸ ἑνὸς τετάρτου τοῦ καὶ παντοῦ ἀπαραίτητον. Πωλ εἰς σωληνάρια τῶν 10 καὶ 20 δισκ
Πωλεῖται εἰς ὅλα τὰ Φαρμακ

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
ΕΤΗΣΙΑ ΔΡ. 380 ΕΤΗΣΙΑ ΛΙΡ ΑΓΓΛ. 2
ΕΞΑΜΗΝΟΣ .. 200 ΑΜΕΡΙΚΗΣ ΔΟΛΛ. 15
ΤΡΙΜΗΝΟΣ .. 100 ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ Μ. 50
ΕΛΒΕΤΙΑΣ F. S. 60

Η ΠΡΩΪΑ

ΤΙΜΑΙ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ
ΕΜΠΟΡΙΚΑΙ ΑΓΓΕΛΙΑΙ Ο ΣΤΙΧΟΣ ΔΡ. 3.30
ΤΡΑΠΕΖΙΚΑΙ 6-15
ΘΕΑΤΡΩΝ, ΚΙΝΗΜΑΤΟΓΡΑΦΩΝ
ΚΕΝΤΡΩΝ ΔΙΑΣΚΕΔΑΣΕΩΝ
ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ 100-200

Ἡ Ἑλλὰς ἀλληγορικῶς

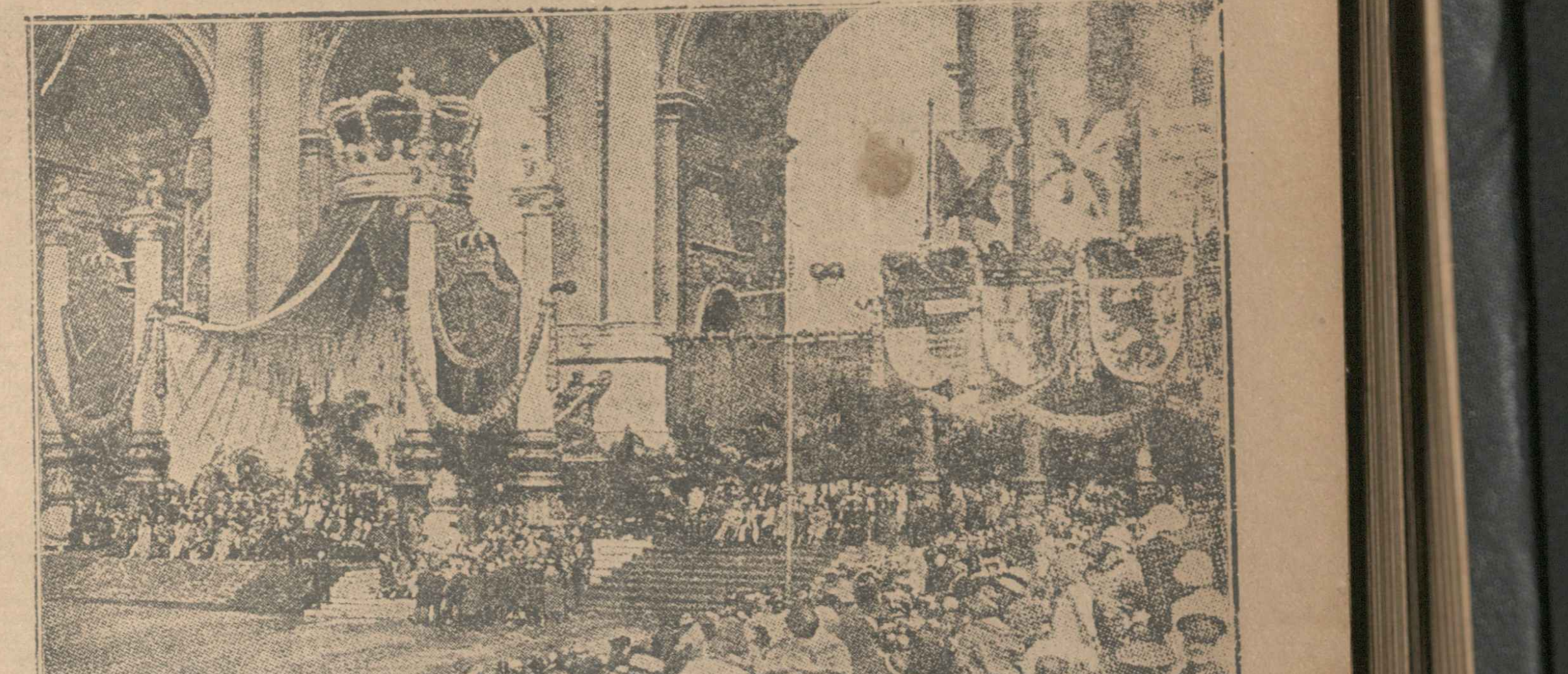


Ἕνας φιλότεχνος βασιλεὺς τῶν δολλαρίων, ὁ κ. Ἄρθουρ Μπρισμπαίην διεκόσμησε μίαν «Αἴθουσαν Ἀναγεννήσεως» τοῦ ἐν Νέᾳ Ὑόρκῃ μεγάρου του μὲ ἀλληγορικὰς τοιχογραφίας παριστώσας τὴν Εὐρώπην διὰ μέσου τῶν αἰώνων. Ἀνωτέρω: ὁ πίναξ «Ἑλλάς».

Σκάκι μὲ ζωντανὲς φιγοῦρες

Ὁ πρώην πρωταθλητὴς τοῦ ζατρικίου Καπαμπλάνκι παίζων εἰς τὸ Λοῦνα Πὰρκ τοῦ Βερολίνου σκάκι ἐπὶ πρασίνου ἄβακος καὶ μὲ ἀνθρώπους ὡς φιγούρας. Δεξιᾷ του ἵσταται ὁ κῆρυξ ὁ ὁποῖος ἀγγέλλει τὰς ἐπὶ τοῦ μικροῦ ἄβακος ἐκτελουμένας κινήσεις. Ἀριστερᾷ ἕνας ἱππεὺς κυριευθεὶς ὑπὸ τοῦ Καπαμπλάνκι.

Ἡ ἑκατονταετηρὶς τοῦ Βελγίου



Μία ἄποψις τοῦ Πάρκου τῆς Πεντηκονταετηρίδος τῶν Βρυξελλῶν, κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς τελετῆς πρὸς πανηγυρισμὸν τῆς ἑκατονταετηρίδος τῆς Βελγικῆς ἀνεξαρτησίας.

Μιὰ Ἀθηναία στὸ Παρίσι

Ἅμιλλα καὶ ἐνίσχυσις

Πῶς προοδεύουν

Ὅπως σὲ κάθε μεγάλο καὶ πολιτισμένο τόπο, ἔτσι καὶ στὸ Παρίσι οἱ ἀξίες, ἀλλὰ καὶ ἐνισχύονται καὶ καλλιεργοῦνται. Συμβαίνει δηλαδὴ ἀντίθετως ἀπὸ τὰ δικά μας μέρη, ὅπου μεταξύ μας γνωριζόμαστε ἴσως πολὺ καὶ θεωροῦμε ταπείνωσι τοῦ ἑαυτοῦ μας ν' ἀναγνωρίσουμε τὴν ὑπεροχὴ καὶ τὴν ἀξία τοῦ ἄλλου. Στὸ Παρίσι, ὅταν ζῆτε, ἀντιλαμβάνεσθε ἀμέσως ὅτι κανεὶς ἄνθρωπος μὲ ἀξία δὲν πηγαίνει χαμένος εἰς οἱονδήποτε κλάδο καὶ ἀπὸ οἱαδήποτε κοινωνικὴ τάξι ἢ ἐθνικότητα ἂν προέλθῃ. Ἀρκεῖ νὰ παρουσιασθῇ τελειότερος ἀπὸ τοὺς ἄλλους εἰς αὐτὸ ποὺ ἐπιδίδεται, γιὰ νὰ τὸν παρασημοφορήσῃ τὸ Κράτος, νὰ τὸν λανσάρουν ἡ ἐφημερίδες, νὰ τὸν ὑποστηρίξουν αἱ κοινωνικαὶ ὀργανώσεις καὶ νὰ τὸν προσκυνήσῃ τὸ πλῆθος ὅλο. Εἴτε μεγάλος πολιτικὸς εἶσθε, εἴτε μεγάλος ἠθοποιός, εἴτε σπουδαῖος εἰς ἕνα ἀπὸ τὰ ἄπειρα βιοποριστικὰ ἐπαγγέλματα, θ' ἀναγνωρισθῆτε. Δὲν θὰ σιωπήσῃ ἀπὸ ἀδιαφορία ὁ τύπος καὶ δὲν θὰ σᾶς ἀγνοήσῃ οὔτε ὁ κόσμος, οὔτε ἐκεῖνοι ποὺ πρέπει. Ἔτσι συμβαίνει ὥστε μέσα στὸ χάος τῆς κοσμοπόλεως νὰ βρίσκεται πληροφορημένος καὶ ὁ τελευταῖος ἀνθρωπάκος ποιοὶ εἶναι οἱ ἄσσοι τῆς πολιτικῆς, τοῦ θεάτρου, τῶν καλῶν τεχνῶν, τοῦ τέννις, τοῦ ποδηλάτου, τοῦ ἀεροπλάνου, τοῦ κανοτὰζ καὶ τοῦ κάθε ἀκόμη ἐπαγγέλματος. Εἰς τὴν διάδοσιν τῆς φήμης των, βέβαια, συντελοῦν αἱ ἐφημερίδες, αἱ ὁποῖαι προκειμένου νὰ ἐπαινέσουν καὶ νὰ ὑμνήσουν, δὲν θ' ἀπονείμουν τοὺς αὐτοὺς τίτλους καὶ τὰ ἴδια ἐπίθετα εἰς τὸν ἄριστον καὶ τὸν μέτριον, ὥστε τὸ ἐγκώμιον νὰ φθάσῃ εἰς τὸ ἄλλο ἀποτέλεσμα, εἰς τὸ νὰ κατατάξῃ δηλαδὴ ὅλους μαζὶ στὸ ἴδιο ἐπίπεδο. Ἐκεῖ ὁ καθένας ἔχει τὴν θέσιν του. Τὸ πόσον δὲ οἱ ἄνθρωποι ἐκεῖ ἀναγνωρίζουν αὐτοὺς ποὺ ἀξίζουν, πιστοποιεῖται καὶ ἀπὸ τοῦ ὅτι δὲν κάμουν κἀμμία διάκρισιν ἐθνικότητος. Οἱ Παρισινοὶ ποὺ δὲν φημίζονται ἐπὶ ξενοφιλίᾳ, ὅταν ἰδοῦν ἕναν ξένον νὰ ὑπερέχῃ σὲ κάτι, τὸν ἀποθεώνουν. Ἀπόδειξις ὁ Φουζίτα, οἱ τόσοι Ρουμᾶνοι καὶ Ρῶσοι ἠθοποιοί, ποὺ εἶναι πρῶτοι στὰ θέατρά των, καὶ τόσοι ἄλλοι ξένοι καλλιτέχναι καὶ διανοούμενοι, ποὺ κατέχουν πρώτης τάξεως θέσεις.

Ὁ Παρισινὸς ἔχει τὴν ἀντίληψιν ὅτι πρέπει νὰ ἐνθαρρύνεται ἕνας ἄξιος, ὄχι μόνον διὰ νὰ ἱκανοποιῆται ὁ ἴδιος, ἀλλὰ καὶ διὰ νὰ κεντᾶται ὁ ζῆλος καὶ τῶν ἄλλων. Γι' αὐτὸ εἰς ὅλο τὸ Παρίσι, εἰς ὅλας τὰς τάξεις του, εἰς ὅλας τὰς ἐκδηλώσεις τῆς ζωῆς του, γίνεται μία ἅμιλλα ποιὸς νὰ γίνῃ καλύτερος, ὁ καθένας στὴ δουλειά του, γιατὶ ξέρει ὅτι ὅταν φθάσῃ στὴν κορυφὴ τῆς ἀνηφοριᾶς, τὸν περιμένει τὸ στεφάνι τῆς τιμῆς καὶ ὄχι ὁ φθόνος ἢ ἡ ψυχρὴ ἀδιαφορία τῶν συμπολιτῶν του. Γιὰ τὸν ἴδιο λόγο γίνονται καὶ ἡ ὡραῖες ἑορτές, ποὺ βραβεύεται ἡ καλύτερη μιντινέττα ἢ ἡ καλύτερη σερβιτόρισσα, ποὺ παίρνει τὸν τίτλον τῆς «Μαντελὸν τῆς Γαλλίας». Ἐννοεῖται δὲ ὅτι αὐτὲς ἡ ἑορτὲς ἔχουν ὅλαι τὸ ὕφος τῆς ἐπισημότητος, διότι διοργανώνονται ἀπὸ Παρισινὰς ἐφημερίδας καὶ εἰς τὴν κριτικὴν ἐπιτροπὴν των ἀντιπροσωπεύονται ἡ πολιτική, αἱ τέχναι καὶ τὰ γράμματα.

Κάτι ἄλλο σχετικόν, ποὺ κάμνει ἐπίσης ἐντύπωσιν εἰς τὸν ξένον εἶναι ὅτι εἰς τὸ Παρίσι καὶ μετὰ θάνατον ἀκόμη τιμῶνται καὶ δὲν λησμονοῦνται οἱ διαπρέψαντες ὁπουδήποτε.

Κι' ὅσοι ἐξ αὐτῶν δὲν ἔχουν τόπον μέσα εἰς τὸ Πάνθεον, ἔχουν τὰ ἀγάλματά των εἰς τὰ πάρκα, εἰς τὶς πλατεῖες, πλάκες ἐντειχισμένες εἰς τὰ σπίτια ὅπου ἔζησαν, ἔχουν ἀκόμη τὴν θέσιν των εἰς τὴν μνήμην ἐκείνων, ποὺ εἰς κάθε ἐπέτειον των θὰ τοὺς ἀφιερώσουν ἄρθρα καὶ θὰ διοργανώσουν μνημόσυνα μὲ λαϊκὸ χαρακτῆρα.

Ὅσον δὲ διὰ τοὺς νεκροὺς τοῦ πολέμου δὲν θὰ μποροῦσαν νὰ εὕρουν ὡραιοτέραν ἀθανασίαν ἀπὸ τοὺς Γάλλους. Τὸ μνημεῖο τοῦ ἀγνώστου στρατιώτου, βαλμένο κάτω ἀπὸ τὴν Ἁψῖδα τοῦ Θριάμβου, μὲ τὴν φλόγα ποὺ μολονότι μηχανικὰ διατηρεῖται ἄσβυστη, τοῦ προσδίδει περισσοτέραν ἐπιβλητικότητα, ποὺ δέχεται κάθε μέρα ὄχι μόνο τὰ στεφάνια τῶν ξένων ἐπισήμων μὲ τὶς χρωματιστὲς κορδέλλες τῆς χώρας των, ἀλλὰ καὶ τὰ δροσερὰ λουλούδια, τὰ μικρὰ μπουκέττα τῶν μητέρων, τῶν ἀδελφῶν, τῶν φίλων τῶν νεκρῶν, θυμίζει εἰς τὰς χιλιάδας τῶν περαστικῶν Ἐτουὰλ ὅτι ἐκεῖ εἶναι θαμμένος αὐτὸς ποὺ ἔδωσε τὴν ζωή του γιὰ τὴν πατρίδα. Ἀλλὰ ἐκτὸς ἀπὸ τὸ μνημεῖο τοῦ Ἀγνώστου Στρατιώτου, ἀπὸ τὰ Ἡρῷα καὶ τὰς ἀναμνηστικὰς στήλας, ὑπάρχουν κάπου χαραγμένα ὅλα τὰ ὀνόματα καὶ τῶν πλέον ἀφανῶν φαντάρων. Μέσα σὲ κάθε ἐκκλησία, θὰ ἰδῆτε μεγάλες μαρμάρινες ἐντειχισμένες πλάκες, ὅπου ἀναγράφονται κατ' ἀλφαβητικὴν τάξιν ὅλα τὰ ὀνόματα τῶν ἐνοριτῶν της, πλουσίων καὶ πτωχῶν, ποὺ ἔπεσαν στὸν πόλεμο. Ὑπάρχει μία μεγάλη ἐκκλησία κοντὰ στὸ Πὸρ Ρουαγιάλ, ποὺ ἔχει τὴν ὑπερηφάνεια νὰ λέγῃ ὅτι ἡ ἐνορία της προσέφερε τὸ περισσότερον αἷμα γιὰ τὸ μεγαλεῖον τῆς πατρίδος. Ὅλοι αἱ κολῶνες τοῦ ναοῦ καὶ τὸ μεγαλύτερον μέρος τῆς ἐπιφανείας τῶν τειχῶν του εἶναι σκεπασμένον μὲ πλάκες χαραγμένες ἀπὸ ἑκατοντάδες ὀνόματα νεκρῶν τοῦ πολέμου.

Ἐπίσης εἰς ὅλα τὰ θέατρα τὰ κρατικὰ καὶ εἰς τὰ περισσότερα τῶν ἰδιωτικῶν θεάτρων ὑπάρχουν πλάκες μὲ τὰ ὀνόματα τῶν δραματικῶν καὶ λυρικῶν ἠθοποιῶν ποὺ ἔπεσαν ὑπὲρ τῆς πατρίδος.

Ἀλλὰ κ' ἐκεῖνοι ποὺ ἐβγῆκαν ἀπὸ τὸν πόλεμο σακατεμένοι ἔχουν τὰς τιμάς των. Εἰς τὸ μετρὸ καὶ εἰς τὰ τρὰμ ὑπάρχουν θέσεις ἠριθμημέναι διὰ τοὺς ἀναπήρους πολέμου. Διὰ τοὺς ἐπιβάτας ποὺ τὸ ἀγνοοῦν ἢ τὸ λησμονοῦν ὑπάρχουν μικραὶ ἀνηρτημέναι πινακίδες ποὺ τοὺς τὸ ὑπενθυμίζουν. Εἰς τὰ τραῖνα, ποὺ ἐκτελοῦν τὴν συγκοινωνίαν μὲ τὰ περίχωρα, τίθενται εἰς τὴν διάθεσιν τῶν ἀναπήρων ὁλόκληρα διαμερίσματα. Ἐξ ἄλλου, οἱ ἀνάπηροι εἶναι ἐφωδιασμένοι ἀπὸ τὸ ἁρμόδιον ὑπουργεῖον μὲ κάρτες, αἱ ὁποῖαι τοὺς δίδουν δικαίωμα προτεραιότητος εἰς ὅλας τὰς εἰσόδους, ὅπου σχηματίζεται οὐρά. Εἰς δὲ τὰ κρατικὰ θέατρα ὑπάρχουν ἰδιαίτεραι θυρίδες ταμείων καὶ ἰδιαίτερα εἴσοδος δι' αὐτούς.

Ἀσφαλῶς εἰς ἕνα τόπον ὅπου ἡ Πατρὶς τιμᾷ τοὺς νεκροὺς τῶν πολέμων της, τοὺς ἐπιζήσαντας ἐξ αὐτῶν ἀναπήρους, εἰς ἕναν τόπον ὅπου ἡνωμέναι ὅλαι μαζὶ αἱ δυνάμεις τοῦ Κράτους καὶ τῆς κοινωνίας συντελοῦν εἰς τὴν πρόοδον τῶν πολιτῶν, εἰς τὴν ἐνθάρρυνσιν καὶ ἐπιβράβευσιν ἐκείνων ποὺ διαπρέπουν, δὲν εἶναι δυνατὸν παρὰ καὶ εἰς τὸ μέλλον νὰ συνεχίσῃ τὶς ἱστορικές του παραδόσεις καὶ νὰ μεγαλουργήσῃ.

ΑΙΜΙΛΙΑ ΚΑΡΑΒΙΑ

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ ὁ β' γωνιαῖος ὄροφος τῆς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Σταδίου 25, γωνία Πεσμαζόγλου, οἰκοδομῆς, ἔνθα σήμερον τὰ γραφεῖα τῆς Διευθύνσεως τῶν Ἑταιρειῶν Χαρίλαος καὶ Κανελλόπουλος, Λιπασμάτων, Τσιμέντων καὶ Μεταλλείων Κασσάνδρας. Πολυτελέστατα δωμάτια μετὰ κεντρικῆς θερμάνσεως.
Πληροφορίαι καθ' ἑκάστην 6 1)2—8 1)2 εἰς τὰ γραφεῖα τῆς ἐφημερίδος «Ἡ Πρωΐα».

ΣΧΟΛΑΙ ΑΓΓΛΙΚΩΝ ΣΠΟΥΔΩΝ
(Κατὰ τὸ Ἀμερικανικὸν Σύστημα)
ΙΩΑΝΝΗΣ Δ. ΣΗΑΝΟΣ, Πτυχιοῦχος τῆς Ἀκαδημίας Wilbraham καὶ τῶν Πανεπιστημίων Bowdoin καὶ Boston, τέως Καθηγητὴς τοῦ Ἀμερικανικοῦ Γυμνασίου τῆς πόλεως Lowell.
ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ Α. ΑΓΔΩΝΙΤΗΣ, Πτυχιοῦχος τῆς Scotch Commercial School τῆς Σμύρνης καὶ τοῦ Ὑπουργείου τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, Καθηγητὴς παρὰ τῇ Ἐμπορικῇ Σχολῇ Μαξαξᾶ.
Αἱ Σχολαὶ διδάσκουσιν ἀποκλειστικῶς τὴν Ἀγγλικὴν Γλῶσσαν, περιλαμβάνουσι τμήματα Ἀρχικῶν (Primary english), Μέσων, Προχωρημένων, Ἐμπορικῆς Ἀλληλογραφίας καὶ Φιλολογίας.
Ἰδιαίτερα τμήματα διὰ μικρὰ παιδιά.
Ἐγγραφαὶ καθ' ἑκάστην 8—12 50 π.μ. 6—9 μ.μ.
Γραφεῖα Λέκκα 32 — Γωνία Κολοκοτρώνη

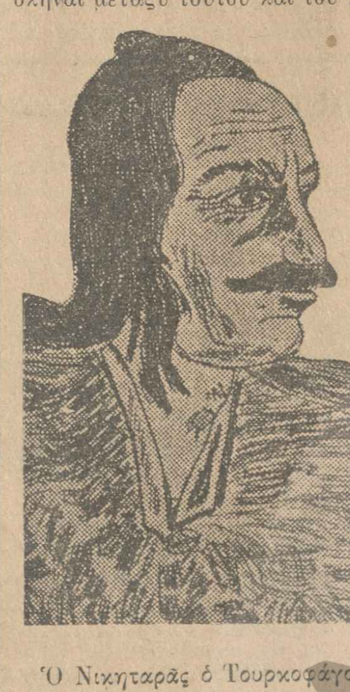
Ἡ Ἑλληνικὴ Ἐπανάστασις τοῦ 1821

Ἡ πολυαρχία κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ ἀγῶνος καὶ ἡ ἀνάγκη ἑνιαίας διοικήσεως

Ἡ ἔλλειψις γενικῆς ἀρχῆς κατὰ τοὺς πρώτους μῆνας.—Ἡ ἀρχικὴ πρωτόγονος οἰκονομικὴ λειτουργία.—Αἱ ἀνάγκαι τῶν Μανιατῶν καὶ αἱ ἐπιστολαὶ τοῦ Πετρόμπεη.—Τὸ οἰκονομικὸν πρόβλημα τῶν πληθυσμῶν τῶν νήσων.—Ἡ ἀνάγκη κοινοῦ ταμείου τοῦ ἀγῶνος.

Ἱστορικαὶ μονογραφίαι τοῦ κ. Δ. Α. Κοκκίνου

Ἡ ἐπανάστασις εἶχε καταλύσει τὴν τουρκικὴν ἀρχὴν καὶ εἶχε μεταβάλει ὁλόκληρον τὴν χώραν εἰς τόπον εὑρισκόμενον ἐντὸς ἀχανοῦς στρατοπέδου. Τὰ προκύπτοντα πολεμικὰ ζητήματα ἐκανονίζοντο ἀπὸ τοὺς ἀρχηγοὺς τῶν ὅπλων, οἱ ὁποῖοι εἶχαν ἀποκληθῆ στρατηγοί, ἀλλὰ πολλάκις δὲν ἦσαν παρὰ διοικηταὶ μικροῦ ἀποσπάσματος. Ἡ πρόοδος τοῦ ἀγῶνος συνήνωσε τὰ περὶ τὴν Τριπολιτσὰν στρατόπεδα καὶ σώματα ὑπὸ τὸν Θεόδωρον Κολοκοτρώνην, ἀλλὰ χωρὶς πραγματικὴν διοικητικὴν ἑνότητα, ἀφοῦ οἱ ἀρχηγοὶ ἂν διεφώνουν ἠδύναντο νὰ πράξουν κατὰ θέλησιν, ὅπως ἔκαμαν οἱ ἐκ τοῦ στρατοπέδου Ἀχαΐας μεταβάντες εἰς τὰ Τρίκορφα κατὰ τὸν Μάϊον καὶ ἀπελθόντες ὀλίγον ἀργότερα, κατὰ πρόσκλησιν τοῦ Γερμανοῦ, ἀπὸ τὸ Ὀμπλόν. Οἱ κατὰ τόπους ἀρχηγοὶ ὑπηρέτουν τὴν κοινὴν ὑπόθεσιν τῆς ἐλευθερίας καὶ τῆς ἐπαναστάσεως, ἀλλὰ μᾶλλον ὡς σύμμαχοι καὶ μάλιστα μὴ συνδεόμενοι μεταξύ των διὰ συνθήκης γραπτῆς προβλεπούσης διὰ τὴν γενικὴν κατεύθυνσιν τῶν ἐπιχειρήσεων, διὰ τὴν θέσιν καὶ τὴν ἐξάρτησιν ἑκάστου ἐκ γενικῆς ἀρχῆς. Ἡ πολιτικὴ διοίκησις εὑρίσκετο εἰς ἀνάλογον κατάστασιν. Εὐθὺς μετὰ τὴν ἐπανάστασιν ὠργανώθησαν κατὰ τόπους διάφοροι πολιτικαὶ ἀρχαί. Τὸ διευθυντήριον τῆς Ἀχαΐας, ἡ Μεσσηνιακὴ Γερουσία ὅπως ὠνόμασε τὴν ἐπαναστατικὴν ἐπιτροπὴν τῶν Καλαμῶν ὁ Πετρόμπεης, αἱ καγκελλαρίαι τῶν τριῶν ναυτικῶν νήσων, ἡ Βουλὴ τῆς Θετταλομαγνησίας, ἡ καγκελλαρία τοῦ Ἄργους, ἡ ἀρχὴ τῶν Κονσόλων τῆς Λειβαδιᾶς, οἱ βουλευταὶ τῶν Ἀθηνῶν καὶ ἡ Ἐφορεία τῆς Καρυταίνης. Ἡ μεταξὺ ὅλων αὐτῶν τῶν διοικητικῶν ἐπιτροπῶν συνεννόησις διὰ τὴν κοινὴν ὑπόθεσιν, εἶχεν ἐπίσης συμμαχικὸν χαρακτῆρα. Τὰ μεταξὺ τούτων διαμειφθέντα τότε ἔγγραφα τὸ ἀποδεικνύουν. Ζητοῦν βοηθείας, ὑποδεικνύουν τὴν ἀνάγκην λήψεως μέτρων δι' ἐκκλήσεων πρὸς τὰ ὑπὲρ τῆς πατρίδος αἰσθήματα ἐκείνων πρὸς τοὺς ὁποίους ἀπευθύνονται. Ἡ ἀρχὴ τοῦ Ἀλεξάνδρου Ὑψηλάντη τοῦ «Γενικοῦ Ἐπιτρόπου τοῦ Ἀγῶνος» δὲν ὑπῆρχε παρὰ μόνον εἰς μερικὰ ἔγγραφα πρὸς τοὺς Τούρκους πρὸς τὸν σκοπὸν νὰ δημιουργήσῃ ἐντύπωσιν. Ἀπὸ τῆς ἐνάρξεως τοῦ ἀγῶνος δὲν ὑπῆρξε καμμία ἐπικοινωνία μεταξὺ τοῦ ἀποκλεισθέντος εἰς τὴν Μολδοβλαχίαν Ἀρχηγοῦ καὶ τῆς ἐπαναστατησάσης Ἑλλάδος. Εἰς τὴν πολυαρχίαν αὐτὴν ἦτο φυσικὸν καὶ μὴ γεννηθοῦν ἀντιζηλίαι καὶ νὰ μὴ κατορθοῦται ἡ ἀναγνώρισις τῶν ἱκανωτέρων διὰ μίαν ἀρχηγίαν κἄπως ἐκτεταμένην. Διὰ ν' ἀναγνωρισθῇ εἰς τὸν Κολοκοτρώνην καὶ αὐτὴ ἀκόμη ἡ τοπικὴ ἀρχιστρατηγία τῶν ὅπλων τῆς Καρυταίνης ἐδέησε νὰ διαδραματισθοῦν αἱ πρῶται συμφοραὶ τῆς διαλύσεως τῶν διαφόρων στρατοπέδων τῆς Ἀρκαδίας καὶ νὰ πρυτανεύσῃ ὁ πατριωτισμὸς ἐπὶ τῶν αἰσθημάτων τοῦ Κανέλλου Δηληγιάννη. Ἠμφισβητήθη τότε καὶ αὐτὸ ἀκόμη τὸ δικαίωμα τῆς ἀπονομῆς τοιούτου τίτλου ἀπὸ τὸν Παπαφλέσσαν θεωροῦντος ἑαυτὸν ὡς πληρεξούσιον τοῦ Γενικοῦ Ἐπιτρόπου τοῦ ἀγῶνος καὶ ἑπομένως μόνον ἀρχιστράτηγον Ἀλεξάνδρου Ὑψηλάντη, καὶ προεκλήθησαν τότε θορυβώδεις σκηναὶ μεταξὺ τούτου καὶ τοῦ Κανέλλου Δηληγιάννη. Ὁ Πετρόμπεης κληθεὶς ἕως τότε ἐπανειλημμένως διὰ νὰ ἀναλάβῃ τὴν ἀρχιστρατηγίαν τῶν περὶ τὴν Τριπολιτσὰν ἑλληνικῶν ὅπλων τοῦ ἀγῶνος, ἐξηκολούθει μένων εἰς Καλάμας, μὴ ἀποδίδων ἀκόμη σημασίαν εἰς τοιοῦτον τίτλον.



Ὁ Νικηταρᾶς ὁ Τουρκοφάγος
Κατὰ πίνακα τοῦ συγχρόνου τοῦ Γάλλου ζωγράφου Boggi

Ἀλλ' ὁ ἐχθρὸς εἶχε μίαν κεφαλήν. Αἱ τουρκικαὶ φρουραὶ αἱ ἀποκλεισθεῖσαι εἰς τὰ τείχη τῶν πόλεων ὑπήκουαν εἰς τὸ κέντρον καὶ οἱ ἀποστελλόμενοι εἰς τὴν Στερεὰν καὶ τὴν Πελοπόννησον στρατηγοὶ ἐξηρτῶντο ἀπὸ τὴν ἰδίαν ἀρχήν. Ὁ ἐχθρὸς ἦτο Κράτος. Καὶ μέχρι τοῦ τέλους τοῦ Μαΐου τοῦ 1821 τὸ ἑλληνικὸν κίνημα δὲν ἀπετελεῖτο παρὰ ἀπὸ ἐξεγέρσεις κατὰ τόπους. Ὅταν ὁ Κεχαγιᾶς προσεπάθει νὰ συνεννοηθῇ μὲ κάθε ἐπαρχίαν χωριστὰ καὶ νὰ τὴν ἐπαναφέρῃ εἰς ὑποταγὴν εἶχε δίκαιον. Ἐπαναστατικὴ κεφαλὴ ποὺ νὰ τὴν ὑπολογίζῃ δὲν ὑπῆρχε. Μία ἄνομος ἀναρχία.

Αἱ μόναι σοβαραὶ διοικητικαὶ συγκροτήσεις ἦσαν ἐκεῖναι τῶν νήσων αἱ ὁποῖαι κατώρθωσαν ν' ἀπαρτίσουν ἕνα στόλον ὑπὸ ἕνα ἀρχηγὸν καὶ ἡ Ἐφορεία τῆς Καρυταίνης ἡ συντελέσασα διὰ τῆς ὀργανώσεως ὑπηρεσίας της καὶ τῆς οἰκονομικῆς της ἐπαρκείας εἰς τὰς νίκας τοῦ Βαλτετσίου καὶ τῶν Βερβαίνων καὶ τῶν Δολιανῶν καὶ ἑπομένως εἰς τὴν ἔναρξιν τῆς πολιορκίας τῆς Τριπολιτσᾶς.

Ἀλλ' ἡ ἀνάγκη τῆς δημιουργίας ἑνιαίας ἑλληνικῆς διοικήσεως καὶ τῆς καθιερώσεως μιᾶς πολιτικῆς ἀρχῆς ἤρχισε πλέον νὰ καταφαίνεται. Τὴν προέβαλεν ἡ οἰκονομικὴ ἀνάγκη τοῦ ἀγῶνος. Ἕως τότε ἡ οἰκονομία τῶν περὶ τὴν Τριπολιτσὰν στρατευμάτων —διότι ἐκεῖ συνεκεντροῦτο πλέον ἡ δύναμις τῆς ἐπαναστάσεως— ἐγίνετο κατὰ πρωτόγονον τρόπον. Τὰ σώματα ἦσαν συγκροτημένα, καθὼς εἴπομεν, μὲ τοπικὴν ὁμοιογένειαν. Ἐπιφορτισμέναι διὰ τὴν συντήρησίν των ἦσαν αἱ ἐπαρχίαι των. Ἀλλ' ὑπῆρχαν καὶ σώματα καὶ μάλιστα ἀπὸ τὰ μεγαλύτερα εἰς ἀριθμὸν καὶ τὰ περισσότερον ὑπολογιζόμενα διὰ τὰ ὁποῖα δὲν ὑπῆρχε τοιαύτη τοπικὴ οἰκονομικὴ ὀργάνωσις. Ἦσαν οἱ Μανιᾶται. Ἡ πτωχοτέρα ἐπαρχία τῆς Πελοποννήσου ἦτο ἡ Μάνη. Τὸ ἄγονον ἔδαφός της μόλις κατώρθωνε νὰ συντηρῇ τοὺς κατοίκους της. Ἡ φτώχεια τοῦ ἀνατολικοῦ τμήματος μάλιστα τῆς ἐπαρχίας ἦτο παροιμιώδης εἰς ὅλην τὴν Πελοπόννησον. Κατοικοῦσαν ἐκεῖ οἱ Κακαβοῦλαι. Περιουσίαι μεγάλαι δὲν ὑπῆρχαν οὔτε πρὸς τὴν Δυτικὴν Μάνην τὴν εὐφορωτέραν. Καὶ αὐτοὶ οἱ ἀρχηγοί των ἦσαν πτωχοί. Αὐθένται χωρὶς ἄλλην δύναμιν παρὰ τὴν πολεμικότητά των καὶ τὴν ὑπερηφάνειάν των διὰ τὴν μὴ ὑποταγὴν των εἰς τοὺς Τούρκους. Οἱ Γασκόνοι τῆς Ἑλλάδος. Τὸ σῶμα τοῦ Διονυσίου Τρουπάκη ἐμισθοδοτεῖτο ἀπὸ τὴν Ἐφορείαν Καρυταίνης. Καὶ αὐτὸς ἀκόμη ὁ Πετρόμπεης δὲν ἦτο πλούσιος. Δὲν ἦτο δυνατὸν λοιπὸν νὰ συντηρήσῃ τόσους Μανιάτας εὑρισκομένους μακρὰν τῶν ἑστιῶν των καὶ ἀναχωρήσαντας ἐκεῖθεν διὰ τὸν ἀγῶνα μὲ μόνον ἐφόδιον τὸ ὅπλον των. Εἰς τὰς διαφόρους ἐπιστολάς του, τὰς προγενεστέρας πρὸς τὸν Καποδίστριαν διὰ τὴν προπαρασκευὴν τοῦ ἀγῶνος καὶ τὰς σταλείσας κατὰ τοὺς πρώτους μῆνας τοῦ ἀγῶνος πρὸς τὰς συγκροτηθείσας διαφόρους τοπικὰς ἀρχὰς ἐγίνετο διαρκῶς λόγος περὶ τῆς ἀνάγκης χρημάτων. Πῶς θὰ συνετηρεῖτο αὐτὸς ὁ στρατός, τοῦ ὁποίου τοῦ ἐζήτουν τὴν κίνησιν;

Ἔπειτα ἦλθε τὸ οἰκονομικὸν ζήτημα τῶν νήσων. Αἱ Σπέτσαι, ἡ Ὕδρα καὶ τὰ Ψαρὰ προσέφεραν ἄφθονα τὰ δίστηλά των εὐθὺς μὲ τὴν κήρυξιν τῆς ἐπαναστάσεως. Ἀλλὰ τί θὰ ἐγίνετο ἀργότερα; Τὰ ἔσοδα τῶν νήσων προήρχοντο ἐκ τῆς ἐμπορικῆς ναυτιλίας. Ἀλλ' ἡ ναυτιλία παρέλυσεν ἐξ ὁλοκλήρου μὲ τὴν κήρυξιν τῆς ἐπαναστάσεως. Τὰ πλοῖα ποὺ ἔφεραν τὸ χρυσάφι καὶ τὰ ἄφθονα προϊόντα ἔγιναν πολεμικά. Ὁ λαὸς εἰς τὴν Ὕδραν καὶ εἰς τὰς Σπέτσας ἀπετελεῖτο ἀπὸ ναύτας συντηροῦντας τὰς οἰκογενείας των ἐκ τῶν μισθῶν των. Αἱ οἰκογένειαι αὐταὶ ἑπομένως, μετὰ τὴν ἀναχώρησιν τῶν προστατῶν των, δὲν εἶχαν πόρον ζωῆς, ἀφοῦ γεωργία δὲν εἶχεν ἀναπτυχθῇ εἰς τὰ ἄγονα ἐδάφη τῶν νήσων, ὅπως εἶχεν ἀναπτυχθῆ εἰς τὴν Πελοπόννησον ὅπου μετὰ τὴν ἀναχώρησιν τῶν πολεμιστῶν ἔμειναν αἱ γυναῖκες καὶ οἱ γέροντες διὰ νὰ καλλιεργοῦν τὴν γῆν. Ἐδημιουργεῖτο λοιπὸν ἐκ τῆς ἐπαναστάσεως οἰκονομικὸν πρόβλημα διὰ τὰς νήσους. Τὰ βαθύτατα ταμεῖα τῶν γενναίων ἀρχόντων τῶν νήσων δὲν ἦσαν καὶ ἀκίνητα.

Προεβάλλετο λοιπὸν ἡ ἀνάγκη τῆς δημιουργίας κοινοῦ ταμείου τοῦ ἀγῶνος ἱκανοῦ νὰ θεραπεύσῃ κάθε ἀνάγκην. Διὰ τὴν σύστασιν τοιούτου ταμείου προϋπετίθετο ἡ διαμόρφωσις μιᾶς γενικῆς πολιτικῆς ἀρχῆς τῆς ἐπαναστάσεως.

Οἱ ἀρχηγοὶ προῆλθον εἰς συνεννοήσεις καὶ ἀπεφάσισαν νὰ συνέλθουν εἰς τὴν μονὴν τῶν Καλτεζῶν τῆς Λακεδαίμονος εὑρισκομένην πρὸς τὰ ὅρια τῆς Ἀρκαδίας, ὅπου ἤδη συνεκεντροῦτο ἡ ἐπανάστασις.

Δ. Α. ΚΟΚΚΙΝΟΣ

ΑΥΡΙΟΝ: Ἡ συνέλευσις τῶν Καλτεζῶν καὶ ἡ πρώτη Γερουσία τῆς Πελοποννήσου.

ΑΙ ΤΟΥΡΚΙΚΑΙ ΠΡΟΟΔΟΙ

ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΣ ΠΟΛΥΦΑΓΙΑΣ

ΠΟΣΟΙ ΑΓΑΔΕΣ ΤΗΣ ΚΩΝ)ΠΟΛΕΩΣ ΘΕΤΟΥΝ ΥΠΟΨΗΦΙΟΤΗΤΑ ΓΑΡΓΑΝΤΟΥΑ.

Ἡ Ἑλληνικὴ ἐφημερὶς τῆς Κωνσταν)πόλεως «Ἀπογευματινὴ» δημοσιεύει τὰ ἀκόλουθα:

«Μία τουρκικὴ συνάδελφος ἡ «Πολιτίκα» ἠθέλησε νὰ καταρρίψῃ τὴν Ἀμερικὴν ἀπὸ τὸν θρόνον τῶν ρεκόρ. Καὶ διωργάνωσεν εἰς τὴν πόλιν μας διαγωνισμὸν πολυφαγίας. Ἐκάλεσεν τοὺς ἀναγνώστας της (οἱ ὁποῖοι ἔχουν μεγάλο καὶ γερὸ τὸ στομάχι) νὰ τῆς στείλουν ἐγγράφως τὸν κατάλογον τῶν φαγητῶν ποὺ μποροῦν νὰ καταβροχθίσουν στὸ τραπέζι. Μὲ τὰ μενοῦ αὐτὰ ἡ συνάδελφος θὰ καταρτίσῃ τὸν διαγωνισμόν της καὶ θὰ καλέσῃ τοὺς συμπατριώτας Λουκούλλους νὰ δείξουν καὶ ἐμπράκτως τὴν ἱκανότητά των.

»Ἕνα τεράστιο τραπέζι θὰ στηθῇ τὴν ἡμέραν ἐκείνην εἰς ἕνα ἀπὸ τὰ ρεστωρὰν τῆς πόλεώς μας, γύρω-γύρω θὰ καθήσουν οἱ δηλώσαντες συμμετοχὴν εἰς τὸν διαγωνισμόν. Θὰ τοῖς σερβιρισθοῦν αἱ ὀκάδες τῶν φαγιῶν ποὺ ἐζήτησαν καὶ θὰ τοῖς εὐχηθῶμεν... καλὴν ὄρεξιν!

* * *

«Γιὰ νὰ σχηματίσῃ κανεὶς μίαν ἰδέαν τοῦ τί ἐστὶ Γαργαντούας, καὶ πόσους τοιούτους διαγκωνίζομεν καθεμέρα στὴν πόλιν μας παραθέτομεν τὰ μενοῦ μερικῶν ἐκ τῶν προσώπων τὰ ὁποῖα θὰ λάβουν μέρος εἰς τὸν διαγωνισμὸν τῆς τουρκικῆς συναδέλφου.

»Οὕτως ὁ συμπολίτης Φετχῆ βέης λογιστὴς τῶν Σιδηροδρόμων Ἀνατολῆς, δηλοῖ ὅτι ἠμπορεῖ νὰ φάγῃ:

»Ὀκτὼ ψητὲς ὄρνιθες. Εἴκοσι ντολμάδες μελιτζάνα. Δύο ὀκάδες κιμαλήδικο μπορέκι. Δύο ὀκάδες παντζάρι τουρσῆ. Ἔξη μποτίλιες κρῦο νερό. Πέντε ὀκάδες κομπόστα φράουλα.

»Ὁ Χαφῆζ ἐφένδης, ὑπάλληλος τοῦ Γκιουλχανέ:

»Δέκα πιάτα κιοφτέδες. Δέκα πιάτα ζαρζαβάτι. Δέκα πιάτα πιλάφι. Σαράντα τουλοῦμπες γλυκό. Μιὰ ὄρνιθα. Ἑκατὸ δράμια παστουρμᾶ. Μιὰ ὀκᾶ ψωμί.

»Ὁ Καρακὶν Ἀγκοπιὰν ἐφέντης, εἰς τὸ Α' Βακοὺφ χάν:

»Τριάντα ντολμάδες μελιτζάνες. Ἑκατὸ τοπίκια! Πενῆντα μύδια ντολμαλήκια. Τρεῖς φραντζόλες. Δέκα πιάτα φασοῦλια γιαχνί. Δύο μποτίλιες κρασί. Δεκαπέντε πιάτα κομπόστα!

»Τούτων ἱκανώτερος φαίνεται ὁ ἐν Σεχζαδὲ μπασῆ παραγγελιοδόχος Χασὰν βέης (βάρους 130 κιλῶν) ὁ ὁποῖος λέγει ὅτι ἠμπορεῖ νὰ κατεβάσῃ στὸ στομάχι του (σωστὸ ἀμπάρι τροφίμων πολιορκουμένης πόλεως!): Πενῆντα αὐγά. Ἕνα κουρκὸ παραγεμιστό. Εἴκοσι ντολμαλήκια μελιτζάνες. Πέντε κιλὰ φραντζόλα. Μιὰ καραβάνα χοσάφι καϊσή. Δέκα πιάτα μαλεμπί. Τέσσαρες ὀκάδες σταφύλια. Ἔξ μποτίλιες νερὸ Τὰς Δελέν. Ὀκτὼ παγωτά!

»Καὶ τίποτε ἄλλο, τόσο μόνον!». Καὶ ἡμεῖς εὐχόμεθα καλὴν, ὄχι ὄρεξιν — διότι ὑπάρχει ἀκατάλυτος—ἀλλὰ χώνευσιν!

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ ΜΕΙΟΔΟΤΙΚΗΣ ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑΣ

Ὁ Πρόεδρος τῆς Λιμενικῆς Ἐπιτροπῆς Χαλκίδος διακηρύττει ὅτι ἐκτίθεται εἰς μειοδοτικὴν δημοπρασίαν ἄνευ ὁρίου ἐκπτώσεως τὴν 14ην Αὐγούστου ἐ. ἔ. ἡμέραν Πέμπτην καὶ ὥραν 11ην π. μ. ἡ ἀσφαλτόστρωσις διὰ γρανιτασφάλτου τῆς παραλιακῆς ὁδοῦ Χαλκίδος, μετὰ τῶν συναφῶν ἐργασιῶν.

Ὁ προϋπολογισμὸς τοῦ ἔργου ἀνέρχεται εἰς δραχμὰς 2.920.000.

Ἡ δημοπρασία θὰ διεξαχθῇ ἐν Χαλκίδι ἐν τοῖς γραφείοις τῆς Λιμενικῆς Ἐπιτροπῆς Χαλκίδος καὶ ἐνώπιον τῆς Ἐκτελεστικῆς τοῦ λιμένος Ἐπιτροπῆς, δι' ἐνσφραγίστων προσφορῶν.

Τὰ σχετικὰ εἰσὶ κατατεθειμένα ἐν Ἀθήναις εἰς τὸ Τεχνικὸν Ἐπιμελητήριον τῆς Ἑλλάδος καὶ ἐν Χαλκίδι εἰς τὰ γραφεῖα τῆς Λιμενικῆς Ἐπιτροπῆς, ἔνθα οἱ βουλόμενοι δύνανται νὰ λαμβάνωσι γνῶσιν καθ' ἑκάστην 10—12 π. μ.

Ὁ Πρόεδρος τῆς Λιμενικῆς
Ἐπιτροπῆς Χαλκίδος
Κ. Χ. Οἰκονομόπουλος

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ μονοκατοικία διώροφος μὲ κῆπον, νερὸ πόλεως καὶ φρέαρ, ἠλεκτρικὸν καὶ ἀέριον. Κλεοπάτρας 55. Στάσις Χαροκόπου. Πληροφορίαι: κ. Δ. Μεϊντάνη, Νοταρᾶ 112, Πειραιᾶ.

Ἡ προσπάθεια κατὰ τῆς διαφθορᾶς

Οἱ δυσώνυμοι οἶκοι καὶ ὁ ἔλεγχος τῶν γυναικῶν

Αἱ ἀπόψεις τοῦ ὑφηγητοῦ τῆς Μικροβιολογίας κ. Μιχαηλίδου

Ὁ ὑφηγητὴς τῆς μικροβιολογίας εἰς τὸ Ἐθνικὸν Πανεπιστήμιον κ. Μιχαηλίδης, ἐπὶ εἴκοσιν ἔτη ὑπῆρξεν ὁ διευθυντὴς τοῦ μικροβιολογικοῦ ἐργαστηρίου τοῦ νοσοκομείου Ἀνδρέου Συγγροῦ. Ἠσχολήθη μὲ τὴν μελέτην τοῦ προβλήματος τῶν ἀφροδισίων νόσων καὶ ἡ μακρὰ παραμονή του μέσα εἰς τὸ σοβαρώτερον κέντρον τοῦ ἀντιαφροδισιακοῦ ἀγῶνος τὸν καθιστᾷ ἀπολύτως ἁρμόδιον νὰ ἔχῃ γνώμην διὰ τὸ συζητούμενον ζήτημα τῶν δυσωνύμων οἴκων. Εἰς τὰ ἐρωτήματά μου ὁ κ. Μιχαηλίδης ἀπήντησε διὰ τῶν ἑξῆς:

—Τὸ ζήτημα δὲν εἶνε νέον καὶ δὲν ἀπασχολεῖ μόνον ἡμᾶς. Οἱ ξένοι ὄχι μόνον σήμερον, ἀλλὰ καὶ εἰς λίαν παρῳχημένας ἱστορικὰς ἐποχὰς εὑρέθησαν εἰς τὴν ἀνάγκην ν' ἀντιμετωπίσουν τὸ ζήτημα τοῦτο καὶ πάντοτε διεπίστωσαν ὅτι ἔχει πολλὰς πλευρὰς καὶ ὅτι εἶνε ἐκτάκτως ἀκανθῶδες. Σήμερον ὅμως, ὅτε ἡ ὑπόθεσις τῆς δημοσίας ὑγείας δὲν εἶνε ὡς ἄλλοτε ὑπόθεσις ἰδιωτικὴ ἀλλ' ὑπόθεσις γενικοῦ ἐνδιαφέροντος, ἡ ὑγειονομικὴ πλευρὰ τοῦ ζητήματος παρουσιάζεται ὡς ἡ προέχουσα καὶ ὡς ἀμέσως ἐνδιαφέρουσα τὴν πολιτείαν. Ἐκτὸς αὐτοῦ νομίζω ὅτι ἡ πλευρὰ αὐτὴ εἶνε καὶ ἡ μόνη ποὺ ἠμπορεῖ ν' ἀντιμετωπισθῇ μὲ μέτρα πρακτικὰ μὲ μίαν ὄχι θεωρητικήν, ἀλλὰ οὐσιαστικὴν προσπάθειαν. Ἡ ἠθικὴ βεβαίως ἔκλυσις τῶν ἠθῶν, ἡ ὁσημέραι ἑταιρίζουσα νοοτροπία τῶν νεανίδων, ἡ χαλάρωσις τῆς οἰκογενειακῆς παραδόσεως καὶ συνοχῆς εἶνε φαινόμενα ποὺ μᾶς ἀνησυχοῦν, ἔναντι τῶν ὁποίων ἔχομεν ὅλην τὴν διάθεσιν νὰ λάβωμεν μέτρα, ν' ἀντιτάξωμεν ἀντίδρασιν, ἐὰν εἰς τὴν κατάστασιν αὐτὴν διαβλέπωμεν κινδύνους σοβαρωτάτους ἀπειλοῦντας αὐτὴν τὴν ὑπόστασιν μιᾶς κοινωνίας, ἀλλὰ δὲν εἶνε εὔκολον νὰ καθορισθῇ ἡ μορφὴ αὐτοῦ τοῦ ἀγῶνος, διότι δὲν θὰ στρέφεται ἐναντίον ἑνὸς συγκεκριμένου μετώπου, ἀλλ' ἐναντίον πολλῶν, θὰ ἔχῃ ἀπεριόριστον κοινωνικὴν ἔκτασιν καὶ θὰ πρέπῃ νὰ στηρίζεται εἰς πολλοὺς συντελεστάς. Δὲν εἶνε λοιπὸν οὔτε εὐχερὲς οὔτε ἁπλοῦν παρόμοιον ἐγχείρημα. Ἀνεξαρτήτως τοῦ ὅτι εἶνε πολὺ συζητήσιμον ἂν οἱαδήποτε προσπάθεια εἶνε ἱκανὴ ν' ἀναχαιτίσῃ τὸ κῦμα τῆς κοινωνικῆς διαφθορᾶς, δὲν νομίζω ὅτι εὐκόλως συζητεῖται καὶ ἀντιμετωπίζεται παρόμοιον ζήτημα. Δι' αὐτὸ λοιπὸν ὄχι μόνον ἡ θέλησις ὀλίγων ἀνθρώπων ἀλλὰ ἡ πραγματικότης, ὡς αὐτὴ ἐμφανίζεται, μᾶς ὑποχρεώνει ν' ἀντιμετωπίσωμεν τὸ πρόβλημα μόνον ἀπὸ τῆς πλευρᾶς τῆς δημοσίας ὑγείας.

— Ποῖον σύστημα συνεπῶς νομίζετε ὅτι ἐξυπηρετεῖ τὴν δημοσίαν ὑγείαν;

— Νομίζω τὸ σύστημα τοῦ διακανονισμοῦ.

— Οἱ ἀριθμοὶ ὅμως δὲν νομίζετε ὅτι δὲν συμφωνοῦν καὶ τόσον μὲ τὴν ἄποψίν σας; Αἱ γυναῖκες ποὺ στεγάζονται εἰς οἴκους ἀνοχῆς δὲν ὑπερβαίνουν τὰς ἑπτακοσίας, ἐνῷ αἱ πορνευόμεναι γυναῖκες εἰς τὰς Ἀθήνας εἶνε περίπου τριάντα χιλιάδες. Ἡ ἐπίβλεψις συνεπῶς τῶν ἑπτακοσίων κατὰ τί ἠμπορεῖ νὰ ὠφελήσῃ, ὅταν τριάντα χιλιάδες ἀσκοῦν αὐτὸ τὸ ἐπάγγελμα;

— Νομίζω ὅτι εἰς τὸ σημεῖον αὐτὸ τὰ πράγματα ἐμφανίζονται πολὺ συγκεχυμένα ἐνῷ εἶνε ἀρκούντως ἁπλᾶ. Αἱ ἐκδιδόμεναι γυναῖκες δὲν εἶνε μιᾶς κατηγορίας, ἀλλὰ πολλῶν. Αἱ ὑπηρέτριαι, τὰ ἄπορα κορίτσια τοῦ λαοῦ, αἱ ἀμόρφωτοι χωρικαὶ ἢ ἐργάτιδες, ποὺ κυκλοφοροῦν εἰς τὰς πόλεις, ἀργὰ ἢ γρήγορα καὶ λόγῳ τοῦ κοινοῦ μὲ τὸ ὁποῖον ἔρχονται εἰς ἐπαφὴν καὶ λόγῳ τῶν κέντρων εἰς τὰ ὁποῖα συχνάζουν, θὰ συλληφθοῦν ὑπὸ τῆς Ἀστυνομίας καὶ θὰ τεθοῦν, οἰκειοθελῶς μάλιστα, ὑπὸ ἔλεγχον. Ἔχομεν λοιπὸν τὰς ἑπτακοσίας καὶ ἕνα σοβαρώτατον ἀριθμὸν ποὺ ἂν δὲν εἶνε εἰς οἴκους ἀνοχῆς ἐξ ἀφορμῆς ὡρισμένων λόγων ποὺ ἀνέφερα καὶ διότι ἀμείβονται εὐθηνά, εὑρίσκονται εἰς τὸ κατώφλιον σχεδὸν τῶν δεδηλωμένων οἴκων. Ἀπὸ αὐτὰς ἀπείρους στέλλει καθημερινῶς ἡ ἀστυνομία εἰς τὸ Νοσοκομεῖον Συγγροῦ. Ἐκτὸς αὐτῶν τώρα ὑπάρχουν αἱ γυναῖκες ποὺ συχνάζουν εἰς κρυφοὺς ἀλλὰ ἀκριβοὺς οἴκους, ὅπου ἡ ἐπίσκεψις πληρώνεται ἀπὸ διακοσίας δραχμὰς καὶ ἄνω καὶ κατόπιν ὑπάρχουν ἔκλυτοι γυναῖκες ποὺ ἔχουν διὰ λόγους ὄχι χρηματικοὺς πολλοὺς ἐραστάς. Αἱ δύο τελευταῖαι κατηγορίαι ἠμποροῦν κάλλιστα νὰ εἶνε ἑστίαι μολύνσεως, ἀλλ' ὁ κόσμος ποὺ τὰς ἐπισκέπτεται, ἡ πελατεία των, εἶνε ἡ μικροτέρα. Εἰς τοὺς δεδηλωμένους ὅμως οἴκους ἀνοχῆς ἡ συρροὴ τοῦ κόσμου καὶ ἰδίως τοῦ λαϊκοῦ στοιχείου, εἶνε ἀφαντάστως μεγαλυτέρα καὶ διότι ἡ τιμὴ εἶνε προσιτὴ καὶ διότι ὑπάρχει ἡ ἀστυϊατρικὴ ἐγγύησις τῆς ὑγείας. Συνεπῶς μία γυναῖκα τῶν οἴκων ἀνοχῆς δέχεται εἰκοσαπλάσιον ἀριθμὸν πελατῶν ἀπὸ μίαν κρυφοῦ σπιτιοῦ ἢ ἁπλῶς ἔκδοτον γυναῖκα. Χάρις εἰς τὸ νοσοκομεῖον, τὴν ὑποχρεωτικὴν δηλαδὴ θεραπείαν καὶ τὸν ὑποχρεωτικὸν ἔλεγχον, τὸ κοινὸν αὐτὸ προστατεύεται καὶ ἡ γυναῖκα ἐπίσης προστατεύεται, διότι ἔχει κάθε δικαίωμα καὶ κάθε ἐλευθερίαν νὰ ὑποβάλῃ εἰς σχετικὴν ἐξέτασιν τὸν ἄνδρα. Ἂς προστεθοῦν τώρα καὶ ἐκεῖναι ποὺ παραδίδονται εἰς τὰ λαϊκὰ ἰδίως στρώματα καὶ αἱ ὁποῖαι ἐὰν ὁ διακανονισμὸς ἦτο αὐστηρότερος, θὰ εἶχαν ὡρισμένα οἰκήματα, ἀντὶ νὰ περιφέρωνται εἰς ὕποπτα ἐξοχικὰ κέντρα, εἰς τοὺς δρόμους, τοὺς λαϊκοὺς κινηματογράφους ἢ τὰ χοροδιδασκαλεῖα. Κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον μία μεγάλη μερὶς γυναικῶν θὰ ἐτέλει ὑπὸ ἄμεσον ἔλεγχον καὶ μία μεγίστη μερὶς κοινοῦ, ἰδίως τὰ λαϊκὰ στρώματα ποὺ δὲν ἔχουν καὶ τὰ μέσα τῆς θεραπείας, θὰ προεφυλάσσοντο ἀπὸ τὰ ἀφροδίσια νοσήματα. Σήμερον μάλιστα ποὺ ἐλλείπουν λαϊκὰ ἰατρεῖα ἄξια τοῦ ὀνόματος, τίποτε δὲν θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ προφυλάξῃ αὐτὸν τὸν κόσμον καὶ ἡ κατάργησις τῶν οἴκων θὰ ἐγίνετο εἰς βάρος τῆς δημοσίας ὑγείας. Ἐγὼ συμμερίζομαι ὅσον καὶ οἱ ἄλλοι τοὺς κοινωνικοὺς λόγους ποὺ ἐπιβάλλουν τὴν κατάργησιν, οἱ λόγοι ὅμως οὗτοι δὲν εἶνε ἰσχυροὶ τόσον ὥστε χάριν αὐτῶν νὰ λησμονήσωμεν τὴν ὑγείαν τοῦ κόσμου.

— Καὶ τὸ σύστημα τῆς κατ' ἰδίαν ἰατρικῆς ἐπιθεωρήσεως ὡς καὶ τῶν ὑπευθύνων ἰατρικῶν βεβαιώσεων;

— Θεωρητικῶς ὅλα αὐτὰ εἶνε ὡραῖα καὶ καλά, ἀλλὰ πρακτικῶς νομίζω ὅτι διὰ χιλίους καὶ ἕναν λόγους εἶνε καταδικασμένα. Ἔλεγχος καὶ μάλιστα αὐστηρὸς καὶ ὑποχρεωτικός, ὡρισμένας ὥρας καὶ ἡμέρας, αὐτὸ εἶνε κάπ…α ἐγγύησις. Ὅλα τὰ ἄλλα εἶνε ὅ,τι χρειάζεται διὰ νὰ περιπέσουν γυναῖκες ποὺ δὲν ἔχουν καμμίαν δύναμιν ν' αὐτοπειθαρχηθοῦν εἰς ἀσυδοσίαν ἱκανὴν νὰ κοστίσῃ πολὺ ἀκριβὰ εἰς τὸ κοινόν. Θεωρίαι φιλελεύθεροι ὑπάρχουν πολλαί. Ἐφαρμόσατε ἂν θέλετε τὴν διάταξιν τοῦ γερμανικοῦ νόμου καθ' ἣν ὁ ἰατρὸς ὁ νοσηλεύων ἀσθενῆ ἄνδρα ἢ γυναῖκα οἱασδήποτε τάξεως ὀφείλει νὰ ἐρωτήσῃ τὸν πελάτην του εἰς ποῖον ἰατρὸν θεραπεύεται ὅταν οὗτος παύσῃ νὰ ἐπισκέπτεται τὸν ἰατρόν του. Ὁ ἀ-

θενὴς ὀφείλει νὰ εἴπῃ εἰς τὸν προηγούμενον ἰατρόν του τὸ ὄνομα τοῦ νέου ἰατροῦ, τὸν ὁποῖον ὁ παλαιὸς ἰατρὸς ἐρωτᾷ ἂν πράγματι ὁ πελάτης του προσῆλθεν εἰς αὐτὸν πρὸς θεραπείαν. Ἐὰν ναί, τότε δὲν ἔχει νὰ κάμῃ τίποτε, ἐὰν ὅμως ὁ πρώην πελάτης του δὲν μετέβη, ἀλλὰ διέκοψεν ἀποτόμως τὴν θεραπείαν του, ὁ πρῶτος ἰατρὸς ὀφείλει πάραυτα νὰ εἰδοποιήσῃ τὴν ἀστυνομίαν, ἡ ὁποία ἐπιβάλλει ὑποχρεωτικὴν πλέον θεραπείαν εἰς αὐτὸν ποὺ διέκοψε πρὸ τοῦ θεραπευθῇ. Ἔ, λοιπόν, ἂν αὐτὸ τὸ μέτρον ἐφηρμόζετο ἐδῶ, ὅσοι θὰ εἶχαν ὑπόνοιαν ὅτι πάσχουν, θὰ κατέφευγον εἰς διάφορα φάρμακα, εἰς κουρογιαννίτες, εἰς ὅ,τι ἄλλο θέλετε, ἀλλ' εἶνε ζήτημα ἂν θὰ προσήρχοντο εἰς ἰατρόν. Ἀπὸ τὴν θεωρίαν συνεπῶς ἕως τὴν πρᾶξιν ὑπάρχει ἀπόστασις καὶ μάλιστα μεγάλη. Καὶ αὐτὸ νομίζω δὲν πρέπει νὰ διαφεύγῃ ἀπὸ ἐκείνους ποὺ ἀναλαμβάνουν νὰ ῥυθμίσουν ζητήματα τόσον σοβαρᾶς κοινωνικῆς σημασίας.

ΚΩΣΤΗΣ ΜΠΑΣΤΙΑΣ

ΑΙ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑΙ

ΚΛΕΙΣΙΜΟΝ ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΩΝ ΣΑΚΚΩΝ

ΔΕΥΤΕΡΑ, 28—7—30

Ἀεροπορικῶς δι' Αἰγύπτου — Βρεττανικὰς Ἰνδίας 6.30' π. μ. Διὰ Πάτρας—Ἰταλίαν 10.30' π. μ. Μὲ τὴν ταχεῖαν διὰ Παρισίους καὶ Λονδῖνον καθ' ἑκάστην πλὴν τῆς Παρασκευῆς. Ἄφιξις εἰς Παρισίους ἐντὸς 49.15' ὡρῶν. Εἰς Λονδῖνον ἐντὸς 55.15' ὡρῶν.

«Μοσχάνθη» 6 π. μ. Ἀργολικόν.

«Χρύσω» 8 π. μ. Αἴγινα, Ἀγκίστριον, Παλαιὰν καὶ Νέαν Ἐπίδαυρον.

«Πτερωτὴ» 11 π.μ. Αἴγινα, Μέθανα καὶ Πόρον.

«Ῥουμανικὸν» 10 π. μ. Ἀλεξάνδρειαν.

«Λῆμνος» 2 μ. μ. Ἡράκλειον, Πὸρτ-Σάϊδ, Ἀλεξάνδρειαν.

«Ἰταλικὸν» 2 μ. μ. Βρινδήσιον.

«Φρίντων» 2 μ.μ. Πάτρας, Κέρκυραν, Ἁγίους Σαράντα, Βρινδήσιον.

«Ἀρκαδία» 2 μ. μ. Χανιά, Ῥέθυμνον, Ἡράκλειον.

«Μαίρη Μ.» 2 μ. μ. Χίον, Μυτιλήνην.

«Πόπη» καὶ «Κανάρης» 2 μ. μ. Χαλκίδα, Αἰδηψόν, Βόλον, Θεσσαλονίκην.

«Ἀτρόμητος» 2 μ. μ. Πάτρας, Σάμην, Φισκάρδον, Ἁγίαν Εὐφημίαν, Λευκάδα, Πρέβεζαν, Κόπραιναν, Ἀμφιλοχίαν.

«Ὑπεροχὴ» 2 μ. μ. Πάτρας, Ζάκυνθον, Ἀργοστόλιον, Ληξούριον.

«Ναυσικᾶ» καὶ «Δωρὶς» 2 μ. μ. Λουτράκιον, Ἰτέαν, Βυτρινίτσαν, Γαλαξείδιον.

«Ἀδριατικὸς» 2 μ. μ. Σῦρον, Τῆνον, Μύκονον, Ἰκαρίαν, Σάμον.

«Ἄφοβος» 2 μ. μ. Σῦρον, Τῆνον, Ὑστέρνια, Ἄνδρον, Κόρθιον.

«Σάμος» 2 μ. μ. Τῆνον, Μύκονον, Ἰκαρίαν, Σάμον.

WHITE STAR LINE—RED STAR LINE

Ταχεῖα γραμμὴ Χερβούργου - Ν. Ὑόρκης - Καναδᾶ. Διάπλους Ὠκεανοῦ ἡμέραι 5 1)2.

ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΕΚ ΧΕΡΒΟΥΡΓΟΥ

6 Αὐγ.	«HOMERIC»	34.351 τόν.
9 Αὐγ.	«BELGENLAND»	27.200 »
13 Αὐγ.	«OLYMPIC»	46.439 »
16 Αὐγ.	«PENNLAND»	16.322 »
20 Αὐγ.	«MAJESTIC»	56.621 »
22 Αὐγ.	«MEGANTIC»	14.878 »

Ἀναχωρήσεις ἐκ Πειραιῶς διὰ Χερβοῦργον τρὶς τῆς ἑβδομάδος.

Διὰ πληροφορίας ἀπευθυντέον: Κύριον ΚΩΝΣΤ. ΤΣΙΜΠΗΝ Πλατεῖα Καραϊσκάκη ΠΕΙΡΑΙΑ. Κοτς Β. Παπαϊωάννην καὶ Α. Κομνίδην ὁδὸς Μ. Ἀλεξάνδρου 9 Θεσσαλονίκην καὶ εἰς τοὺς κατὰ τόπους Ἀντιπροσώπους.

ΜΙΚΡΑΙ ΑΓΓΕΛΙΑΙ

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ μέγα κατάστημα (παρὰ τὸ Κολωνάκι) ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Πατριάρχου Ἰωακείμ, κατάλληλον δι' ἐδωδιμοπωλεῖον ἢ γαλακτοπωλεῖον.

Πληροφορίαι παρὰ τῷ δικηγόρῳ κ. Ν. Χούντρα, Στοὰ Πεσμαζόγλου, 11—12 π. μ. καθ' ἑκάστην, καὶ παρὰ τῷ θυρωρῷ τῆς ἐπὶ τῆς λεωφόρου Κηφισίας οἰκίας Πεσμαζόγλου.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ μεγάλη ἀποθήκη λιθόκτιστος καὶ ἐστρωμένη διὰ πλακῶν, κατάλληλος δι' ἐπιπλα ἢ δι' ἄλλον οἱασδήποτε φύσεως ἐμπόρευμα, ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Πατριάρχου Ἰωακείμ, ἀντὶ μηνιαίου μισθώματος δύο χιλιάδων (2.000).

Πληροφορίαι παρὰ τῷ δικηγόρῳ κ. Ν. Χούντρα, Στοὰ Πεσμαζόγλου, 11—12 π. μ. καθ' ἑκάστην, καὶ παρὰ τῷ θυρωρῷ τῆς ἐπὶ τῆς λεωφόρου Κηφισίας οἰκίας Πεσμαζόγλου.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Κηφισίας καὶ Ἡρώδου τοῦ Ἀττικοῦ εἰς τὸν Α' ὄροφον ἓν διαμέρισμα ἐκ δώδεκα δωματίων καὶ λοιπῶν χρειωδῶν, παραδιδόμενον ἀμέσως.

Πληροφορίαι παρὰ τῷ δικηγόρῳ κ. Ν. Χούντρα, 11—12 καθ' ἑκάστην, Στοὰ Πεσμαζόγλου, καὶ παρὰ τῷ θυρωρῷ τῆς ἐπὶ τῆς λεωφόρου Κηφισίας οἰκίας Πεσμαζόγλου.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ περὶ τὰ 20 δωμάτια ἐν τῇ Στοᾷ Πεσμαζόγλου καὶ ἐπὶ τῆς Λεωφόρου Πανεπιστημίου ἀριθ. 53, εἴτε ἕνα ἕκαστον χωριστὰ εἴτε συνολικῶς ἀντὶ χιλίων πεντακοσίων (1500) δραχμῶν ἕκαστον.

Πληροφορίαι παρὰ τῷ δικηγόρῳ κ. Ν. Χούντρα, Στοὰ Πεσμαζόγλου 11—12 π. μ. καθ' ἑκάστην.

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ δραστήριοι ἀντιπρόσωποι καὶ πράκτορες διὰ τὰς ἐπαρχίας. Ἀπαραίτητος χρηματικὴ ἐγγύησις. Ἐμπορ. καὶ Ἐκδοτικὴ Ἑταιρεία Σωνιέρου 4, Ἀθῆναι.

Η ΦΩΝΗ ΤΟΥ ΕΞ ΑΓΝΟΙΑΣ ΕΚΤΡΕΠΟΜΕΝΟΥ ΔΙΚΑΙΟΥ
ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΔΥΟ ΠΡΟΣΦΥΓΙΚΩΝ ΔΑΝΕΙΩΝ
ΤΩΝ ΛΙΡΩΝ 10.000.000 ΚΑΙ ΔΟΛΛΑΡΙΩΝ 11.000.000

Ἀξιότιμε κύριε Διευθυντά,

Τὴν ἀπάντησίν μου εἰς τὰ ὑπὸ τοῦ Κου Ψιλάκη γραφέντα εἰς τὸ φύλλον τῆς 26 Ἰουλίου τῆς «Πρωΐας» θὰ χωρίσωμεν εἰς διάφορα τμήματα διὰ τὴν εὐχερεστέραν παρακολούθησιν.

Α' Τμῆμα.— Ὁ κ. Ψιλάκης μᾶς λέγει, ὅτι λαμβάνομεν ἐσφαλμένα δεδομένα πρὸς προσδιορισμὸν τῆς ἀνυπάρκτου ζημίας, διότι λαμβάνομεν χρεωλύσιον 0,25% ἤτοι £ 25.000 ἐνῷ ὁ κ. Ψιλάκης ὑποστηρίζει ὅτι εἶναι τοῦτο £ 24.742,6. Μᾶς λέγει προσέτι, ὅτι ἀντελήφθημεν τὸ λογιστικὸν σφάλμα μας (γράφε, κ. Ψιλάκη, μαθηματικὸν σφάλμα, διότι τὸ ζήτημα εἶναι καθαρῶς μαθηματικὸν καὶ οὐχὶ λογιστικὸν) εἰς τὸ ὁποῖον περιεπέσαμεν καὶ προσπαθοῦμεν ν' ἀποφύγωμεν τὴν ὁμολογίαν τῆς πλάνης, μὴ ἀνακαλοῦντες τὰ ὑφ' ἡμῶν γραφέντα περὶ ζημιῶν τοῦ δημοσίου.

Ἀπάντησις εἰς ταῦτα.— Ὄχι κύριε Ψιλάκη, οὔτε ἐσφαλμένα δεδομένα ἐλάβομεν, οὔτε προσπαθοῦμεν ν' ἀποφύγωμεν τὴν ὁμολογίαν τῆς πλάνης, οὔτε σεῖς ἤδη εὕρετε τὸ ἀληθὲς χρεωλύσιον £ 24.742,6 ἀλλὰ τὸ ἐπήρατε ἕτοιμον ἀπὸ ἐμέ, ὁ ὁποῖος τὸ ἔχω ἀναγράψει πρὸ δύο περίπου μηνῶν εἰς τὴν Λογιστικὴν Ἐπιθεώρησιν.

Κύριε Ψιλάκη.— Πᾶς μαθηματικὸς προκειμένου νὰ προβῇ εἰς τὴν λύσιν προβλήματος δημοσίου δανείου θὰ συμβουλευθῇ πρωτίστως τὴν σύμβασιν τῆς συνάψεως τοῦ δανείου τούτου, διὰ νὰ εὕρῃ τοὺς ὅρους ὑπὸ τοὺς ὁποίους συνήφθησαν τὰ δάνεια ταῦτα, αὕτη δὲ λέγει τὰ ἑξῆς:

Ἄρθρον 11ον τῆς Συμβάσεως.— Οἱ ὁριστικοὶ τίτλοι θὰ φέρωσιν 79 τοκομερίδια πληρωτέα καθ' ἑξαμηνίαν πρὸς 31)2% τὴν 1ην Μαΐου καὶ 1ην Νοεμβρίου ἑκάστου ἔτους, τοῦ πρώτου χρεωλυσίου ὄντος πληρωτέου τὴν 1ην Νοεμβρίου 1925. Ὁ κατὰ τὴν 1ην Μαΐου ὀφειλόμενος τόκος θὰ καταβληθῇ διὰ προσωρινοῦ τοκομεριδίου (scrip).

Σημ.— Ἑπομένως διὰ τοῦ ἄρθρου τούτου καθορίζεται, ὅτι ἡ τοκοχρεωλυτικὴ ἐξόφλησις τοῦ δανείου θὰ γίνῃ δι' 79 ἑξαμηνιαίων τοκοχρεωλυτικῶν δόσεων.

Τούτων τεθέντων ἔπρεπεν ἡ σύμβασις νὰ μᾶς ἀφήσῃ ἐλευθέρους νὰ ὁρίσωμεν ἡμεῖς, πόση πρέπει νὰ εἶναι ἡ τοκοχρεωλυτικὴ δόσις, ἡ ὁποία θὰ ἐξοφλήσῃ τὸ δάνειον τοῦτο εἰς 79 ἑξαμηνίας πρὸς 31)2% ἐπ' ἀνατοκισμῷ, ὅτε ἠθέλαμεν ὁρίσῃ ἐκείνην τὴν ὁποίαν ὥρισα ἐγὼ πρῶτος πρὸ δύο μηνῶν εἰς τὴν Λογιστικὴν Ἐπιθεώρησιν καὶ τὴν ὁποίαν ἀναγράφετε καὶ σεῖς κ. Ψιλάκη τώρα καὶ ἡ ὁποία εἶναι ἴση πρὸς £ 374.742,6 ἤτοι χρεωλύσιον £ 24.742,6 τοῦ δὲ δανείου τῶν $ 11.000.000 περὶ τοῦ ὁποίου δὲν ὁμιλεῖ ὁ κ. Ψιλάκης ἀνέγραφον, ὅτι ἡ ἀκριβὴς τοκοχρεωλυτικὴ δόσις ἔπρεπε νὰ εἶναι δολλάρια 412.216,86 ἤτοι τὸ χρεωλύσιον νὰ εἶναι (412.216,86—385.000) ἤτοι 27.216,86 δολλάρια.

Ἀλλὰ κ. Ψιλάκη, τὴν τοιαύτην ἐλευθερίαν δὲν μᾶς τὴν ἐπιτρέπει τὸ Ἄρθρον 17 τῆς συμβάσεως τοῦ δανείου τῶν λιρῶν, τὸ ὁποῖον εἶναι τὸ ἑξῆς:

Ἄρθρον 17ον.— Αἱ ὁμολογίαι τῶν εἰς λίρας ἐκδόσεων θὰ ἐξαργυρωθῶσι ἐντὸς περιόδου οὐχὶ ἀνωτέρας τῶν 40 ἐτῶν διὰ συνθέτου χρεωλυσίου 1)2% καὶ δι' ἡμιετησίων δόσεων (δηλ. ἑξαμηνιαίων δόσεων πρὸς 1)4 %) ἀπὸ 1ης Μαΐου 1925. Τὸ χρεωλύσιον τοῦτο θέλει ἐνεργεῖσθαι δι' ἡμιετησίων κληρώσεων εἰς τὸ ἄρτιον συμφώνως πρὸς τὸν ἐπὶ τῆς ὀπισθίας ὄψεως τῶν ὁμολογιῶν ἐκτυπωθησόμενον χρεωλυτικὸν πίνακα. Τὸ Προσφυγικὸν δάνειον ἀποτελεῖ ἄμεσον ὑποχρέωσιν τῆς Ἑλληνικῆς Κυβερνήσεως, ἥτις ὑποχρεοῦται, ὅπως πᾶσαν ὁμολογίαν τοῦ δανείου τούτου, ἥτις δὲν ἤθελε προγενεστέρως ἐξαργυρωθῇ κατὰ τ' ἀνωτέρω, ἐξοφλήσῃ εἰς τὸ ἄρτιον μετὰ τοῦ ἐπ' αὐτῆς δεδουλευμένου τόκου κατὰ τὴν 1ην Νοεμβρίου 1964.

Ὥστε βλέπετε κ. Ψιλάκη, ἐνῷ ἡ Σύμβασις τοῦ δανείου τούτου, ὡς καὶ τοῦ δανείου τῶν $ 11.000.000 διὰ τοῦ Ἄρθρου 11 ὥρισε σαφῶς καὶ μᾶς λέγει, ὅτι θὰ ἐξοφληθῇ τὸ δάνειον δι' 79 ἑξαμηνιαίων τοκοχρεωλυτικῶν δόσεων, ἐν τούτοις δὲν μᾶς ἀφῆσεν ἐλευθέρους νὰ ὁρίσωμεν ἡμεῖς τὴν κεκανονισμένην τοκοχρεωλυτικὴν δόσιν, ὅτε ἠθέλομεν ὁρίσει ταύτην ὡς ἴσην πρὸς £ 374.742,6 ἀλλὰ ἔρχεται διὰ τοῦ Ἄρθρου 17 νὰ μᾶς ἐπιβάλῃ ὅτι θὰ πληρώνωμεν χρεωλύσιον πρὸς ἐξόφλησιν τῶν δανείων τούτων 1)4 % ἀπὸ τῆς 1 Μαΐου 1925 καὶ οὕτω καθορίζεται, ὡς ὑποχρεωτικὴ χρεωλυτικὴ δόσις διὰ μὲν τὸ δάνειον τῶν λιρῶν 25.000 λίραι, διὰ δὲ τὸ δάνειον τῶν δολλαρίων 27.500 ἤτοι τοκοχρεωλυτικὴ δόσις ἐκ λιρῶν 375.000 καὶ δολλαρίων 412.500 ἀντὶ τῶν ἀληθῶν χρεωλυτικῶν δόσεων περὶ ὧν ὡμίλησα ἀνωτέρω τῶν £ 24.742,6 διὰ τὸ δάνειον τῶν λιρῶν καὶ τῶν δολλαρίων 27.216,86 διὰ τὸ δάνειον τῶν δολλαρίων καὶ ἐπομένως τῶν ἀληθῶν τοκοχρεωλυσίων £ 374.742,6 καὶ $ 412.216,86.

Αὐτὸ κ. Ψιλάκη εἶναι τὸ λάθος τοῦ ὁποίου τὴν ἀλήθειαν βροντοφωνοῦσι τὰ μαθηματικὰ δηλ. ζητοῦσι τὰ μαθηματικὰ νὰ διαγραφῇ τελείως τὸ Ἄρθρον 17 τῆς Συμβάσεως, διότι ἐπιβάλλει τὴν πληρωμὴν μεγαλυτέρων τοκοχρεωλυσίων τῆς ὑποχρεώσεως, τὴν ὁποίαν ἔχομεν ἐκ τοῦ Ἄρθρου 11 τῆς συμβάσεως πρὸς ἐξόφλησιν τῶν δανείων τούτων εἰς 79 ἑξαμηνίας κατὰ £ 257,4 καὶ $ 283,14 καὶ οὕτω εἰς τὸ τέλος τῆς 79ης δόσεως θὰ ἔχωμεν πληρώσῃ ἐπὶ πλέον τοῦ δικαίου £ 104.029 καὶ δολλάρια 114.432 καὶ οὕτω ἡ ζημία θ' ἀνέλθῃ εἰς 48.121.500 δραχμάς.

Λυποῦμαι, διότι εὑρεθεὶς πρὸ τοῦ κ. Ψιλάκη, ὁ ὁποῖος δὲν ἔχει ἰδέαν τῶν μαθηματικῶν ἀξιώσεων δὲν ἠδυνήθην νὰ συνεννοηθῶ μαζί του ἀπὸ τῆς πρώτης στιγμῆς καὶ λυποῦμαι διότι δὲν ἐξήτησε τὴν γνώμην κανενὸς εἰδικοῦ μαθηματικοῦ, ἤδη μέν, ὅπως μὴ κατέλθῃ εἰς τὴν δημοσιογραφίαν, κατὰ δὲ τὴν ἔγκρισιν τῆς συμβάσεως, ὅπως διαγράψῃ τὸ Ἄρθρον 17 τῆς συμβάσεως, ὡς ἐπιζήμιον μετὰ τὸ πλῆρες Ἄρθρον 11 τῆς συμβάσεως τὸ καθορίζον τὴν διάρκειαν τῆς τοκοχρεωλυτικῆς ἐξοφλήσεως τῶν δανείων τούτων.

Β' Τμῆμα.— Μᾶς λέγετε, κ. Ψιλάκη, ὅτι θὰ ἦτο πολὺ σκληρὸν ν' ἀξιώσω τις παρ' ἐμοῦ τὴν ὁμολογίαν τοῦ λογιστικοῦ σφάλματος (γράφε κ. Ψιλάκη μαθηματικοῦ σφάλματος διότι ἐγὼ ἔλυσα μαθηματικὸν πρόβλημα) καὶ ὅτι θεωρεῖτε σεῖς κ. Ψιλάκη ἐπιβεβλημένον ἐφ' ὅσον ἐγὼ παρέλειψα νὰ ὁμολογήσω τὸ σφάλμα νὰ μᾶς παράσχετε τὴν ἀπόδειξιν ἐπαληθεύοντες τὸν χρεωλυτικὸν Πίνακα τοῦ δανείου τῶν λιρῶν 10.000.000 ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ χρεωλυσίου τῶν £ 24.742,6 τὸ ὁποῖον ὑμεῖς ὑποστηρίζετε.

Ἀπάντησις εἰς ταῦτα.— Κύριε Ψιλάκη πρέπει νὰ μάθετε ὅτι διδάσκων τὰ Οἰκονομικὰ Μαθηματικὰ λέγω μετὰ τὴν ἀποπεράτωσιν τῆς διδασκαλίας ἑκάστου κεφαλαίου τὰ ἑξῆς:

Κύριοι, δὲν σᾶς ἐπιτρέπετε τοῦ λοιποῦ εἰς τὸ διδαχθὲν κεφάλαιον νὰ εἶσθε κατώτεροι ἐμοῦ, διότι ἐγὼ πᾶν τὸ ὁποῖον εἶχον νὰ σᾶς εἴπω, σᾶς τὸ εἶπον καὶ σᾶς τὸ ἀνέπτυξα ἐν ταῖς λεπτομερείαις του καὶ τοῦ λοιποῦ ὀφείλετε νὰ συζητῆτε μαζί μου ἐπὶ παντὸς σχετικοῦ ἐπὶ τοῦ διδαχθέντος κεφαλαίου καὶ νὰ τὸ δέχεσθε τότε μόνον, ὅταν πείθεσθε περὶ τῆς ἀληθείας τούτου, διότι δὲν ἀποκλείεται καὶ ἐγὼ αὐτὸς εἰς στιγμὴν μὴ συγκεντρώσεως νὰ σᾶς εἴπω τι ἀντιβαῖνον εἰς ἐκεῖνα τὰ ὁποῖα σᾶς ἐδίδαξα καὶ περὶ τῆς ἀληθείας τῶν ὁποίων ἔχετε πεισθῆ, τότε δ' ἔχετε καθῆκον νὰ μοῦ εἴπητε: Ὄχι κύριε, νομίζω, ὅτι αὐτὸ τὸ ὁποῖον ἤδη λέγετε δὲν εἶναι συνέπεια ἐκείνων τὰ ὁποῖα μᾶς ἐδιδάξατε. Ἂν οὕτω καταρτισθῆτε, κύριοι, καὶ συζητῆτε μαζί μου, τότε καὶ μόνον τότε, θὰ δεχθῶ ὅτι ἔχετε καταρτισθῆ μαθηματικῶς.

Ὥστε βλέπετε κ. Ψιλάκη, ὅτι δὲν εἶμαι τῶν ἀρχῶν σας τὰς ὁποίας διετυπώσατε εἰς βάρος μου καὶ ὁ ὁποῖος παραδόξως ὑποστηρίζετε πρὸ τοῦ ἀναγνωστικοῦ κοινοῦ καὶ τῶν εἰδικῶν ἀκόμη οἱ ὁποῖοι γνωρίζουσι τὰ πράγματα, ὅτι σεῖς ὑποστηρίζετε, ὅτι τὸ τοκοχρεωλύσιον εἶναι £ 374.742,6 ἐνῷ τοῦτο σᾶς τὸ ἔχω δώσει ἕτοιμον πρὸ δύο μηνῶν εἰς τὴν Λογιστικὴν Ἐπιθεώρησιν, ὡς τὸ ἀληθὲς τοκοχρεωλύσιον καὶ μόνον σᾶς λέγω πάντοτε ὅτι ἡ σύμβασις διὰ τοῦ Ἄρθρου 17 ἐπιβάλλει τὸ ἐσφαλμένον τοκοχρεωλύσιον τῶν £ 375.000

Γ' Τμῆμα.— Γράφετε κ. Ψιλάκη, ὅτι ὁ κ. Ῥηγόπουλος ὑποστηρίζει ὅτι οἱ Χρεωλυτικοὶ Πίνακες, συνταχθέντες μὲ βασικὴν δόσιν £ 375.000 προκαλοῦν τὴν ἐκ 48.121.500 δραχμῶν ζημίαν τοῦ Δημοσίου καὶ ὅτι ἂν ζητήσωμεν σήμερον ἀπὸ τοὺς Τραπεζίτας τὴν τροποποίησιν τῆς τοκοχρεωλυτικῆς δόσεως εἰς £ 374.742,6 ἀπὸ £ 375.000 τότε οὐδεμία ζημία προσγίνεται εἰς τὸ Δημόσιον καὶ μᾶς λέγετε κ. Ψιλάκη διὰ τῆς ἀπαντήσεώς σας, ὅτι ἡ δόσις εἶναι £ 374.742,6 καὶ ἐπομένως δὲν παρίσταται ἀνάγκη νὰ ζητήσωμεν καμμίαν τροποποίησιν παρὰ τῶν Τραπεζῶν καὶ πρὸς ἀπόδειξιν τούτου ζητεῖτε τὴν ἐπαλήθευσιν τοῦ εἰς τὸ τέλος τῆς συμβάσεως συναπτομένου Χρεωλυτικοῦ Πίνακος ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ ἀκριβοῦς τοκοχρεωλυσίου τῶν £ 374.742,6.

Ἀπάντησις εἰς ταῦτα.— Λυποῦμαι κ. Ψιλάκη, διότι δὲν δύναμαι νὰ συνεννοηθῶ μαζί σας μαθηματικῶς περὶ τοῦ ὁποίου ἔχω πεισθῆ ἀπὸ τῆς πρώτης συναντήσεώς μας.

Σᾶς εἶπον κ. Ψιλάκη, διὰ τῆς ἀπαντήσεώς μου εἰς τὴν «Πρωΐαν» καὶ τὸν «Ἡμερήσιον Τύπον» τῆς 24 τρέχοντος, μὴ ἐπιχειρήσετε τὴν ἐπαλήθευσιν τοῦ εἰρημένου Χρεωλυτικοῦ Πίνακος ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ Χρεωλυσίου £ 374.742,6 διότι οὕτω θὰ ἔχετε κράτησιν £ 257,4 ἐναντίον τοῦ Ἄρθρου 17 τῆς συμβάσεως, ὅπερ ἐπιβάλλει τοκοχρεωλύσιον 32)4% ἤτοι λιρῶν 375.000 διὰ τὸ δάνειον τῶν λιρῶν, καὶ θὰ σᾶς ζητήσω τὴν ἐπιστροφὴν 79 ἑξαμηνιαίων δόσεων ἐκ £ 257,4 καὶ ἄλλων τόσων ἐκ δολλαρίων 283,14, αὗται δὲ ἀποτελοῦσι τὸ λάθος τῶν 48.121.500 δραχ.

Μᾶς γράφετε προσέτι κ. Ψιλάκη, ὅτι θὰ ἔχετε πλήρη τὴν ἀπόδειξιν τοῦ καταρτισμοῦ τοῦ χρεωλυτικοῦ Πίνακος ἐπὶ τῇ βάσει χρεωλυσίου 24.742,6 λιρῶν ἤτοι τοκοχρεωλυσίου £ 374.742,6 ἂν ἐπαληθεύεται ὁ εἰρημένος πίναξ.

Ὄχι κύριε Ψιλάκη, δὲν θὰ ἔχετε τὴν ἀπόδειξιν τοῦ καταρτισμοῦ τοῦ χρεωλυτικοῦ πίνακος ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ χρεωλυσίου 24.742,6 λιρῶν, ἀλλὰ θὰ ἔχετε ἁπλῶς τὴν ἀπόδειξιν, ὅτι πᾶς χρεωλυτικὸς πίναξ τοῦ δανείου τῶν £ 10.000.000 κατὰ οἱονδήποτε αὐθαίρετον τρόπον καὶ ἂν καταρτισθῇ, ἀρκεῖ ἅμα τῇ καταβολῇ τῆς 79 χρεωλυτικῆς δόσεως ν' ἀποτελεσθῇ τὸ ποσὸν τῶν £ 10.000.000 ὀφείλει νὰ ἐπαληθεύεται διὰ τοῦ πραγματικοῦ χρεωλυσίου τῶν £ 24.742,6 ἤτοι τοῦ τοκοχρεωλυσίου τῶν £ 374.742.6 ὡς καὶ ἀνάλογος τοιοῦτος πίναξ τοῦ δανείου τῶν 11.000.000 ὀφείλει νὰ ἐπαληθεύεται διὰ τοῦ ἀληθοῦς χρεωλυσίου τῶν 412.216.86 δολλαρίων ἀντὶ τοῦ ψευδοῦς χρεωλυσίου, τὸ ὁποῖον ἐπιβάλλει τὸ Ἄρθρον 17 τῆς συμβάσεως τῶν 412.500 δολλαρίων (ἰδὲ Γ' Τόμον Τραπεζιτικῆς Ἀριθμητικῆς Ῥηγοπούλου Σελ. 171).

Δ' Τμῆμα.— Μᾶς γράφετε κ. Ψιλάκη τὰ ἑξῆς: Παρέχομεν καὶ μίαν ἄλλην πληροφορίαν χρήσιμον διὰ τοὺς νέους ὑπολογισμοὺς τοῦ κ. Ῥηγοπούλου. Ὁ μέσος ὅρος τῶν 79 τοκοχρεωλυτικῶν δόσεων (τόκος καὶ χρεωλύσιον) δηλ. τῶν ποσῶν τῶν καταβαλλομένων εἰς τοὺς τραπεζίτας εἶναι £ 374.761,5 ἤτοι μικρότερος τοῦ ἀριθμοῦ τοῦ κ. Ῥηγοπούλου τῶν £ 375.000.

Ἀπάντησις εἰς ταῦτα.— Ἡμεῖς πρώτην φορὰν συναντῶμεν μαθηματικὸν πρόβλημα λυόμενον ἄνευ δεδομένων. Διότι ὁ κ. Ψιλάκης μᾶς παρέχει μέσον ὅρον πληρωμῆς τῶν 79 τοκοχρεωλυτικῶν δόσεων ἐκ λιρῶν 374.861,5 ἐνῷ ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ Ἄρθρου 11, τὸ ὁποῖον ἔπρεπε νὰ ἐφαρμόζεται πρέπει νὰ εἶναι ἀκριβῶς £ 374.742,6 ἐπὶ τῇ βάσει δὲ τοῦ Ἄρθρου 17, τὸ ὁποῖον ἐπιβάλλει ἡ Σύμβασις νὰ ἐφαρμόζεται διὰ τὴν πληρωμὴν τοῦ τοκοχρεωλυσίου πρέπει νὰ εἶναι £ 375.000. Πόθεν ὁ κ. Ψιλάκης ἐξήγαγε τὸ ποσὸν τῶν £ 374.761,5 διὰ τὰς 79 ἑξαμηνιαίας τοκοχρεωλυτικὰς δόσεις δηλ. καὶ διὰ τὰς μελλούσας ἀκόμη, μόνον ὁ κ. Ψιλάκης δύναται νὰ γνωρίζῃ, διότι ἡμεῖς ἐκ τῆς συμβάσεως δὲν βλέπομεν τὰ δεδομένα, προσπαθήσαντες δὲ νὰ εὕρωμεν τὴν ὑπεροχὴν (374.761,5 — 374.742,6) ἤτοι τῶν £ 18,9 καθ' ἑξαμηνίας ἔστω καὶ ἐκ τοῦ ἄρθρου 13 τῆς συμβάσεως, τὸ ὁποῖον ὁμιλεῖ περὶ ἀμοιβῶν τῶν Τραπεζῶν διὰ τὴν ἐξόφλησιν τῶν ὁμολογιῶν καὶ τοκομεριδίων καὶ τὸ ὁποῖον ἐπὶ τέλους οὐδεμίαν σχέσιν ἔχει πρὸς τὴν τοκοχρεωλυτικὴν δόσιν, ἀπεμακρύνθημεν καταπληκτικῶς τῆς ὑπεροχῆς τῶν £ 18,9.

Βλέπετε κ. Ψιλάκη τὴν εἰλικρίνειάν μας; Διατυποῦμεν καὶ μίαν ἄγνοιάν μας, ἀλλὰ δι' αὐτὴν πταίετε σεῖς, ὁ ὁποῖος γνωρίζετε πόθεν προκύπτει αὐτὸ τὸ ποσὸν τῆς ὑπεροχῆς τῶν £ 18,9 καὶ δὲν μᾶς τὸ λέγετε, διότι ἡ σύμβασις δὲν μᾶς παρέχει τὸ μέσον τῆς ἐξακριβώσεως, διότι εἰς ἡμᾶς τοὺς μαθηματικοὺς πρέπει ἀτυχῶς νὰ μᾶς δίδωνται τὰ δεδομένα τοῦ προβλήματος, διὰ νὰ εὑρίσκωμεν τὸ ζητούμενον.

Μᾶς λέγετε κ. Ψιλάκη, ὅτι σεῖς γνωρίζετε, χωρὶς ὅμως νὰ τὸ γνωρίζῃ ἡ σύμβασις, ὅτι θὰ πληρώνωμεν 79 τοκοχρεωλύσια ἐκ £ 374.761,5 δηλ. πλέον τοῦ ἀληθοῦς τοκοχρεωλυσίου τῶν £ 374.742,6 κατὰ £ 18,9.

Διατί ἐπὶ τέλους καὶ αὐτὸ τὸ ἐπὶ πλέον δῶρον τῶν £ 18,9 καθ' ἑξαμηνίαν, βεβαίως αἱ Τράπεζαι δὲν ἔχουν ν' ἀνησυχοῦν, διότι ὁ χρεωλυτικὸς πίναξ τοῦ δανείου θὰ ἐξοφλῆται καὶ θὰ ἔχουν καὶ περίσσευμα £ 18,9 καθ' ἑξαμηνίαν κατὰ δὲ τὸ τέλος τῆς 79ης ἑξαμηνίας θὰ σᾶς στείλουν ἕνα λογαριασμὸν καὶ θὰ σᾶς λέγουν ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ Ἄρθρου 17 τῆς συμβάσεως, ἡ ὁποία ἐπιβάλλει τὸ τοκοχρεωλύσιον τῶν £ 375.000 νὰ τοὺς ἐξοφλήσετε καὶ ἕνα λογαριασμὸν ἐκκρεμῆ ἐξ 79 δόσεων ἐκ λιρῶν (257,4—18,9) ἤτοι £ 238,5 ἐντόκως πρὸς 3 1)2%. Τί θὰ ἀπαντήσετε τότε ἰσχύοντος τοῦ Ἄρθρου 17 τῆς συμβάσεως; Ὥστε κ. Ψιλάκη ἔπρεπε νὰ μὴ ἐπιτρέψετε τὴν ἀναγραφὴν τοῦ ἄρθρου τούτου εἰς τὴν σύμβασιν, ὅπερ εἶναι ἡ πέτρα τοῦ σκανδάλου, κατὰ τὴν κοινὴν παροιμίαν καὶ ὅπερ μᾶς ταλαιπωρεῖ ἐπὶ τόσον χρόνον ἐμοῦ μὲν ἐπιμένοντος εἰς τὴν διαγραφήν του, ὑμῶν δὲ ἀδιαφορούντων διὰ τοῦτο.

Ε' Τμῆμα.— Μᾶς λέγετε κ. Ψιλάκη τὰ ἑξῆς: «Ἂν τώρα ἀντιθέτως ὑποθέσωμεν, ὅτι ἔχει δίκαιον ὁ κ. Ῥηγόπουλος καὶ τὸ χρεωλύσιον εἶναι £ 25.000 καὶ ὄχι £ 24.742,6 κλπ....... τότε θὰ καταλήξῃ ὁ κ. Ῥηγόπουλος νὰ πληρώσῃ περισσότερα τῆς ὑποχρεώσεως τὴν ὁποίαν ἔχομεν κατὰ 100.000 καὶ πλέον λίρας διὰ τὸ δάνειον τῶν λιρῶν καὶ ὡρίσατε τὴν ζημίαν ταύτην κατωτέρω εἰς £ 103.893,05 ἀκριβῶς.

Ἀπάντησις εἰς ταῦτα.— Κύριε Ψιλάκη, δὲν εἶπον ἐγὼ ποτέ, ὅτι τὸ χρεωλύσιον τὸ ὀρθὸν πρέπει νὰ εἶναι £ 25.000, ἀλλὰ εἶπον, ὅτι τοῦτο ἐπιβάλλει τὸ Ἄρθρον 17 τῆς συμβάσεως, ἐγὼ δὲ ἀπέδειξα εἰς τὴν Λογιστικὴν Ἐπιθεώρησιν πρὸ δύο μηνῶν, ὅτι τὸ πραγματικὸν χρεωλύσιον τὸ ἐξοφλοῦν τὸ κεφάλαιον τοῦ δανείου πρέπει νὰ εἶναι £ 24.742,6 τὸ ὁποῖον ἐπήρατε καὶ σεῖς καὶ ἐπομένως τὸ τοκοχρεωλύσιον, ὅτι πρέπει νὰ εἶναι £ 374.742,6 καὶ οὐχὶ £ 375.000 τὰς ὁποίας μᾶς ἐπιβάλλει τὸ Ἄρθρον 17. Σεῖς θέλετε τώρα τὸ τοκοχρεωλύσιον τῶν £ 374.742,6 γιὰ ἰδικόν σας τοκοχρεωλύσιον. Χαίρω πολὺ διὰ τοῦτο, διότι ἠγκυροβολήσατε εἰς τὰς...... ἀπόψεις μου καὶ σᾶς συγχαίρω. Ἀπέδειξα δὲ εἰς τὴν Λογιστικὴν Ἐπιθεώρησιν καὶ τὰ ἑξῆς: Ἂν πληρώνῃ τὸ Κράτος £ 375.000 καθ' ἑξαμηνίαν, τότε ἅμα τῇ πληρωμῇ τῆς 79ης δόσεως θὰ ἔχωμεν πληρώσει περὶ πλέον τῆς ὑποχρεώσεως τὴν ὁποίαν ἔχομεν κατὰ £ 104.029. Σεῖς μᾶς λέγετε τώρα, ὅτι θὰ πληρώσωμεν περὶ πλέον £ 103.893.05. Εἴμεθα βλέπετε καὶ ἐδῶ σύμφωνοι καὶ ἐπομένως καὶ πάλιν σᾶς συγχαίρω διὰ τὴν ἀποδοχὴν τῆς ἀληθείας τῆς ἐπὶ τοσοῦτον ὑποστηριζομένης ὑπ' ἐμοῦ.

Ἂν κ. Ψιλάκη, μεθ' ὅλα ταῦτα δὲν πεισθῆτε καίτοι τὰ γραφόμενά σας τά... παραδέχονται, τότε ἀποστείλατε τὸ παρὸν ἄρθρον μου, ὡς καὶ ὅσα ἔγραψα εἰς τὴν Λογιστικὴν Ἐπιθεώρησιν εἰς τοὺς ἑξῆς:

1) Εἰς τὴν Μαθηματικὴν Σχολὴν τοῦ Πανεπιστημίου.

2) Εἰς τὴν Ἀνωτάτην Σχολὴν Ἐμπορικῶν Σπουδῶν καὶ

3) Εἰς τοὺς Μαθηματικοὺς τοῦ Πολυτεχνείου.

Καὶ ζητήσατε παρὰ τούτων σχετικὴν ἀπάντησιν διὰ νὰ βεβαιωθῆτε, ὅτι αὐτὰ τὰ ὁποῖα γράφω εἶναι ἡ γλῶσσα τῆς Μαθηματικῆς Ἀληθείας.

Ἐπίλογος.— Κύριε Ψιλάκη, διατὶ ἐγράψατε τὸ ἄρθρον σας εἰς τὴν «Πρωΐαν» τῆς 26 Ἰουλίου, ἀφοῦ δι' αὐτοῦ ἔχετε ἀποδεχθῆ πλήρως τὰς ἀπόψεις μου; Τὸ ἐκάματε διὰ νὰ προξενήσητε τὴν ἐντύπωσιν τῆς... ἀπαντήσεως πρὸ τοῦ μὴ εἰδικοῦ ἀναγνωστικοῦ κοινοῦ; Διότι κ. Ψιλάκη ἡ ζημία θὰ ἐξακολουθῇ νὰ ὑφίσταται πάντοτε ἐν ὅσῳ ἐξακολουθεῖ νὰ εἶναι ἔγκυρον τὸ Ἄρθρον 17 τῆς συμβάσεως καὶ τὸ ὁποῖον δὲν ἔπρεπε νὰ ὑπῆρχεν εἰς τὴν σύμβασιν καὶ τὸ ὁποῖον ἔπρεπε νὰ τὸ εἴχετε διαγράψῃ πρὸ τῆς ἐγκρίσεως τῆς συμβάσεως. Ἤδη ἓν μόνον μένει νὰ δηλώσωσιν αἱ Ἐκδότριαι Τράπεζαι, ὅτι παραιτοῦνται τῆς ἰσχύος τοῦ Ἄρθρου 17 τῆς συμβάσεως, τὸ ὁποῖον ἐπιβάλλει τὰ τοκοχρεωλύσια £ 375.000 καὶ $ 412.500 ἕνεκα τῶν ὁποίων θὰ ζημιωθῇ τὸ Κράτος τὰ 48.121.500 δραχ.

Κύριε Ψιλάκη, ὁ μαθηματικὸς ἀγρὸς εἶναι γεμάτος ἀπὸ ἀκάνθας καὶ εἰς τὸν ἀγρὸν τοῦτον ἡμεῖς εἰσερχόμεθα μὲ... μπότες, τὰς ὁποίας ἔχομεν κατασκευάσει μὲ ἐπίμονον καὶ ἐπίπονον προσπάθειαν ἑνὸς ὁλοκλήρου μαθηματικοῦ βίου καὶ διὰ τοῦτο εἰσερχόμεθα εἰς αὐτὸν ἀφόβως καὶ... ἀκινδύνως. Σεῖς δὲ ἐρασιτέχνης μαθηματικὸς ἀποφασίζετε νὰ εἰσέλθετε εἰς τὸν ἄγνωστόν σας ἀγρὸν μὲ κοινὰ ὑποδήματα, τὰ ὁποῖα ἔχετε κατασκευάσει κατὰ τὰ πρὸ 30 ἐτῶν μαθητικά σας χρόνια εἰς τὰ γυμνασιακὰ ἑδώλια, ἔνθα κατασκευάζονται τοιαῦτα λίαν ἀτελῶς, ὡς ἐκ τοῦ μὴ εἰδικοῦ σκοποῦ τῶν Γυμνασίων καὶ ἐπῆλθε κατόπιν καὶ ὁ χρόνος καὶ τὰ ἔφθειρε καὶ τὰ ἐτρύπησε καὶ μὲ τοιαῦτα τρύπια ὑποδήματα ἀποφασίζετε νὰ εἰσέλθετε εἰς τὸν πλήρη ἀκανθῶν μαθηματικὸν ἀγρόν. Ἦτο ἑπομένως λίαν φυσικὸν νὰ ἐξέλθετε πληγωμένος ἐκ τοῦ ταξειδίου σας εἰς τοιοῦτον ἀγρὸν καὶ μὲ ἀνεπαρκῆ ἐφόδια.

Λυποῦμαι δι' αὐτὰ τὰ χαρακτηριστικὰ συμπεράσματα εἰς τὰ ὁποῖα καταλήγω ἐξ ὅσων ἐγράψατε καὶ τὰ ὁποῖα εὑρίσκομαι εἰς τὴν ἐπιβεβλημένην ἀνάγκην νὰ διατυπώσω, ὑπεραμυνόμενος τῶν ὀρθῶς ὑπ' ἐμοῦ γραφομένων καὶ πρὸς ἀπάντησιν διὰ τὰς ἀναληθεῖς καὶ ἀδίκους καὶ σκληρὰς δι' ἐμὲ κατηγορίας ἐν τῇ ἀναληθείᾳ των, ὅτι ἔλαβον δῆθεν ἐσφαλμένα δεδομένα, ὅτι δὲν θέλω νὰ ὁμολογήσω τὴν πλάνην μου, ὅτι τὸ λάθος εἶναι φανταστικόν, ἐνῷ ἂν ἠθέλετε λάβῃ τὸν κόπον νὰ ἐρωτήσετε τὸν πρῶτον εἰδικὸν μαθηματικόν, ὁ ὁποῖος παρηκολούθησε τὰ γραφέντα θὰ σᾶς ἔλεγε τὰ ἑξῆς:

Κύριε Ψιλάκη, τὸ λάθος εἶναι εἰς τὴν ὑπηρεσίαν σας, ἡ ὁποία δὲν ἔπρεπε νὰ ἐπιτρέψῃ τὴν ἀναγραφὴν τοῦ Ἄρθρου 17 εἰς τὴν σύμβασιν τοῦ δανείου τῶν λιρῶν, ὡς καὶ τοῦ δανείου τῶν δολλαρίων, τὸ ὁποῖον ἐπιβάλλει τὸ ἐσφαλμένον τοκοχρεωλύσιον τῶν £ 375.000 καὶ τῶν δολλαρίων 412.500 ἀντὶ τῶν ἀληθῶν τοκοχρεωλυσίων, τὰ ὁποῖα θὰ ἐξήγοντο ἐκ τοῦ Ἄρθρου 11 τῆς συμβάσεως ἐκ τοῦ ὁποίου θὰ προέκυπτε τὸ πραγματικὸν τοκοχρεωλύσιον τῶν £ 374.742,6 καὶ δολλαρίων 412.216.86.

Ὥστε ζητήσατε παρὰ τῶν Τραπεζῶν, αἵτινες ἀνέλαβον τὴν ἔκδοσιν τῶν δανείων τούτων νὰ παραιτηθῶσι τῆς ἰσχύος τοῦ Ἄρθρου 17 τῶν συμβάσεων τούτων καὶ τότε τὰ πράγματα τίθενται εἰς τὴν θέσιν των καὶ οὐδεμία ζημία θὰ ἐπέλθῃ εἰς τὸ Ἑλληνικὸν Κράτος καὶ ὁ κ. Ῥηγόπουλος δὲν θὰ διαμαρτύρεται.

Μεθ' ὑπολήψεως

ΔΙΟΝ. Ρ. ΡΗΓΟΠΟΥΛΟΣ

ΑΦΟΡΟΛΟΓΗΤΟΣ διώροφος οἰκία, εἰσόδημα 3000, δάνειον Τραπέζης 40.000, ἀνώγειος, παραδοτέα, 200.000, Μπενάκη 24 β.

J. Joseph-Renaud

«Τὸ Ἔγγραφον 127»

Ἕνας λυσσώδης ἀγὼν διὰ τὴν κατοχὴν ἑνὸς ἀπορρήτου διπλωματικοῦ ἐγγράφου

Ὁ Χάρντμαν ἐστάθηκε ἀντικρὺ στὴν πόρτα μὲ τὸ πιστόλι ψηλά... Ἐγύρισε δύο διακόπτες... Τὸ ἠλεκτρικὸ ἔσβυσε μέσα στὸ ἐργαεργαστήριο καὶ ἄναψε στὸν διάδρομο....

Ὁ Γκαρνὰζ ἄνοιξε τὴν πόρτα καὶ παραμέρισε... Ἀντίκρυσαν καλὰ φωτισμένη τὴν σιλουέττα τοῦ Γκαϊῦνόρ...

Ἐσχημάτιζε εἰς ἀπόστασιν ἑπτὰ - ὀκτὼ μέτρων ἕναν στόχον ἀσφαλῆ...

Ὁ Χάρντμαν τὸν ἐσημάδεψε μὲ προσοχὴ ὅπως στὴ σκοποβολή.... Αὐτὸς ὁ ἴδιος εἶχε σκοτώσει τὸν Πιασέντ, ἀπὸ μακρυά, μὲ τὸ ἴδιο μπράουνινγκ...

. . . .

Ὁ Γκαϊῦνὸρ καθὼς ἐκάθητο στὴν ὄχθη τοῦ Τάμεσι, τοῦ ἦλθε ξαφνικὰ μιὰ ἔμπνευσις...

Ἀπὸ πίσω του, ἦταν ἕνα σπίτι, ποὺ φαινόταν ἔρημο, μὲ παράθυρα γεμάτα σκόνη.... Τὸ σπίτι αὐτὸ τοῦ ἐθύμιζε τὴ νύχτα ἐκείνη, ποὺ ἐβρέθηκε τόσον κοντὰ στὸ θάνατο... Ξανάβλεπε, μολονότι ἡ σκέψις του ἦταν ἀλλοῦ, ὅλες τὶς λεπτομέρειες, μὲ διαύγεια καὶ ἀκρίβεια...

Σὰν κινηματογραφικὴ ταινία!... Ὁ Πλίμσολ τὸν κρατοῦσε εἰς ἀπόστασι μὲ τὸ πιστόλι του ἐνῷ ἐτηλεφωνοῦσε: «Πῆτε εἰς τὸ δωμάτιον 034 νὰ ἔλθῃ ἀμέσως!...» Δὲν ὑπῆρχε δωμάτιον 034 εἰς τὸ Οὐάϊτ Πάλας καὶ ὁ Ἀμερικανὸς δὲν ἔλεγε ποῦ νὰ ἔλθῃ. Ἐν τούτοις οἱ σύντροφοί του ἔσπευσαν ἀμέσως εἰς τὸ Λάϊμχαους. Ὥστε λοιπὸν ἡ φράσις αὐτὴ ἀνῆκε εἰς τὸν κώδικα τοῦ Χάφ... Ἑπομένως ὁ θυρωρὸς τοῦ Οὐάϊτ Πάλας ἤξερε τὰ μυστικὰ τοῦ Χάφ!

Ὥστε αὐτὸ ποὺ ζητοῦσε, νὰ ἔλθῃ δηλ. εἰς ἐπαφὴν μὲ κάποιον τοῦ Χάφ, τὸ βρῆκε;

Ὁ Γκαϊῦνὸρ συνῆλθεν ἀποτόμως καὶ ἤρχισε νὰ τρέχῃ μὲ ὅλας του τὰς δυνάμεις, μέσα ἀπὸ τὰ δρομάκια τοῦ Σιναϊτούν, ἕως στὸ Βέστ Ἴντια Ντὸκ Ῥόντ. Ἐκεῖ, οὔτε ἕνα ταξί. Οἱ σωφὲρ δὲν πηγαίνουν στὴ συνοικία αὐτή, παρὰ μόνον ὅταν εἶνε βέβαιοι ὅτι θὰ ἔχουν ἐπιστροφή.... Ἔπρεπε νὰ περιμένῃ τὸ τρὰμ καὶ νὰ χασομερήσῃ σ' ὅλες τὶς στάσεις... Στὸ δρόμο, ἐπήδησε κάτω πρὶν περιμένῃ τὸ τρὰμ νὰ σταματήσῃ καὶ ἀνέβηκε στὸ πρῶτο ταξὶ ποὺ συνήντησε.

Εἰς τὸ Οὐάϊτ Πάλας προσεποιήθη ὅτι ἐπῆγε νὰ ζητήσῃ ἕνα δωμάτιο. Ὁ Γραμματεὺς τοῦ εἶπε:

— Εἴσαστε μήπως ἄρρωστος, κύριε Γκαϊῦνόρ;.... Φαίνεσθε ἀδύνατος καὶ χλωμός....

—Ναί, πέρασα μιὰ μικρὴ γρίππη... Πῆτε μου: ὅταν εἶχα φύγει ἀπὸ τὸ Οὐάϊτ Πάλας ἐλησμόνησα νὰ δώσω στὸν θυρωρὸ τῆς νυκτὸς τὸ πουρμπουάρ του, καὶ ὁ καϋμένος ἦταν πολὺ καλὸς μαζύ μου.... Τί ὥρα ἔρχεται;.... Ξέρετε ποιὸν λέω, ἐκεῖνον τὸν ψηλὸ τὸν ξανθὸ μὲ τὰ κατσαρωμένα μαλλιά...

Μετὰ τὴν ὑπόθεσιν τοῦ Πλίμσολ, ὁ Γκαϊῦνὸρ εἶχε προσέξει ὅτι ὁ θυρωρὸς αὐτὸς ἐφαίνετο πολὺ πειθαρχικὸς εἰς τὰς διαταγὰς τοῦ Χάφ.

— Μάλιστα... ὁ Πέρκινς... Ἡ ὑπηρεσία του ἀρχίζει τὰ μεσάνυχτα... Ἀλλὰ ἔρχεται πάντα ἐνωρίτερα γιὰ νὰ φάῃ ἕνα σάντουϊτς καὶ νὰ καπνίσῃ τὴν πίπα του στὴ μικρὴ ἐσωτερικὴ αὐλή....

— Καλά! Ἴσια - ἴσια πηγαίνω τώρα σ' ἕνα θέατρο ἐδῶ κοντά... Βγαίνοντας θὰ ἔλθω νὰ δώσω κάτι σ' αὐτὸ τὸ καλὸ παιδί.... Εὐχαριστῶ.... Χαίρετε!

Ἔπρεπε νὰ περιμένῃ ἀτελεύτητες καὶ τραγικὲς ὧρες γεμᾶτες ἀγωνία.... Ἐπὶ τέλους, ὅταν τὰ θέατρα ἐτελείωσαν ἐπέστρεψε στὸ Πάλας...

Ὁ Πέρκινς, ὁ ὁποῖος εἶχεν εἰδοποιηθῆ, ἐπερίμενε, καθισμένος σ' ἕναν μπάγκο, στὴν μικρὴ ἐσωτερικὴ αὐλή, ἡ ὁποία τὴν στιγμὴ ἐκείνη ἦτο τελείως ἔρημη.

Ἀπὸ τὴν αὐλὴ ἄρχιζε μιὰ μικρὴ στοὰ ποὺ συναντοῦσε ἕναν δρομάκο, ὁ ὁποῖος κατέληγε κοντὰ στὸν Τάμεσι.

— Ἄ! καλησπέρα, Πέρκινς!... Εἶμαι εὐτυχὴς ποὺ σᾶς ξαναβρίσκω....

Ὕστερα χαμηλώνοντας τὴν φωνή του:

— Ἔχω νὰ σᾶς ζητήσω μιὰ πληροφορία... σχετικῶς μὲ μιὰ γυναῖκα... Ἐλᾶτε νὰ κάνουμε λίγα βήματα....

Τὸν παρέσυρε πρὸς τὴν στοά, κ' ἐκεῖ ἀκουμπῶντας τὸ στόμιον τοῦ πιστολιοῦ του ἀπάνω του τοῦ εἶπε:

— Ποῦ κρατεῖ αὐτὴ τὴ στιγμὴ τὸ Χὰφ μιὰ νέα Γαλλίδα;... Ἔλα μίλησε! γρήγορα!.... Μὴν ἀργῇς γιατὶ πατῶ τὴ σκανδάλη....καὶ θὰ λιγοστέψω μ' ἕνα ἄτομο τὴ συμμορία....

Ὁ Πέρκινς μὲ σηκωμένα τὰ χέρια, ἔτρεμε....

— Δὲν ξέρω... Ὁρκίζομαι ὅτι δὲν ξέρω... Ἀλλὰ ὅταν αἰχμαλωτίζουν κάποιον, τὸν κλείνουν στὸ ἐργαστήριο ἑνὸς «μάγου», ποὺ ἀνήκει στὴν ἑταιρεία....

— Τὸ ὄνομα;... Ἡ διεύθυνσις;

— Δὲν ξέρω... Ὄχι! μὴ τραβᾶτε! Δὲν ξέρω περισσότερα, σᾶς ὁρκίζομαι.... Ξέρω μόνον ὅτι βρίσκεται κοντὰ στὸ Λανκάστερ Γκάσι.... Εἶχα πάει μιὰ φορά..... Εἶνε ἕνα μικρὸ σπίτι, μ' ἕναν μόνον ὄροφο... Ἡ πόρτα εἶνε κίτρινη καὶ πράσινη.... Καὶ ἔχει ἕνα ῥόπτρο ποὺ παριστάνει κεφάλι σφιγγός... Αὐτὸ τὸ θυμοῦμαι.... Προσέξτε, ἔχει μιὰν ἀκόμη εἴσοδο ἀπὸ πίσω, σ' ἕναν δρομάκο.... Εἶνε μιὰ μικρὴ πόρτα, ποὺ μόλις φαίνεται. Ἔχει κι' αὐτὴ τὸ ἴδιο ῥόπτρο....

— Καὶ τὸ ὄνομα; Τί ὄνομα;

(Ἀκολουθεῖ)

ΜΗΧΑΝ - ΟΔΗΓΟ - ΣΟΦΕΡ δραστήριος, εὐπαρουσίαστος, μορφωμένος γραμματικῶς καὶ τεχνικῶς, μὲ ἀρίστας συστάσεις, ζητεῖ θέσιν παρ' ἰδιωτικῷ αὐτοκινήτῳ καὶ ἀναλαμβάνει καὶ ὅ,τι δήποτε ἄλλην ἐργασίαν. Γράψατε: Ἀντωνόπουλον Δημήτριον, ὁδὸς Βουθρωτοῦ ἀριθ. 12, Ἀθῆναι.

ΕΧΕΙΣ ΡΕΥΜΑΤΙΣΜΟΥΣ;

τότε ἀμέσως
ASPIRIN
BAYER

Ἐπὶ ῥευματισμῶν, νευραλγιῶν, ὀδονταλγιῶν ἐπίσης δὲν ὑπάρχει καλλίτερον μέσον.

Προσέχετε τὰς γνησίας συσκευασίας, μὲ τὸν σταυρὸν — BAYER, τῶν 2 καὶ 20 δισκίων

ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑ
ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΚΑΙ ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΑ ΔΡΑΧ. 423.147.267
Πᾶσαι αἱ Τραπεζιτικαὶ ἐργασίαι ὑπὸ ὅρους συμφέροντας.
ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ:

ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ, ΑΡΓΟΣ, ΠΥΡΓΟΣ, ΠΑΤΡΑΙ, ΚΕΡΚΥΡΑ, ΚΕΦΑΛΛΗΝΙΑ, ΝΑΥΠΛΙΟΝ, ΑΙΓΙΟΝ, ΚΑΛΑΜΑΙ, ΣΥΡΟΣ, ΧΙΟΣ, ΗΡΑΚΛΕΙΟΝ, ΒΟΛΟΣ, ΘΕΣ)ΝΙΚΗ, ΛΑΡΙΣΣΑ, ΤΡΙΚΚΑΛΑ, ΜΥΤΙΛΗΝΗ, ΧΑΝΙΑ, ΖΑΚΥΝΘΟΣ, ΠΛΩΜΑΡΙΟΝ, ΤΡΙΠΟΛΙΣ, ΧΑΛΚΙΣ, ΚΑΡΔΙΤΣΑ, ΚΑΒΑΛΛΑ, ΠΡΕΒΕΖΑ, ΚΑΡΔΟΒΑΣΙ, ΒΑΘΥ, ΝΑΞΟΣ, ΡΕΘΥΜΝΟΣ, ΦΑΡΣΑΛΑ, ΙΣΤΙΑΙΑ, ΦΛΩΡΙΝΑ, ΑΓΡΙΝΙΟΝ, ΑΜΑΛΙΑΣ, ΛΑΜΙΑ

ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΤΑΙ εἰς τὰς κυριωτέρας πόλεις ΕΛΛΑΔΟΣ & ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ
ΣΥΜΜΕΤΟΧΟΣ ΤΗΣ ΕΝ ΛΟΝΔΙΝῼ ΑΓΓΛΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ
COMMERCIAL BANK OF THE NEAR EAST LTD
4 LONDON WALL BULDINGS EC 2
Μεθ' ὑποκαταστημάτων ἐν ΚΩΝ)ΠΟΛΕΙ & ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙᾼ
Καταθέσεις ἐν ὄψει καὶ ἐπὶ προθεσμίᾳ ἀποδοτέαι εἰς ὃ νόμισμα ἐγένοντο, ὑπὸ ὅρους συμφέροντας,
Ταμιευτήριον μέχρι 75.000 δρ. 5 ο)ο ἀπηλλαγμένον φόρου.

ΥΓΙΕΙΝΗ ΚΑΤΟΙΚΙΑ
ΑΠΑΙΤΕΙ
ΠΡΟΦΥΛΑΞΙΝ
ἀπὸ θερμότητα, ψύχος καὶ θόρυβον
ΤΟΥΤΟ ΣΗΜΑΙΝΕΙ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΙΝ
ΑΠΟΜΟΝΩΤΙΚΩΝ ΕΛΑΦΡΩΝ ΠΛΑΚΩΝ
ΤΟΡΦΟΛΕΟΥΜ
ΚΑΙ ΕΛΑΦΡΟΣΑΝΙΔΩΝ ΤΕΚΤΩΝ
EDUARD DYCKERHOFF
Ε. Κ. ΚΟΡΩΝΑΙΟΣ & Σια
ΑΘΗΝΑ—ΣΤΑΔΙΟΥ 7
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ ΜΕΓΑΡΟΝ-ΣΙΓΓΕΡ

ΑΝΑ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ
(Η ΖΩΗ ΚΑΙ Η ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΩΝ ΕΠΑΡΧΙΩΝ)

Τὸ Γεωργικὸν Συνέδριον Σερρῶν

ΣΕΡΡΑΙ (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—Συνῆλθον χθὲς ἐν τῇ πόλει μας πρὸς σύσκεψιν οἱ ἀντιπρόσωποι τῶν γεωργικῶν συνεταιρισμῶν τοῦ νομοῦ μας πρὸς λῆψιν ἀποφάσεως σχετικῶς μὲ τὸ ζήτημα κυρίως τῆς ἱδρύσεως Αὐτονόμου Καπνικοῦ Ὀργανισμοῦ, καθὼς καὶ τινων ἄλλων γεωργικῶν ζητημάτων.

Κατὰ ταύτην παρέστησαν αἱ Ἑνώσεις Συν)σμῶν 1) Αἰκατερίνης διὰ τοῦ ἀντιπροσώπου της καὶ μέλους τῆς Ἐκτελεστικῆς Ἐπιτροπῆς τοῦ Ε' καπνοπαραγωγικοῦ Συνεδρίου κ. Κ. Πρωτόπαπα, 2) Καβάλλας διὰ τοῦ ἀντιπροσώπου της καὶ μέλους ὡσαύτως τῆς ἄνω ἐκτελεστικῆς ἐπιτροπῆς κ. Αἰμ. Τσεκένη, 3) Ξάνθης διὰ τοῦ ἀντιπροσώπου της καὶ μέλους ἐκτελεστικῆς ἐπιτροπῆς κ. Α. Μπαλτατζῆ καὶ τοῦ κ. Ἀλατζῆ, 4) Δράμας διὰ τοῦ κ. Π. Μωϋσίδη, 5) Βερροίας διὰ τοῦ κ. Τανούλα, ἀντιπροσωπεύοντος καὶ τὴν Ὁμοσπονδίαν Συνεταιρισμῶν Θεσσαλονίκης, 6) Λαγκαδᾶ διὰ τοῦ κ. Γ. Τσιάρα, 7) Θεσσαλονίκης διὰ τοῦ αὐτοῦ κ. Τσιάρα καὶ 8) Κιλκὶς διὰ τοῦ κ. Γαβριηλίδη. Ἀντιπρόσωποι τῆς Ἑνώσεως Σερρῶν παρῆσαν οἱ κ.κ. Διογ. Πεταλωτῆς, Ι. Σταματιάδης, Φράγγος, Κεσσίνης, Ἀστρενίδης, Σταμπουλῆς καὶ Κουκουράβας.

Ἡ Ἀγροτικὴ Τράπεζα παρέστη εἰς τὴν σύσκεψιν ταύτην διὰ τοῦ συμβούλου αὐτῆς κ. Χρυσ. Εὐελπίδη.

Ἡ σύσκεψις διήρκεσεν ἐπὶ διήμερον. Κατ' ἀρχὴν προέκυψεν ὁμόφωνος ἡ γνώμη τοῦ Συνεδρίου ὑπὲρ τῆς ἱδρύσεως τοῦ Αὐτονόμου Καπνικοῦ Ὀργανισμοῦ ὡς παράγοντος σημαντικωτάτου διὰ τὴν ἀνάπτυξιν, βελτίωσιν καὶ διάθεσιν τῆς καπνοπαραγωγῆς. Τὸν λόγον ἔλαβον πολλοὶ σύνεδροι ἀναπτύξαντες ἕκαστος τὰς γνώμας των περὶ τῆς μορφῆς καὶ τοῦ τρόπου συστάσεως τοῦ Ὀργανισμοῦ. Ὁ κ. Πρωτόπαπας ἀνέπτυξε τὸν τρόπον τῆς ἱδρύσεως ἀναλύσας λεπτομερῶς ὅλα τὰ σημεῖα τοῦ ὑπ' αὐτοῦ προταθέντος σχεδίου τοῦ Ὀργανισμοῦ. Ὡμίλησαν ὡσαύτως ἐπὶ τοῦ σημείου τούτου καὶ οἱ κ.κ. Πεταλωτῆς, Τσάρας, Γαβριηλίδης, Σταματιάδης, Πανταζῆς.

Αἱ γνῶμαι τοῦ συνεδρίου ἐδιχάσθησαν ἐπὶ τοῦ σημείου ἐὰν καὶ κατὰ πόσον ὁ Ὀργανισμὸς οὗτος θὰ ἦτο δυνατὸν νὰ ἀναλάβῃ αὐτὸς τὴν πώλησιν τῶν καπνῶν. Κατὰ τὴν γνώμην τοῦ κ. Γαβριηλίδου ὁ Ὀργανισμὸς θὰ εἶνε δυνατὸν νὰ προβαίνῃ εἰς τὴν πώλησιν τῶν καπνῶν διὰ λογ)σμὸν τῶν Συνεταιρισμῶν, ἀποτελῶν τρόπον τινὰ μίαν δευτεροβάθμιον Ὀργάνωσιν τῶν Συν)σμῶν διὰ λ)σμὸν τῶν ὁποίων θέλει ἐνεργῇ αὐτός.

Ἐπὶ τοῦ σχεδίου Ὀργανισμοῦ ἐσυνεχίσθη ἡ συζήτησις καὶ τὴν δευτέραν ἡμέραν.

Ὁ κ. Μωϋσίδης προέτεινεν ὅτι τὸ Συνέδριον οὐδεμίαν ἠδύνατο νὰ λάβῃ ἀπόφασιν ἐπὶ τοῦ σχεδίου τοῦ ὀργανισμοῦ, διότι δὲν εἶχεν εἰδικὴν πρὸς τοῦτο ἐντολήν.

Ὁ κ. Τζιάρας προτείνει νὰ καταρτισθῇ ὑπὸ τοῦ συνεδρίου ἓν σχέδιον τὸ ὁποῖον νὰ τεθῇ ὑπὸ τὴν ἔγκρισιν τοῦ συγκληθησομένου συνεδρίου.

Ὁ κ. Πρωτοπαπᾶς λέγει ὅτι τὸ συνέδριον δύναται νὰ προβῇ εἰς τὴν λῆψιν ἀποφάσεων διότι ἐδόθη ἡ σχετικὴ περὶ τούτου ἐξουσιοδότησις εἰς τὴν ἐκτελεστικὴν Ἐπιτροπὴν τοῦ Ε' Καπνοπαραγωγικοῦ Συνεδρίου Θεσσαλονίκης.

Ληξάσης τῆς ἐπὶ τοῦ θέματος τούτου συζητήσεως, τίθενται εἰς ψηφοφορίαν δύο προτάσεις α) τοῦ κ. Πρωτόπαπα κατὰ τὸ ὑποβληθὲν ὑπ' αὐτοῦ σχέδιον μὲ ἐλαφρὰς τροποποιήσεις ὅσον ἀφορᾷ τὴν ὑπὸ τοῦ Ὀργανισμοῦ πώλησιν τῶν καπνῶν καὶ 2) τοῦ κ. Τσιάρα προτείνοντος τὴν ἵδρυσιν δευτεροβαθμίου συνεταιριστικῆς Ὀργανώσεως, ἥτις τῇ συνδρομῇ τοῦ Κράτους νὰ ἀποβῇ ἡ ἀπόλυτος ῥυθμίστρια τῆς παραγωγῆς καὶ διαθέσεως τῶν καπνῶν, ἀποκλειομένης τῆς ἐλευθέρας ἐμπορίας.

Γενομένης ψηφοφορίας, ψηφίζεται ἡ πρότασις τοῦ κ. Πρωτόπαπα, ἀνατίθεται δὲ εἰς τὸν κ. Πεταλωτὴν ὅπως καταρτίσῃ τὸ ὁριστικὸν σχέδιον ὅπερ θὰ ὑποβληθῇ εἰς τὴν Κυβέρνησιν μὲ τὴν παράκλησιν ὅπως κληθῇ ἡ ἐκτελεστικὴ ἐπιτροπὴ καὶ συμμετάσχῃ τῆς συζητήσεως ἐπὶ τοῦ καπνικοῦ.

Ὁ κ. Πεταλωτὴς ἐκθέτει τὰς ἐκ τῆς μεταβάσεώς του εἰς Σόφιαν ἐντυπώσεις του, ἀναφέρει δὲ ὅτι ἐκεῖ παρετήρησε διάθεσιν τῆς βουλγαρικῆς Κυβερνήσεως ὅπως προέλθῃ εἰς συνεργασίαν μετὰ τῆς Ἑλλάδος καὶ Τουρκίας διὰ τὴν ἀπὸ κοινοῦ λῆψιν ἀποφάσεων πρὸς ἐπωφελεστέραν διάθεσιν τῶν καπνῶν.

Λαμβάνεται ἀπόφασις ὅπως προβῇ ἡ ἐκτελεστικὴ ἐπιτροπὴ εἰ δεούσας ἐνεργείας.

Ὁ κ. Τανούλας διαμαρ διὰ τὴν ἐσχάτως γενομένην τρ ποίησιν τοῦ νόμου 602 περὶ ταιρισμῶν καὶ προτείνει ὅπως προσφυγὴ εἰς τὸ Συμβούλιον κρατείας, διότι ὁ νέος οὗτος εἶνε ἀντισυνταγματικός.

Λαμβάνεται ἀπόφασις ὅπ Ὁμοσπονδία Συν)σμῶν Θεσσ κης ἐξουσιοδοτουμένη καὶ ὑπὸ λοιπῶν Ἑνώσεων προβῇ εἰς τὰ οὔσας ἐνεργείας.

Σχετικὰ τηλεγραφήματα ἐσ σαν ὑπὸ τοῦ Συνεδρίου εἰς τὴν βέρνησιν.

Οἱ ἄστεγοι πολεμοπαθεῖς

ΑΛΕΞ)ΠΟΛΙΣ Ἰούλ ἀνταποκριτοῦ μας).—Οἱ παθεῖς Δυτικῆς Θράκης δι ρονται κατὰ τῆς κυβερν ποφάσεως περὶ ἀνεγέρσεως στου ἀριθμοῦ οἰκημάτων ἀστέγους πολεμοπαθεῖς, τε νεπαρχῶν διὰ τὰς ἀνάγκας ριφερείας. Ἂς σημειωθῆ τὴν πόλιν μας ἐνεκρίθη ἡ σις ἕνδεκα (!) μόνον οἰκ ἐνῷ οἱ ἄστεγοι πολεμοπαθ χονται εἰς δύο ἑκατοντάδ

Ὁ κ. Κυριάκος Καρύδ δρος τοῦ Συνδέσμου Ὁμ Πολεμοπαθῶν Ἀλεξανδρο συνοδευόμενος καὶ ἀπὸ τ ματέα τοῦ Συνδέσμου κ. λυμένην ἐπεσκέφθησαν Δράμαλην, ἀναπληρωτὴ μάρχου μας, ἀπουσιάζ Σαμοθράκην, καὶ προέβ ἐντόνους διαμαρτυρίας.

Ὑπέδειξαν πόσον δυσ εἶνε ὁ ἐν λόγῳ ἀριθμὸς πραγματικότητα καὶ ἐξήτ τροποποίησιν τῆς ληφθείσ φάσεως.

Ὁ κ. Δράμαλης ὑπεσχέθ νεργήσῃ τὰ δέοντα καὶ ὑπο σαύτως εἰς τὸν νομάρχην τζην κατὰ τὴν ἐπιστροφὴ Σαμοθράκης τὰ δίκαια τ τῶν πολεμοπαθῶν.

ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΕΠΑΡ

κ. Α. Κ. Κύμην. 1) Μαθη νων γραφείων μὲ βαθμὸν Ὑπουργικοῦ γραφέως β' Ἀπαιτοῦνται, ἀπολυτήριον ου κλπ. συνήθη πιστοποιητ ταστέα μαθήματα: Ἔκθεσις καὶ γαλλικά. 2) Ὁμοίως, μ τὴν διαφορὰν ὅτι θὰ ἐξετασθ πλέον εἰς τὴν πρακτικὴν ἀριθμ καὶ προαιρετικῶς εἰς δύο ξένας σας.

κ. Β. Μπαζονόπουλον, Τρί Ὁμοίως.

κ. Χαρ. Βόγδον, Ξάνθην. Ν βάλετε, μέσῳ οἱασδήποτε ἀρχῆ τικὴν αἴτησιν εἰς τὴν ὑπηρεσ λεμ. ἀποζημιώσεων μετὰ πιστοπ κοῦ Ἰθαγενείας.

κ. Μ. Ἀναγν. Μπούκουρα, στέλλομεν αἰτηθέντα Νόμον.

κ. Γ. Κ. Ἠλιάδην, Βαθύ. Τ τιὰ αὐτὰ παρεδόθησαν τότε κ. Γ. Συμφώνως τῇ πρὸς αὐτὴ στολῇ σας.

κ. Ἀρ. Σῶκον, Ἄνω Ἐπὶ τοῦ παρόντος ὄχι.

κ. Θ. Θεοφάνους, Πειραιᾶ κληρωτοὶ τῆς κλάσεως 1930 ρείας Μιτυλήνης δὲν καλοῦντ Σεπτέμβριον.

κ. Σ. Μπρεδάκην, Χανιά. Ὁ διαγωνισμὸς θὰ γίνῃ τὴν 11η γούστου. Ἀπαιτοῦνται, ἀπολ γυμνασίου καὶ ἡλικία μέχρι 30 Πρέπει νὰ ὑποβληθοῦν εἰς τὸ γεῖον Ἐθνικῆς Οἰκονομίας 18ης Αὐγούστου. Ἐξεταστέ ματα: Ἔκθεσις ἰδεῶν, πρακ ριθμητική, γαλλικὰ καὶ ε λας ξένας γλώσσας προαιρετ

ΕΙΔΟΠΟΙΗΣΙΣ

Ὑπὸ τῶν Ἑταιρειῶν ΤΖ ΜΟΝΚΣ ΚΑΙ ΥΙΟΙ—ΓΙΟΥ ΚΑΙ ΣΙΑ, ἐντολοδόχων τοῦ Ἑ νικοῦ Δημοσίου διὰ τὴν κατασ ἣν τῶν ὑδραυλικῶν ἔργων τῶν διάδων Σερρῶν καὶ Δράμας, ρεται εἰς γνῶσιν τῶν ἐνδιαφερ νων διὰ τὴν προμήθειαν 12 ἐδίνων φορτηγίδων μετὰ στρώματος, ὧν ὁ μειοδοτικὸς γωνισμὸς θέλει λάβη χώραν 1ην Αὐγούστου ἐ. ἔ. ὅτι ἡ προ σμία παραδόσεως αὐτῶν παρα νεται ἀπὸ τεσσάρων μηνῶν εἰ (6) μῆνας.

(Ἐκ τῆς Διευθύνσεως

ΜΕΤΟΧΙΚΟΝ ΤΑΜΕΙΟΝ ΣΤΡΑΤΟΥ
ΣΤΑΔΙΟΥ 18
ΚΕΦΑΛΑΙΑ ΔΡΧ. 400.000.000
ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ
5 1)2 ο)ο
ΜΕΧΡΙ 100.000

ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ Α.Ε.
ΟΔΟΣ ΑΡΙΣΤΕΙΔΟΥ 12
ΤΟΚΟΙ ΚΑΤΑΘΕΣΕΩΝ ΕΙΣ ΔΡΑΧΜΑΣ ΚΑΙ ΞΕΝΟΝ ΝΟΜΙΣΜΑ
ΔΙ ΕΝ ΕΩΣ ΤΕΣΣΑΡΑ ΕΤΗ 6 1)2 ο)ο ΕΤΗΣΙΩΣ
ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ 5 1)2 ο)ο »
ΕΙΣ ΠΡΩΤΗΝ ΖΗΤΗΣΙΝ 4 1)2 ο)ο »
Δάνεια ἐπ ἐνεχύρῳ Χρεωγράφων καὶ λοιπῶν ἐγγυήσεων ὑπὸ τοὺς καλυτέρους ὅρους.

ΤΡΑΠΕΖΑ ΑΘΗΝΩΝ: ΑΣΦΑΛΕΙΑ-ΤΑΧΥΤΗΣ-ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ

Η ΚΟΙΝΗ ΓΝΩΜΗ

ΤΟ ΣΧΕΔΙΟΝ ΠΟΛΕΩΣ

Ἀξιότιμε κ. Διευθυντά,

Εἶνε εὐχάριστον ὅτι τελευταίως ἐν τῷ ἀθηναϊκῷ Τύπῳ ἤρχισεν ἐκ νέου νὰ γίνεται συζήτησις τις ἐπὶ τοῦ πολυθρυλήτου ζητήματος τοῦ σχεδίου τῆς πόλεως Ἀθηνῶν. Φρονοῦμεν δὲ ὅτι αἱ τελευταῖον διατυπωθεῖσαι γνῶμαι παρὰ τοῦ Ἄγγλου ἀρχιτέκτονος Ε. Φ. Μῶσον ἐπὶ τοῦ σχεδίου τῆς πόλεώς μας, θὰ εὕρουν ζωηρὰν ἀπήχησιν ἐπὶ τῶν ἰθυνόντων, ὥστε νὰ ἐλπίζηται ὅτι θὰ ληφθῇ συντόμως ἡ προσήκουσα πρόνοια διὰ τὴν μεθοδικὴν ἀνάπτυξιν ταύτης. Ἀτυχῶς μέχρι σήμερον οἱ τὰ ζητήματα ταῦτα διαχειρισθέντες ἀπέφυγον ἐπιμελῶς νὰ καταδείξωσι εἰς τοὺς ἰσχυροὺς κυβερνήτας μας τὸ τί πρέπει νὰ γίνῃ διὰ νὰ σταματήσῃ ἡ ὁλοὲν φθίνουσα κατάστασις τῆς πόλεώς μας, ἀρκεσθέντες μόνον νὰ θεωρῶσι ὡς πόλιν τῶν Ἀθηνῶν τοὺς οἰκοδομικοὺς χώρους τοὺς μεταξὺ τῶν πλατειῶν Ὁμονοίας - Συντάγματος περιλαμβανομένους.

Ἀλλὰ γεννᾶται ἀφ' ἑαυτοῦ ἤδη τὸ ἐρώτημα: Εἶνε δυνατὸν ἐπ' ἄπειρον νὰ ἐξακολουθήσῃ αὐτὴ ἡ κατάστασις χωρὶς κίνδυνον ὁριστικῆς καὶ τελείας καταστροφῆς τῆς πόλεώς μας; Καθότι τί μᾶς ὠφελεῖ π. χ. ἐὰν ταύτην τὴν στιγμὴν αἴφνης χωρῇ ἐσπευσμένη κατασκευὴ πολυτελῶν κιγκλιδωμάτων τοῦ Ἐθνικοῦ μας Κήπου διὰ δαπάνης ἑκατομμυρίων ὅλων ἀπαιτουμένων διὰ τὸ ἴαυτα ἔργα, χρήσιμα μὲν ἀλλ' οὐχὶ ἐπείγοντα, ὅταν οὐδεμία πρόνοια λαμβάνεται διὰ τὸ σπουδαιότατον ζήτημα τῆς ῥυμοτομικῆς διατάξεως τῆς πόλεώς μας; Ἰδοὺ ὁ μέγας ἐπικρεμάμενος ἄμεσος κίνδυνος κατὰ τῆς πόλεως τῶν Ἀθηνῶν, τὸν ὁποῖον ὀφείλομεν πάσῃ θυσίᾳ διὰ τῶν ἐνδεικνυομένων νομοθετικῶν πρωτίστως μέτρων νὰ ἀντιμετωπίσωμεν καὶ ἐφ' οὗ ἐφιστῶμεν ἀμέριστον τὴν προσοχὴν τῶν ὑπευθύνων.

Ἐπὶ τούτοις κρίνομεν σκόπιμον νὰ εἴπωμεν, ὡς κάπως εἰδικοί, καθ' ὃ ἐπὶ μακρὸν καταγίναντες εἰς τὰ ζητήματα τῆς πόλεως, ὅτι δὲν φρονοῦμεν ὅτι προάγεται κυρίως ἡ ὑπόθεσις τοῦ σχεδίου τῆς πόλεως τῶν Ἀθηνῶν δι' ἀναπτύξεως γνωμῶν, αἵτινες πόρρω ἀπέχουσι τοῦ νὰ εἶνε ἐξυπηρετικαὶ διὰ τὸ σχέδιον τῆς πόλεώς μας· ὡς π. χ. ἡ τελευταίως ἐξενεχθεῖσα γνώμη ἀξιοτίμου συναδέλφου, ὅπως ἐπὶ τῆς Πλατείας Κλαυθμῶνος ἀνεγερθῇ τὸ Ἐθνικόν μας Θέατρον, τὴν στιγμὴν ὅπου ὅλοι γνωρίζομεν ὅτι ἐκεῖνο ἀπὸ τὸ ὁποῖον πάσχει κυρίως ἡ πόλις μας εἶνε ἡ ἔλλειψις εὐρέων ὁδῶν καὶ πλατειῶν ἐν αὐτῇ, ὥστε νὰ μὴ ἐπιτρέπηται νὰ γίνεται κἂν σκέψις περὶ καταλήψεως καὶ ἀνοικοδομήσεως τῶν ἐλαχίστων ἐλευθέρων χώρων ταύτης.

Εἰς τὴν πλάνην ἀτυχῶς ταύτην εἶχε περιπέσει ἄλλοτε καὶ ἡ πρὸ ἔτους συσταθεῖσα ἐπιτροπὴ μελέτης διαρρυθμίσεως τοῦ σχεδίου τῆς πόλεώς μας, ὅτε καὶ ἐξηγγέλλετο ἡ κατεδάφισις τοῦ ὑπουργείου τῶν Οἰκονομικῶν καὶ ἀνέγερσις συγκροτήματος ὑπουργείων ἐν τῷ Κήπῳ τοῦ Κλαυθμῶνος. Ἐπίσης δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ ἐπικροτήσωμεν τὴν ἐκφρασθεῖσαν γνώμην περὶ χρησιμοποιήσεως τοῦ χώρου τοῦ οἰκοπέδου τοῦ Δημοτικοῦ Νοσοκομείου δι' ἀνέγερσιν ᾠδείου, τὴν στιγμὴν ὅπου ἡ ἵδρυσις τοῦ Πανεπιστημιακοῦ μας Κέντρου χωρεῖ ἤδη πρὸς τὴν ὁλοκληρωτικὴν συντέλεσιν, εἰς τὸ περίοπτον σημεῖον τοῦτο τῆς πόλεως, ὥστε μελλοντικαὶ ἀνάγκαι, τόσον τῶν σπουδαστῶν, ὅσον καὶ τῆς μεγάλης παρακειμένης συνοικίας τῆς Νεαπόλεως, νὰ ἐπιβάλλωσι τὴν δημιουργίαν ἐν καιρῷ εἰδικῆς πλατείας ἐν τῇ θέσει ταύτῃ, μελλοντικῶς.

Εἶνε γνωστὸν ἐξ ἄλλου ἐκ πεφωτισμένης ἄλλοτε ὁμιλίας τοῦ ἀξιοτίμου καθηγητοῦ τοῦ Ἐθνικοῦ Πανεπιστημίου κ. Σ. Μενάρδου, ὅτι ἡ ἵδρυσις τοῦ Πανεπιστημιακοῦ Κέντρου ἐν τῇ θέσει ταύτῃ οὐδεμίαν ἔχει σχέσιν μὲ τὰ Πανεπιστημιακὰ Κολλέγια ἅτινα δυνατὸν νὰ ἱδρυθῶσι ἀργότερον εἰς τὰς περὶ τὸ Γουδὶ θέσεις, ἔνθα αἱ ἰατρικαὶ σχολαί.

Δὲν ἐπεκτεινόμεθα ἐπὶ πλέον ἐπὶ τῶν θιγέντων ζητημάτων τῶν παριλισσίων χώρων κ. λ., καθότι κρίνομεν τοῦτο ἄσκοπον ταύτην τὴν στιγμήν, καὶ δὲν ἐπιθυμοῦμεν νὰ κάμωμεν κατάχρησιν τῆς φιλοξενίας τῶν στηλῶν τῆς ἀξιοτίμου ἐφημερίδος σας.

Ἀθῆναι 24—7—30

Μετὰ τιμῆς

ΣΠΥΡΟΣ ΒΑΣΙΛΕΙΑΔΗΣ

Η ΥΓΙΕΙΝΗ ΤΩΝ ΧΩΡΙΩΝ

Ἐν Ἀθήναις τῇ 26 Ἰουλίου 1930

Κύριε Διευθυντά,

Διὰ νὰ ἑδραιωθῇ τὸ ἔργον τῆς ἐξυγιάνσεως τῆς ὑπαίθρου χώρας ἀπὸ τὴν ἑλονοσίαν, λαμβάνω τὴν τιμὴν νὰ θέσω ὑπ' ὄψιν τῶν ἁρμοδίων τὰ κάτωθι:

Ἐκτὸς τῆς ἀποξηράνσεως τῶν μικροελῶν καὶ τῆς ἐφαρμογῆς τῆς προσωπικῆς ἐργασίας τῶν κατοίκων διὰ παρομοίους ἐξυγιαντικοὺς σκοπούς, πρέπει νὰ ὑποχρεωθοῦν οἱ χωρικοὶ νὰ φυτεύσουν 4—5 εὐκαλύπτους γύρω τῶν οἰκιῶν των, διότι ἡ εὐκάλυπτος ἀποξηραίνει τὴν περιφέρειαν ποὺ εὑρίσκεται, εἶνε δὲ εὐκολώτατον καὶ μὲ ἐλαχίστην δαπάνην δύναται νὰ ἐπιτευχθῇ τοῦτο.

Ἐπίσης πρέπει ὅλοι οἱ χωρικοὶ νὰ ὑποχρεωθοῦν διὰ νόμου νὰ κατασκευάσουν ἀποχωρητήρια ἐντὸς ἢ ἐκτὸς τοῦ σπιτιοῦ των, διότι δὲν ἐννοεῖται πῶς ἐξοικονομοῦνται, ἀφοῦ εἰς κωμοπόλεις καὶ χωρία 400 (τετρακοσίων) οἰκιῶν εἶνε ζήτημα ἐὰν αἱ 150 ἔχουν ἀποχωρητήρια.

Τὸ ζήτημα τοῦτο πρέπει ὑποχρεωτικῶς νὰ λυθῇ διότι εἶνε σπουδαιότατον καὶ ἐκ τῶν ὧν οὐκ ἄνευ.

Μετὰ τιμῆς

Κώστας Διαμαντόπουλος
Ἑπτανήσου 77

H GYNECLORINE
(Heyden)
Pour l'hygiène intime des dames
τὸ σπεσιαλιτὲ ποὺ χαρίζει εἰς τὰς ὑπάνδρους Κυρίας ὑγείαν, εὐμορφιὰ καὶ δροσερότητα.

ΖΗΤΟΥΜΕΝ κατεπειγόντως κτήματα κεντρικὰ ἀπὸ 1—5.000.000. Μπενάκη 24 β.

ΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΟΥ ΕΙΚΟΣΙΤΕΤΡΑΩΡΟΥ

ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΜΟΣ ΝΟΜΟΘ. ΔΙΑΤΑΓΜΑΤΟΣ ΩΣ ΑΝΤΙΣΥΝΤΑΓΜΑΤΙΚΟΥ

Κατόπιν σχετικῆς ἀποφάσεως, ληφθείσης εἰς τὸ τελευταῖον Ὑπουργικὸν Συμβούλιον, τὸ ὑπουργεῖον Ὑγιεινῆς θὰ ἀπευθυνθῇ πρὸς τὴν Εἰσαγγελίαν τοῦ Ἀρείου Πάγου, ὅπως αὕτη προβῇ εἰς «ἀναίρεσιν ὑπὲρ τοῦ νόμου» ἐναντίον προσφάτου ἀποφάσεως τοῦ Συμβουλίου Πλημμελειοδικῶν Πειραιῶς ἀφορώσης ὑγειονομικὰ μέτρα εἰς τὸν Πειραιᾶ.

Τὸ ὑπουργεῖον τῆς Ὑγιεινῆς, ἐφαρμόζον Νομοθετικὸν Διάταγμα, τὸ ὁποῖον ἀπηγόρευε τὴν λειτουργίαν σταύλων, χοιροστασίων κτλ., ἐντὸς τοῦ σχεδίου τῶν δύο πόλεων, εἶχε διατάξει διὰ τῆς συγκροτηθείσης ἁρμοδίας ἐπιτροπῆς τὴν μεταφορὰν ἑνὸς σταύλου ἔξω τῆς πόλεως τοῦ Πειραιῶς, καθὼς καὶ σημαντικὰς μεταβολὰς εἰς ἕτερον σταῦλον. Ἀργότερον διετάχθη καὶ τοῦ δευτέρου τούτου σταύλου ἡ μεταφορά. Ὁ ἰδιοκτήτης ὅμως τοῦ σταύλου κατέφυγεν εἰς τὰ δικαστήρια καὶ ἐπέτυχεν ἀπόφασιν τοῦ Συμβουλίου Πλημμελειοδικῶν Πειραιῶς, χαρακτηρίζουσαν τὸ περὶ οὗ πρόκειται Ν. Διάταγμα ὡς ἀντισυνταγματικόν.

Κατόπιν τούτου, ἡ ἐν λόγῳ ὑγειονομικὴ ἐνέργεια τοῦ ἁρμοδίου ὑπουργείου ἐματαιώθη.

Ἤδη τὸ ὑπουργεῖον τῆς Ὑγιεινῆς θὰ ζητήσῃ τὴν παρὰ τοῦ Εἰσαγγελέως τοῦ Ἀρείου Πάγου ἀναίρεσιν ὑπὲρ τῆς συνταγματικότητος τοῦ νόμου, ἡ ὁποία σημειωτέον ὅμως δὲν θὰ ἀκυρώσῃ τὴν ληφθεῖσαν ὑπὸ τοῦ Δικαστηρίου Πειραιῶς ἀπόφασιν, ἀκόμη καὶ ἂν ἀποδειχθῇ ὅτι ὁ νόμος εἶναι συνταγματικός.

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ

Τῆς ὑπ' ἀριθ. 94 τοῦ 1930 ἀποφάσεως τοῦ Δικαστηρίου τῶν ἐν Λαρίσῃ Ἐφετῶν, ἐκδοθείσης μεταξὺ τῆς ἐκκαλούσης Ἀλεξάνδρας συζύγου Κωνσταντίνου Γεωργίου Ἀναγνώστου, θυγατρὸς Κωνσταντίνου Μπαταγιάννη, κατοίκου Μουτσιάρας, καὶ τοῦ ἐφεσιβλήτου Κωνσταντίνου Γεωργίου Ἀναγνώστου, κατοίκου Μουτσιάρας, ἤδη ἀγνώστου διαμονῆς. Διατάττει: Δέχεται τὴν ἔφεσιν καὶ ἐξαφανίζει τὴν ἐκκαλουμένην ὑπ' ἀριθ. 440 τοῦ 1930 ἀπόφασιν τοῦ Πρωτοδικείου Τρικκάλων. Ἀναπέμπει δὲ εἰς τὸ αὐτὸ Πρωτοδικεῖον Τρικκάλων τὴν ἐκδίκασιν τῆς ἀγωγῆς τῆς ἐκκαλούσης. Καταδικάζει τὸν ἐφεσίβλητον εἰς τὰ δικαστικὰ ἔξοδα τῆς κατ' ἔφεσιν δίκης ἐκ δραχμῶν χιλίων, ἐξ ὧν δραχμὰς ὀκτακοσίας ὁρίζει ὡς ἀμοιβὴν τοῦ πληρεξουσίου δικηγόρου τῆς ἐκκαλούσης καὶ εἰς τὰ τέλη τῆς παρούσης. Διατάσσει τὴν εἰς τὴν ἐκκαλοῦσαν ἀπόδοσιν τοῦ νομίμου προστίμου.

Ἐκρίθη καὶ ἀπεφασίσθη ἐν Λαρίσῃ τῇ 5ῃ Ἰουνίου 1930 καὶ ἐδημοσιεύθη δημοσίᾳ ἐπ' ἀκροατηρίου ἐν Λαρίσῃ τῇ 6ῃ Ἰουνίου 1930.

Ὁ Πρόεδρος
Σ. ΔΗΜΗΤΡΙΑΔΗΣ

Ὁ Γραμματεὺς
Θ. ΚΑΡΑΣΣΟΣ

Ἀκριβὴς περίληψις.

Ὁ πληρεξούσιος Δικηγόρος τῆς Ἀλεξάνδρας συζύγου Κωνσταντίνου Γεωργίου Ἀναγνώστου:

ΔΗΜ. ΓΑΛΑΝΙΔΗΣ

Η ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΙΣ ΤΟΥ ΔΗΜΟΤΙΚΟΥ ΔΑΣΜΟΛΟΓΙΟΥ
ΕΠΙΣΠΕΥΣΙΣ ΤΗΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ

Τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐσωτερικῶν ἀπέστειλεν ἔγγραφον πρὸς τὰ ὑπουργεῖα Οἰκονομικῶν καὶ Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, τὴν Ἕνωσιν τῶν Δήμων καὶ τὰ Ἐμπορικὰ καὶ Βιομηχανικὰ Ἐπιμελητήρια, παρακαλοῦν ὅπως ὁρίσουν τοὺς ἀντιπροσώπους των εἰς τὴν ἐπιτροπήν, ἥτις θὰ ἀναλάβῃ τὴν τροποποίησιν τοῦ δημοτικοῦ δασμολογίου καὶ τὴν προσαρμογήν του πρὸς τὰς δημιουργηθείσας τελευταίως οἰκονομικὰς συνθήκας. Τὸ ὑπουργεῖον εἰς τὸ ἴδιον ἔγγραφον παρακαλεῖ ὅπως ὁ διορισμὸς τῶν ἀντιπροσώπων γίνῃ ὅσον τὸ δυνατὸν τάχιον, διὰ νὰ κατορθώσῃ τοῦτο νὰ ὑποβάλῃ τὰ σχετικὰ νομοσχέδια εἰς τὴν Βουλὴν ἅμα τῇ ἐπαναλήψει τῶν ἐργασιῶν της.

Κατὰ σχετικὰς ἀνακοινώσεις τῆς ἁρμοδίας ὑπηρεσίας τοῦ Ὑπουργείου τῶν Ἐσωτερικῶν, ἡ τροποποίησις τοῦ δημοτικοῦ δασμολογίου ἐκρίθη ἀναγκαία καθ' ὅσον τοῦτο, ἰσχῦον ἀπὸ δεκαετηρίδων ὅλων, ἐδημιούργει πλείστας ὅσας δυσχερείας εἰς τὴν μεταφορὰν τῶν εἰδῶν ἀπὸ Δήμου εἰς Δῆμον.

Κατὰ τὴν ἰδίαν ἀνακοίνωσιν, ἰδιαιτέρα μέριμνα θὰ καταβληθῇ κατὰ τὴν τροποποίησιν τῶν διατάξεων τῶν ἀναφερομένων εἰς τὴν μεταφορὰν γεωργικῶν καὶ βιομηχανικῶν ἐγχωρίων προϊόντων, ὥστε αὕτη νὰ καθίσταται εὐχερὴς εἰς τὸ μέλλον.

Ἐκ παραλλήλου θὰ συνεχισθῇ ἡ ἐργασία διὰ τὸν καθορισμὸν τῶν βιομηχανικῶν ἐπιχειρήσεων, αἱ ὁποῖαι δέον νὰ ἐξακολουθῶσιν τυγχάνουσαι παρὰ τοῦ Κράτους προστασίας. Πρὸς τοῦτο διετάχθησαν αἱ εἰδικῶς καταρτισθεῖσαι ἐπιτροπαὶ ὅπως ἐξακολουθήσουν τὸ ταχύτερον τὸ ἔργον των.

ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ Τ. Τ. Τ.

Τὴν 25ην Αὐγούστου ἐ. ἔ. καὶ ὥραν 11ην ἐπαναλαμβάνεται παρὰ τῇ ἐν Πειραιεῖ Ἀποθήκῃ Ὑλικοῦ Τ.Τ.Τ. (ὁδὸς Φωκίδος καὶ Αἰγάλεω) ὁ διαγωνισμὸς διὰ τὴν ἐργοληψίαν τῆς μεταφορᾶς τῶν ὑλικῶν αὐτῆς κατὰ τὸ οἰκονομικὸν ἔτος 1930—1931.

Ὁ Διευθυντὴς Τ.Τ.Τ.
Θ. ΠΕΝΘΕΡΟΥΔΑΚΗΣ

ΕΘΝΙΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ - ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑ
εἰς 36 ὥρας
„ΠΑΤΡΙΣ ΙΙ"
Τὴν 6 Αὐγούστου
ΤΕΤΑΡΤΗΝ 6 μ. μ.
ΕΝ ΠΕΙΡΑΙΕΙ: Πλατεῖα Καραϊσκάκη. Τηλέφ. 2-27.
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ: Ἀπελλοῦ 1. Τηλέφωνον 57-29 καὶ εἰς ὅλα τὰ Πρακτορεῖα Ταξειδίων.

ΕΚΤΑΚΤΟΣ ΕΥΚΑΙΡΙΑ

ΟΙΚΟΠΕΔΟΝ γωνιαῖον, Πήχεων 400 ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Μεσογείων πωλεῖται. Μεσῖται ἀποκλείονται. Πληροφορίαι: Βιβλιοδετεῖον Γ. Σάρδη, ὁδὸς Ἐμμ. Μπενάκη 11.

ΣΑΡΑΝΤΟΠΟΥΛΟΣ & ΚΑΣΔΟΝΗΣ
ΣΤΑΔΙΟΥ 25α
Ἀνακαινίζομεν τὸ Κατάστημά μας καὶ πωλοῦμεν
ΕΙΣ ΤΙΜΑΣ ΚΟΣΤΟΥΣ
ΟΛΑ ΜΑΣ ΤΑ ΕΙΔΗ
ΣΑΡΑΝΤΟΠΟΥΛΟΣ & ΚΑΣΔΟΝΗΣ

Ο ΕΜΠΟΡΡΑΠΤΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ
ΑΦΩΝ ΛΙΑΚΟΥ
ΕΓΚΑΤΕΣΤΑΘΗ ΟΡΙΣΤΙΚΩΣ ΕΙΣ ΤΟ
ΜΕΓΑΡΟΝ ΜΕΤΟΧΙΚΟΥ ΤΑΜΕΙΟΥ
ἐπὶ τοῦ πρώτου ὀρόφου, ὁδὸς Σταδίου καὶ Ἀμερικῆς γωνία (ἐκεῖ ὅπου δεικνύει ὁ ἔνδοξος Θεόδωρος Κολοκοτρώνης).
Ἐκθέτει πλουσιωτάτην συλλογὴν ΑΓΓΛΙΚΩΝ ΚΑΣΜΗΡΙΩΝ, ἥτις θὰ καταπλήξῃ κάθε ἐπισκέπτην.
ΗΛΑΤΤΩΣΕ ΤΑΣ ΤΙΜΑΣ ΤΩΝ ΥΦΑΣΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΡΑΠΤΙΚΩΝ καθότι αἱ προμήθειαι γίνονται ἀπὸ τὴν πηγὴν τῶν ἀγγλικῶν ἐργοστασίων.
Κατήρτισεν ἰδιαίτερον τμῆμα
ΧΟΝΔΡΙΚΗΣ & ΛΙΑΝΙΚΗΣ ΠΩΛΗΣΕΩΣ ΚΑΣΜΗΡΙΩΝ
μὲ τὰς πλέον ΕΥΘΗΝΟΤΕΡΑΣ ΤΙΜΑΣ.

ΛΟΥΤΡΑ ΣΜΟΚΟΒΟΥ
ΚΑΡΔΙΤΣΗΣ
ΘΕΙΟΥΧΟΙ ΑΛΚΑΛΙΚΑΙ ΠΗΓΑΙ
(Τελευταία χημικὴ ἀνάλυσις 1929 ὑπὸ τοῦ γεωλόγου τοῦ Ὑπουργείου Ἐθνικῆς Οἰκονομίας κ. Μ ΠΕΡΓΕΣΗ).
Πρότυπον ΥΔΡΟΘΕΡΑΠΕΥΤΗΡΙΟΝ. Μέγας ξενὼν ΤΑ «ΤΕΜΠΗ». Πλήρης ΑΝΑΚΑΙΝΙΣΙΣ ξενοδοχείων. ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟΝ ἀ-λὰ-κάρτ. ΜΟΥΣΙΚΗ. ΗΛΕΚΤΡΟΦΩΤΙΣΜΟΣ. Πλήρης ΕΞΩΡΑΙΣΙΣ. ΥΨΟΜΕΤΡΟΝ 500 ἐπὶ τῆς Πίνδου. Τέλειον ΛΟΥΤΡΟΛΟΓΙΚΟΝ κέντρον καὶ θαυμασία διαμονή.
ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑ πυκνοτάτη δι' αὐτοκινήτων. ΤΗΛΕΦΩΝΟΝ - Ταχυδρομεῖον. ΛΟΥΤΡΟΛΟΓΟΣ ΙΑΤΡΟΣ τοῦ κράτους. (Βιοχημικὸν καὶ Μικροβιολογικὸν ἐργαστήριον - σφυγμομανομέτρησις).
Η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΗΡΞΑΤΟ
Διὰ πᾶσαν πληροφορίαν ἀπευθυντέον: ΕΝ ΚΑΡΔΙΤΣῌ καὶ λουτροῖς Σμοκόβου, Διεύθυνσιν λουτρῶν. ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ Φαρμακεῖον Λαδιᾶ - Γερμανοπούλου, Δώρου 10 γ. ΕΝ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚῌ: Μέγαρον Κόφφα 36 - 37.

ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ κ. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ
ΕΠΙ ΤΟΥ ΕΚΠΑΙΔΕΥΤΙΚΟΥ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ
ΤΑ ΕΤΟΙΜΑΖΟΜΕΝΑ ΔΙΑ ΤΟΝ ΟΚΤΩΒΡΙΟΝ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΑ

Κατὰ χθεσινὸν τηλεγράφημα ἐκ Μυτιλήνης, ἀφίκετο χθὲς ἐκεῖ ὁ ὑπουργὸς τῆς Παιδείας κ. Παπανδρέου.

Κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ ταξειδίου του, ὁ κ. Ὑπουργός, ὁμιλῶν πρὸς δημοσιογράφους σχετικῶς μὲ τὸ ἐκπαιδευτικὸν πρόγραμμα, ἀνέφερε μεταξὺ ἄλλων ὅτι κατόπιν συνεννοήσεώς του μετὰ τοῦ κ. Πρωθυπουργοῦ, ἀπεφασίσθη νὰ καταρτισθοῦν καὶ νὰ ὑποβληθοῦν ἀμέσως εἰς τὴν προσεχῆ σύνοδον τῆς Βουλῆς τ' ἀκόλουθα νομοσχέδια: Ἐν πρώτοις τὸ ἀφορῶν τὰ κληροδοτήματα καὶ ἀποσκοποῦν τὴν συγκέντρωσιν πάντων τῶν κληροδοτημάτων ὑπὸ ἑνιαίαν διεύθυνσιν, ἥτις θὰ φροντίζῃ ἀφ' ἑνὸς διὰ τὴν ἐκπλήρωσιν τῶν σκοπῶν τῶν διαθετῶν καὶ ἀφ' ἑτέρου διὰ τὴν πλέον προσοδοφόρον τοποθέτησιν τῶν χρημάτων, τὰ ὁποῖα σήμερον ἀποδίδουν ἐλάχιστον τόκον.

Ἕτερον νομοσχέδιον εἶναι τὸ τῆς γυμναστικῆς, τὸ ὁποῖον θ' ἀποτελέσῃ τὸν καταστατικὸν χάρτην τῆς φυσικῆς ἀγωγῆς ἐν Ἑλλάδι. Τὸ νομοσχέδιον αὐτὸ θὰ ἐναρμονίσῃ τὴν σχολικὴν γυμναστικὴν καὶ τὸν ἀθλητισμόν. Θὰ ἱδρυθοῦν εἰς τὰς ἐπαρχίας κοινὰ γυμναστήρια τῶν σχολείων καὶ τῶν ἀθλητικῶν συλλόγων, συντηρούμενα διὰ κρατικῆς ἐνισχύσεως καὶ τοπικῶν πόρων. Ταῦτα θ' ἀποτελοῦν τοπικὰ νομικὰ πρόσωπα. Θὰ φορολογηθοῦν αἱ ποδοσφαιρικαὶ καὶ αἱ λοιπαὶ ἀθλητικαὶ συναντήσεις, τὸ προϊὸν δὲ τοῦ φόρου αὐτοῦ θὰ διατεθῇ ἀποκλειστικῶς διὰ τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ ἀθλητισμοῦ, τὴν ἀποστολὴν γυμναστῶν εἰς τὸ ἐξωτερικὸν καὶ τὸν ἐφοδιασμὸν τῶν γυμναστηρίων διὰ τῶν ἀπαιτουμένων ὀργάνων.

Τρίτον κατὰ σειρὰν νομοσχέδιον ἔρχεται τὸ ἀφορῶν τὴν ἀναδιοργάνωσιν τοῦ Πανεπιστημίου. Βάσεις τοῦ νομοσχεδίου αὐτοῦ θὰ εἶναι Ὁ περιορισμὸς ἐν πρώτοις τῶν τακτικῶν ἑδρῶν, χαρακτηριζομένων ἀρκετῶν ἐξ αὐτῶν, μετὰ τὴν ἀποχώρησιν τῶν σημερινῶν των καθηγητῶν, ὡς ἑδρῶν ἐκτάκτων. Ἐπίσης ἡ δημιουργία πολλῶν ὑφηγητῶν, ἵνα ἐξασφαλισθῇ κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον ἡ ποιοτικὴ βελτίωσις τοῦ διδακτικοῦ προσωπικοῦ. Τὸ νομοσχέδιον καθιερώνει ἀκαδημαϊκὰς ὑποτροφίας εἰς τὸ ἐξωτερικὸν καὶ προβλέπει διὰ τὴν ὑλικὴν ἐνίσχυσιν τῶν διακρινομένων ἐπὶ φιλομαθείᾳ ἀπόρων φοιτητῶν, διὰ τῆς παροχῆς εἰς αὐτοὺς δωρεὰν συσσιτίου καὶ ἀτελοῦς ἐγγραφῆς. Τέλος προβλέπει τὴν ἵδρυσιν νέων πανεπιστημιακῶν ἐργαστηρίων καὶ πλουτισμὸν τῶν ὑπαρχόντων.

Ὅσον ἀφορᾷ τὸν ἀριθμὸν τῶν φοιτητῶν, ὁ κ. Παπανδρέου ἀνεκοίνωσεν ὅτι θὰ περιορισθῇ εἰς ὅλας τὰς σχολάς.

Ὁ καθηγητὴς τοῦ Πανεπιστημίου τοῦ Μονάχου κ. Καραθεοδωρῆς ὑπολογίζει, εἰς τὴν ἔκθεσιν τὴν ὁποίαν ὑπέβαλεν εἰς τὴν Κυβέρνησιν, ὅτι θ' ἀπαιτηθῇ διὰ τὴν πλήρη ἀναδιοργάνωσιν τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν συνολικὴ ἐτησία δαπάνη εἰκοσιπέντε ἑκατομμυρίων δραχμῶν. Τὸ ποσὸν αὐτὸ θὰ ἐξευρεθῇ ἀπὸ τὴν ἐνίσχυσιν του Κράτους καὶ τοὺς πόρους τοῦ Πανεπιστημίου, τὴν καλυτέραν διάθεσιν τῶν ὁποίων μελετᾷ ἡ συσταθεῖσα ὑπὸ τὸν κ. Μάξιμον ἐπιτροπή.

Κατὰ τοὺς σχετικοὺς ὑπολογισμούς, ὁ νέος ὀργανισμὸς δὲν θὰ καταστῇ δυνατὸν νὰ εἶναι ἕτοιμος πρὸ τοῦ τέλους τοῦ ἐρχομένου χειμῶνος. Ὡς ἐκ τούτου δὲ ἡ ἐφαρμογὴ αὐτοῦ θ' ἀρχίσῃ ἀπ' τοῦ μεταπροσεχοῦς πανεπιστημιακοῦ ἔτους.

Δέον νὰ σημειωθῇ ὅτι, ἀσχέτως πρὸς τὴν γενικωτέραν ῥύθμισιν τῶν πανεπιστημιακῶν ζητημάτων, ἀπὸ τοῦ προσεχοῦς ἀκαδημαϊκοῦ ἔτους θὰ ἐφαρμοσθῇ τὸ ἑτοιμασθὲν διάταγμα τοῦ Ὑπουργείου περὶ περιορισμοῦ τοῦ ἀριθμοῦ τῶν τὸ πρῶτον εἰσαγομένων εἰς τὰς διαφόρους σχολὰς φοιτητῶν.

Τὸ τέταρτον νομοσχέδιον ἀφορᾷ τὴν διοργάνωσιν καὶ τὴν εἰδίκευσιν τῶν Βιβλιοθηκῶν. Οὕτω ἡ Πανεπιστημιακὴ Βιβλιοθήκη θὰ προορίζεται διὰ τοὺς φοιτητὰς καὶ τοὺς καθηγητὰς τοῦ Πανεπιστημίου, ἡ τῆς Βουλῆς διὰ τοὺς ἀσχολουμένους εἰς τὰς κοινωνιολογικὰς καὶ τὰς πολιτικὰς ἐπιστήμας καὶ ἡ Ἐθνικὴ διὰ τοὺς ἀσχολουμένους μὲ ὅλας τὰς ἐπιστήμας καὶ γενικῶς διὰ τοὺς φιλομαθεῖς. Ἕτερον νομοσχέδιον προβλέπει περὶ ἐνισχύσεως τῆς τάξεως τῶν γραμμάτων, τῶν τεχνῶν καὶ τῆς Ἀκαδημίας. Ἄλλο νομοσχέδιον ἀφορᾷ τὴν ὀργάνωσιν δημοτικῶν μουσείων εἰς ἁπάσας τὰς πόλεις τῆς Ἑλλάδος. Διὰ τὴν ἵδρυσιν αὐτῶν ἔχει ἤδη τεθῆ εἰς τὴν διάθεσιν τοῦ Ὑπουργείου τῆς Παιδείας πίστωσις 16 ἑκατομμυρίων.

Ἐπίσης θὰ κατατεθῇ νομοσχέδιον καθορίζον τὰ τῆς ἱδρύσεως Ἐθνικοῦ Μελοδράματος, τοῦ ὁποίου ἡ λειτουργία θ' ἀρχίσῃ μετὰ παρέλευσιν τριετίας ἀπὸ τῆς ἱδρύσεώς του, θὰ γίνῃ δηλαδὴ ἡ δημοσία ἐμφάνισίς του ἀφοῦ προηγουμένως ὀργανωθῇ τελείως καὶ τοῦ δοθῇ ὁ καιρὸς νὰ ἀποστείλῃ ὑποτρόφους εἰς τὸ ἐξωτερικόν.

Τέλος θὰ κατατεθῇ νομοσχέδιον ῥυθμίζον τὰ τῆς λειτουργίας τῶν ξένων σχολῶν ἐν Ἑλλάδι.

Δι' αὐτοῦ θ' ἀπαγορεύεται ἡ φοίτησις Ἑλληνοπαίδων εἰς ξένα σχολεῖα τῆς δημοτικῆς ἐκπαιδεύσεως. Τὰ ξένα σχολεῖα τῆς μέσης ἐκπαιδεύσεως θὰ τελοῦν ὑπὸ τὴν ἐποπτείαν τοῦ Ἑλληνικοῦ Κράτους, θὰ ἐπιβάλλωνται δὲ χρηματικαὶ ποιναὶ καὶ διακοπὴ τῆς λειτουργίας τῆς ξένης σχολῆς ἐν περιπτώσει προσηλυτισμοῦ Ἑλληνοπαίδων ἢ μὴ πιστῆς ἐφαρμογῆς τοῦ ἑλληνικοῦ ἐκπαιδευτικοῦ προγράμματος.

Δέον νὰ σημειωθῇ ὅτι, κατὰ τοὺς γενομένους ὑπολογισμούς, εἰς τὰ ξένα σχολεῖα φοιτοῦν σήμερον τεσσαράκοντα περίπου χιλιάδες Ἑλληνοπαίδων.

ΤΑ ΣΧΟΛΙΚΑ ΚΤΙΡΙΑ

Καθ' ὑπαρχούσας πληροφορίας, ἐντὸς τῶν ἡμερῶν περατοῦται ὑπὸ τῆς ἁρμοδίας ὑπηρεσίας τοῦ Ὑπουργείου Παιδείας ἡ τεχνικὴ μελέτη τῆς ἀνεγέρσεως νέων σχολικῶν κτιρίων εἰς τὴν πρωτεύουσαν.

Ὁ ἀριθμὸς τῶν ἀνεγερθησομένων διδακτηρίων, περιλαμβανομένων καὶ τῶν πέριξ συνοικισμῶν, θὰ φθάσῃ τὰ 70. Τὰ ἀπαιτούμενα γήπεδα θὰ παραχωρήσῃ ὁ Δῆμος Ἀθηναίων. Ἤδη αἱ σχετικαὶ συνεννοήσεις μεταξὺ τοῦ Ὑπουργείου καὶ τοῦ Δημάρχου ἐπερατώθησαν, ἀναλαβόντος τοῦ τελευταίου νὰ ἐξεύρῃ τὰ κατάλληλα γήπεδα. Εἰς περίπτωσιν καθ' ἣν ὁ Δῆμος δὲν εἶναι εἰς θέσιν νὰ παραχωρήσῃ ταῦτα ἐκ τῆς ἀκινήτου δημοτικῆς περιουσίας, τότε τὸ Ὑπουργεῖον τῆς Παιδείας θὰ ἐγγυηθῇ διὰ τὴν σύναψιν ὑπὸ τοῦ Δήμου δανείου, δυνάμει τοῦ ὁποίου οὗτος θ' ἀπαλλοτριώσῃ τοὺς ἀπαιτηθησομένους χώρους. Τὸ συνολικῶς ἀπαιτηθησόμενον ποσὸν ὑπολογίζεται εἰς 25—30 ἑκατομμύρια δραχμῶν.

Ἀνάλογοι συνεννοήσεις ἐγένοντο μεταξὺ τοῦ Ὑπουργείου καὶ τοῦ Δήμου Πειραιῶς, καταλήξασαι καὶ αὗται εἰς εὐχάριστον συμπέρασμα. Τὰ νέα διδακτήρια εἰς τὴν γείτονα θὰ φθάσουν τὰ 30.

Η ΒΟΥΛΓΑΡΙΚΗ ΠΡΟΠΑΓΑΝΔΑ ΕΙΣ ΤΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΝ

Ἡ ἡμιεπίσημος «Βουλγαρία» τῆς Σόφιας πληροφορεῖται ἐκ Παρισίων ὅτι ἡ δημοτικὴ ἀρχὴ τοῦ ἕκτου διαμερίσματος Παρισίων ἀπεφάσισε νὰ διανείμῃ εἰς τοὺς ἀριστεύσαντας μαθητὰς τῶν ἀνωτέρων τάξεων τῶν σχολείων τοῦ τμήματος τούτου ἀνὰ ἓν ἀντίτυπον τοῦ ὑπὸ τὸν τίτλον «Ἡ Βουλγαρία μετὰ τὴν Συνθήκην τοῦ Νεϊγύ» βιβλίου τοῦ Γάλλου δικηγόρου Γεωργίου Ντεμπόν.

Ἡ «Βουλγαρία» προσθέτει ἐν συνεχείᾳ ὅτι ὁ δήμαρχος τοῦ ἀνωτέρω διαμερίσματος τῶν Παρισίων εἶπε περὶ τοῦ προπαγανδιστικοῦ τούτου ἔργου: «Θὰ ἦτο κρῖμα νὰ μὴ γνωσθῇ καὶ ἰδίᾳ νὰ μὴ ἀκουσθῇ ἡ λαμπρὰ αὕτη συνηγορία».

Τὸ βιβλίον τοῦτο τοῦ Γάλλου δικηγόρου ὑπὸ τὸ πρόσχημα ἐπιστημονικοῦ συγγράμματος περὶ Βουλγαρίας εἶνε ἁπλῆ συλλογὴ καὶ ἀνακεφαλαίωσις ὅλων τῶν μέχρι τοῦδε βουλγαρικῶν ἰσχυρισμῶν περὶ Μακεδονίας καὶ περὶ ἄλλων ἐπιμάχων ζητημάτων.

ΜΙΚΡΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

Ἐδημοσιεύθη Διάταγμα καθ' ὃ ἀπὸ 1ης Ἰουλίου λογίζεται τιθέμενος εἰς ἐφαρμογὴν ὁ νόμος περὶ ἐξομοιώσεως τῶν ἀποδοχῶν τοῦ προσωπικοῦ τῆς Στρατιωτικῆς καὶ Ναυτικῆς ἀεροπορίας καὶ αὐξήσεως τοῦ ἀεροπορικοῦ ἐπιδόματος.

— Τὸ ὑπ' ἀριθ. 1158 αὐτοκίνητον παρέσυρε παρὰ τὴν λεωφόρον Κηφισίας τὸν στρατιώτην τοῦ 22ου πεζικοῦ συντάγματος Φώτην Κάλφαν καὶ τὸν ἐτραυμάτισε.

— Τὸ ὑπ' ἀριθ. 475 τροχιοδρομικὸν ὄχημα παρέσυρε παρὰ τὴν ὁδὸν Πατησίων τὸν Θ. Γεωργακάκην, ἐτῶν 57, κλητῆρα τοῦ ὑπουργείου τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, τὸν ὁποῖον ἐτραυμάτισε σοβαρῶς εἰς τὴν κεφαλήν.

— Τὸ ὑπ' ἀριθ. 19736 αὐτοκίνητον παρέσυρε παρὰ τὴν Ἱερὰν ὁδὸν τὸν Ι. Κουσαθανᾶν, ἐτῶν 19, τραυματισθέντα σοβαρῶς.

— Τὸ ὑπ' ἀριθ. 80 τροχιοδρομικὸν ὄχημα τῆς γραμμῆς Κολοκυνθοῦς συνεκρούσθη μετὰ τοῦ ὑπ' ἀριθ. 15586 αὐτοκινήτου. Ἐκ τῆς συγκρούσεως οὐδὲν ἀτύχημα συνέβη.

— Τὸ ὑπ' ἀριθ. 433 τροχιοδρομικὸν ὄχημα συνεκρούσθη παρὰ τὴν ὁδὸν Ἐρατοσθένους μετὰ τοῦ ὑπ' ἀρ. 14905 λεωφορείου αὐτοκινήτου. Ἐκ τῆς συγκρούσεως ἐτραυματίσθησαν οἱ ἐπιβαίνοντες τοῦ τροχιοδρομικοῦ ὀχήματος Ζ. Γαλιατσᾶκος καὶ Γ. Παπαορφανοῦ ἐλαφρῶς.

—Παρὰ τὸν Ἅγιον Ἰωάννην (Ῥέντην) ὁ Α. Σαραβέλας, ἐτῶν 25, δι' ἀσήμαντον ἀφορμὴν καὶ κατὰ τὴν διάρκειαν διασκεδάσεως ἐπετέθη κατὰ τοῦ Χ. Καλογέρη, ἐτῶν 18, ἐπιστάτου ἀγροκτήματος καὶ τὸν ἐτραυμάτισε διὰ μαχαίρας σοβαρῶς. Ὁ δράστης συνελήφθη.

— Συνελήφθησαν οἱ Κ. καὶ Α. Ταμπρέλης, διότι παρὰ τὴν ὁδὸν Πειραιῶς ἐπετέθησαν κατὰ τοῦ Ε. Κόντου καὶ τὸν ἐτραυμάτισαν διὰ μαχαίρας εἰς τὴν ἀριστερὰν χεῖρα.

— Συνελήφθη ὁ Ι. Βούλγαρης, διότι ὑπηρετῶν εἰς τὸ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Ἀθηνᾶς ξενοδοχεῖον «Βέλγιον» ἀφήρεσε κατὰ διαφόρους ἐποχὰς εἴδη ῥουχισμοῦ ἀξίας 3 χιλ. δραχμῶν. Τινὰ τῶν κλοπιμαίων ἀνευρεθέντα παρεδόθησαν εἰς τοὺς δικαιούχους.

— Συνελήφθη ὁ Ι. Σελβεντίρ, ἐτῶν 18, καθ' ἣν στιγμὴν ἐπεχείρει νὰ ἀφαιρέσῃ ἐκ τοῦ θυλακίου τοῦ καρραγωγέως Σ. Πετρῆ 2500 δραχ.

ΝΟΜΙΚΟΝ ΦΡΟΝΤΙΣΤΗΡΙΟΝ
Β. Σ. ΚΑΛΚΑΝΗ - Α. Γ. ΜΑΓΚΑΚΗ
Σταδίου 87α Στοᾶ Μελᾶ. Ἄρχονται νέα τμήματα τελειοφοίτων καὶ τμηματικῶν ἐξετάσεων.

Η ΜΗΝΙΑΙΑ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΤΩΝ ΤΡΑΠΕΖΩΝ

Ὑπὸ τοῦ ὑπουργείου τῶν Οἰκονομικῶν κατηρτίσθη καὶ ἀπεστάλη πρὸς ἐπεξεργασίαν εἰς τὸ Συμβούλιον τῆς Ἐπικρατείας διάταγμα, διὰ τοῦ ὁποίου ὁρίζεται ὅτι ἀπὸ τῆς 1ης Σεπτεμβρίου 1930 καὶ ἐφεξῆς ἡ ὑποβαλλομένη εἰς τὸν κ. ὑπουργὸν τῶν Οἰκονομικῶν, παρὰ τῶν ἐν Ἑλλάδι Τραπεζῶν, πλὴν τῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος, μηνιαία κατάστασις τῶν λογαριασμῶν των, θὰ συντάσσεται καθ' ὡρισμένον ὑπόδειγμα, τὸ ὁποῖον ἀναφέρεται εἰς τὸ διάταγμα.

ΚΛΗΡΟΔΟΤΗΜΑΤΑ

Κατὰ πληροφορίας ἐξ Ἀλεξανδρείας, τὸ ἐκεῖ Προξενικὸν Δικαστήριον ἀπέρριψε τὴν ἀγωγὴν κατὰ τοῦ κύρους τῆς διαθήκης τῆς Χριστίνας Γαρυφάλλου, τὴν ἐγερθεῖσαν ὑπὸ τοῦ ἀδελφοῦ της μὲ τὴν δικαιολογίαν, ὅτι ἡ διαθέτις δὲν εἶχε σῶας τὰς φρένας.

Διὰ τῆς διαθήκης ταύτης τὴν ὁποίαν τὸ Δικαστήριον ἐκήρυξεν ἔγκυρον, ὅλη ἡ περιουσία τῆς διαθέτιδος, ἀνερχομένη εἰς 100 χιλ. λιρῶν στερλινῶν, περιέρχεται εἰς τὴν ἐν Τήνῳ Μονὴν τοῦ Κεχροβουνίου, ὑποχρεουμένην νὰ διαθέσῃ διάφορα κληροδοτήματα ὑπὲρ ἄλλων κοινωφελῶν σκοπῶν ἐν Τήνῳ καὶ Ἀλεξανδρείᾳ.

ΔΙΑΤΑΣΕΠΑΡΧΙΑΣ
ΔΗΛΩΣΙΣ
Ἡ Γενικὴ Ἀντιπροσωπεία τῆς Κρέμας ξυρίσματος «Ρίτσα» δηλοῖ ὅτι λόγῳ τῆς πληθώρας τῶν ἐπιστολῶν τὰς ὁποίας λαμβάνει καθημερινῶς ἀπὸ τὰς ἐπαρχίας, καθίσταται ἀδύνατος ἡ ἄμεσος ἀπάντησις.
Παρακαλοῦνται θερμῶς οἱ ἐνδιαφερόμενοι νὰ ἀναμένωσι τὰς ἀπαντήσεις μας.

Η ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΕΝ ΙΣΠΑΝΙΑ

ΡΩΜΗ, 27. (Τηλ.)φικῶς). — Αἱ ἰταλικαὶ ἐφημερίδες δημοσιεύουν τηλεγραφήματα ἐκ Μαδρίτης, κατὰ τὰ ὁποῖα διαψεύδονται ἀπολύτως αἱ πληροφορίαι περὶ προσεχοῦς ὑπουργικῆς μεταβολῆς, ἡ ὁποία θὰ καθίστα τὴν Ἰσπανικὴν Κυβέρνησιν περισσότερον φιλελευθέραν.

Ἀφ' ἑτέρου ἐπικρατεῖ ἀπαισιοδοξία σχετικῶς μὲ τὴν ταχεῖαν σύγκλησιν τῆς Βουλῆς, διότι ἡ Κυβέρνησις ἀπεφάσισε νὰ προετοιμάσῃ πρὸ τῆς συγκλήσεως τῆς Βουλῆς τὸν προϋπολογισμόν.

ΘΑΝΑΤΟΣ ΣΕΡΒΟΥ ΠΟΛΙΤΙΚΟΥ

ΒΕΛΙΓΡΑΔΙΟΝ, 27. (Ἀσύρματος). — Χθὲς τὸ ἑσπέρας ἀπεβίωσεν ἐκ συγκοπῆς ὁ Μάρκος Τρίφκοβιτς, πρώην ὑπουργὸς τῶν Ἐσωτερικῶν καὶ τῆς Δικαιοσύνης, πρώην πρωθυπουργὸς καὶ πρώην πρόεδρος τῆς νοτιοσλαυϊκῆς Βουλῆς.

Εἶχε γεννηθῆ κατὰ τὸ ἔτος 1864 εἰς τὸ Βελιγράδιον καὶ ὑπῆρξε διαρκῶς βουλευτὴς ἀπὸ τοῦ 1906 μέχρι τοῦ 1927, ἀνῆκων εἰς τὸ παλαιὸν ῥιζοσπαστικὸν κόμμα.

ΚΕΡΚΥΡΑ
ΙΔΕΩΔΗΣ ΘΕΡΙΝΗ ΔΙΑΜΟΝΗ
Ἐκδρομαί—Θαλάσσια Λουτρά
ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ ΑΓΓΛΙΑΣ ΚΑΙ ΩΡΑΙΑΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΘΑΥΜΑΣΙΟΣ ΚΗΠΟΣ

HELLENIC BANK TRUST COMPANY
ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ
ΤΡΑΠΕΖΑ ΙΔΡΥΘΕΙΣΑ ΥΠΟ ΤΗΣ
ΕΘΝΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΚΕΦΑΛΑΙΑ .... ΔΟΛΛΑΡΙΑ 1.500.000.-
Δέχεται καταθέσεις καὶ ἐκτελεῖ πάσης φύσεως τραπεζιτικὰς ἐργασίας ὑπὸ λίαν εὐνοϊκοὺς ὅρους
Οἱ ἔχοντες συναλλαγὰς καὶ συμφέροντα ἐν Ἀμερικῇ, δύνανται ν' ἀποτείνωνται εἴτε κατ' εὐθείαν πρὸς τὴν HELLENIC BANK TRUST Co, 51 MAIDEN LANE, NEW YORK, U. S. A., εἴτε πρὸς τὴν ΕΘΝΙΚΗΝ ΤΡΑΠΕΖΑΝ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ, ἐν Ἀθήναις μὲν εἰς τὸ Κεντρικὸν Κατάστημα (Τμῆμα Ἐργασιῶν Ἀμερικῆς), ἐν ταῖς Ἐπαρχίαις δὲ εἰς τὰ κατὰ τόπους Ὑποκαταστήματα αὐτῆς.
Τὸ ἐν Νέᾳ Ὑόρκῃ Πρακτορεῖον τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης (51 MAIDEN LANE) καὶ τὸ ἐν Σικάγῳ Γραφεῖον της (33 S. CLARK STREET) ἐξακολουθοῦν λειτουργοῦντα.

Η ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑ ΤΩΝ ΝΕΩΝ ΑΡΓΥΡΩΝ ΚΑΙ ΝΙΚΕΛΙΝΩΝ ΚΕΡΜΑΤΩΝ

Κατηρτίσθη καὶ ἀπεστάλη πρὸς ἐπεξεργασίαν εἰς τὸ Συμβούλιον τῆς Ἐπικρατείας τὸ διάταγμα, δυνάμει τοῦ ὁποίου τίθενται εἰς κυκλοφορίαν τὰ νέα ἀργυρᾶ κέρματα εἰκοσάδραχμα ὀνομαστικῆς ἀξίας 230 ἑκατομμυρίων καὶ δεκάδραχμα ὀνομαστικῆς ἀξίας 75 ἑκατομμυρίων. Ἐπίσης τὰ νέα νικέλινα κέρματα πεντάδραχμα ὀνομαστικῆς ἀξίας 125 ἑκατομμυρίων.

Τὰ ἀργυρᾶ εἰκοσάδραχμα καὶ δεκάδραχμα περιέχουν ἄργυρον κατὰ 50 ο)ο, χαλκὸν κατὰ 40 ο)ο, νικέλιον κατὰ 5 ο)ο καὶ ψευδάργυρον κατὰ 5 ο)ο. Τὰ νικέλινα πεντάδραχμα εἶνε κατεσκευασμένα ἐκ καθαροῦ νικελίου περιεκτικότητος εἰς νικέλιον οὐχὶ ὀλιγωτέρας τῶν 99,1 ο)ο.

Διὰ τοῦ ἰδίου διατάγματος τίθενται ὡσαύτως εἰς κυκλοφορίαν πρὸς συμπλήρωσιν τῶν ἤδη κυκλοφορούντων κερμάτων καὶ χαλκονικέλινα κέρματα μονόδραχμα ὀνομαστικῆς ἀξίας 20 ἑκατομμυρίων καὶ πεντηκοντάλεπτα ὀνομαστικῆς ἀξίας 10 ἑκατομμυρίων. Τὰ κέρματα ταῦτα εἶνε καθ' ὅλα ὅμοια πρὸς τὰ κυκλοφοροῦντα τοιαῦτα.

ΤΟ ΤΑΞΕΙΔΙΟΝ ΤΟΥ ΡΟΥΣΔΗ ΕΙΣ ΜΟΣΧΑΝ

ΡΩΜΗ, 27. (Τηλεγραφικῶς). —Κατὰ τηλεγραφικὰς πληροφορίας ἐξ Ἀγκύρας, βεβαιοῦται καὶ ἐπισήμως, ὅτι ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν Τεβφὶκ Ῥουσδῆ βέης θὰ μεταβῇ τὸν προσεχῆ Σεπτέμβριον εἰς Μόσχαν.

Τὸ ταξείδιον τοῦ Τούρκου ὑπουργοῦ ἀποτελεῖ ἁπλῶς ἀπόδοσιν τῆς εἰς Ἄγκυραν ἐπισκέψεως τοῦ ἐπιτρόπου Καραχάν.

Η ΑΝΤΙΣΗΜΙΤΙΚΗ ΚΙΝΗΣΙΣ ΕΝ ΡΟΥΜΑΝΙΑ

ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΟΝ 27. (Ἀσυρμάτος). — Τὸ δικαστήριον ἐπεκύρωσε τὸ ἔνταλμα συλλήψεως τῶν Γκορνέλιο καὶ Γκοντριάνου ὡς καὶ ἑπτὰ ἄλλων φοιτητῶν κατηγορουμένων ἐπὶ κυκλοφορίᾳ μανιφέστων ὑπὲρ τοῦ ταραχοποιοῦ Μπέζα.

ΠΥΡΚΑΪΑ ΕΙΣ ΔΑΣΟΣ

Χθὲς ἐξερράγη πυρκαϊὰ παρὰ τὴν θέσιν Κοῦκο τοῦ Σκαραμαγκᾶ, ἀποτεφρώσασα δασικὴν ἔκτασιν 2 στρεμμάτων.

Τὸ πῦρ κατεστάλη περὶ τὴν μεσημβρίαν, κατόπιν προσπαθείας τῶν ναυτῶν τῆς ἐκεῖ πλησίον ναυτικῆς ἐγκαταστάσεως.

Ἐνεργοῦνται ἀνακρίσεις διὰ νὰ ἐξακριβωθῇ πόθεν προῆλθε τὸ πῦρ.

ΤΑ ΥΠΟΥΡΓΙΚΑ ΤΑΞΕΙΔΙΑ

Τὸ ταξείδιον τῶν ὑφυπουργῶν κ. κ. Παπαδάτου καὶ Δεληγιάννη εἰς Μυτιλήνην ἀνεβλήθη δι' ὀλίγας ἡμέρας.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ ὁ β' γωνιαῖος ὄροφος τῆς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Σταδίου 25, γωνία Πεσμαζόγλου, οἰκοδομῆς, ἔνθα σήμερον τὰ γραφεῖα τῆς Διευθύνσεως τῶν Ἑταιρειῶν Χαρίλαος καὶ Κανελλόπουλος, Λιπασμάτων, Τσιμέντων καὶ Μεταλλείων Κασσάνδρας. Πολυτελέστατα δωμάτια μετὰ κεντρικῆς θερμάνσεως.

Πληροφορίαι καθ' ἑκάστην 6 1)2—8 1)2 εἰς τὰ γραφεῖα τῆς ἐφημερίδος «Ἡ Πρωΐα».

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ διάφορα μηχανήματα ζαχαροπλαστείου. Πληροφορίαι παρὰ τῇ Τραπέζῃ Κοσμαδοπούλου.

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ λόγῳ ἀναχωρήσεως, ὁδὸς Ραβινὲ 12 (συνοικισμὸς Ἀναπήρων Ἀξιωματικῶν) ῥαδιόλα, γραμμόφωνον μὲ 100 δίσκους, ταμπλώ, τάπητες κλπ. εἰς τιμὰς ἐκτάκτου εὐκαιρίας. Ὧραι ἐπισκέψεως καθ' ἑκάστην 11—1.

ΑΝΤΑΛΛΑΣΣΟΜΕΝ ἔπαυλιν 5500 πήχ. πρακτικὴν καὶ πολυτελῆ πρὸ τῆς Γλυφάδας μὲ κτῆμα Ἀθήνας ἢ Πειραιᾶ. ΧΡΗΣΤΑΚΗΣ ΚΑΙ ΠΑΠΟΥΤΣΑΚΗΣ, Μπενάκη 24 β.

Η ΤΟΥΡΚΙΑ ΚΑΙ ΤΟ ΣΧΕΔΙΟΝ ΤΟΥ κ. ΜΠΡΙΑΝ ΔΙΑ ΤΗΝ ΠΑΝΕΥΡΩΠΗΝ

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ, 27. (Τηλ.)κῶς). —Ὁ ἐν Παρισίοις Τοῦρκος πρεσβευτὴς Φετχῆ βέης προέβη εἰς τὰς κατωτέρω δηλώσεις πρὸς τοὺς ἐκεῖ ἀνταποκριτὰς τῶν τουρκικῶν ἐφημερίδων σχετικῶς μὲ τὴν συμμετοχὴν τῆς Τουρκίας εἰς τὴν Πανευρώπην:

«Ἡ παγκόσμιος Κοινὴ Γνώμη εἶνε κατὰ τοῦ πολέμου. Εἰς τὴν Εὐρώπην, εἶμαι πεπεισμένος ὅτι δὲν ὑπάρχει πιθανότης ἐκρήξεως πολέμου. Εἶνε δυνατὸν νὰ εἰσέλθωμεν καὶ ἡμεῖς εἰς τὴν πανευρωπαϊκὴν ἕνωσιν. Δὲν γνωρίζω τί θὰ ἀποφασίσῃ ἡ Κυβέρνησις. Φυσικώτερον εἶνε βεβαίως νὰ εἰσέλθωμεν εἰς τὴν Κοινωνίαν τῶν Ἐθνῶν. Ἀλλὰ καὶ χωρὶς νὰ εἰσέλθωμεν εἰς τὴν Κοινωνίαν τῶν Ἐθνῶν εἶνε δυνατὸν νὰ εἰσέλθωμεν εἰς τὴν πανευρωπαϊκὴν ἕνωσιν.»

ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ ΓΑΛΛΟΥ ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΥ ΔΙΑ ΤΗΝ ΕΡΓΑΤΙΚΗΝ ΑΠΕΡΓΙΑΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 27 (Πρακτορεῖον Χαβᾶς).—Ὁ κ. Ταρντιὲ ὡμίλησε σήμερον εἰς Νανσὺ ἐνώπιον τοῦ Συνδέσμου τῶν Βιομηχάνων ἐπ' εὐκαιρίᾳ τῆς διανομῆς [illegible] εἰς τοὺς ἐργάτας ὑπὸ τῶν ἐργοδοτῶν. Ἐξύμνησε τὴν συνεργασίαν μεταξὺ ἐργατῶν καὶ ἐργοδοτῶν ὡς βάσιν τῆς ἐθνικῆς εὐημερίας καὶ ὡς σκοπὸν τὸν ὁποῖον ἡ κυβέρνησις προέθετο ἀπὸ ἐννεαμήνου. Προσέθεσε, ὅτι συστήματα ὀπισθοδρομικὰ ὡς τὰ τοῦ Κὰρλ Μὰρξ διεψεύσθησαν ὑπὸ τῶν πραγμάτων. Ἄλλως τε οἱ ἐλεύθεροι θεσμοὶ ἐβελτίωσαν τὴν τύχην τῶν ἐργατῶν ἀπὸ ἡμίσεος αἰῶνος. Ἀλλ' ἔπρεπε νὰ σκεφθῶμεν καὶ διὰ τὸ μέλλον. Πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον ἡ Κυβέρνησις κατέθεσε τὸ νομοσχέδιον περὶ ἐθνικοῦ ἐξοπλισμοῦ, τοῦ ὁποίου οἱ πόροι ἐν τῇ πλειονότητι αὐτῶν προορίζονται εἰς τὴν βελτίωσιν τῆς φυλῆς διὰ τὴν πρόοδον τῆς γαλλικῆς σκέψεως καὶ τῆς γεωργίας χωρὶς νὰ παραστῇ ἀνάγκη συνομολογήσεως δανείων. Ἐξύμνησεν εἶτα τὸν Βολταῖρον, ὅστις εἶπεν ὅτι δὲν εἶνε τὸ χρῆμα τὸ ὁποῖον πλουτίζει τὸ Βασίλειον, ἀλλὰ τὸ πνεῦμα τὸ ὁποῖον διευθύνει τὴν ἐργασίαν καὶ συνεπέρανε: «Τὸ Κράτος θὰ ἀναλάβῃ τὸν ῥόλον τοῦ διαιτητοῦ μεταξὺ κεφαλαίου καὶ ἐργασίας.»

Ἐτόνισεν ὅτι ὁ προϋπολογισμὸς δὲν θὰ ἔπρεπε νὰ αὐξηθῇ. «Θὰ ἦτο, εἶπε, λίαν ἐπικίνδυνον διὰ τὰ γενικὰ συμφέροντα.» Ἐν τέλει ἀπηύθυνε χαιρετισμὸν εἰς τοὺς ἐργάτας καὶ ἐργοδότας ἡνωμένους ἐν τῇ ἐργασίᾳ καὶ ἀποτελοῦντας τὸν πλουσιώτερον θησαυρὸν τῆς ἐλπίδος τῆς Γαλλίας καὶ τῆς ἀνθρωπότητος.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 27.— Ἡ ἀπεργία εἰς τὴν Βόρειον Γαλλίαν ἐπεκτείνεται. Προβλέπεται δὲ ἡ προκήρυξις γενικῆς ἀπεργίας δι' αὔριον τὴν πρωΐαν.

ΠΩΣ ΕΜΦΑΝΙΖΕΤΑΙ Ο ΓΕΡΜΑΝΙΚΟΣ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 27. (Πρακτορ. Βόλφ). — Ὁ πρόεδρος Χίνδεμπουργκ ἐδημοσίευσε διάταγμα, διὰ τοῦ ὁποίου ἀθώρισε τὸν προϋπολογισμὸν μὲ βάσιν ἰσχύουσαν καθ' ὅλην τὴν χρῆσιν τοῦ 1930. Ὁ προϋπολογισμὸς ἀνέρχεται εἰς 730 ἑκατομμύρια μάρκων, ἐκ τῶν ὁποίων 600 ἑκατομμύρια προέρχονται ἐκ τοῦ ἐλλείμματος τῶν δαπανῶν ἐκ τῶν ἀνέργων ἐργατῶν, τὸ δὲ ὑπόλοιπον ἐκ τῆς ἀποδόσεως τῶν φόρων τῶν τελωνείων θὰ καλυφθῇ διὰ τῆς αὐξήσεως τῶν εἰσφορῶν ὑπὲρ τῶν ἀνέργων, διὰ τῆς ἰδιαιτέρας φορολογίας ἐπὶ τῶν μισθῶν τῶν δημοσίων ὑπαλλήλων καὶ τῆς αὐξήσεως τοῦ φόρου ἐπὶ τοῦ εἰσοδήματος. Αἱ δαπάναι θὰ ἐλαττωθοῦν κατὰ 134 ἑκατομμύρια. Συνάμα ἡ Γερμανικὴ Κυβέρνησις θὰ δύναται νὰ προβῇ καὶ εἰς ἄλλας ἐλαττώσεις δαπανῶν, αἵτινες δὲν θὰ κριθοῦν ἀπαραίτητοι.

Σύντομα Τηλεγραφήματα

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, 27. Χθὲς καὶ σήμερον ἑκατοντάδες προσώπων συνέρρευσαν εἰς τὸ χωρίον Μεφὲρ τῆς περιφερείας τοῦ Κέντ, ὅπου ἔλαβε χώραν τὴν παρελθοῦσαν Δευτέραν ἡ καταστροφὴ ἑνὸς ἀεροταξί. Τὰ πρόσωπα ταῦτα ἦλθον θηρεύοντα πολυτίμους λίθους ἀξίας ἓξ χιλιάδων λιρῶν στερλινῶν, οἵτινες ἀνῆκον εἰς τὴν ἀδελφὴν τοῦ Δουκὸς τοῦ Σούθερλαντ Ὑποκόμησσαν Ἔντλαν καὶ οἵτινες εἶχον διασκορπισθῆ διακομιζόμενοι διὰ τοῦ ἀεροταξί, ὅταν τοῦτο ἔπεσεν ἀπὸ ὕψους ἑκατοντάδων ποδῶν. Τινὲς ἐκ τῶν λίθων τούτων εὑρέθησαν ὑπὸ τῶν χωρικῶν, ἐνῷ ἡ ὀργανωθεῖσα ὑπὸ τῶν ἀρχῶν ἔρευνα ἀπέβη μέχρι τοῦδε ἄκαρπος.

ΡΩΜΗ, 27. — Κατὰ τηλεγράφημα ἐκ Βερολίνου, τὸ Γερμανικὸν Ἐθνικιστικὸν κόμμα ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ Χούγκενμπεργ, ἐνέκρινε ψήφισμα διὰ τοῦ ὁποίου ἐκφράζει τὴν λύπην του διὰ τὴν στάσιν ἐθνικιστῶν τινων βουλευτῶν κατὰ τὰς τελευταίας συνεδριάσεις τοῦ Ῥάϊχσταγ.

ΡΩΜΗ, 27. — Κατὰ τηλεγράφημα ἐκ Βαρσοβίας, διαρκούσης θυέλλης πλησίον τῆς Βίλνας κεραυνὸς ἐφόνευσε μίαν δωδεκάδα μικρῶν κορασίων τὰ ὁποῖα ἔπαιζαν εἰς τὰς ὄχθας τοῦ ποταμοῦ.

ΜΑΔΡΙΤΗ, 27. — Κατὰ τηλεγράφημα ἐκ Τετουάν, κυκλὼν ἐπέφερε καταστροφὰς εἰς Χανὸκ Μπένι τῆς περιφερείας τοῦ Ἀττάν. Πολλοὶ ἰθαγενεῖς ἐτραυματίσθησαν.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 27. — Ἐπισήμως ἀνακοινοῦται ὅτι ὁ κ. Ἐρμπὲτ θὰ ἐπανέλθῃ συντόμως εἰς Μόσχαν ὅπως ἀναλάβῃ τὰ καθήκοντα τοῦ πρεσβευτοῦ. Ἡ πληροφορία αὕτη ἦλθεν εἰς διάψευσιν τῶν φημῶν περὶ ἐπικειμένης διακοπῆς τῶν Γαλλορρωσσικῶν σχέσεων.

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 27.— Ὁ Ἄγγλος λοχαγὸς Μπρόντ ἀφίκετο πρῶτος εἰς τὴν διαδρομὴν τοῦ γύρου τῆς Εὐρώπης, ἥτις ἤρχισε ἀπὸ τῆς παρελθούσης Κυριακῆς. Δεύτερος ἦλθεν ὁ Ἄγγλος ἀεροπόρος Μπέτλερ ἐνῷ τὴν τρίτην θέσιν κατέλαβε ἐπίσης ἀγγλικὸν ἀεροπλάνον. Ὁ Γερμανὸς Πὸς ἦλθε τέταρτος καὶ ὁ Γερμανὸς Μόοσικ πέμπτος. Οἱ λοιποὶ πιλότοι εὑρεθέντες ὑπὸ ὑπὸ δυσμενεῖς καιρικὰς συνθήκας δὲν θὰ φθάσουν πρὸ τῆς Δευτέρας.

ΠΡΩΪΑ ΩΡΑ 5η

ΜΙΑ ΣΟΒΑΡΑ ΑΠΟΚΑΛΥΨΙΣ ΕΙΣ ΒΑΡΟΣ ΤΟΥ ΑΓΡΟΤΙΚΟΥ ΒΟΥΛΓΑΡΙΚΟΥ ΚΟΜΜΑΤΟΣ

ΟΡΓΑΝΟΝ ΞΕΝΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ

ΣΟΦΙΑ, 27. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Ὁ τέως ταμίας τοῦ ἀγροτικοῦ κόμματος εἰς δημοσιευθεῖσαν ἐπιστολήν του κατηγορεῖ τοὺς ἡγέτας τοῦ κόμματος ὡς εὑρισκομένους εἰς τὴν ὑπηρεσίαν ξένης Κυβερνήσεως, ἡ ὁποία τοὺς παρέχει γενναίας ἐπιχορηγήσεις καὶ ἐμπνέει εἰς αὐτοὺς δολοφονικὰς ἀποπείρας ἐναντίον τῆς Κυβερνήσεως.

Κατόπιν τῶν ἀποκαλυψεων, ὁ ὑπουργὸς τῆς Δικαιοσύνης διέταξε τὸν εἰσαγγελέα ὅπως ἐπιληφθῇ τῆς ὑποθέσεως καὶ προβῇ εἰς δικαστικὴν δίωξιν ἐπὶ τῇ βάσει τῶν καταγγελλομένων ὑπὸ τοῦ τέως ταμίου τοῦ ἀγροτικοῦ κόμματος, ὅστις ὑπόσχεται νὰ παράσχῃ συγκεκριμένας πληροφορίας ἰδίως σχετιζομένας μὲ τὴν Νοτιοσλαυΐαν.

Η ΕΝΩΣΙΣ ΤΩΝ ΕΚΚΛΗΣΙΩΝ ΘΕΩΡΕΙΤΑΙ ΩΣ ΠΡΟΣΕΧΗΣ

ΤΟ ΒΟΥΛΓΑΡΙΚΟΝ ΣΧΙΣΜΑ

ΣΟΦΙΑ, 27. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Κατ' ἀνταπόκρισιν ἐκ Λονδίνου πρὸς τὴν ἐφημερίδα «Ζορά» τῆς Σόφιας, μετὰ τὸν τερματισμὸν τοῦ ἐν Λάμπεθ συνεδρίου τῶν ἐκκλησιῶν ἀπεδείχθη σαφῶς ὅτι δύναται νὰ θεωρηθῇ ὡς λίαν προσεχὴς ἡ ἕνωσις τῆς Ἀγγλικανικῆς ἐκκλησίας μετὰ τῆς Ὀρθοδόξου. Οἱ Ἀγγλικανοὶ ἱεράρχαι ἐπέδειξαν μεγάλην συμπάθειαν πρὸς τοὺς ὀρθοδόξους ἀντιπροσώπους. Ὁ πατριάρχης Ἀλεξανδρείας ἐξέφρασε τὴν εὐχὴν ὅπως οἱ ὀρθόδοξοι ἱεράρχαι συναντῶνται συχνότερον καὶ πρὸς τὸν σκοπὸν αὐτὸν προσεκάλεσε τὸν ἀρχιεπίσκοπον Σόφιας ὅπως ἐπισκεφθῇ τὴν Ἀλεξάνδρειαν, βεβαιώσας αὐτὸν ὅτι θὰ καταβάλῃ πᾶσαν προσπάθειαν ὅπως ἀρθῇ τὸ ὑπάρχον σχίσμα μεταξὺ τῆς Βουλγαρικῆς ἐκκλησίας καὶ τῶν ἄλλων ὀρθοδόξων ἐκκλησιῶν.

Η ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΕΙΣ ΑΙΓΥΠΤΟΝ

ΟΙ ΟΥΑΦΝΤΙΣΤΑΙ ΑΠΕΦΑΣΙΣΑΝ ΝΑ ΜΗ ΠΛΗΡΩΣΟΥΝ ΦΟΡΟΥΣ

ΚΑΪΡΟΝ, 27. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Ἡ Οὐάφντ ἀπεφάσισεν ὅπως ὡς πρῶτον μέτρον περὶ ἀνυπακοῆς συστήσῃ τὴν μὴ πληρωμὴν τῶν φόρων.

Ὁ τέως πρωθυπουργὸς Ναχὰς πασᾶς ἐξέδωκε μανιφέστον κατηγορῶν τὴν παροῦσαν Κυβέρνησιν ὡς παράνομον καὶ καλῶν τὸν λαὸν ν' ἀρνηθῇ νὰ πληρώσῃ φόρους καὶ νὰ μὴ ὑπακούῃ εἰς τὰς πολιτικὰς καὶ στρατιωτικὰς ἀρχάς.

Ἡ ἐπίσκεψις τοῦ Ναχὰς πασᾶ εἰς Νταμανχοὺρ ἀνεβλήθη κατόπιν τῆς ἀπαγορεύσεως ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως. Εἰς ὅλην τὴν χώραν ἐπικρατεῖ ἡσυχία.

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 27. (Τηλεγραφικῶς). — Κατὰ τηλεγραφήματα ἐκ Καΐρου, οἱ ὀπαδοὶ τῆς Οὐάφντ, παρὰ τὴν ἀναγγελθεῖσαν ἀπόφασίν των, ὅπως μὴ προβοῦν εἰς πολιτικὴν συγκέντρωσιν, συνῆλθον εἰς μίαν λέσχην, χωρὶς νὰ γίνουν ἀντιληπτοὶ ἐκ μέρους τῶν ἀρχῶν, καὶ ἐδέχθησαν διὰ βοῆς καὶ ἐν μέσῳ ζωηρῶν ἐκδηλώσεων ψήφισμα ἀποδοκιμασίας τοῦ πρωθυπουργοῦ Σίδκυ πασᾶ.

Εὐθὺς μετὰ τὴν συνεδρίασιν ταύτην, ὁ ἀρχηγὸς τῶν ἐθνικιστῶν Ναχὰς πασᾶς ἐδήλωσε πρὸς ἀντιπροσώπους τοῦ Τύπου ὅτι ἡ πολιτικὴ τῆς παθητικῆς ἀντιστάσεως θ' ἀρχίσῃ ἀμέσως, δι' ἀρνήσεως καταβολῆς φόρων.

«Ἡ παροῦσα Κυβέρνησις —προσέθεσεν ὁ Ναχὰς πασᾶς— συγκροτεῖται ἀπὸ πρόσωπα ἀπολυταρχικά, τὰ ὁποῖα παραμένουν διὰ τῆς βίας τῶν ὅπλων εἰς τὴν ἀρχὴν παρὰ τὴν θέλησιν τοῦ αἰγυπτιακοῦ λαοῦ καί, κατὰ συνέπειαν, οὐδὲν ἔχουν δικαίωμα νὰ εἰσπράττουν φόρους.»

ΑΥΣΤΗΡΑΙ ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ ΣΙΔΚΥ

ΡΩΜΗ, 27. (Τηλεγραφικῶς).—Κατὰ τηλεγραφήματα ἐκ Καΐρου, ὁ πρωθυπουργὸς Σίδκυ πασᾶς καλέσας τοὺς Ἄγγλους δημοσιογράφους, προέβη εἰς ἀνακοινώσεις πρὸς αὐτούς, ἐπὶ τῶν δηλώσεων τοῦ Ναχὰς πασᾶ.

Ὁ πρωθυπουργὸς ἀπέκρουσεν ἐντόνως τὴν κατηγορίαν τοῦ Ναχὰς πασᾶ, ὅτι ὁ βασιλεὺς καὶ ἡ Κυβέρνησις διαπνέονται ὑπὸ αὐταρχικῶν διαθέσεων, τονίσας ὅτι, ἀπ' ἐναντίας, οἱ ὑπὸ τὸν Ναχὰς πασᾶν ἐθνικισταὶ ἐξειλίχθησαν ἤδη εἰς καθαρῶς ἐπαναστατικὸν κόμμα καὶ ὡς ἐπαναστάτας εἶναι ἡ Κυβέρνησις ἀποφασισμένη νὰ τοὺς ἀντιμετωπίσῃ.

«Ἡ Κυβέρνησις —εἶπεν ὁ Σίδκυ πασᾶς— ἔχει τὴν ἀκλόνητον ἀπόφασιν νὰ πατάξῃ πᾶσαν ἀπόπειραν πρὸς διατάραξιν τῆς τάξεως. Πᾶσαι ἀνεξαιρέτως αἱ ἀντιδραστικαὶ ὀργανώσεις θὰ διαλυθοῦν καὶ οἱ ἀρχηγοὶ τῶν ἐπαναστατῶν θὰ ὑποστοῦν τὰς βαρείας συνεπείας τοῦ νόμου, οἱοιδήποτε καὶ ἂν εἶναι.»

ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ Η ΔΙΩΞΙΣ ΤΩΝ ΚΟΥΡΔΩΝ ΕΠΑΝΑΣΤΑΤΩΝ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΙΣ, 27. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Καθ' ἃ τηλεγραφοῦν ἐκ τῆς ἕδρας τοῦ τουρκικοῦ στρατηγείου οἱ ἀπεσταλμένοι τῶν ἐφημερίδων, οἱ παρακολουθοῦντες τὰς ἐπιχειρήσεις ἐναντίον τῶν Κούρδων, θεωρεῖται ἐπικειμένη ἡ ἔναρξις τῶν μεγάλων ἐπιχειρήσεων κατὰ τῶν ἐπαναστατῶν. Αἱ προετοιμασίαι διὰ τὴν προέλασιν πρὸς τὰ ὑψώματα τοῦ Ἀγρὴ-Ντάγ, ὅπου ἔχουν καταφύγει οἱ Κοῦρδοι, ἔληξαν ἤδη καὶ τὸ σχέδιον ἐπιχειρήσεων ἔχει καταστρωθῆ εἰς τὰ κύρια αὐτοῦ σημεῖα.

Ὁ βομβαρδισμὸς ὑπὸ τῶν ἀεροπλάνων συνεχίζεται ἀδιάκοπος, ὡς δὲ βεβαιοῦν οἱ Τοῦρκοι ἀπεσταλμένοι, οἱ ἐπαναστάται ἔχουν καταληφθῆ ὑπὸ τρόμου καὶ ἔχουν χάσει τὸ ἠθικόν των. Οἱ φύλαρχοι οὐδεμίαν δύνανται νὰ ἀσκήσουν ἐπιρροὴν ἐπὶ τῶν ἀνδρῶν των. Κατὰ τὰς αὐτὰς πληροφορίας, οἱ κάτοικοι πολλῶν χωρίων τῆς ἐπαναστατημένης περιφερείας διὰ τηλεγραφημάτων ἐδήλωσαν ὑποταγήν.

Εἰς τὴν κακὴν αὐτὴν τροπὴν τῆς καταστάσεως διὰ τοὺς ἐπαναστάτας ἀποδίδεται ἡ ἀναγγελθεῖσα χθὲς εἰσβολὴ πεντακοσίων ἱππέων ἐκ τῆς περιοχῆς τῆς Μοσσούλης. Ἡ ἐπιχείρησις αὐτή, ἥτις ἔλαβε χώραν πρὸ πενθημέρου, χαρακτηρίζεται ὡς ἀντιπερισπασμός, ἵνα μέρος τῶν τουρκικῶν δυνάμεων μετακινηθῇ πρὸς Νότον καὶ οὕτω χαλαρωθῇ ἡ πίεσις πρὸς Ἀγρὴ-Ντάγ.

Κατὰ τὰς τελευταίας ἐπιχειρήσεις συνελήφθησαν εὐάριθμοι Κοῦρδοι τραυματίαι, μεταξὺ τῶν ὁποίων καί τινες βαθμοφόροι. Τὰ διακριτικά των εἶναι ὅμοια πρὸς τὰ τοῦ τουρκικοῦ στρατοῦ.

Μεγάλη σημασία ἀποδίδεται ὑπὸ τῶν τουρκικῶν ἀρχῶν εἰς τὴν ἀνακάλυψιν ἐμπιστευτικῶν ἐγγράφων, τὰ ὁποῖα εὑρέθησαν ἐπὶ τῶν πτωμάτων φονευθέντων ἐπαναστατῶν. Τὰ πτώματα εἶχον ταφῆ ὑπὸ τῶν Κούρδων, ἀλλ' ἐξετάφησαν ὑπὸ τῶν Τούρκων, εἰς χεῖρας τῶν ὁποίων περιῆλθον ἀποκαλυπτικὰ στοιχεῖα διὰ τὴν ὀργάνωσιν καὶ τὸν ἀνεφοδιασμὸν τῶν ἐπαναστατῶν. Μολονότι ταῦτα τηροῦνται μυστικά, ἐγνώσθη ὅτι οἱ ἀρχηγοὶ τοῦ κινήματος χρησιμοποιοῦν κρυπτογραφικοὺς κώδικας διὰ τὴν μεταξύ των ἐπικοινωνίαν. Ἐπίσης ἐξηκριβώθη ὅτι εὑρίσκονται εἰς ἐπαφὴν μετὰ τῶν ἐν Περσίᾳ καὶ Ἰρὰκ ὁμοφύλων των. Ὁ ἀνεφοδιασμός των εἰς τρόφιμα γίνεται ἐκ Περσίας, πυρομαχικὰ δὲ ἀποστέλλονται εἰς αὐτοὺς ἐξ Ἰρὰκ μέσῳ Περσίας.

Κατόπιν τῶν ἀποκαλύψεων τούτων ἀποδίδεται ἰδιαιτέρα σημασία εἰς τὴν αἰφνιδίαν ἀντικατάστασιν τοῦ ἐν Τεχεράνῃ πρεσβευτοῦ τῆς Τουρκίας Μαμντοὺχ βέη, ὅστις διεξήγαγεν ἀκάρπους μέχρι τοῦδε διαπραγματεύσεις μὲ τὴν Περσικὴν Κυβέρνησιν, διὰ τοῦ ἐν Σόφιᾳ Τούρκου πρεσβευτοῦ Χοσρὲφ βέη, ἑνὸς τῶν πρώτων συνεργατῶν τοῦ Μουσταφᾶ Κεμάλ. Κατὰ τὰς πληροφορίας τῆς «Βακήτ», ὁ Μουσταφᾶ Κεμὰλ ἐπεφόρτισε τὸν νέον πρεσβευτὴν ὅπως ἔλθῃ εἰς συνεννοήσεις μὲ τὸν Σάχην τῆς Περσίας διὰ τὴν ἀποκατάστασιν τῆς τουρκοπερσικῆς στρατιωτικῆς συμπράξεως εἰς τὴν μεθόριον, ὑπενθυμίζων εἰς τὴν περσικὴν Κυβέρνησιν προγενεστέρας προτάσεις καὶ ὑποσχέσεις της διὰ τὴν ἐκκαθάρισιν τῶν παραμεθορίων περιοχῶν.

ΑΙ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΝΥΚΤΟΣ

Η ΔΙΑΦΩΝΙΑ ΤΟΥ κ. ΜΙΧΑΛΑΚΟΠΟΥΛΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ κ. ΜΠΟΤΣΑΡΗ

Ἐπὶ τῶν χθεσινῶν μας πληροφοριῶν περὶ τῆς ἐκδηλωθείσης συγκρούσεως μεταξὺ τοῦ ἀντιπροέδρου τῆς Κυβερνήσεως κ. Μιχαλακοπούλου καὶ τοῦ ὑπουργοῦ τῶν Ναυτικῶν κ. Μπότσαρη, ὡς καὶ περὶ τῆς ἀφορμῆς ταύτης, ἐγνώσθησαν τὰ ἑξῆς συμπληρωματικά:

Τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ναυτικῶν προεκήρυξε πρὸ ὀκταμήνου διαγωνισμὸν διὰ τὴν προμήθειαν ἓξ γεφυρογερανῶν χάριν τῶν ἀναγκῶν τοῦ Ναυστάθμου. Προσφοραὶ ὑπεβλήθησαν διάφοροι ἀπὸ μέρους ἀμερικανικῶν, αὐστριακῶν καὶ ἀγγλικῶν οἴκων, μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ ὁ οἶκος Μόρρις. Ὁ διαγωνισμὸς ἐπανελήφθη τὰς πρώτας ἡμέρας τοῦ παρελθόντος Ἀπριλίου, ἐνεκρίθησαν δὲ τότε παμψηφεὶ αἱ προτάσεις τοῦ ἀγγλικοῦ οἴκου Μόρρις, ὡς συμφωνότεραι πρὸς τὴν διακήρυξιν καὶ συμφερώτεραι. Ἡ σχετικὴ συμφωνία μετὰ τοῦ οἴκου τούτου ὑπεγράφη τὴν παρ. Παρασκευὴν ὑπὸ τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Ναυτικῶν.

Εἰς τὸν δεύτερον διαγωνισμὸν δὲν προσῆλθεν ἑλληνικὸς οἶκος, θεωρήσας ἑαυτὸν ἀποκλεισθέντα, ὅστις ἀκολούθως προέβη καὶ εἰς διαμαρτυρίας διότι δὲν προετιμήθησαν αἱ πρῶται προσφοραί του, εἰς ἐφαρμογὴν τοῦ τελευταίου νόμου περὶ προστασίας τῆς ἑλληνικῆς βιομηχανίας. Ἀλλ' αἱ διαμαρτυρίαι του δὲν ἐλήφθησαν ὑπ' ὄψιν ὑπὸ τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Ναυτικῶν. Ὁ ἐν λόγῳ ἑλληνικὸς οἶκος ἀνεφέρθη καὶ εἰς τὸν κ. ὑπουργὸν τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας, ὡς ἁρμόδιον διὰ τὴν προστασίαν τῆς ἑλληνικῆς βιομηχανίας, κατ' ἐφαρμογὴν τοῦ σχετικοῦ νόμου. Ὁ κ. Βουρλούμης, κατόπιν τούτου, ἐπεσκέφθη πράγματι τὸν κ. ἀντιπρόεδρον τῆς Κυβερνήσεως καὶ ἀνεκοίνωσε πρὸς αὐτὸν τὴν διαμαρτυρίαν τοῦ περὶ οὗ πρόκειται ἑλληνικοῦ οἴκου, τὴν ὁποίαν ὑπεστήριξε καὶ προσωπικῶς ὡς ἐνδιαφερόμενος ὁ ἐκπρόσωπος αὐτοῦ κ. Ζάννος.

Κατόπιν τῆς διαμαρτυρίας ταύτης, τὴν ὁποίαν ἐνέκρινεν ὁ κ. Μιχαλακόπουλος, ἐνεργῶν ὡς ἀντιπρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως, εἰδοποίησε τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ναυτικῶν ὅπως ἀνασταλῇ ἡ κοινοποίησις τῆς παραγγελίας τῶν ἓξ γεφυρογερανῶν εἰς τὸ ἀγγλικὸν ἐργοστάσιον. Εἶνε προφανὲς ὅτι ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Ναυτικῶν ἐθεώρησεν ἑαυτὸν θιγέντα ἐκ τῆς ἐνεργείας ταύτης τοῦ κ. ἀντιπροέδρου τῆς Κυβερνήσεως, ἐπὶ τῆς συγκρούσεως δὲ ταύτης τῶν δύο ὑπουργῶν ἀνεφέροντο αἱ χθεσιναί μας πληροφορίαι.

Κατόπιν ὅμως τῆς ἀποκαλύψεως τοῦ πράγματος, ἐγένετο προσπάθεια ἐξευμενισμοῦ τοῦ κ. Μπότσαρη, δηλωθέντος μάλιστα χθὲς ὅτι ὁ κ. ἀντιπρόεδρος τῆς Κυβερνήσεως οὐδένα λόγον εἶχε νὰ θίξῃ τὸν κ. ὑπουργὸν τῶν Ναυτικῶν, «μετὰ τοῦ ὁποίου συνδέεται καὶ δι' ἰδιαιτέρων δεσμῶν φιλίας καὶ ἐκτιμήσεως». Δέον νὰ σημειωθῇ προσθέτως ὅτι τὸ Πολιτικὸν Γραφεῖον ἐμεσολάβησε χθὲς ὥστε ἡ σύγκρουσις μεταξὺ τῶν κ.κ. Μιχαλακοπούλου καὶ Μπότσαρη νὰ παρασταθῇ ὡς διευθετουμένη.

Ἀλλὰ τὸ ζήτημα εἰς τὴν οὐσίαν, ἀνεξαρτήτως τοῦ τύπου ὁ ὁποῖος θὰ δοθῇ εἰς τὴν διευθέτησιν αὐτοῦ, παραμένει εἰσέτι ἄλυτον, καθόσον τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ναυτικῶν ἔχει τὴν ἀντίληψιν ὅτι δὲν δύναται νὰ ἀνασταλῇ ἡ παραγγελία τῶν ἓξ γεφυρογερανῶν εἰς τὸ ἀγγλικὸν ἐργοστάσιον, μετὰ τοῦ ὁποίου καὶ ὑπεγράφη ἡ σχετικὴ συμφωνία, διότι ὁ νέος νόμος περὶ προστασίας τῆς ἑλληνικῆς βιομηχανίας ἐδημοσιεύθη τὴν 12 Ἀπριλίου, ἐνῷ ἡ ἀπόφασις τῆς ἁρμοδίας ἐπιτροπῆς τοῦ ὑπουργείου τῶν Ναυτικῶν διὰ τὴν κατακύρωσιν τῆς προμηθείας εἰς τὸν ἀγγλικὸν οἶκον Μόρρις εἶχε γίνει ὀλίγας ἡμέρας πρότερον.

ΤΟ ΔΙΕΘΝΕΣ ΕΛΑΙΟΚΟΜΙΚΟΝ ΣΥΝΕΔΡΙΟΝ

Ὑπὸ τοῦ ὑπουργείου τῆς Γεωργίας συνεχίζονται αἱ προκαταρκτικαὶ ἐνέργειαι διὰ τὴν σύγκλησιν ἐνταῦθα περὶ τὰ τέλη Ὀκτωβρίου τοῦ ἐνάτου διεθνοῦς ἐλαιοκομικοῦ συνεδρίου, εἰς τὸ ὁποῖον θὰ μετάσχουν τὰ πλεῖστα τῶν εὐρωπαϊκῶν κρατῶν, αἱ Ἡνωμέναι Πολιτεῖαι, ἡ Αἴγυπτος, ἡ Συρία κλπ.

Κατὰ τὴν διάρκειαν τῶν ἐργασιῶν τοῦ συνεδρίου θὰ ἐξετασθοῦν λεπτομερῶς ὅλα τὰ σχετικὰ μὲ τὴν φυτεέσιν, περιποίησιν καὶ ἐμπορίαν τῆς ἐλαίας καὶ τῶν προϊόντων αὐτῆς.

Ἐπ' εὐκαιρίᾳ τῆς συγκεντρώσεως ἐνταῦθα ξένων εἰδικῶν, θὰ ὀργανωθοῦν καὶ ἐκδρομαὶ εἰς τοὺς καλυτέρους ἐπαρχιακοὺς ἐλαιῶνας.

ΟΓΚΩΔΕΣ ΣΥΛΛΑΛΗΤΗΡΙΟΝ ΤΩΝ ΣΤΑΦΙΔΟΠΑΡΑΓΩΓΩΝ ΗΛΕΙΑΣ ΚΑΙ ΟΛΥΜΠΙΑΣ

ΤΕΛΕΣΙΓΡΑΦΙΚΗ ΔΙΑΤΥΠΩΣΙΣ ΑΙΤΗΜΑΤΩΝ

ΖΗΤΕΙΤΑΙ ΑΜΕΣΟΣ ΑΠΑΝΤΗΣΙΣ ΑΠΟ ΤΗΝ ΚΥΒΕΡΝΗΣΙΝ

ΠΥΡΓΟΣ, 27. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας). — Τὴν 9 1)2 πρωϊνὴν συνεκροτήθη εἰς τὴν πλατεῖαν τοῦ Δημαρχείου ὀγκωδέστατον συλλαλητήριον τῶν σταφιδοπαραγωγῶν, ὅμοιον τοῦ ὁποίου οὐδέποτε εἶδον οἱ κάτοικοι τοῦ Πύργου. Οἱ σταφιδοπαραγωγοὶ εἰσῆλθον ἐνταῦθα φέροντες μαύρας σημαίας μὲ ἐπιγραφάς: «δεύτερον πανσταφιδικὸν συνέδριον Πύργου ἢ θάνατος». Εἰς τὰ πρόσωπα πάντων διεγράφετο ἡ ἀπόγνωσις διὰ τὴν σημερινὴν τραγικὴν θέσιν των.

Πρὸς τοὺς συγκεντρωθέντας ὡμίλησαν διάφοροι ἀπὸ τοῦ ἐξώστου τοῦ Δικηγορικοῦ Συλλόγου καταφερθέντες κατὰ τῶν ὑπευθύνων τῆς σημερινῆς καταστάσεως. Ἀκολούθως ἐνεκρίθη τὸ κάτωθι ψήφισμα:

«Ὁ λαὸς τῆς Ἠλείας καὶ Ὀλυμπίας ἐν συναγερμῷ ἀκούσας τῶν ρητόρων καὶ λαβὼν ὑπ' ὄψει τὰ διατρέξαντα κατὰ τὸ σταφιδικὸν συνέδροιν τῶν Ἀθηνῶν, τὸν ἄνευ προηγουμένου ἐμπαιγμὸν τοῦ σταφιδικοῦ κόσμου, τὴν δυστυχίαν τῶν σταφιδοπαραγωγῶν, ἀξιοῖ τὴν ἐξ ὁλοκλήρου ἀποδοχὴν τοῦ ψηφίσματος τοῦ πανσταφιδικοῦ συνεδρίου Πύργου. Ἀξιοῖ ἐπίσης ὅπως μειωθοῦν τὰ ἔξοδα τῆς διοικήσεως τοῦ αὐτονόμου σταφιδικοῦ ὀργανισμοῦ καὶ τῆς διαχειρίσεως, τὴν κατὰ τὸ 1)5 κατάργησιν τῶν κονδυλίων τῆς ἐξωτερικῆς καὶ ἐσωτερικῆς διαφημίσεως, διακηρύσσει δὲ ὅτι ὑπὸ τὰς σημερινὰς περιστάσεις, λαμβανομένων ὑπ' ὄψει καὶ τῶν ἄλλων συνθηκῶν, καθημερινῆς βλάβης τῆς σταφιδοπαραγωγῆς κλπ. ἀποτελεῖ ἐλαχίστην ἐγγύησιν πρὸς ἀπόκρουσιν τοῦ φάσματος τῆς πείνης ἡ μείωσις τῆς τιμῆς τῆς σταφίδος εἰς 3.000 δραχμὰς κατὰ χιλιόλιτρον. Ἐκτὸς τῶν ἀνωτέρω ἀξιοῖ τὴν ἄμεσον καταγγελίαν τῆς Ἑλληνογαλλικῆς ἐμπορικῆς συμβάσεως, τὴν ἀπαγόρευσιν τῆς εἰσαγωγῆς μελάσσης καὶ τὴν μὴ διάθεσιν τῆς ὑπαρχούσης ποσότητος αὐτῆς κατὰ τὴν βιομηχανοποίησιν τῆς σταφίδος, τὴν ἐπαναφορὰν τοῦ δώρου. Ὡσαύτως ζητεῖ νὰ διαταχθοῦν τὰ συνεργεῖα καὶ παραλαμβάνουν εἰς τοὺς διαμέσους σταθμοὺς χλωρὰν σταφίδα, νὰ μὴ μεταφερθοῦν τὰ πλεονάσματα τῆς παλαιᾶς ἐσοδείας εἰς νέαν χρῆσιν ἀλλὰ νὰ ἀγορασθοῦν ταῦτα σύμφωνα πρὸς τὴν εἰλημμένην ὑποχρέωσιν καὶ νὰ μὴ ἐξαχθοῦν πρὸς κατανάλωσιν ἀποφευγομένης οὕτω τῆς δημιουργίας εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ἀποθέματος εἰς βάρος τῆς νέας ἐσοδείας.

Ἐπίσης ἀξιοῖ τὴν ἀγορὰν παντὸς προσφερομένου ποσοῦ, τὴν ἄμεσον κατάργησιν τοῦ δελτίου παρακρατήματος, τὴν κατάργησιν τῆς κρατικῆς φορολογίας ἐπὶ μίαν διετίαν, τὴν μείωσιν τῶν ναύλων καὶ κομίστρων καὶ τὴν ὑποχρεωτικὴν προμήθειαν συμφώνως πρὸς τὸ ψήφισμα τοῦ Β' πανσταφιδικοῦ συνεδρίου τῶν μέσων ἀποξηράνσεως. Ἀξιοῖ ἀπὸ τοὺς βουλευτὰς καὶ γερουσιαστὰς τῆς Ἠλείας καὶ Ὀλυμπίας ἀμφοτέρων τῶν παρατάξεων ὅπως εἰς περίπτωσιν καθ' ἣν δὲν γίνουν ἀποδεκτὰ τὰ αἰτήματα παραιτηθῶσι τῶν ἀξιωμάτων των συνταυτίζοντες τὴν τύχην των μετὰ τῆς σταφιδοπαραγωγῆς ἄλλως αἴρει τὴν ἐμπιστοσύνην του. Τὴν ἐκτέλεσιν τοῦ παρόντος προσωπικῶς πρὸς τὸν πρωθυπουργὸν διαβιβαζομένου ὅπου εὑρίσκεται. Παρακαλεῖ τοὺς ἀρχηγοὺς τῶν κομμάτων ὅπως ταχθῶσιν ὑπὲρ τῆς δικαίας ἀπόψεως αὐτοῦ ἄλλως εἰς περίπτωσιν καθ' ἣν τὰ αἰτήματα δὲν γίνωσιν ἐξ ὁλοκλήρου ἀποδεκτὰ θέλει ἐπανέλθει εἰς πλέον ἐντονώτερον ὕφος ἀπεκδυόμενος πάσης εὐθύνης ἣν ἀκεραίαν θὰ φέρωσιν οἱ ἁρμόδιοι. Θεωρεῖ τὸ παρὸν συλλαλητήριον ὡς τελευταίαν εἰρηνικὴν ἀπαίτησιν ζητεῖ δὲ ὅπως δοθῇ ἀπάντησις ἐντὸς δέκα ἡμερῶν μὴ ὑπάρχοντος περιθωρίου χρόνου λόγῳ τοῦ τρυγητοῦ».

ΤΑ ΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΑ ΜΕΤΡΑ

ΠΡΟΣ ΑΥΞΗΣΙΝ ΤΗΣ ΚΑΤΑΝΑΛΩΣΕΩΣ ΤΩΝ ΟΠΩΡΩΝ

Η ΒΕΛΤΙΩΣΙΣ ΤΗΣ ΠΟΙΟΤΗΤΟΣ ΤΗΣ ΣΤΑΦΙΔΟΣ

Κατὰ χθεσινὰς ἀνακοινώσεις ἐκ τῆς Ἀγροτικῆς Τραπέζης ἡ προκαταρκτικὴ ἐργασία διὰ τὴν ἵδρυσιν τῶν πρατηρίων πωλήσεως σταφυλῶν εἰς Ἀθήνας, Πειραιᾶ καὶ Θεσσαλονίκην ἐπερατώθη, ἐντὸς δὲ τῆς ἑβδομάδος θὰ καθορισθοῦν τὰ σημεῖα ὅπου ταῦτα θὰ ἱδρυθοῦν.

Κατὰ τὰς ἰδίας ἀνακοινώσεις, ἡ Τράπεζα εἶνε διατεθειμένη νὰ ἐνισχύσῃ τοὺς παραγωγοὺς εἰς τὴν ἵδρυσιν καὶ συνοικιακῶν πρατηρίων, καθὼς ἐπίσης καὶ εἰς τὴν ἵδρυσιν τοιούτων πρὸς πώλησιν ἄλλων ἐγχωρίων προϊόντων.

Ἡ Τράπεζα ἔχει τὴν γνώμην ὅτι ἡ ἵδρυσις τῶν ἐν λόγῳ πρατηρίων θὰ συμβάλῃ μεγάλως καὶ εἰς τὴν αὔξησιν τῆς καταναλώσεως τῶν ἐγχωρίων προϊόντων, ἀλλὰ καὶ κυρίως εἰς τὸν ὑποβιβασμὸν τῶν τιμῶν των.

Ἐξ ἄλλου τὸ Ὑπουργεῖον Γεωργίας, ἐν συνεχείᾳ τῶν μέτρων διὰ τὴν ἐξαγωγὴν τῶν σταφυλῶν καὶ ἐν γένει τῶν νωπῶν ὀπωρῶν εἰς τὴν Κεντρικὴν Εὐρώπην, ἐνοικιάζει ἐντὸς τῆς προσεχοῦς ἑβδομάδος εἰδικὸν ἀτμόπλοιον ἐφωδιασμένον μὲ τὰς καταλλήλους ἐγκαταστάσεις καὶ ἀναπτύσσον ἐπαρκῆ ταχύτητα, μὲ τὸ ὁποῖον θὰ γίνεται ἡ μεταφορὰ τῶν ἐξαγομένων προϊόντων.

Τὸ ἀτμόπλοιον τοῦτο θὰ φορτώνῃ τὰς ὀπώρας καταλλήλως συσκευασμένας εἰς τὰς Πάτρας καὶ τὴν Κόρινθον καὶ θὰ τὰς ἐκφορτώνῃ εἴς τινα λιμένα τῆς Δαλματίας, ὁπόθεν εἶνε εὐκολωτέρα καὶ ταχυτέρα ἡ μεταφορά των εἰς τὰς ἀγορὰς καταναλώσεως. Ἀφ' ἑτέρου τὸ Ὑπουργεῖον Γεωργίας ἐζήτησε ἀπὸ τὴν Διεύθυνσιν τῶν Κρατικῶν Σιδηροδρόμων ὅπως ἐπιτρέψῃ τὴν προσθήκην ἑνὸς εἰδικοῦ βαγονίου-ψυγείου εἰς τὴν ταχεῖαν ἁμαξοστοιχίαν Θεσσαλονίκης διὰ νὰ ἐπιτυγχάνεται ἡ ταχεῖα μεταφορὰ τῶν ὀπωρῶν καὶ νὰ ἀποφεύγεται ἡ ἀποσύνθεσίς των, ἡ ὁποία προεκαλεῖτο ἐκ τῆς καθυστερήσεως τῶν ἐμπορικῶν ἁμαξοστοιχιῶν.

ΔΙΑ ΤΗΝ ΣΤΑΦΙΔΑ

Ἐπὶ τῷ σκοπῷ βελτιώσεως τῆς ποιότητος τῆς σταφίδος θὰ ἐφαρμοσθοῦν ἐφέτος μετὰ πάσης αὐστηρότητος αἱ διατάξεις τοῦ νόμου περὶ μέτρων ἐλέγχου, τρυγητοῦ καὶ ἀποξηράνσεως σταφίδος.

Οὕτω ἀπηγορεύθη ἡ ἐπίχρισις τῶν ἁλωνίων ἢ ἄλλων μερῶν ἐφ' ὧν ἀποξηραίνεται ἡ σταφὶς διὰ βοείου ἢ ἄλλης κόπρου.

Ἐπίσης ἀπηγορεύθη ἡ μεταφορὰ ἐκ τῶν ἁλωνίων εἰς τὰς ἀποθήκας καθὼς ἐπίσης καὶ ἡ διαπραγμάτευσις πρὸς πώλησιν σταφίδος μὴ ἐντελῶς ἀπεξηραμένης ἡ ὁποία, κατὰ τὸν νόμον, δὲν εἶναι ἐμπορεύσιμος.

Ἡ ἔναρξις τοῦ τρυγητοῦ ὡρίσθη διὰ τὴν 1ην Αὐγούστου, θὰ γίνῃ δὲ εἰς δύο χρονικὰ διαστήματα, τοῦ δευτέρου ἀρχομένου τὴν 10ην Αὐγούστου.

Ἀπὸ 1ης Αὐγούστου θὰ γίνεται εἰς τὰς ἀποθήκας Πατρῶν, Ἀχαΐας καὶ τὰς ἐν Ἀλυσσῷ δεξαμενὰς τοῦ Αὐτονόμου Σταφιδικοῦ Ὀργανισμοῦ παραλαβὴ χλωρᾶς σταφίδος πρὸς οἰνοποίησιν, περιεχούσης σάκχαρον ὄχι περισσότερον τῶν 17 βαθμῶν. Δῶρα εἰς τοὺς παραδίδοντας χλωρὰν σταφίδα δὲν θὰ δοθοῦν ἐφέτος.

Τέλος ἤρχισεν ἀπὸ τῆς 25ης Ἰουλίου καὶ θὰ παραταθῇ μέχρι τῆς 10ης Αὐγούστου ἡ παραλαβὴ ὑπὸ τῶν γενικῶν ἀποθηκῶν τοῦ Αὐτονόμου Σταφιδικοῦ Ὀργανισμοῦ τῶν πλεονασμάτων σταφιδοκάρπου τῆς ἐσοδείας 1929—30.

ΟΙ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΙΚΟΙ

ΘΑ ΚΑΘΟΡΙΣΟΥΝ ΣΗΜΕΡΟΝ ΤΗΝ ΣΤΑΣΙΝ ΤΩΝ

Ὁ ὑφυπουργὸς τῆς Συγκοινωνίας κ. Ἀβραὰμ θὰ δεχθῇ σήμερον τὴν πρωΐαν τὴν ἐπιτροπὴν τῆς Ὁμοσπονδίας τῶν Σιδηροδρομικῶν, προκειμένου νὰ συζητήσῃ μετ' αὐτῆς ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῆς μὴ καταβολῆς εἰς τοὺς ὑπαλλήλους τῶν Σ.Ε.Κ. τοῦ 13ου μισθοῦ τοῦ 1926. Κατὰ τὴν συνάντησιν ταύτην θὰ παρίσταται καὶ ὁ διευθυντὴς τῶν Σιδηροδρόμων παρὰ τῷ ὑπουργείῳ Συγκοινωνίας κ. Βουγιούκας.

Ὁ κ. Ἀβραὰμ θὰ συνεργασθῇ ἐπίσης σήμερον μετὰ τοῦ Γεν. Διευθυντοῦ τῶν Σ.Ε.Κ. κ. Κορώνη διὰ τὸ ἀνωτέρω ζήματα καὶ διὰ τὴν καταβολὴν τῶν καθυστερουμένων ἐξ αὐξήσεως τοῦ τιμαρίθμου 2 τριμηνιῶν τοῦ 1927 εἰς τοὺς σιδηροδρομικοὺς τῶν Σ. Ε. Κ.

Ἡ Ὁμοσπονδία τῶν Σιδηροδρομικῶν θὰ ἀνακοινώσῃ τὸ συμπέρασμά της ἐκ τῆς μετὰ τοῦ κ. ὑφυπουργοῦ τῆς Συγκοινωνίας συναντήσεώς της εἰς τὰ μέλη αὐτῆς τὸ ἀπόγευμα, καλέσασα πρὸς τοῦτο εἰδικὴν συγκέντρωσιν. Ἡ στάσις τῶν σιδηροδρομικῶν θὰ καθορισθῇ κατὰ τὴν ἀπογευματινὴν ταύτην συγκέντρωσιν.

ΤΑ ΜΟΝΟΜΕΛΗ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΑ

Ὁ νόμος περὶ μονομελῶν Πλημμελειοδικείων ἐπεκτείνεται διὰ Διατάγματος καὶ εἰς τὴν περιφέρειαν τοῦ Πρωτοδικείου Λευκάδος.

ΨΕΥΔΗ

ΤΑ ΠΕΡΙ ΥΠΕΞΑΙΡΕΣΕΩΣ ΕΜΠΙΣΤΕΥΤΙΚΟΥ ΕΓΓΡΑΦΟΥ

Ἀνεγράφη εἰς χθεσινὴν ἐφημερίδα ἡ πληροφορία ὅτι ὑπὸ ξένων πρακτόρων ἐκλάπησαν δύο ἀντίγραφα τῆς συνταχθείσης ὑπὸ τοῦ Γεν. Ἐπιτελείου τοῦ Ναυτικοῦ ἐκθέσεως, ἥτις περιλαμβάνει τὰς ἀπόψεις αὐτοῦ ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῆς ναυτικῆς μετὰ τῆς Τουρκίας συμφωνίας. Ἡ ἀναγράψασα τὴν πληροφορίαν ταύτην ἐφημερὶς προσέθετεν ὅτι τὰ κλαπέντα ἀντίγραφα εἶχον παραδοθῆ τὸ ἓν εἰς τὸν ὑπουργὸν τῶν Ναυτικῶν καὶ τὸ ἕτερον εἰς τὸ Πολιτικὸν Γραφεῖον διὰ νὰ μελετηθῇ ἀπὸ τὸν κ. Πρωθυπουργὸν καὶ ὅτι διὰ τὴν κλοπὴν ταύτην ἐκφράζονται ὑπόνοιαι κατὰ μιᾶς δακτυλογράφου.

Ὁ ὑπουργὸς τῶν Ναυτικῶν κ. Μπότσαρης, ἐρωτηθεὶς σχετικῶς διέψευσε τὴν πληροφορίαν ὡς τελείως φανταστικὴν καὶ προσέθηκεν ὅτι ἐγένετο ἓν μόνον ἀντίγραφον τὸ ὁποῖον παρεδόθη εἰς χεῖρας τοῦ κ. Πρωθυπουργοῦ πρὸς μελέτην κατὰ τὴν προτελευταίαν συνεδρίασιν τοῦ ὑπουργικοῦ συμβουλίου. Ὁ κ. ὑπουργὸς ἐπανέλαβεν ὅτι τὰ ἀναγραφέντα εἶνε τελείως ἀνυπόστατα.

Ἐπίσης ὑπὸ τῆς ἁρμοδίας ὑπηρεσίας τοῦ ὑπουργείου τῶν Ναυτικῶν καὶ τοῦ Γεν. Ναυτικοῦ Ἐπιτελείου διεψεύσθη ἡ πληροφορία ὅτι κατηρτίσθη νέον ἀντίγραφον τῆς ἐκθέσεως καὶ παρεδόθη τοῦτο ἐκ δευτέρου εἰς τὸ Πολιτικὸν Γραφεῖον ἵνα τὸ μελετήσῃ ὁ κ. Πρωθυπουργός.

Ὁ κ. ὑπουργὸς θὰ διατάξῃ σήμερον τὴν ἐνέργειαν ἀνακρίσεων διὰ νὰ ἀνακαλυφθῇ ἐκεῖνος ὅστις ἔδωκε τὴν ψευδῆ εἴδησιν.

Η ΕΜΠΟΡΙΚΗ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗ ΔΙΑΣΚΕΨΙΣ

ΑΛΛΑΓΗ ΤΗΣ ΕΔΡΑΣ

Ἀνεκοινώθη ἁρμοδίως ὅτι ἡ κοινοβουλευτικὴ Διάσκεψις Ἐμπορίας ἡ ὁποία ἐπρόκειτο νὰ συνέλθῃ περὶ τὰ τέλη τοῦ προσεχοῦς μηνὸς εἰς Μαδρίτην, κατόπιν νεωτέρας ἀποφάσεως θὰ συνέλθῃ τὴν 7ην Σεπτεμβρίου εἰς Βρυξέλλας.

Τὴν μεταβολὴν ταύτην τῆς ἕδρας τῆς διασκέψεως ἐπέβαλε τὸ γεγονὸς ὅτι ἡ Ἰσπανία στερεῖται κοινοβουλίου, οἱ δὲ ἀντιπρόσωποι τῶν διαφόρων Κρατῶν εἰς τὴν διάσκεψιν ταύτην πρόκειται νὰ εἶναι μόνον μέλη νομοθετικῶν σωμάτων.

Τὴν Ἑλλάδα κατ' ἀπόφασιν ληφθεῖσαν εἰς τὸ τελευταῖον Ὑπουργικὸν Συμβούλιον θ' ἀντιπροσωπεύσῃ εἰς τὴν Διάσκεψιν τριμελὴς ἀντιπροσωπεία ἐκ τῶν κ. κ. Καφαντάρη, ἐφ' ὅσον θὰ ἐδέχετο, καὶ Πετρίδη, ἐκ μέρους τῆς Βουλῆς καὶ τοῦ κ. Δουζίνα ἀπὸ μέρους τῆς Γερουσίας.

ΤΙ ΕΞΗΚΡΙΒΩΘΗ

ΔΙΑ ΤΗΝ ΑΝΤΙΠΕΙΘΑΡΧΙΚΗΝ ΚΙΝΗΣΙΝ ΤΩΝ ΑΞΙΩΜΑΤΙΚΩΝ

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 27 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—Σχετικῶς μὲ τὴν θρυλουμένην κίνησιν τῶν ἀξιωματικῶν πρὸς ἀνατροπὴν τῆς Κυβερνήσεως ἐξ ἐγκύρου πηγῆς πληροφοροῦμαι τὰ ἑξῆς: Οἱ ἀποταχθέντες ὑπὸ τῆς Οἰκουμενικῆς Κυβερνήσεως ἐζήτησαν παρὰ τοῦ κ. Βενιζέλου ὅπως περιληφθοῦν εἰς τὴν κατηγορίαν τῶν ἐθελουσίως ἐξερχομένων ἐκ τοῦ στρατεύματος διὰ νὰ τύχουν τῶν εὐεργετημάτων τοῦ νόμου. Ἐπειδὴ ὅμως ὁ κ. Πρωθυπουργὸς ἠρνήθη, ἐπιτροπαὶ τούτων περιέρχονται τὰς φρουρὰς ἵνα παρασύρουν πρὸς κίνησιν τοὺς δυσηρεστημένους ἀξιωματικοὺς συνεπείᾳ τῶν γενομένων τελευταίως προαγωγῶν καὶ μεταθέσεων. Ἐνταῦθα ἀφίκοντο δύο συνταγματάρχαι, προκαλέσαντες μάλιστα ἐπιδεικτικὰς συσκέψεις ἀξιωματικῶν ἐντὸς ὡρισμένης οἰκίας ἵνα βολιδοσκοπήσουν τοὺς διατεθειμένους νὰ κινηθοῦν ἐξ αὐτῶν. Πάντως δύναται νὰ θεωρηθῇ ὡς βέβαιον ὅτι δὲν πρόκειται περὶ σοβαρᾶς κινήσεως, ἀλλὰ περὶ ἐπιδείξεως ἀποσκοπούσης εἰς τὸν ἐκβιασμὸν εὐνοϊκῆς λύσεως τοῦ ζητήματός των.

Ο ΥΠΟΠΤΟΣ ΘΑΝΑΤΟΣ ΤΟΥ ΣΑΜΑΡΑ

ΘΑ ΓΙΝΗ ΝΕΚΡΟΨΙΑ

Εἰς τὴν Εἰσαγγελίαν τῶν Πλημμελειοδικῶν ὑπεβλήθη χθὲς ἐκ μέρους τῶν συγγενῶν τοῦ ἀποβιώσαντος εἰς τὸ Πολιτικὸν Νοσοκομεῖον κατόπιν ἐγχειρήσεως ἐκ σκωληκοειδίτιδος Παντ. Σαμαρᾶ οἱ ὁποῖοι καὶ ἐπροκάλεσαν τὰς προχθεσινὰς σκηνὰς ἐπιτεθέντες κατὰ τῶν ἰατρῶν καὶ τῶν ὑπαλλήλων τοῦ νοσοκομείου τούτου, διὰ τῆς ὁποίας ζητοῦν ὅπως ἐνεργηθῇ νεκροψία ἐπὶ τοῦ πτώματος τοῦ συγγενοῦς των ἰσχυριζόμενοι ὅτι ὁ θάνατός του ἐπῆλθε συνεπείᾳ κακώσεων. Τὴν νεκροψίαν διετάχθη νὰ ἐνεργήσῃ ὁ ἰατροδικαστὴς κ. Τρουπάκης.

Ὁ Σαμαρᾶς εἶχεν εἰσαχθῆ εἰς τὸ Πολιτικὸν Νοσοκομεῖον πρὸ πενθημέρου ὡς πάσχων ἐξ ὀξείας σκωληκοειδίτιδος καὶ ἐνεχειρήθη ἀμέσως. Ἡ ἐγχείρησις ἐθεωρήθη ὡς ἐπιτυχοῦσα, ἀλλὰ προχθὲς τὴν ἑσπέραν ὁ ἐγχειρηθεὶς κωφάλαλος κατελήφθη ὑπὸ σφοδροτάτου πυρετοῦ, ὅστις ἀνῆλθεν εἰς 40 βαθμούς.

Λόγῳ τοῦ πυρετοῦ ὁ Σαμαρᾶς εὑρισκόμενος εἰς ὑπερδιέγερσιν ἀπεπειράθη δὶς ν' αὐτοκτονήσῃ, κτυπώμενος εἰς τὸ στῆθος μὲ ἕνα τραπεζομάχαιρο κατ' ἀρχὰς καὶ κατόπιν ριπτόμενος ἐκ τοῦ παραθύρου, ἀλλ' ἠμποδίσθη ὑπὸ τῶν νοσοκόμων. Οἱ ἰατροὶ ἀφοῦ τοῦ ἔκαναν ἔνεσιν ὀροῦ, διέταξαν νὰ τὸν δέσουν ἐλαφρῶς, ἐπὶ τῆς κλίνης διὰ νὰ μὴ μετακινῆται, ὡς ἄλλως τε γίνεται εἰς ὅλους τοὺς ἐγχειρουμένους, οἱ ὁποῖοι καταλαμβάνονται ὑπὸ παροξυσμοῦ.

Προχθὲς ὁ Σαμαρᾶς ἀπεβίωσεν. Ἐκ τῆς ἐνεργηθείσης εἰς τὸ Παθολογικὸν Ἀνατομεῖον νεκροψίας διεπιστώθη ὅτι ὁ θάνατος τοῦ Σαμαρᾶ ὀφείλεται εἰς περιτονίτιδα, ἀναπτυχθεῖσαν ἐκ τῆς σκωληκοειδίτιδος καὶ εἰς παράλυσιν τῆς καρδίας.

Εἰς τὸ Πολιτικὸν Νοσοκομεῖον ἀπεβίωσεν ἐπίσης χθὲς καὶ ὁ 19ετὴς ὑπόδικος Τηλέμαχος Κανελλίδης, ἐγχειρηθεὶς κατόπιν προσβολῆς ὀξείας σκωληκοειδίτιδος. Καὶ ὁ θάνατος τούτου ἐπῆλθε καθόσον εἶχεν ἀναπτυχθῆ περιτονῖτις.

Ὁ Κανελλίδης ἐκρατεῖτο εἰς τὰς φυλακὰς Π. Στρατῶνος.

ΜΕΤΑΒΟΛΑΙ ΕΙΣ ΤΗΝ ΧΩΡΟΦΥΛΑΚΗΝ

Εἰς τὸν ὑπουργὸν τῶν Ἐσωτερικῶν ὑπεβλήθησαν ὑπὸ τοῦ Ἀρχηγείου τῆς Χωροφυλακῆς πρὸς ἔγκρισιν οἱ πίνακες τῶν τοποθετήσεων εἰς διαφόρους κενωθείσας θέσεις 24 ἀκόμη ἀντισυνταγματαρχῶν καὶ 46 ταγματαρχῶν τῆς Χωροφυλακῆς, ἐκ τῶν τελευταίως προαχθέντων.

Αἱ μεταβολαὶ θὰ γίνουν ἐντὸς τῆς προσεχοῦς ἑβδομάδος.

ΑΝΤΙΛΥΣΣΙΚΟΙ ΣΤΑΘΜΟΙ

Διὰ Διατάγματος ἱδρύονται ἀντιλυσσικοὶ σταθμοὶ εἰς τὰς Πάτρας, Πρέβεζαν, Ρέθυμνον καὶ Ἀλεξανδρούπολιν.

Β' ΕΚΔΟΣΙ

ΑΙ ΤΟΥΡΚΙΚΑΙ ΑΠΟΨ ΔΙΑ ΤΗΝ ΙΣΟΠΛΙ

ΠΡΕΠΕΙ Ν' ΑΥΞΗΘΗ Η ΔΥΝΑ ΤΟΥ ΤΟΥΡΚΙΚΟΥ ΣΤΟΛΟ

ΚΩΝ)ΠΟΛΙΣ, 27. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μα Γράφουσα ἐξ ἀφορμῆς τῆς προαναγγελλομ συμφωνίας περὶ ναυτικῆς ἰσοπλίας Ἑλλάδος Τουρκίας, ἡ «Ἀκσὰμ» τονίζει, ἐν κυρίῳ ἄ ὅτι τότε μόνον δύναται νὰ γίνῃ λόγος περὶ πλίας καὶ περιορισμοῦ τῶν ναυτικῶν ἐξοπλισ ὅταν αὐξηθῇ ἡ σημερινὴ δύναμις τοῦ τουρ στόλου, ὥστε νὰ δύναται οὗτος νὰ ἐκπληρο ἀμυντικὸν προορισμόν του.

«Τὸ «Γιαβοὺζ» —λέγει— ἔχει ἀνάγκην το λικῶν καὶ ὑποβρυχίων χωρητικότητος 10.000 λάχιστον τόννων. Ἀντιθέτως πρέπει νὰ θεωρη ὡς ἄχρηστα τὰ παλαιὰ πολεμικὰ «Τουργούτ μηδιέ», «Μετζητιὲ» καὶ τὰ ὑπάρχοντα τορπιλ

»Τὸ κατώτατον ὅριον τοῦ τουρκικοῦ στό καταλήγει ὁ ἀρθρογράφος— πρέπει νὰ ἀνέρχ εἰς 40.000 τόννους.»

ΟΙ ΕΚ ΤΩΝ ΣΕΙΣΜΩΝ ΝΕΚΡ ΠΡΟΣΕΓΓΙΖΟΥΝ ΗΔΗ ΤΑΣ 50

ΤΟ ΕΡΓΟΝ ΤΗΣ ΠΕΡΙΘΑΛΨΕ

ΡΩΜΗ, 27. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—Αἱ ἀρ διαψεύδουν τὰς φήμας τὰς κυκλοφορησάσας τό εἰς τὸ ἐσωτερικὸν ὅσον καὶ εἰς τὸ ἐξωτερικὸν καθ' ἃς ὁ ἀριθμὸς τῶν θυμάτων ἐκ τοῦ σεισμοῦ ἔρχεται εἰς δέκα χιλιάδας. Ὁπωσδήποτε πιστ ται γενικῶς ὅτι ὁ ἀριθμὸς τῶν θυμάτων προσεγ ζει τὰς πέντε χιλιάδας.

Ἡ ὀργάνωσις τῆς περιθάλψεως τῶν σεισμο θῶν, τελειοποιουμένη ὁλοέν, ἐπρονόησε μετὰ γάλης γοργότητος διὰ τὴν νοσηλείαν τῶν τραυ τιῶν, διὰ τὴν ἐξασφάλισιν ζωοτροφιῶν διὰ τοὺς στέγους πληθυσμοὺς καὶ διὰ τὴν κατασκήνωσιν μαντικοῦ ἀριθμοῦ σεισμοπαθῶν.

Εἰς τὸ Μέλφι καὶ μόνον ἐστήθησαν ἤδη 14 χ σκηναί, πολλοί, ὅμως, διανυκτερεύουν εἰς τὸ ὕπ θρον, μακρὰν τῶν προχείρων παραπηγμάτων, ἐ δὴ εἰς τὴν σεισμοπαθῆ ζώνην σημειοῦνται ἐνίο τε καὶ νέαι δονήσεις, ἐλαφραὶ πάντως.

Συνεχίζεται ἐπίσης μετὰ πάσης δραστηριότη ἡ ἐξαγωγὴ τῶν νεκρῶν κάτωθεν τῶν ἐρειπίων.

ΗΓΕΡΘΗ ΔΙΑΦΩΝΙΑ ΔΙΑ ΤΟ ΖΗΤΗΜΑ ΤΗΣ ΔΙΑΝΟΜΗ

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΩΝ ΜΗ ΑΝΤΑΛΛΑΞΙΜΩΝ

ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥΠΟΛΙΣ, 27. (Τοῦ ἀνταπο κριτοῦ μας).—Κατὰ τὰς πληροφορίας τῆς «Τζουμχουριέτ», ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν Τεβ Ρουσδῆ βέης, κατὰ τὴν συνάντησίν του μετὰ τῶν μελῶν τῆς Μικτῆς Ἐπιτροπῆς διετύπωσε τὴν ἀπο ψιν ὅπως τὰ πιστοποιητικὰ μὴ ἀνταλλαξίμων διανεμηθοῦν ἀπ' εὐθείας ὑπὸ τῶν ἀστυνομικῶν τμη μάτων. Οἱ οὐδέτεροι ἐδέχθησαν κατ' ἀρχὴν τὴν ἄποψιν ταύτην, ἀλλ' ὁ Ἕλλην ἀντιπρόσωπος ἐπ φυλάχθη νὰ ζητήσῃ ὁδηγίας τῆς Κυβερνήσεώς

«Ἐάν, προσθέτει ἡ τουρκικὴ ἐφημερίς, οἱ Ἕλλ νες δὲν συγκατατεθοῦν, θὰ ἀποβῇ ἀναγκαία ἡ στασις τῶν συνεργείων. Ἐνῷ ἡ ἀποδοχὴ τῆς τάσεως θὰ ἐπιφέρῃ οἰκονομίαν 20—30 χιλιά λιρῶν.»

Συμπληρωματικῶς ἡ «Γιάριν» γράφει ὅτι τουρκικὸν σχέδιον ἀποβλέπει εἰς τὸ νὰ μὴ θοῦν τὰ συνεργεῖα καὶ εἰς τὸ νὰ καθορισθοῦν τῶν ἀστυνομικῶν τμημάτων οἱ μὴ ἀνταλλ Ἕλληνες τῆς Κωνσταντινουπόλεως καὶ Τ τῆς Δυτικῆς Θράκης ὡς καὶ οἱ δικαιοῦχοι ἐξ οἱ ἔχοντες λαμβάνειν ἐκ τοῦ ποσοῦ τῶν 300 στερλινῶν, τὰς ὁποίας προβλέπει ἡ συμφωνία τὰ ἐν τῇ ἀνταλλαξίμῳ ζώνῃ κτήματα.

ΑΓΚΥΡΑ, 27. (Πρακτ. Ἀνατολίας).—Ἡ Κυβέρ νησις προσεκάλεσε τὰς ἐνδιαφερομένας ἀρχὰς νὰ ἐφαρμόζουν τὰς διατάξεις τῆς ἑλληνοτουρκικῆς συμφωνίας.

Η ΚΑΤΑΓΓΕΛΙΑ ΤΗΣ ΕΜΠΟΡΙΚΗΣ ΣΥΜΒΑΣΕΩ ΜΕΤΑ ΤΗΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

ΣΟΦΙΑ, 27. (Τηλεγραφικῶς).—Ἡ προσπάθεια τῆς Βουλγαρικῆς Κυβερνήσεως νὰ μειώσῃ τὴν σημασίαν τῆς καταγγελίας τῆς Ἑλληνοβουλγαρικῆς ἐμπορικῆς συμβάσεως κατακρίνεται ὑπὸ τοῦ Τύπου τῆς ἀντιπολιτεύσεως. Ἡ «Ζνάμε», ὄργανον τοῦ ἀρ χηγοῦ τῆς ἀντιπολιτεύσεως κ. Μαλίνωφ, γράφει

«Ἡ ἡμιεπίσημος πληροφορία ἐπιχειρεῖ νὰ ἐξ γήσῃ ὅτι διὰ τῆς καταγγελίας τῆς ἐμπορικῆς συμ φωνίας ὑπὸ τῆς Ἑλλάδος, αἱ Ἀθῆναι πειρῶντα ν' ἀσκήσουν πίεσιν ἐπὶ τῶν διαπραγματεύσεων πρὸς ἐπίλυσιν τῶν ἐκκρεμῶν ζητημάτων μεταξὺ τῶν δύο χωρῶν. Ἡ ἐξήγησις αὐτὴ δὲν εἶνε σοβαρ Οἱ Ἕλληνες προφανῶς ἔχουν ἄλλον ἀποτελεσμ τικώτερον μέσον ἐπιδράσεως: Τὸ διαιτητικὸν δι καστήριον τῆς Χάγης. Ἐπειδὴ εἶνε πολὺ εὐφυής ἡμετέρα ἁρμοδία καὶ διανοουμένη Κυβέρνησις, ὡ δήγησε τὴν Βουλγαρίαν μέχρι τοῦ βαράθρου.»

Ο ΤΟΥΡΚΙΚΟΣ ΤΥΠΟΣ ΔΕΝ ΕΥΡΙΣΚΕΙ ΣΥΦΕΡΟΥΣΑ ΤΗΝ ΠΡΟΤΑΣΙΝ ΔΙΑ ΤΑ ΚΑΠΝΑ

Κατὰ πληροφορίας ἐκ Κωνσταντινουπόλεως, «Πολίτικα» γράφει ὑπὸ τὸν τίτλον «Δὲν συμφέρει εἰς τοὺς καπνοπαραγωγούς μας ἡ ὑπὸ τῆς Ἑλλά δος προτεινομένη συνεννόησις», τὰ ἑξῆς:

«Ἔγραφη ὅτι ἡ Ἑλληνικὴ Κυβέρνησις προέτει νεν εἰς τὴν Κυβέρνησίν μας μίαν συνεννόησιν διὰ τὴν καπνοπαραγωγήν. Εἰς τὴν πρότασιν αὐτὴν ἦτο σύμφωνος μετὰ τῆς Ἑλλάδος καὶ ἡ Βουλγαρία. Ἐπίσης ἐγράφη ὅτι ἡ Τουρκικὴ Κυβέρνησις ἐδή λωσε διὰ τοῦ ἐν Ἀθήναις πρεσβευτοῦ μας ὅτι εἶ ναι πρόθυμος νὰ ἔλθῃ εἰς διαπραγματεύσεις περὶ τοῦ ζητήματος τούτου.

»Οἱ Τοῦρκοι καπνέμποροι κατόπιν τῶν ἀνωτέ ρω δημοσιευμάτων συνῆλθον εἰς τὸ Ἐμπορικὸν Ἐ πιμελητήριον καὶ κατόπιν μελέτης καὶ συζητήσεως τοῦ ζητήματος κατέληξαν εἰς τὰ ἑξῆς συμπερά σματα:

»Ἡ πρότασις αὐτὴ δὲν συμφέρει εἰς τοὺς Τούρ κους καπνεμπόρους καὶ καπνοπαραγωγούς.

1ον) Διότι ἡ τουρκικὴ καπνοπαραγωγὴ εἶναι μεγαλυτέρα τῆς καπνοπαραγωγῆς τῆς Ἑλλάδος καὶ τῆς Βουλγαρίας.

»2ον) Ἡ ποιότης τῶν τουρκικῶν καπνῶν καὶ ἡ φήμη των εἶναι ἀσυγκρίτως καλυτέρα καὶ μεγα λυτέρα.

»3ον) Οἱ Ἕλληνες κατώρθωσαν νὰ συμπήξουν τελείαν ὀργάνωσιν περὶ τὴν παραγωγὴν καὶ τὸ ἐμπόριον τῶν καπνῶν των. Αὐτὸς ὁ ἴδιος ὁ κ. Βε νιζέλος προΐσταται καὶ προεδρεύει καθ' ἑκάστην ἑβδομάδα τῶν συνεδριάσεων τοῦ διοικητικοῦ συμ βουλίου τῆς Ὀργανώσεως τῶν Ἑλλήνων Καπνο παραγωγῶν καὶ Καπνεμπόρων.»

Η ΧΘΕΣΙΝΗ ΠΡΟΣΦΥΓΙΚΗ ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΙΣ ΕΝ ΘΕΣ)ΝΙΚΗ

ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ, 27. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας) —Ἡ προσφυγικὴ συγκέντρωσις ἡ ὁποία ἐγένετο σή μερον εἰς τὸν Λευκὸν Πύργον διεξήχθη ὁμαλῶς χάρις εἰς τὰ ληφθέντα ὑπὸ τῆς ἀστυνομίας ἐξαιρε τικὰ μέτρα πρὸς τήρησιν τῆς τάξεως. Πρὸς τοὺς συγκεντρωθέντας ὡμίλησεν ὁ κ. Σταυρίδης, ἀντι πρόσωπος τῶν προσφυγικῶν ὀργανώσεων Ἀθηνῶν ἀναπτύξας τὰς ἐνεργείας τούτου πρὸς ἐπίλυσιν τῶν προσφυγικῶν ζητημάτων καὶ καυτηριάσας τὴν ἀντιπροσφυγικὴν πολιτικὴν τῆς Κυβερνήσεως. [illegible] ὡμίλησεν κατόπιν [illegible] φυγικὸν ζήτημα. Ἀφοῦ ἀνέπτυξε τὰ ἐπιτευχθέντα ἐπὶ τῆς Οἰκουμενικῆς Κυβερνήσεως ὑπὲρ προσφύγων, ἐκαυτηρίασε τὰς ἀντιπροσφυγικὰς ἐνεργείας τῆς σημερινῆς Κυβερνήσεως.

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΖΩΗ

ΛΗΞΙΣ ΤΟΚΟΜΕΡΙΔΙΩΝ

Τῇ 28ῃ Ἰουλίου λήγουν καὶ πληρώνονται τὰ ἑξῆς τοκομερίδια. Τὸ ὑπ' ἀριθ. 56 Ἐθν. Δανείου δρ. 11.750.000 5 ο)ο 1900 (Πύργου Μελιγαλᾶ) ἐκ δραχ. 2.50. Τὸ ὑπ' ἀριθ. 30 Δανείου Ἐταιρείας Σιδηροδρόμ. Π.Α.Π δραχ.. 6.000.000 3 1)2 ο)ο 1090 ἐκ δρασ. 3.50 Τὸ ὑπ' ἀρ. 73 δανείου Ἐταιρείας Σιδηρ. Ἀθηνῶν—Πειραιῶς δρ. 1.600.000 4 ο)ο 1891 ἐκ δραχ. 10 καὶ τὸ ὑπ' ἀριθ. 65 τοκομερίδιον δανείου Ἐταιρείας Σιδηροδ. Ἀθηνῶν—Πειραιῶς δρ. 1.250.000 4 ο)ο 1823 ἐκ δρ. 10.

Τῇ 1ῃ Αὐγούστου λήγουν καὶ πληρώνονται τὰ ἑξῆς τοκομερίδια: Τὸ ὑπ' ἀριθ. 5 Ἐθνικοῦ Δανείου Λ. Α. 4.070.000 6 ο)ο 1928 (Σταθεροποιήσεως καὶ Προσφυγικὸν — Ἀγγλικὸν Τμῆμα) ἐκ Λ. Α. 3,12,0. Τὸ ὑπ' ἀρ. 5 Ἐθνικοῦ Δανείου δρχ. 17.000.000 6 ο)ο 1923 (Σταθεροποιήσεως καὶ Προσφυγικὸν Ἀμερικανικὸν Τμῆμα) ἐκ δολ. 15. Τοῦ ὑπ' ἀριθ. 7 Λαχειοφόρου δανείου Ἐθν. Τραπέζης δρχ. 200.000.000 1926 7 ο)ο ἐκ δρ. 8,75.

Τῇ 28ῃ ἰδίου λήγει καὶ πληρώνεται τὸ ὑπ' ἀριθ. 33 τοκομερίδιον Δανείου Ἐταιρείας Σιδηροδρόμων Ἀθηνῶν—Πειραιῶς φρ. 2.500.000 5 ο)ο 1914 ἐκ δρ. 12.50.

ΤΟ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ ΠΕΙΡΑΙΩΣ

Αἱ καταχωρισθεῖσαι συναλλαγαὶ εἰς τὴν ἐπίσημον ἐμποραγορὰν Πειραιῶς κατὰ τὸ ἀπὸ 18—24 Ἰουλίου διάστημα ἀφοροῦν τὰς ἐν τῷ ἑπομένῳ πίνακι κατὰ εἴδη ποσότητας:

Εἴδη	Τόννοι	Ἀξία δρ.
Φασόλια	18	87.000
Ζαχάρεις	250	276.876
Καφέδες	15.090	234.150
Ὄρυζα	52.500	273.383
Πιπέρι	11	287.778
Σύνολον	326.590	1.609.037

Η ΠΑΡΑΓΩΓΗ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ

Τὸ ὑπουργεῖον Ἐμπορίου τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν ἐδημοσίευσε στατιστικὴν σχετικῶς μὲ τὴν παγκόσμιον παραγωγὴν αὐτοκινήτων κατὰ τὸ 1929 καὶ τὴν ἐξαγωγὴν τῶν διαφόρων χωρῶν. Ἡ παγκόσμιος παραγωγὴ αὐτοκινήτων τὸ 1929 ἀνῆλθεν εἰς 6.295.352 ὀχήματα παρουσιάσασα αὔξησιν κατὰ 21% περίπου ἐν σχέσει πρὸς τὴν τοῦ 1928. Ἡ ἀμερικανικὴ (μετὰ τῆς καναδικῆς) βιομηχανία ἀντιπροσωπεύει τὰ 90% τῆς παγκοσμίου παραγωγῆς· ἡ παραγωγή της τοῦ 1929 ὑπερέβη τὴν τοῦ 1928 κατὰ 1 ἑκατομμύριον ὀχημάτων καὶ πλέον, ἐνῷ ἡ παραγωγὴ τῶν λοιπῶν χωρῶν (14 εὐρωπαϊκῶν καὶ τῆς Ἰαπωνίας) ὑπερέβη τὴν τοῦ 1928 κατὰ 73.000 ὀχήματα. Ἐκ τῆς παγκοσμίου παραγωγῆς αὐτοκινήτων τοῦ 1929 ἐξήχθησαν ἐκτὸς τῶν χωρῶν κατασκευῆς των 765.779 ὀχήματα (12% τῆς παραγωγῆς)· ἡ Γερμανία ἐξήγαγε τὰ 11% τῆς παραγωγῆς της, αἱ Ἡνωμέναι Πολιτεῖαι καὶ ὁ Καναδᾶς τὰ 11,4 %, ἡ Μ. Βρεττανία τὰ 17,1%, ἡ Γαλλία τὰ 18,8% καὶ ἡ Ἰταλία τὰ 43,7%.

ΠΛΗΡΩΜΗ ΟΜΟΛΟΓΙΩΝ

Τῇ 28ῃ Ἰουλίου ἄρχεται ἡ πληρωμὴ τῶν κληρωθεισῶν Ὁμολογιῶν τὴν 14ην ἰδίου μηνὸς Δανείου Ἐταιρείας Σιδηροδρόμων Π.Α.Π. δρ. 6.000.000 3 1)2% 1890. Τῶν κληρωθεισῶν τὴν αὐτὴν ἡμερομηνίαν Δανείου Ἐταιρείας Σιδηροδρόμου Ἀθηνῶν—Πειραιῶς δρ. 1.500.000 4% 1891. Καὶ τῶν κληρωθεισῶν τὴν 28ην Ἰουνίου ἐ. ἔ. Δανείου Ἐταιρείας Σιδηροδρόμου Ἀθηνῶν — Πειραιῶς δρχ. 1,230.000 4% 1898.

Τῇ 1ῃ Αὐγούστου ἄρχεται ἡ πληρωμὴ τῶν κάτωθι ὁμολογιῶν τῶν κληρωθεισῶν κατὰ τὴν 4ην κλήρωσιν τῆς 1ης Ἰουνίου, Ἐθνικοῦ Δανείου Λ.Α. 4,070.000 6 ο)ο 1928 (Σταθεροποιήσεως καὶ Προσφυγικὸν—Ἀγγλικὸν Τμῆμα). Τῶν κληρωθεισῶν κατὰ τὴν 4ην κλήρωσιν τῆς 1ης Ἰουνίου, Ἐθνικοῦ Δανείου δολ. 17.000.000 6% (Σταθεροποιήσεως καὶ Προσφυγικὸν — Ἀμερικανικὸν Τμῆμα) καὶ τῶν κληρωθεισῶν μετὰ λαχνοῦ εἰς τὸ ἄρτιον κατὰ τὴν 7ην κλήρωσιν τῆς 5ης Ἰουνίου Λαχειοφόρου Δανείου Ἐθνικῆς Τραπέζης δρχ. 200.000.000 7% 1926.

Τῇ 11ῃ ἰδίου ἄρχεται ἡ πληρωμὴ τῶν κληρωθεισῶν ὁμολογιῶν κατὰ τὴν 178ην κλήρωσιν τῆς 11ης Ἰουλίου Ἐθνικοῦ Δανείου δρ. 30,000,000 1885 (Ἀτόκου Πατριωτικοῦ).

Τῇ 28ῃ ἰδίου ἄρχεται ἡ πληρωμὴ τῶν κληρωθησομένων ὁμολογιῶν κατὰ τὴν αὐτὴν ἡμερομηνίαν Δανείου Ἐταιρείας Σιδηροδρόμων Ἀθηνῶν—Πειραιῶς φρ. 8,500,000 5% 1914.

ΑΙ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΟΝ ΔΙΑΚΥΜΑΝΘΕΙΣΑΙ ΑΞΙΑΙ ΑΠΟ 21—26 ΙΟΥΛΙΟΥ

ΤΙΤΛΟΙ	ΔΕΥΤΕΡΑ	ΤΡΙΤΗ	ΤΕΤΑΡΤΗ	ΠΕΜΠΤΗ	ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ	ΣΑΒΒΑΤΟΝ
Ἑλλάδος.....	7.410.—	7.360.—	7.350.—	7.340.—	7.340.—	7.370.—
Ἐθνικῆς......	68.700.—	68.900.—	69.000.—	68.500.—	68.000.—	68.100.—
Ἀθηνῶν......	603.—	604.—	613.—	615.—	611.—	608.—
Ἀνατολῆς....	1.005.—	1.000.—	1.018.—	1.010.—	[illegible]	1.010.—
Ἐμπορικῆς...	787.—	789.—	795.—	793.—	793.—	790.—
Βιομηχανίας..	187.—	190.—	195.—	192.—	192.—	192.—
Οἰνοπνευματο	362.—	365.—	372.—	374.—	378.—	378.—
Οἴνων.......	585.—	600.—	635.—	648.—	670.—	660.—
Ἠλεκτρ. Σιδ..	639.—	639.—	642.—	639.—	638.—	640.—
Σιδ. Θεσσαλ.	785.—	779.—	780.—	780.—	774.—	780.—
Σ.Π.Α.Π....	703.—	708.—	710.—	705.—	705.—	704.—
Καπνοῦ......	253.—	247.—	250.—	250.—	246.—	246.—
Πυριτιδοπ...	1.880.—	1.880.—	1.885.—	1.885.—	1.885.—	1.885.—
Λιπασμάτων..	995.—	995.—	945.—	900.—	890.—	890.—
Μακρῆ.......	895.—	875.—	885.—	860.—	860.—	865.—
Ἐθν.Ἀτμοπλ.	275.—	285.—	288.—	288.—	282.—	228.—
Ἡρακλῆς.....	770.—	770.—	770.—	760.—	760.—	760.—
Τέκτων......	127.—	123.—	122.—	122.—	131.—	121.—
Ἠλεκτρικῆς..	341.—	341.—	344.—	341.—	342.—	345.—
Πειρ.Ἐπιχειρ	130.—	127.—	128.—	128.—	127.—	125.—
Ἐριουργίας..	232.—	230.—	230.—	230.—	230.—	230.—
Βερμίου.....	392.—	393.—	392.—	390.—	390.—	300.—
Ἀνταλλάξιμα.	939.50	936.—	939.—	936.50	937.50	936.—

ΑΙ ΑΥΞΗΣΕΙΣ ΤΩΝ ΔΑΣΜΩΝ ΕΝ ΓΕΡΜΑΝΙΑ

Πρὸς τὸ ἐμπορικὸν ἐπιμελητήριον Ἀθηνῶν διεβιβάσθη τὸ κείμενον τῆς διακοινώσεως τῆς γερμανικῆς πρεσβείας, διὰ τῆς ὁποίας ἀνακοινοῦται ἡ τελευταίως ἐπιβληθεῖσα παρὰ τῆς Γερμανίας δασμολογικὴ αὔξησις πρὸς προστασίαν τῆς γεωργίας της, διανυούσης περίοδον κρίσεως.

Ἐκ τῶν αὐξήσεων τούτων αἱ θίγουσαι τὰ ἑλληνικὰ προϊόντα εἶναι αἱ ἑξῆς:

1) Σταφυλαὶ νωπαὶ (ἐπιτραπέζιοι) εἰσαγόμεναι ἄλλως ἢ διὰ ταχυδρομικῶν δεμάτων βάρους μέχρι καὶ 5 χιλιογράμμων.

Ὁ δασμός των ηὐξήθη ἀπὸ 45 εἰς 75 μάρκα ἀπὸ 24 Μαρτίου 1930.

2) Σταφυλαὶ πρὸς οἰνοποιΐαν καὶ γλεῦκος.

Ηὐξήθη ὁ δασμός των ἀπὸ 60 εἰς 90 μάρκα ἀπὸ τῆς αὐτῆς ἡμερομηνίας.

Οἱ ὑφιστάμενοι διὰ τὰ δύο ὡς ἄνω εἴδη συμβατικοὶ δασμοί, παραμένουν ἀμετάβλητοι.

3) Οἶνοι καὶ νωπὸν γλεῦκος ἐκ σταφυλῶν καὶ ἀποστειρωμένος, εἰς δοχεῖα περιεκτικότητος 50 λίτρων καὶ ἄνω μετὰ προσθέτου οἰνοπνεύματος.

Ηὐξήθη ὁ δασμὸς ἀπὸ 90 εἰς 235 μάρκα. Εἰς ἕτερα δοχεῖα μετὰ φυσικοῦ οἰνοπνεύματος, νωπὸν γλεῦκος. Ηὐξήθη, ὁ δασμὸς ἀπὸ 120 εἰς 180 μάρκα. Μετὰ προσθέτου οἰνοπνεύματος ἀπὸ 130 εἰς 195 μάρκα. Αἱ αὐξήσεις ἐτέθησαν εἰς ἰσχὺν ἀπὸ 24 Μαρτίου ἐ. ἔ. Οἱ ὑφιστάμενοι διὰ τὰ εἴδη ταῦτα συμβατικοὶ δασμοὶ παραμένουν ἀμετάβλητοι.

ΑΙ ΕΤΑΙΡΕΙΑΙ ΕΝ ΙΤΑΛΙΑ

Κατὰ τὸν μῆνα Ἰούνιον ἐσχηματίσθησαν ἐν Ἰταλίᾳ 193 νέαι Ἀνώνυμοι Ἑταιρεῖαι μὲ κεφάλαια 43,089,600 λιρεττῶν, ἐνῷ ἐξ ἄλλου 193 ὑφιστάμεναι Ἑταιρεῖαι ηὔξησαν τὸ κεφάλαιόν των κατὰ κατὰ λιρέττας 347,347.532. Ἐξ ἄλλου 84 Ἑταιρεῖαι ὑπεβίβασαν τὸ κεφάλαιόν των κατὰ λιρέττας 188,456,981 καὶ 105 Ἑταιρεῖαι προέβησαν εἰς ἐκκαθάρισιν μὲ ζημίαν κεφαλαίων λιρεττῶν 109,497,735. Καθαραὶ τοποθετήσεις διὰ τὸν μῆνα Ἰούνιον ἀνῆλθον εἰς λιρέττας 92,471,815 ἔναντι λιρεττῶν 611,274,000 κατὰ τὸν παρελθόντα Μάϊον καὶ λιρεττῶν 599,670,000 κατὰ τὸν Ἰούνιον παρελθόντος ἔτους.

ΤΟ ΙΑΠΩΝΙΚΟΝ ΕΜΠΟΡΙΟΝ

Τὸ ἰσοζύγιον τοῦ ἐξωτερικοῦ ἐμπορίου τῆς Ἰαπωνίας κατὰ τὸ α' ἑξάμηνον τοῦ 1930 παρουσιάζεται ὡς ἑξῆς:

Ἐξαγωγαὶ	γεν	732.000000
Εἰσαγωγαὶ	»	945.000.00
ἔλλειμμα	»	213.000.00

Ἐν συγκρίσει μὲ τοὺς ἀριθμοὺς τῆς ἀντιστοίχου περιόδου τοῦ 1929 ὑπάρχει μείωσις ἐξαγωγῶν κατὰ 248,000.000 γὲν καὶ εἰσαγωγῶν κατὰ 342.000.000 γέν, καὶ ἑπομένως ἐλάττωσις τοῦ ἐλλείμματος κατὰ 58.000.000 γέν.

Μεταξὺ τῶν ἐξαγωγῶν, αἱ ἐξαγωγαὶ ἀκατεργάστου μετάξης, ἀντιπροσωπεύουσαι 172.000.000 γέν, παρουσιάζουν μείωσιν κατὰ τὸ ἥμισυ περίπου ἐν σχέσει μὲ τὴν ἀξίαν τῶν ἐξαγωγῶν μετάξης κατὰ τὸ α' ἑξάμηνον τοῦ 1929.